

محبّ المالكينية

المجلد الرابع والعشرون الخجلد الرابع والعشرون جمادى الأولى – جمادى الآخرة ١٣٩٨ ه مايو ( أيــــار ) ١٩٧٨ م

# المخطوطات العربية في العالم

## المخطوطات العربية في سلطانة عمار

### حمع وإحيساء التراث القومى المخطوط

## بقلم: الأستاذ محمد سعيد ناصر الوهيي (١)

فى ١٠ أبريل سنة ١٩٧٦م أصدر جلالة السلطان المعظم قابوس ابن سعيد مرسوماً بإنشاء وزارة جديدة باسم وزارة التراث القوى . وقد أحدث هذا المرسوم صدى كبيراً فى الأوساط الفكرية داخل السلطنة وخارجها حيث وضع الأسس الثابتة المتينة لإحياء التراث العانى والعناية به والحفاظ عليه ونشره وتحقيقه ، وتسهيل انتفاع الناس به لا سيما الباحثين .

وتعد دائرة المخطوطات والمؤلفات العانية التابعة لهذه الوزارة الجهة التى تعنى بجمع المخطوطات وتصنيفها وفهرستها على النظام الحديث، تبعاً لميادين الاختصاص وتحقيقها ونشرها لتيسير الانتفاع بها، وأنشأت الوزارة بهذه الدائرة مكتبة وطنية لحفظ هذه المخطوطات التي وصل عددها إلى « ٢٥٠٠ مخطوط »، منها المصاحف النادرة وكتب الحديث الشريف وتفسير القرآن الكريم والفقه والأدب والتاريخ والطب والعلوم البحتة ، كالفلك والرياضيات وغير ذلك .

وتعد بعض هذه المخطوطات آية من آيات الفن العربى الإسلامى . سواء من ناحية الخط أو الزخرفة بالألوان الذهبية الرائعة التي مازالت على حالتها

<sup>(</sup>١) مدير دائرة المخطوطات و المؤلفات العانية بوزارة التراث القومى بسلطنة عمان .

للآن ، ومن هذه المجموعات ما كتب بخط المؤلف نفسه ، مما زاد في قيمتها الناريخية والعلمية :

وهناك عملية أخرى تسير إلى جانب عملية جمع المخطوطات ولا تقل عنها أهمية وهى اقتناء النسخ المصورة بطريقة الميكروفيلم والتصوير من المخطوطات الموجودة خارج السلطنة في مكتبات ومتاحف العالم وجامعاته في انجلترا وفرنسا وهولنده وغيرها من دول العالم التي تهتم بالتراث العربي القديم.

وإيماناً من هذه الوزارة بأهمية تعريف دول العالم الخارجي بالتراث العانى . فهي الآن في سبيل تحقيق ونشر مجموعة من المخطوطات العانية التي تبحث في مختلف العلوم والفنون كالفقه الأباضي والتاريخ والسير ودواوين الشعر . ومن أمثلتها :

- ١ بيان الشرع « الجزء الأول » . تأليف العلامة الشيخ محمد بن إبراهيم
   الكندى .
  - ٢ مختصر البسيوي. تأليف على بن محمد البسيوي .
- ٣ جامع ابن جعفر فى الأحكام والأديان والدماء ، تأليف محمد بن جعفر الأز كوى .
  - ٤ قاموس الشريعة ، تأليف جميل بن خميس السعدى .
    - المصنف ، تأليف أحمد بن عبد الله الكندى .
    - ٦ بهجة الأنوار ، تأليف عبد الله بن حميد السالمي .
- ٧ الفتح المبين المبرهن لسيرة السادة البوسعيدين ، تأليف حميد بن محمد
   ابن رزيق .
  - ٨ سيرة الإمام ناصر بن مرشد . تأليف عبد الله بن خلفان بن قيصر .
    - ٩ جهينة الأخبار في تاريخ زنجبار ، تأليف سعيد بن على المغيري .
- ١٠ السيرة الجلية المسهاة ، السعد السعود البوسعيدية ، تأليف حميد بن محمد ابن رزيق .

- ١١ ــ الأنساب ، تأليف سلمة بن مسلم العوتبي .
  - ١٢ \_ ديوان عبد الله بن على الحليلي.
- ١٣ ــ ديوان سعيد بن محمد الغشرى الخروصي .
- ١٤ ــ ديوان ناصر بن سالم بن عديم البهلاني الرواحي .
  - ١٥ \_ ديوان محمد بن شيخان السالمي .
- ١٦ ــ ديوان جواهر السلوك في مدائح الملوك ــ هلال بن سعيد بن عرابة .

ومازال فى أيدى الأفراد بسلطنة عمان والمكتبات الخاصة ثروة كبيرة من المخطوطات تقدر بحوالى ( ٣٠,٠٠٠ ) مخطوط . ولذلك وضعت الوزارة فى خطتها للأعوام القادمة إنشاء مكتبة قومية لضم جميع المخطوطات والوثائق العانية وكتب التراث العربى والإسلامى لتكون مركزاً حضارياً للفنون والعلوم ومركزاً للدارسين والباحثين فى جميع أنحاء العالم .

### المخطوطات العربية في سلطنة عمان

وفيها يلى بيان ببعض المخطوطات العربية التى تقتنيها مكتبة وزارة التراث القوى فى سلطنة عمان ، يتضمن البيان عنوان الكتاب واسم مؤلفه أو ناسخه ، ثم عدد أجزائه ورمزنا لها بحرف (ج) وعدد مجلداته ورمزنا لها بحرف (م) ، وتاريخ نسخه ورمزنا له بحرف (ن) . أما الذى لم يدون تاريخ نسخه فرمزنا له بحرف (د.ت) ومعناها (دون تاريخ).

### أولا \_ المصاحف:

تقتنى المكتبة مجموعة من المصاحف يتراوح تاريخ نسخها مابين عام ١٠٥٤ ه وعام ١٣٥١ ه .

### ثانياً \_ التفسسر:

١ ــ التأويل في معانى التنزيل ــ لعلى بن محمد البغدادي الصوفي .

- 1 , 0 / PAYI A

٢ - تفسير القرآن الكريم - لسلمان بن سنان بن مسيب السيعي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٢٥ ه ٣- كتاب التنزيل وأسرار التأويل - للبيضاوي.

ج١،٥١، ١ / ١١٤٨ ه ﴾ — تفسير القرآن الكريم من أول سورة مريم ـ نسخ عبد الله يوسف الحنيي .

ج ١ ، ١ ، ١ ، ١ / ٢٢٠١ ه ٥ - تفسير غريب القرآن - لأبي بكر الحشمي .

ج ١، م ١، ن / د . ت

٦ – مجمع البيان في تفسير القرآن ـ للسعيد أبو على الطبرسي .

ج ٨ ، م ١ ، ن / ٢١٠١ ه

### ثالثاً – الحديث:

١ - المجتى من السنن الكبرى - لأحمد بن شعيب بن على النسائي .

ج ١، م ١، ن / د . ت ٢ – تيسير الوصول إلى جامع الأصول ـ لابن الأثير .

3 1777 C 7771 A ٣ – مجموعة أحاديث نبوية لمجهول

3 - الجامع الصحيح - لحمد بن إسماعيل البخارى .

ج١ وج٢ ، ١٢ ، ن/ ١٢٢٢ ه المشكاة والنجاوى في الأثر ـ الحسين بن مسعود .

ج ، م ١ ، ن / ١١٩

٦ – مجموعة أحاديث نبوية ـ نسخ عبد العزيز يحي الحبري .

ج ١، ١، ٥ / ٢٥٢١ ه ٧ - المنبات ( مجموعة أحاديث نبوية ) - لحجهول.

ج١٠٥١، ١٥٠ ت

٨ - الفائق في غريب الحديث \_ للز مخشري .

ج ۲ ، م ۱ ، د / ۱۷۰۰ ه

٩ ــ أنيس المنقطعين ( مجموعة أحاديث ) ــ لمجهول .

ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

### رابعاً \_ الفقــه:

١ - جامع ابن جعفر في الأديان ـ لمحمد بن جعفر الأزكوي .

ج ۲ ، م ۲ ، ن / ۱۰۸۳ هـ ٣ ـــ جامع التيبان ــ للدرويش بن جمعة المحروقي .

ج ۲ ، م ۱ ، ن / ۱۰۸۱ هـ ٤ – جو ابات الشيخ أبي سعيد \_ لمحمد بن سعيد الكدى .

ج ۱، ۱۳۰۳ ه

جامع أبى نبهان ـ لجاعد بن خميس الخروصى .
 ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۰۹ هـ

٦ - جامع أبى الحسن ـ لعلى بن محمد بن على البسيوى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٤٨ هـ ٧ - جامع الشيخ أبي الحواري \_ لمحمد بن الحواري .

٧ - جامع السيح ابي الحواري - عمد بن الحواري . ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٩٧ هـ

٨ – جواهر الآثار ـ لجمعة بن على الصائغى .

ج ١١٤ ، م ١٤ ، ن / ١١٧٥ هـ ج ١١٠ ، م ١٤ ، ن / ١١٧٥ هـ ج ١١٠ ، باب الآثار \_ لمهنا بن خلفان البوسعيدي .

ج ٤ ، م ٤ ، د / ١٣١٠ ه

١٠ – بيــان الشرع ــ لمحمد بن ابر اهيم الكندى .

ج ۷۲ ، م ۷۷ ، ن / ۱۲۳۰ هـ ۱۱ ــ المصنف ــ لأحمد من عبد الله الكندى .

ج ۲۷، م ۲۷، ن/ ۱۱٤٥ ه

١٢ -- قاموس الشريعة ــ لجميل بن خميس السعدى .

ج ٨٩ ، م ٨٩ ، ن / ١٨٨٤ ه

١٣ - دلالة الحيران - لسالم بن سعيد الصائغي .

7 / 17 / 1 / 17 / A

١٤ – الضياء ـ لسلمة بن مسلم العوتبي .

3 17 3 7 17 3 C / 71P a

١٥ – مختصر البسيوي – لعلى بن محمد بن على البسيوي .

7 / 1 7 / 1 C / 1771 a ١٦ - منهج الطالبين \_ لخميس بن سعيد بن على الشقصي .

x 1197/0, Y. p . Y. z ١٧ ــ الدلائل في اللوازم والوسائل ــ لدرويش جمعة المحروقي .

7 1 3 1 1 0 / AFYI a

١٨ – قواعد الإسلام ـ لإسماعيل بن موسى الخطابي .

ج ١ ، ١ ، ن / ١٢٦٢ ه ١٩ ـــ أرجوزة في التوحيد وأصول المذهب الأباضي ــ لعمر بن سعيد البهلوي

ج ١١٣٠ / ١٥٢١ ه

٢٠ أرجوزة النعمة \_ لمحمد بن إبراهيم بن سليمان الكندى النزوى .

ج ١ ، م ١ ، ١ / ٣٥٣١ م ٢١ ــ أرجوزة في الفقه الأباضي ـ لمحمد بن على بن عبد الله بن عبد الباقي .

ج ١، ١، ٥ / ١٢٦٠ ه

٢٢ - الدعائم - لأحمد بن النظر .

51311 a ٢٣ - شرح الدعائم « الحل والإصابة » - لمحمد بن وصاف

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٠٠ ه ٢٤ – شرح الدعائم ـ لمحمد بن سالم الوقعشي

ج ١ ، م ١ ، ذ / ١٢١٥ ه ۲۰ ــ المدونة الكبرى ــ لأبى غانم الخراساني

A 1808 / U . Y . Y . T . ٢٦ – جوهر النظام في الأديان والأحكام ـ لعبد الله بن حميد السالمي .

3 17 1 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 A TI

٢٧ – كتاب المعتبر \_ لمحمد بن سعيد الكدمي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۸۲ هـ ۲۸ ــ منهاج العدل ـ لعمر بن سعيد

ج ٤ ، م ٤ ، ن / ١١٩٤ هـ ٢٩ ــ سلم الاستقامة في الولاية والبراءة ــ لمحمد بن سعيد الكدي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۹۳ هـ ۳۰ ــ جو ابات أبی نبهان ــ لجاعد بن خمیس الخروصي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۶۳ هـ ۳۱ – المستطاب ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۸۰ هـ ۳۲ ــ ايضاح البيان ـ لجاعد بن خميس الحروصي

ح ١ ، م ١ ، ن / ١٢٤٩ هـ حـ - كتاب في الأحكام ــ لجاعد بن خميس الحروصي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۱٦ هـ ۳۲ – كتاب الإرشاد ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

٣٥ ــ دقاق أعناق أهل النفاق ــ لجاعد بن خميس الخروصي .

۰ ۳۷ – شرح کتاب قواعد الإسلام ـ لإسماعیل بن موسی الخطابی.

51,41,0/2111 a

٣٨ ــ مسائل فى الشروط ـ من كتاب جامع أبى محمد .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت النظر العاني . ٣٩ – الحــل والإصابة ــ لأحمد بن النظر العاني .

ج ۲ ، ۱ ، ۵ / ۲۸۰۱ ه

• ٤ — جامع الجواهر \_ لجمعة بن على الصائغي .

ج ٥ ، ١ ، ١١٧٠ ه

٤١ — جوابات ابن مفرح ـ لأحمد بن مفرح .

ج ۱، م ۱، ن / د. ت

٤٢ — كتاب الربع على المذاهب الأربعة \_ لعبد المعطى السمولاوي .

ج ۱، م ۱، ن/د. ت ۳۶ – حدادات امندهٔ احداد المداد المداد المداد

٤٣ – جوابات ابن وضاح ـ لصالح بن وضاح .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت غ کے ۔ منہج المریدین و بلاغ المقتصدین \_ لخمیس بن سعید الرستاقی .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۶۲ هـ ه٤ ــ الزيادات ـ لخلف بن سنان .

٠٠ - ﴿ رَبِي مَا صَلَى بِينَ مُسَانَ . ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

٤٦ - كنز الأجواد من جوابات الشيخ أحمد بن مداد ـ لأحمد بن مداد
 ابن عبد الله المدادى .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۲ هـ ۷۷ – مناسك الحج ـ لإسماعيل بن موسى الجيطالي .

ج ۱، ۲۰ المدر التقادم الاحتمالية المدر التنام التقادم الاحتمالية المدر التقادم الاحتمالية المدر المدر

٨٤ – الدرر المنتقا وسلم الارتقا ـ لعامر بن سلمان بن محمد الريامى .
 ٢٩٠ / ن / ١٢٩٠ هـ

٤٩ ــ بصيرة الأديان ـ لعنمان بن أبي عبد الله الأصم .

ج ١، م ١، ن / ١٢٩٧ هـ ١٥ -- شرح مختصر الإيضاح - لعبد الرءوف المكي .

٠٥٠ - سرح عقصر الإيصاح - لعبد الرءوف المكلى . ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٥٧ ه

٥١ – فتح المعين بشرح قرة العين لمحمد بن أحمد الكمالي .

م ۱۳۱۰/ ن / ۱۳۱۰ ه

۰۳ – كتاب الأشراف في البيوع \_ لمحمد بن سعيد الكدى . ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٢٤ هـ

٥٤ ـــ أرجوزة في أصول المذهب الأباضي ــ لعمر بن سعيد بن معد اليهلوي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٩٨ ه

- حتاب فى الفقه الأباضى (بدون صفحة عنوان) ـ نسخ سعيد بن محمد
   ابن محسن .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۱۰ هـ ۲ م ۱ ، ن / ۱۱۱۰ هـ ۲ م کتاب فی النکاح ( بدون صفحة عنوان ) ـ نسخ عامر بن محمد ابن عامر .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۳۳ هـ ۲ م ۱ ، ن / ۱۱۳۳ هـ ۷ م ۱ م ۱ ، ن / ۱۱۳۳ هـ ۷ م کتاب فی الفقه ( بدون صفحة عنوان ) ـ نسخ ناصر بن خمیس بن سلمان الحارثي.
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲٤٩ هـ ۱۸ - المذهب وعين الأدب ـ لمحمد بن عامر بن راشد المعولي .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٣٩ هـ ٥٩ ــ الإشراف في البيوع ـ نسخ سعيد بن حمد البلوشي .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٩٩ هـ ٣٠ – شرح النيل فى الدما والأروش ـ لمحمد بن يوسف أطفيش .
  - ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۲۱ ــ مكنون الخزائن وعيون المعادن ــ لموسى بن عيسى البشرى .
- ج ۲ و ۷ ، م ۲ ، ن / ۱۳۰۲هـ ۲۲ ـــ أجوبة الشيخ ابن عبيدان ــ لمحمد بن عبد الله بن جمعة بن عبيدان .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۰۸۹ هـ ۳۳ — جوابات الشيخ صالح ـ لصالح بن سعيد الزاملي .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٨٥ هـ على الأديان والأحكام ـ لعبد الله بن حميد السالمي . ج ١ ، م ١ ، ن / د .ت ج ١ ، م ١ ، ن / د .ت ٢٠ كتاب في الفقه ـ لأحمد بن النظر .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۸۲ هـ ٦٦ ــ فتح المعين بشرح قرة العين ـ لمختوم بن عبد العزيز بن مخزوم.
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٧٣ هـ ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٧٣ هـ ٢٠ ـ اللمعة المرضية من أشعة الأباضية \_ لعبد الله بن حميد السالمي .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٢٣ ه

- ٦٨ ـــ الدرر البهيجية في المناسك الحجية ــ لعبد الرحمن بن خميس الخروصي .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۲۹ هـ ۲۹ ــ كتاب أبي مسيلة ـ لأحمد بن محمد بن بكر المغرو.
- ج ۲ ، م ۱ ، ن ۱۲۱۸ / ه
  - ٧٠ ــ إغاثة الملهوف بالخالق الرءوف ـ لعبد الله بن علىٰ بن صالح .
    - ج۱، ۱، ۱، ن/د. ت
    - ٧١ ـــ اختصار الأديان لتعلم الصبيان ــ لعلى بن محمد بن على المنذرى .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۷۲ هـ ۷۷ – المهذب به لمحمد بن عامر بن راشند المعولي .
  - ٧ = ١٨هدب ـ محمد بن عامر بن راسته ١٨٠٠ . ت / د . ت -
  - ٧٣ ــ درياق الذنوب ــ لجاعد بن خميس الخروصي .
- ج ٢ ، م ١ ، ن / ١٢٠٥ هـ ٧٤ ـ شرح أبي الفضل في الفقه \_ لعبد الله بن عبد الرحن الحضر مي .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۵۲ ه
- ۷۵ ــ شرح کتاب النیل ـ لمحمد بن يوسف أطفيش . ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳٤۳ هـ
- ٧٦ ــ حقائق الإيمان في النكاح ـ لصالح بن محمد بن محمد .
- ج ۱ ، ۱ ، ن / ۱ ، ۵ ، ۱ م
- ۷۷ ــ جامع الشيخ موسى بن عيسى ــ لموسى بن عيسى . ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۳۳ هـ
- ۷۸ ــ جامع بن بركة ـ لعبد الله بن محمد بن بركة .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٩٧ هـ ٧٩ ــ إيضاح البيان وسلوة الأحزان ــ نحمد عبد الله بن جمعة بن عبيدان .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۸۱۱ ه
- ۸۰ ــ مجموع الفنون العلمية ـ نسخ عمر بن سليمان الرماحي . ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۲۳۶ هـ
- ٨١ -- تذكرة الحكام في معنى الدعاوى والأحكام ــ لسليمان بن مبارك بن على
- البوسعيدي. ج١، م١، ن ١١٤٤٩ هـ

٨٢ – خزائن الآثار ومعادن الأسرار \_ لموسى بن عيسي البشري

ج ٧ ، م ١ ، ن / ١٧٧٤ هـ ج ٧ ، م ١ ، ن / ١٧٧٤ هـ - كتاب في الفقه الأباضي ـ لسعيد بن خلفان الخليلي الأباضي .

ج١،١، ١، ١، ١٠ ١ م

٨٤ – منثورة الأشياخ ـ لخالد بن قحطان وآخرون .

ج ۲ ، م ۱ ، ن / ۱۱٤۷ هـ ۸ – حل الرموز ومفاتيح الكنوز ـ لأحمد بن سعيد الشهاخي .

ج١، م١، ذ/د. ت

٨٦ – كتاب هداية الحكام إلى منهج الأحكام ـ لمحمد بن عبيد بن مسلم السيلمي

ج ١ ، م ١ ، ذ / ١٣٤٤ ه

٨٧ - مختصر الخصال ـ لإبراهيم بن قيس .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۰۰ هـ ۸۸ – عمدة السالك وعدة الناسك ـ لأبى العباس أحمد المصرى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٦٣٩ ه

٨٩ – كتاب في الفقه ـ للفضل بن الحوارى .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۷ هـ ج ا ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۷ هـ بن سلوم السالمي ٩٠ ــ جوابات نور الدين وسراج المهتدين ــ لعبد الله بن حميد بن سلوم السالمي

ج ٢ ، م ٢ ، ن / ١٣٣١ ه

٩١ – حاشية الجامع الصحيح ـ للربيع بن حبيب بن عمر

ج ٣ ، م ١ . ن / ١٣٣٢ ه

٩٢ – تمهيد قواعد الإيمان – لسعيد بن خلفان بن أحمد الخليلي .

ج ٢ و ٤ ، م ٢ ن / ٢٠٦١ ه

٩٣ – بصيرة الأحكام ـ لعنمان بن أبي عبد الله الأصم .

ج١، ١٠، ١٠ . ١/د. ت

٩٤ ــ معارج الآمال على مدارج الكمال ـ لعبد الله بن حميد بن سلوم .

ج ٤ ، م ١ ، ن / ١٣٢٥ ه

٩٥ ــ الإيجــــاز ــ لأحمد بن خليل بن محمد السيجاني .

ج ٢ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١ ، ١ ٥

٩٦ – الإيضاح في البيوع ـ لعامر بن على الشاخي .

ج ٣،٩ ، ن / ١٣٠٩ ه

٩٧ – عيون الأخبار وجواهر الآثار \_ لمحمد بن عيسى بن على بن أحمد

الأيلي. ج ١، ١ ١، ن / ١٢٧٦ م

٩٨ – حقائق الإيمـــان ـ لصالح بن محمد بن صالح النزوى العهاني .

ج ۱۰۸۹ م ۱ ، ۵ / ۱۰۸۹ ه

٩٩ — العقد الثمين ـ لعبد الله بن حيد بن سلوم السالمي .
 ج ٣ ، م ١ ، ن / د . ت

١٠٠ – دلائل انخير ات ـ لدرويش بن جمعة المحروقي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن/د. ت

۱۰۱ ــ شرح أبوشجاع ـ لأبى شجاع .

ج ١٠١١ - ١١ م ١١٠ ١١ ١١ م

١٠٢ — المنثورة فى الشرائع ـ لعلى بن مسعود العبادى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٠٦ هـ ١٠٣ – الرد على المسيحية ـ لعلى بن محمد بن على المنذري .

۱۱۱ - الرد على المسيحية - تعلى بن عمد بن على المدرى . ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٠٩ هـ

١٠٤ – مشكاة الأصول ـ لحميد بن عبيد السليمي .

ج١،١١،٥/د. ت

١٠٥ ــ المهذب ــ لمحمد بن عامر بن راشد المعولى .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۰٦ هـ ۱۰٦ – الدرر المنتقا وسلم الارتقا ـ لعامر بن سليمان الريامى . أنظر نسخة أخرى برقم ٤٨ .

ج ۱، م ۱، ن / د . ت

١٠٧ -- الفكر والاعتبار ــ لدرويش بن جمعة بن عمر المحروقي .

ج ١ ، م ١ ، ن /١٥٧١ ه

١٠٩ – كتاب في الحج ـ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۰۲ هـ ۱۳۰۲ – خزانة الآثار في بيوعات الحيار وأحكامه ـ لعبد الله بن محمد بن غسان الخراساني الندوي .

ج ۳ ، م ۳ ، ن / ۱۱۳۰ هـ الإسلام ـ لإسماعيل بن مرسى الخطابي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۱۱۲ — شرح تحفة الملوك والسلاطين ـ لمحمد بن عبد اللطيف .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۹۷۱ هـ ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۹۷۱ هـ ۱۱۳ – کتاب فی المیراث ـ لناصر بن محمد بن بشیر العمری .

ج١، ١، ١، ٥ إ د . ت

١١٤ – مصباح الظلام في شرح دعائم الإسلام \_ لحلف بن أحمد بن عبد الله الرقيشي .

ج ٥،١٠١ ه

١١٥ - مختصر أبي القاسم ـ لأبي القاسم الرافعي .

١١٧ ــ كتاب الإقناع فى حل ألفاظ أبى شجاع ــ لمحمد الخطيب الشربيني.

51,11,c/AA

١١٨ – قصائد في الفقه الأباضي ـ لمجهول .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت ۱۱۹ – كتاب التصنيف فى الفقه – لإسماعيل بن المقرى اليمنى .

۱۲۰ – شرح مجمع البحرين ـ لعبد اللطيف بن فرشته .
 ۲ ، م ۱ ، ن / د . ت

١٢١ – قصيدة مشروحة فى الفقه الأباضى \_ لمجهول

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٢٤ ه

١٢٢ – التبصرة - لعمان بن عبد الله الأصم .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٨٥ ه

۱۲۳ – مكنون الخزائن ـ لموسى بن عيسى البشرى .

ج ۲ و ۳ ، م ۳ ن / ۱۳۰۲ ه

١٢٤ – قصائد أحمد بن النظر في الفقه ـ لأحمد بن النظر .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٠٦١ ه

١٢٥ - شرح قصيدة في الزكاة - لسعيد بن خلفان الحليلي .

ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

١٢٦ – كتاب الزكاة \_ لجاعد بن خميس الخروصي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت

١٢٧ – إزالة الاعتراض عن محق آل أباض فى الأديان والأحكام \_ لمحمد ابن يوسف الأباضي .

ج ۱، ۱، ۱، ن / د. ت

۱۲۸ – كتاب فى الطلاق وأحكامه ـ نسخ سعيد بن على بن حديد السيابى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١١٧ ه

١٢٩ – كرسى الفرائض ، لمحمد بن عبيد السيلمي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٤٠١ ه

١٣٠ – أجوبة على مسائل فقهية ـ لهلال بن عبد الله العدوى .

ج ۱، ۱، ۱، ن/د. ت

١٣١ – كتاب الأقليد ـ لمحمد بن سالم الدرمكي .

ج ۱، م ۱، ن / د . ت

١٣٢ – مسائل فقهية ـ لصالح بن على بن صالح المنذري .

ج ١ ، م ١ ، ٥ / ١١٨٣ ه

١٣٣ – اللؤلؤ المنثور في الشرع المأثور \_ نسخ بشير بن عامر العاني .

ج ٢ ، م ١ ، ن / ١١٨٧ ه

خامساً ــ التصوف والمحامع الدينية :

١ – مراهيم القلوب ومناجاة المحبوب ـ نسخ خلف بن سعيد الرستاقي .

ج١٠١١ م ١ ، ١ / ١١١٧ ٨

٢ ــ الدرة الفاخرة في كشف علوم الآخرة .

ج ١ ، ١ ، ١ / ١١١ ه

٣ \_ عيون الأحبار \_ لعيسي بن على بن أحمد الأيلي الأندلسي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۲۰۱۱ ه

٤ - قناطر الحيرات ـ لإسماعيل بن موسى الجيطاني .

ج۲، م۱، ن/د. ت

بذل المجهود في مخالفة النصارى واليهود ـ لعبد الله حميد السالمي .

ج۱،م۱،ن/د.ت

٦ – مفتاح الفلاح ـ لإبراهيم بن نوح .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٥٠١ ه

٧ ــــ أصول الدين ــ لأحمد بن سعيد الشهاحي الأباضي .

ج ۱، م ۱، ن / ۱۲۹۲ م

٨ ــ شرح الحكيم ـ لمحمد بن إبراهيم بن محمد بن عبد الله .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٩٥ ه

٩ – و صایا النبی ۔ لعلی بن أبی طالب .

ج ١ ، ١ ، ن / ١٤٣١ ه

١٠ ـــ أجور الشهور على مر الدهور ــ لناصر بن سالم الرواحي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣١١ ه

١١ ـــ دريات الذنوب وترياق القلوب ــ لابن الجوزى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٥٧ ه

١٢ \_ خطب الأعياد \_ نسخ عبيدة بن سعيد بن حميد .

ج ١ ، م ١ ، ٥ / ١٣٠٢ ه

١٣ \_ هداية الحكام \_ لحمد بن عبيد بن مسلم السمائلي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٢٤٣١ ه

١٤ ــ الاهتداء ـ لأحمد بن عبد الله بن موسى الكندى .

ج١٠٠١، ٥١، ١٠١١ ه

١٥ – كتاب في المواعظ وأخبار القبر ـ لمجهول .

ج١،١،٥/د.ت

١٦ – الفكر والاعتبار ـ لدرويش بن جمعة المحروقي .

ج ١، م ١، ن / ١١٨٦ ه

۱۷ ـــ التحقيق في تقرير أدلة الكفار والتفسيق ــ ليحيي بن حمزة بن على بن الحسين بن على بن أبي طالب .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۷۲۸ هـ ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۷۲۸ هـ ب فرائد الأبرار وفرائد الأخبار ـ لأحمد بن حسين الشوراني.

ج ١، م ١، ن ـ د . ت

٢٠ ـــ الدر المكنون وسلوة المحزون ـ نسخ سليمان بن سعيد بن مسعود.

ج ١٠٩١، ١٥١، ١٣٠١ م

سادساً — علوم اللغة العربية ومعاجم اللغة :

١ - شرح ألفية شمس الأصول - لمحمد بن سلوم بن عبد الله السالمي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / د . ت

٢ – ألفية ابن مالك \_ لمحمد بن عبد الله .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۰۸۷ ه ۳ – شرح المقدمة في النحو ـ لأبي الخبر طاهر بن أحمد

خمس العلوم \_ لنشوان بن سعید الحمیری .
 ۲ م ۱ ، ن / د . ت

شرح ابن عقیل علی ألفیة بن مالك ـ لابن عقیل .

٦ - لامية الأفعال ـ لمحمد بن الإمام جمال الدين .
 جما ، ن / ١٢٢٩ هـ

٧ -- فقه اللغة وسر العربية ــ لعبد الملك بن محمد الثعالبي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ٩٧٩ هـ ج ١ ، م ١ ، ن / ٩٧٩ هـ م المحة الإعراب في النحو ـ نسخ سلطان بن حديد بن عبد الله .

ج١٠٠١ ، ١ / ١٠٠٨ م

### ٩ ــ شرح ملحة الإعراب

51 , 1 , c / PT.1 a

١٠ ـ بلوغ الأمل في تفسير الجمل \_ لمحمد بن راشد بن سعيد النوفلي .

ج ١ ، م ١ ، ١ / ١٣٠٧ ه

١١ ـــ الهادي في النحو ـ نسخ محمد بن ناصر بن محمد الفارسي .

ج١،٩١، ١ ، ١ / ١٥٥١ ه

١٢ ــ الأمانة في اللغة العربية ـ لسلمة بن مسلم العوتبي .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۲۲۶ ه

۱۳ ــ شرح الفواكه الجنية على متممة الأجرومية ــ لعبد الله أحمد الفاكهى . ج ۱ . م ۱ ، ن/د . ت

١٤ \_ الصحاح في اللغة \_ للجو هري .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٩٥ ه

١٥ ــ القاموس المحيط ـ لمحمد بن يعقوب الفيروزبادي .

ج ۲ ، م ۲ ن/ ۱۰۹۹ ه

١٦ – فتح الأفعال وضرب الأمثال \_ لمحمد بن عمر الحضرمي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١١٤٨ ه

١٧ ــ شذور الذهب في معرفة كلام العرب ـ لمحمد بن هشام الأنصاري .

ج ۱ ، ۱ ، ن / ۲۷۲۱ ه

١٨ ــ سلم الإعراب في النحو ـ لحبيب بن يوسف الفارسي .

ج ١ م ١ ، ن / ١٣١١ ه

١٩ ــ حرز الفوائد وقيد الأوابد ـ ليعقوب الحمدي .

ج١٠٩١، ن / ٥٧٨ ه

٢٠ ــ فقه اللغة والتصريف ــ نسخ عبد الله بن حرمل بن سرحان .

3 / 1 / 1 / 1 / 1 / A / 1 / 4

### سابعاً \_ الأدب :

۱ – الكواكب الدرية في مدح خير البرية - ( بردة البوصيرى ) لمحمد بن سعيد البوصيرى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٧ ه

٢ – شرح قصيدة حياة المهج ـ لجاعد بن خيس الخروصي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٦٠ ه

٣ – منظومة النعمة الكافية \_ لمحمد بن إبر اهيم الكندي النزوي .

ج ١، ١ ، ١ ، ١ / ١٥١١ ه

٤ -- ديوان شعر -- لإبراهيم بن قيس بن سليمان الحضرى .

ج ١ : ٩ ١ ، ١ / ١٧٢١ ه

ديوان ابن الفارض ـ لعمر بن الفارض .

ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت

٦ – شرح المقصورتين ـ لمحمد بن الحسن بن دريد الأز دى العماني .

ج ١ : م ١ ، ن / ١٢٥٠ م

٧ ــ ديوان شعر ـ لسعيد بن مسلم الحجيزى .

ج ١، م١، ١/د. ت

۸ القصیدة الحمیریة لشوان بن سعید الحمیری .

ج ١ ، ١ ، ١ ، ١ / ٢٧٧١ ه

٩ – ديوان الكيز اوى ـ لموسى بن حسين بن شوال .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٥٢١ ه

١٠ - شرح البردة - لأحمد بن العاد.

71 . 1 . 0 / YAP a

١١ -- كتاب الأشعار الراثقة والأخبار الفائقة ــ لمداد بن محمد بن راشد
 الغافر ى .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٢١ ه

١٢ – مجموعة قصائد من ديوان ابن عديم ـ لناصر بن سللم بن عديمالرواحي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٤٣ ه

١٣ – شرح قصيدة فتح بن نور النفوسي ــ لعبد الله بن عمر بن زياد.

ج ١ : ١ ، ١ ، ١ / ١٩٤٣ م

١٤ ــ مكارم الأخلاق في جواهر الأغلاق ــ لعامر بن عبد الله النزوي .

310710 C/PYYI a

١٥ – أنوار الربيع في فن البديع ـ لصدر الدين المدنى أحمد نظام الدين .

١٦ - مجموعة قصائد لشعراء عمانيين \_ لسالم بن محمد الدرمكي و آخر بن ١٦
 ٢٠ - ٢٠ م ١ ، ١٠ / ١٠ د . ت

١٧ – ديوان الحسن بن محمد ـ لحسن بن محمد أبو الرجال .

ج ۱،۱۱۱ ه

۱۸ ـــ شرح ديوان ابن الفارض

ج ۱ م ۱، ذ/د. ت

١٩ – شرح بديعيات الحليّ و ابن حجة

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٤٤ هـ ٢٠ ــ لامية ابن النظر ــ لأحمد بن النظر السموءلي العاني .

ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۲۹ هـ ۲۱ ــ ديوان خلف بن سنان ــ لخلف بن سنان العاني .

ج١، م١، ن ـ د . ت

### ثامناً \_ التاريخ:

الموازنة ( يحتوى ضمناً على سيرة بعض علياء عمان وأعيانها )
 لعبد الله بن محمد بن بركة .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٠٠٩ هـ ٢ ــ كتاب في سيرة العلماء والأئمة والأشياخ بي عمان ــ لمجهول .

ج ١، م ١، ن / د. ت ج ٠ م ١، ن / د. ت ٣ - - تحفة الأعيان بسيرة أهل عمان ـ لعبد الله بن حميد السالمي .

ج ٢ ، م ١ ، ن / ١٣٤٢ هـ ٤ ــ أبطال عمان والنهضة الجديدة ــ لخالد بن هلال الرحبي .

ج ۱، م ۱، ن/د. ت المقالكانية للحملية بيرور القائلة

السيرة الكلوية \_ لمحمد بن سعيد القلهائي .

ج ۲ ، م ۱ ، ن / ۱۲٤۰ هـ ۲ ــ الأنساب ــ لمسلمة بن مسلم العوتبي .

ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٥٥ ه

٧ – تاريخ العصامي \_ لمجهول

ج ۲ ، م ۱ ، ن / ۲۰۲۳ ه

🛚 ۸ – معجم الأدباء ــ لياقوت الحموي .

ج۱۰۹۱، ن/د. ت

٩ - سيرة الخلفاء الراشدين وأسماء الصحابة .

ج١، ١، ١، ١ / ١ . ت

١٠ – أخبار الدول وآثار الأول ـ لأحمد بن حسن بن أحمد .

ج ١ ، م ١ ، ٥ / ١٧٨١ ه

١١ – المولد النبوى الشريف ـ لمحمد بن عبد اللطيف الأحسائي .

ج ١ : ١ ، ١ / ١٢١١ ه

١٢ – تاريخ الأمم والملوك ـ لجمال الدين أبي الفرج.

ج١،٩١، ١/د. ت

١٣ – إنسان العيون في سيرة الأمين والمأمون ـ لعلى بن همان الحلبي .

ج ١٠٨٤ / ١٠١٥ م

١٤ – سيرة الإمام ناصر بن موشد ـ لعبد الله بن خلفان بن قيصر الصحارى .

7 1 , 4 1 , c / 1071 a

## المخطوطات المصـــورة :

١ – الفتح المبين المبرهن بسيرة السادة البوسعيدين ـ لحميد بن محمد بن رزيق.

ج ١ ، م ١ ، ن ـ ١٢٧٥ ه

٢ – السيرة القحطانية \_ لحميد بن محمد بن رزيق .

ج ١، م ١، ذ ـ د . ت

٣ ـــ القصيدة العدنانية ، لحميد بن محمد بن رزيق .

ج١، ١، ١، ١ إد. ت

\$ ـــ الشعاع الشائع اللمعان في ذكر أسماء أئمة عمان . لحميد بن محمد بنرزيق

ج ١ - ١ ، ١ ، ١ / ١١٥١ ه

حهينة الأخبار في تاريخ زنجبار ، لسعيد بن على المغيري .

ج ۱، ۱۰، ۱۰، درت

- 7 سيرة الإمام ناصر بن مرشد ـ لعبد الله بن خلفان بن قيصر الصحاري .
- ح ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۹۰۹ ه
  - ٧ كشف الغمة الجامع لأخبار الأمة ـ لسرحان بن عمر بن سعيد الأزكوي .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۳۱۷ هـ ۸ – مخطوط مصور فی تاریخ عمان ـ لمجهول .
- ج ۱ ، م ۱ ، ن / ۱۱۹۸ هـ P . خطوط مصور فی تاریخ عمان ـ لمجهول .
- ج ١٠٣٨ / ١ ، ١ / ١٠٢٨ ه

## تاسعاً \_ الفلك وعلوم البحار:

- ١ معدن الأسرار في علم البحار ـ لناصر بن على الخضوري .
- 5 7 1 1 1 1 1 1 PTTI a
- ٢ كتاب المجسطى فى علم البحار \_ لعبد الرحمن بن عمر المعروف بأبى الحسن.
   ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت
  - ٣ معالم البحر وجغرافيته \_ نحهول .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١٣٦٦ هـ ج كتاب في علم الفلك ومعالم البحار \_ لحجهول .
  - ع ماب في علم الفلك ومعالم البحار \_ عجهول . ج ١ ، م ١ ، ن / د . ت
  - ٥ ــ عجب العجائب في الحسابات ومعرفة الكواكب ـ نسخ محمد بن حمد .
    - ج١، ١، ١٠ ن ز د. ت
    - ٦ الفيض العميم في معرفة أحكام صدر التقويم . لسليمان الفلكي .
       ٢ الفيض العميم في معرفة أحكام صدر التقويم .
      - ٧ علم الفلك ـ ليحبي بن على الرفاعي .
- ج ۱،۹۸، ن/۱۱۹۸ ه

### عاشراً ــ الطب والكيمياء :

- ١ تسهيلِ المنافع في الطب ـ نسخ سنمان بن محمد بن مطر الوائلي .
- ج ١ ، م ١ ، ن / ١٢٩٤ ه

٢ – كتاب مختصر الرحمة في الطب والحكمة \_ لمحهول .

ج ١٠٥١، ١ / ١٥٠١ ه

٣ - كتاب في الطب العاني .

ج ۱، م ۱، ن / د . ت

المية ابن هاشم في الطب \_ لمجهول .

ج ۱، ۱، ۵/د. ت

حتاب في الطب القديم \_ نسخ مسعود بن صالح بن مسعد .

ج ١،٩١،٥/١٠١٨

٦ -- كتاب في الطب ـ نسخ راشد بن عمر بن ثاني .

ج ١٠٠١، ن / ١٣٠٥ ه

. ٧ - كتاب القانين في الطب .

ج ١٠٥١، ١ / ١٥٠١ ه

٨ = تذكرة أولى الألباب والجامع للعجب المعجاب \_ لداود الأنطاكي.

ج ١، ١، ٥ / ١٧١١ ه

٩ - نهاية الطلب في شرح المكتسب (كيمياء) لحكيم الجلدكي .

ج ١٠١١، ١ / ١٠٨٩ ه

١٠ – البر هان (كيمياء) لحكيم الجلدكي .

5 1 , 0 1 ; C / 1771 a

## المخطوطات العربية

### فى مكتبة العلامة محمد بن اسماعيل المنصور في صنعــــاء

إعداد : الأستاذ عبد الله محمد الحبشي(١)

فيما يلى بيان بالمخطوطات العربية الموجودة فى مكتبة العلامة محمد بن محمد ابن اسماعيل المنصور ، فى مدينة صنعاء ، عاصمة الجمهورية العربية اليمنية . يتضمن عنوان الكتاب واسم مؤلفه ورمزنا لسنة كتابته بحرف ( ض ) ولعدد كتابته بحرف ( ض ) ، ثم رقم المخطوط فى تلك المكتبة :

## علوم القرآن والتفسسر

١ – بغية الراغب وعدة الطالب .

تأليف إبراهيم بن على بن زاكى الجرازى « في القراءات السبع

رتبه على فصول » خ سنة ٩١٧ – ٢٨ ق – ٢٨ س – رقم ٥٧ فقه . « جاء هذا الكتاب في آخر كتاب الترجمان الوارد تحت رقم

ا من هذا البيان » . (٧٦) من هذا البيان » .

٢ ــ البيان في متشابه القرآن .

تأليف أبي على الحسن بن أحمد بن عبد الله البنا البغدادي المتوفى

سنة ٤٧١ ، خ سنة ١٠٦٤ – ٤٤ ق – ١٨ س – رقم ١١ مجاميع .

٣ - السر المصون في نكتة الإظهار والإضار في « أكثر الناس وأكثر هم
 لا يعلمون » .

تأليف على بن إبراهيم بن محمد بن إسماعيل الأمير المنوفى سنة ١٢١٩ – خ سنة ١٢١٧ – ٣٢ ق – ٣٠ س – ١ مجاميع .

٤ – المناهج الواضحة في تفسير آي الفاتحة .

تأليف يحيى بن أحمد بن عواض الشاطبي ــ كتب بقلم المؤلف ــ ٢٣ ق ــ رقم ٢٥ .

<sup>(</sup>١) الموظف بقسم المخطوطات في دار الكتب في صنعاه .

وقف حمزة وهشام « فى القراءات » .

تأليف بدر الدين حسن بن قاسم بن عبد الله المرادى المتوفى سنة ٧٤٩ ــ خ سنة ١١٤٤ ــ رقم ١٠ مجاميع .

### الحسديث

٦ – إتحاف الأعلام بما تكور نسخه من الأحكام.

تأليف محمّد بن إسماعيل الأميّر المتوفى سنة ١١٨٢ « ظناً » – خ بقلم المؤلف – ٤ ق – ٦ مجاميم .

٧ – أصول الأحكام في الحلال والحرام.

تأليف الإمام أحمد بن سليان بن محمد بن المطهر المتوفى سنة ٦٦٥ – خ سنة ١٠٦٢ – في مجلد برقم ٩٠

الاعتصام بحبل الله المتين القاضى بإجماع المتقين أن لا يتفرقوا فى الدين « فى أحاديث الأحكام » .

تأليف الإمام المنصور بالله القاسم بن محمد بن على المتوفى سنة ١٢٩ ــ خ سنة ١١٠٤ في مجلد ضخم برقم ٦٩

٩ - إفادة الأبرار في شرح حديث الأنوار .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ ــ خ فى أربع ورقات برقم ٦ مجاميع .

اربع ورفات برقم ٦ مجاميع . ١٠ ــ أمالى أحمد بن عيسى بن زيد بن على بن الحسين بن على بن أبي طالب

المتوفى سنة ٢٤٧ ، جمع محمد بن منصور بن يزيد المرادى المتوفى بعد سنة ٢٩٠ تقريباً – خ فى مجلد برقم ٦٤

١١ – تلخيص أحاديث الرافعي الكبير ٰ

تألیف أحمد بن علی بن حجر العسقلانی المتوفی سنة ۸۵۲ ــ خ سنة ۱۱۵۱ فی مجلد ضخم برقم ۵٦

١٢ - حاشية على الشهائل النبوية « للترمذي » .

تألیف علی بن سلطان الهروی القاری المتوفی سنة ۱۰۱٦ ــ خ سنة ۱۱۷۳ فی مجلد برتم ۸۵

١٣ -- حل الإشكال الوارد على حُديث افتراق الأمة المحمدية .

تألیف محمد بن حسن بن القاسم بن محمد المتوفی سنة ۱۰۷۹ \_ خ فی ۷ ورقات برقم ۱۱ مجامیع .

١٤ – السفينة في الأدعية المأثورة .

تأليف الإمام أحمد بن هاشم بن محسن المتوفى سنة ١٢٦٩ - خ سنة ١٣٠٣ فى مجلد برقم ٤٠ .

١٥ ــ سلاح المؤمن في الأدعية .

تأليف شمس الدين محمد بن محمد الجزرى المتوفى سنة ٨٣٣ \_ خ ١٢٨٣ في مجلد برقم ٦٧ .

١٦ – شفاء الأوام المميز <sup>أ</sup>بين الحلال والحرام « في الحديث » .

تأليف الحسين بن بدر الدين بن محمد المتوفى سنة ٦٦٢ ـ خ سنة ١٠٦٠ فى مجلد برقم ٥٢ .

١٧ – شهاب الأخبار في الحكم والأمثال والآداب .

تأليف ابى عبد الله محمد بن سلامة القضاعي المتوفى سنة ٤٥٤ ــ خ سنة ١١٩٤ برقم ٧ مجاميع .

۱۸ – صحيفة الإمام عل بن موسى الرضا المتوفى سنة ۲۰۳ هـ خ سنة ۱۳۰۶ برقم ۸ مجاميع

١٩ – فرند سلاح المؤمن وذيله « فى الأدعية » .

تأليف يوسف بن إبراهيم بن محمد الأمير المتوفى سنة ١٢٤٤ ــخ سنة ١٣٣٣ فى ٢٣٩ ورقة برقم ١٠٩ .

٢٠ ــ المطالب الطالبة الشريفة في المناقب المنيفة .

تأليف يحيى بن أحمد بن عواض الأسدى \_ خ بقلم المؤلف برقم ٢٥.

## عسلم السكلام

٢١ – إجابة الداع إلى نفي دعوى الإجماع .

تأليف إسحاق بن يوسف المتوكل المتوفىسنة ١١٧٣ هـ « كتبه حول مسألة التفضيل بين الصحابة » خ سنة ١٣٤٣ هـ – برقم ١٤.

٢٢ ــ إذعان النفوس الناطقة لقطع التسلسل لبر هان التطبيق .

تأليف إسحاق بن يوسف بن إسماعيل المتوكل المتوفى سنة ١١٧٣ - خ بقلم المصنف ــ ضمن مجموعة . ٢٣ - الإرشاد الهادي إلى كشف مستور منظومة الهادي .

تأليف عبد الكريم بن عبد الله أبى طالب المتوفى ١٣٠٩ هـ ــخ سنة ١٣٥١ رقم ٣٩.

٢٤ – الأساس لعقائد الأكياس في معرفة رب العالمين وعدله في المخلوقين .

تألیف القاسم بن محمد بن علی المتوفی سنة ۱۰۲۹ ـ خ سنة ۱۰۱۵ ـ فی ۵۳ ق برقم ۲۰ .

٢٥ ــ أسنى العقائد في أسنى المطالب وأزلف المقاصد.

تأليف الإمام الناصر ألحسن بن على المؤيدى المتوفى سنة ١٠٢٤

– خ سنة ۱۱۳۸ فی ۱۶ ق برقم ۱۰ مجامیع .

٢٦ – أنوار اليقين في إمامة أمير المؤمنين .

تأليف الإمام المنصور بالله الحسن بن بدر الدين المتوفى سنة ٦٧٠ فى سنة ١٠٩٣ برقم ٤٣ .

٧٧ - الإيضاح على المصباح « شرح مصباح العلوم لارصاص » .

تأليف إبراهيم بن يحيي السحولي المتوفي سنة ١٠٦٠، في مجلد برقم ١٧.

٢٨ - البحث المفيد الجاري على محض التوحيد.

تأليف محمد بن يحيى مداعس المتوفىسنة ١٣٥١ هـخ سنة١٣٣٥ قـ ١٧

٢٩ – البدر الساري شرح منظومة واسطة الدراري في توحيد الباري .

بدر مساوى مرح مسلون ومست مدوروى في تيد مبارى. تأليف محمد بن عز الدين المفتى المتوفى سنة ١٠٥٠ ـــ خ سنة

۱۱۰۹ فی مجلد برقم ۸۲ .

٣٠ ــ البيان الصحيح في التحسين والتقبيح .

تأليف الإمام المتوكل على الله إسماعيل بن القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٧٩ ــ في ٧٥ ق برقم ٢٨ .

٣١ - تحفة الاخوان في فضل كلمة الاتمان.

تألیف یوسف بن حسین زبارة المتوفی سنة ۱۱۷۹ ــ خ سنة ۱۳۶۳ یرقم ۱۶.

٣٢ – تحقيق طلب موسى الرؤية .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ – خ ١١٧٣ بقلم المؤلف برقم ٦ مجاميع .

٣٣ ــ تعليق على النحو ، لأبي طالب يحيى بن الحسين الهاروني .

تأليف القاضي زيد بن محمد الكلاوي الجيلي المتوفي في القرن الخامس ، خ خط قديم . مفقو د آخره برقم ١٧

٣٤ – الجواب المختار على مسائل القاضي عبد الجبار .

تأليف القاسم بن محمد بن على اليمنى المتوفى سنة ١٠٢٩ والإمام المنصور بالله ـ خ سنة ١٠٦٧ \_ في ١٢٥ ورقة برقم ١٠٧ .

٣٥ ــ حقائق المعرفة .

تأليف الإمام المتوكل على الله أحمد بن سليان المتوفىسنة٥٦٦هــخ سنة ١٣٣٥ في مجلد برقم ٣١ .

٣٦ - الحكمة الدرية.

تأليف الإمام المتوكل على الله أحمد بن سلمان المتوفى ٥٦٦ ـــ فی مجلد برقم ۳ مجامیع .

٣٧ ــ درة الغواص نظم خلاصة الرصاص .

تأليف الهادي بن إبرهيم الوزير المتوفى ٨٢٢ – خ سنة ١٣٤٩ برقم ۱۱ .

٣٨ ــ رسالة الجواهر الخالصة من الشوائب في العقائد المتقدمة على جميع المذاهب « رسالة ابن الدامعاني » .

تأليف عبد الصمد بن عبد الله الدامغاني المتوفي بعد سنة٩٦٧ مكما في هدية العارفين ج ١ ص ٧٤ه – خ في ٢٩ ورقة – برقم ٢٤ .

٣٩ ــ الرسالة الصادعة بأسنى المطالب الشاملة للفضائل وأعلى المراتب الكشافة لما أشكل على الطالب الراغب الموضحة لحديث سدرا

الأبواب إلا باب على بن أبي طالب .

تأليف الإمام يحيى شرف الدين المتوفى سنة ٩٦٥ \_ خ سنة ١٠٤٥ برقم ١٣ بجاميع .

٠ ٤ ـــ الرسالة الموضحة للحق الرافعة للتلبيس على الخلق .

تأليف صلاح بن على بن محمد بن فاضل المغدق من علماء القرن الحادي عشر –خ سنة ١٢٩٨ برقم ٨ مجاميع . ٤١ – الرد على الحبرة مجوس هذه الأمة .

منسوبة للإمام زيد بن على المتوفى سنة ١٢٧ ــ خ ضمن مجموعة

. . . .

٤٢ – زهر الرياض في شفاء الأمراض في ذكر طرف من فضائل ذرية المصطفى وذكر ما خالفهم من أهل البغي والمكر والخفا.

تألیف المرتضی بن صلاح بن سلیمان المرتضی فی خط حدیث برقم ۱۲ مجامیم .

٤٣ - سبيل الرشاد إلى معرفة رب العباد .

تأليف محمد بن الحسن بن القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٧٩ ــ

خ سنة ١٣٠٣ في مجموعة برقم ٨ مجاميع .

٤٤ – شريدة القناص على خلاصة الرُصاص

تأليف عبد الله الحسن الدوادى المتوفى سنة ٨٠٠ ــ فى مجلد رقم ٩٧ .

٥٤ – شرح القلائد في تصحيح العقائد ، للإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠.

٤٦ – شواهد التنزيل لقواعد التفصيل .

تأليف عبيد الله بن عبد الله بن أحمد بن محمد بن حسكان القرشى العامرى النيسابورى المعروف بالحذاء المتوفى سنة ١٣٠٩ ، في مجلد رقم ٨٠

٤٧ -- عدة الأكياس المنتزع من شفاء صدور الناس فى شرح معالى الأساس
 لا لإمام القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ »

تأليف أحمد بن محمد الشرفى المتوفى سنة ١٠٥٥ ـــ خ سنة ١٠٥٦ مجلد رقم ٤٤ .

٤٨ ــ القلائد في تصحيح العقائد .

تأليف الإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ، انظره مع كتاب الأساس .

٤٩ ــ كتاب الإيمان .

منسوب للإمام زيد بن على المتوفى سنة ١٢٢ ــ خ فى ٢٠ ورقة برقم ٩ مجاميع . • • – الكواكب الدرية في النصوص على إمامة خير البرية .

تألیف صلاح بن إبراهیم بن تاج الدین المتونی سنة ۷۰۲ ـ خ سنة ۱۳۱۶ فی ۱۰ ورقات برقم ۱۷ .

١٥ – مجموع السيد حميدان بن يحيى بن حميد المتوفى سنة ٢٥٦ « في التوحيد »
 خ سنة ١٠٥٦ في مجلد رقم ٢٥٦ .

مرآة البصيرة بتحقيق النظر ، بتبعية العلم للمعلومات كانطباع الصور.
 تأليف أحمد بن حسن إسحاق - خ بقلم المؤلف سنة ١١٦٦ فى
 ورقات ضمن مجموعة .

٥٣ – مصباح العلوم في معرفة الحي القيوم.

تألیف أحمد بن حسن بن محمد الرصاص المتوفی سنة ٦٢١ ـ خ سنة ١١٢١ فی ٩ ورقات مع کتاب الأساس برقم ٢٠ .

٤٥ – المنهاج « في أصول الدين » .

تَأْلَيْف يحيى بن الحسين القرشي المتوفى سنة ٧٨٠ تقريباً ـ خ سنة ٧٥٤ رقم ٥٨

المنير ويسمى كتاب الأنوار فى معرفة رسله وصحة ما جاءوا به على
 مذهب الهادى .

تألیف أبو الحسین أحمد بن موسی الطبری المتوفی بعد سنة ۳۲۵ -خ سنة ۱۰۰۱ فی ۵۶ ورقة مع کتاب مجموع حمیدان .

٥٦ - نصيحة الإخوان في الذب عن آل المصطفى ولد عدنان .

تأليف أحمد بن محسن بن إسحاق – غ سنة ١١٦٩ بقلم المؤلف. ٥٧ – نهاية التنو به في إزهاق التمو به .

تأليف الهادي بن إبر الهيم الوزير المتوفى سنة ٨٢٧ \_ خ سنة ١٣٢٥

في مجلد .

٥٨ ـــ النور المتلالى الماحي لظلمات الغزالى .

« في الرد على الغزالي شاه فتواه في مقتل الحسين » .

تألیف علی بن عبد الله بن الفاسم بن محمد المتوفی بعد سنة ۱۱۷۹\_ خ فی ۵۷ ورقة رقم ۱۵ مجامیع .

### ٥٩ - ينابيع النصيحة في العقائد الصحيحة.

تألیف الحسین بن محمد بدر الدین المتوفی سنة ٦٦٢ ــ خ سنة ١٠٦٤ ــ خ سنة

### أصب ل الفقيية

٦٠ ــ شرح الكافل لابن بهران .

تأليف يحيى بن أحمد بن عناض ــ خ بقلم المصنف ــ فى ٦٠ ورقة ، رقم ٢٥ .

71 - الليث العابس في صدمات المجالس « في الفقه » .

تأليف اسماعيل بن علا الشافعي فرغ من تأليفه سنة ٨٧١ ــخ سنة ١٣٣٩ برقم ١٢ .

٦٢ – منهاج الوصول شرح معيار العقول في علم الأصول .

تأليف الإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ – خ سنة ١٠٥١ في ٢٠٦ ورقة ، برقم ٢ .

#### الفة م

٦٣ - الأجوبة الرافعة الإشكال الفاتحة للأقفال.

تأليف الإمام عبد الله بن حمزة المتوفى سنة ٦١٤ – خ مع كتاب الحفيظ الآتي .

٢٤ – الإرشاد إلى محجة الرشاد في طريق أعمال العباد عند فقد الاجتهاد .

تأليف الإمام القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ – خ مع كتاب الجواب المختار رقم ١٠٧ .

٦٠ – الإرشاد إلى طريق النجاة للصياد .

تأليف عبد الله بن زيد العبسى المتوفى سنة٦٦٧ ـــ خ سنة ١٠٦٤ ـــ قم ١٩ .

٦٦ ـــ الأزهار في فقه الأئمة الأطهار .

تأليف الإمام أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ــ خ سنة ٨٩٢ برقم ٨ . ٦٧ – بحث حول مسألة الشطار الموجودين في اليمن .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ ـ · خ بقلم المؤلف ضمن مجموعة برقم ٢ .

٦٨ - بحث في صلاة الرجل في بيته بعد سماع النداء.

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ ـ خ سنة ١١٧٣ بقلم المؤلف ضمن مجموعة برقم ٦ .

٦٩ – البدور المضيئة الهادية لمذهب العترة المرضية .

تأليف أحمد بن حسين بن المتوكل على الله إسماعيل ـــ خ سنة ١٣٨١ برقم ٢٣ .

٧٠ – البيان الشافي و الدر الصافي .

تأليف يحيى بن أحمد بن مصطفى المتوفى سنة ٨٧٥ \_ خ سنة ١٠٧٤ . برقم ٥٣ .

٧١ ــ البيان والثبات إلى كافة المنين والمنات.

تأليف الإمام المنصور بالله عبدالله بن حمزة المتوفى سنة ٦١٤ ــــ فى ١٨ ق رقم ٢٨ .

٧٢ - تبصرة ذوى الألباب في تحقيق النصاب .

تأليفعبد الله بن محسن الحيمى المتوفى سنة ١٢٤٠ ــخسنة ١٣٠٥، في ١٤ ورقة ، رقم ٦ مجاميع .

٧٣ ــ التحذير للعباد عن معاونة أهل البغي والفساد .

تأليف القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ ــ فى ٦ ورقات رقم ١١ مجاميع .

٧٤ ـــ التحذير عن الوقوع في مهاوي الزيغ والغرور .

تأليف القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٢٩ ـــ خ سنة ١٢٥١ نى ٦٥ ورقة رقم ٤٧ .

٧٠ -- التذكرة الفاخرة في فقه العترة الطاهرة .

تألیف الحسن بن محمد النحوی المتوفی سنة ۷۹۱ ــ خ حط قدیم برقم ۵۶ وأخری برقم ۵۰

٧٦ - الترجمان المفتح لَهمائم البستان الجامع الأسماء جاهير الصحابة والتابعين،
 والأثمة السابقين الهادين ، وفقهاء الأمة وأتباعهم الراشدين.

تألیف محمد بن أحمد بن مصطفی المتوفی سنة ٩٢٥ \_ خ سنة ٩١٧ في مجلد رقم ٥٧ .

« وبآخره كتاب بغية الراغب وعدة الطالب للجرازى الوارد تحت رقم ١ فى أول المقال » .

٧٧ - درر القلائد ونكت الفرائد المنظومة في الفقه ال

تألیف صالح بن منصور الکوئی -خ مع کتاب نکت العبادات برقم ۹۶.

٧٨ - الدواء النافع من سم اللسان الناقع .

تأليف يحبى بن أهمد بن عواض الشاطبى الأسدي \_ خ بقلم للؤلف فى ٢ ورقات برقم ٢٥.

المؤلف في ٦ ورقات برقم ٢٥. ٧٩ ج الزيادات من فتاوي السيد الأجل أبو الحسين أحمد بن الحسين الهاروني الإمام المؤيد بالله ، المتوفى سنة ٤١١ « تأمل » خ سنة ٧٧٦ في مجلد رقم ٨٨.

٨٠ – شرح الأنمار في الفقه ً .

تُثَلِّينَ تُحمَدُّ بن يحيي بن مِهران المتوفى سنة ٩٥٧ \_ خ سنة ١٠٥٧ برقم ١٤ بجاميه .

٨١ - ضوء النهار المشرأق على صفحات الأزهار .

تألیف آلحسن بن أحمد الجلال المتوفی سنة ١٠٨٤ – خ سنة ١١٧١ فی ثلاث محلدات , قر ٦٣ .

١٢٪ – الغيث المدرار شرح الأزهار .

تَأْلِيفُ الْإِمَامُ المُهِدَى أَحَد بن يحيى المُرتضى المُتوفى سنة ٨٤٠ ـخ سنة ١٠٧٨ في أربع مجلدات برقم ١٤.

٨٣ -- فائق الأنظار شرح مقدمة الأزهار .

تألیف صلاح بن محمد المفاواجی المتوفی سنة ۱۰۹۰ تقریباً ـخ سنة ۱۰۷۶ . برقم ۱۳ بجامیع .

٨٤ -- القول الراجح السديد في أبيات الصلاة على الشهيد .
 تأليف الحسن بن إحماق المنوفي سنة ١١٦٠ - برقم ٢٩ .

٨٥ \_ كتاب الحفيظ في الفقه .

تألیف ابر اهیم بن محمد الیوسی المتوفی سنة ۷۷۹ تقریباً ـ خط قدیم برقر ۳۰

٨٦ – المسائل المرتضاة فيها يعتمده القضاة .

تأليف الإمام المتوكل على الله إسماعيل بن القاسم بن محمد المتوفى سنة ١٠٧٩ ــ انظره مع كتاب نكت العبادات.

٨٧\_ معيار أغوار الأفهاء في مناسبات الأحكام .

تألیف عبد الله بزر محمد النجری المتوفی سنة ۸۷۷ ـ خ سنة ۹۲۰ بر قر ۲۹۰ .

٨٨ - المنتزع من الغيث المدرار شرح الأزهار .

تألیف عبد الله بن أبی القاسم بن مفتاح المتوفی سنة ۸۷۷ ــ مجلد برقره ی

۸۹ – نکت انعیادات

تألیف جعفر بن أجمد بن عبد السلام المتوفی سنة ۷۳ ـ خ سنة ۱۰۶۳ ( ــ برقم ۹۶ .

• ٩ ــ هداية الأفكار إلى معانى الأزهار .

تألیف إبراهیم بن محمد الوزیر المتوفی سنة ۹۱۶ – خ سنة ۱۰۶ ۲۰

٩١ ج اليواقيت في المواقيت .

تأليف محمد بن اسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ ــ ت سنة ١٣٩٣ برقم ١٠.

### الفرائض « المواريث »

٩٢ - الإيضاح الملتقط من المصباح.

تأنيف يحيى بن محمد المقرائى المتوفى سنة ١٩٩٠ ــ فى ٣٠ ورقة برقم ١٩ بجاميع .

٩٣ – جو هرة الفرائض الكاشف لمعانى مفتاح الفائض .

تألیف محمد بن أحمد الناظری المتوفی سنة ۹۲۰ ــ فی محلد برقر ۱۰۱

٩٤ – حاشية على و صايا الحالدي .

تأليف إبراهيم بن خالد القلعى المتوفى سنة ١١٥٦ ــ خ سنة ١٣٠٥ برقم ١٦ مجاميع .

٩٠ - عقد الأحاديث في علم المواريث.

تأليف الفضل بن أبى السعد العصيفرى المتوفى بعد سنة ٦١٤ ـــ فى مجلد رقم ٣٦٦ .

٩٦ ــ الوسيط في الفرائض .

تألیف الحسن بن أحمد العنسی المتوفی بعد سنة ٦٦٥ ـ خ سنة ١٢٦٣ بجاميع .

### التصيوف

٩٧ - إتحاف الذائق وإيقاظ الغارق في آداب الذكر والأستاذ والإخوان
 مع الخالق .

تأليف محمد بن عبد الكريم السمان المتوفى سنة ١١٨٩ ــ خ سنة ١١٨٨ ــ خ سنة ١١٩٤ ــ خ

٩٨ – تصفية القلوب عن درن الأوزار والذنوب.

تألیف الإمام یحیی بن حمزة المتوفی سنة ۷٤٩ ــ خ سنة ۸۲۵. برقم ۱۰۰ وأخری برقم ٤ مجاميع .

19 - تكلُّة الأحكام عن بواطن الآثام والذنوب .

تأليف أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ـــ رقم ١٣ مجاميع. ١٠٠ ــ حواشي على تكملة الأحكام .

تألیف علی بن زید الشظبی المتوفی سنة ۸۱۲ ـ خ سنة ۱۱۸٦ ، رقم ۷ مجامیم

١٠١ – حيَّاة القلوب المحيى لعبادة علام الغيوب .

تأليف الإمام المهدى أحمد بن يحيى المرتضى المتوفى سنة ٨٤٠ ــ رقم ١٣٠ مجاميع .

١٠٢ – سيأسة المريدين.

تأليف المؤيد بالله أحمد بن الحسين الهارونى المتوفى سنة ٤١١ هـ ــ برقم ٢٤ مع مجموعة كتب . ١٠٣ ــ الصراط المستقم « في التصوف » .

تأليف محمد بن حسن الديلمي المتوفى سنة ٧١١ – في مجلد رقم ٨٤٨ .

١٠٤ \_ كتاب العزلة .

تأليف أبى سلمان حمد بن أحمد الخطابى المتوفى سنة ٣٨٨ – ١٠٦٤ في ٢٦ ورقة برقم ٣٨ .

١٠٥ \_ كتاب الصفوة .

تأليف الإمام زيد بن على المتوفى سنة ١٢٢ – ج فى ١٥ ورقة برقم ٩ مجاميع .

١٠٦ \_ كتأب الهلجة .

تأليف الإمام جعفر الصادق المتوفى سنة ١٤٨، فى ٢١ ورقة برقم ٢٨ . ١٠٧ — كنز الأسرار ولاقح الأفكار .

تألیف أبی عبد الله محمد بن سعید بن عمر الصنهاجی المعروف بقاضی بازمور المتوفی سنة ۷۹۰ « انظر هدیة العارفین ج ۲ ص ۱۷۵ » ــ خ سنة ۹۰۸ برقم ۸ فی مجلد ضخم .

١٠٨ ــ كنز الرشاد وزاد المعاد .

تأليف الإمام الحسن بن عز الدين المتوفى سنة ٩٠٠ ـــ خ سنة ١٠٩٣ رقم ٢٤.

١٠٩ ــ محوٰ الحوبة فى شرح أبيات التوبة .

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٢ -- خ بقلم المؤلف في ٢٤ ورقة رقم ٦ مجاميع .

١١٠ ــ مصباح الشريعة ومفتاح الحقيقة .

المنسوب للإمام جعفرُ الصادق المتوفى سنة ١٤٨ — خ سنة ١٠٣٦ في ٣٨ ورقة برقم ٢٨ .

١١١ ــ مؤازرة الإخوان وتطهير الجوارح من الأدران .

تأليف أبى القاسم بن محمد بن حسين بن الشقيق المتوفى نحو سنة ٧٦٠ ـ خ سنة ١٠٦٣ في مجلد برقم ٣٨ .

۱۱۲ ــ وصية قدم بن قادم بن زيد بن عربيان بن جشم بن حاشد بن خيران

ابن نوف بن هدان بن زید بن ربیعة بن الحیاو بن ماثل بن کهلان (قصدة ) .

فى أربع ورقات بآخر كتاب شرح قصيدة نشوان برقم ٧.

الأدب

1۱۳ ــ البتاب السابع ( من كتاب مجهول ( في ذكر السبع الزهرات التي تجمّع في صعيد مصروما قبل فيها .

رقم ۲ مجاميع .

١١٤ – التحقة العلية والفرحة الهنية .

تألیف علی بن حسن أبوکثیر ــ خ سنة ۱۰۱۷،فی مجلد رقم ۲ تجامیم

١١٥ – التعريف في بيان أحكام التأليف . ﴿

"تأليف أليمند بن عبد الرحمن الحبيشي المتوفى سنة ٧٧٩ ــ سنة ١٠٤٠ بآخر كتاب الإرشاد رقم ١٩.

١١٦ – جُوارش الأفراح وقوتُ الأرواح لديوان شعرُ ۽ 🔻 🛴

أَ تَأْلَيْفَ عَبْدُ اللهِ بِنْ عَلَى الوزيرِ الْمُتُوفَى سَنَةً ١١٤٧ = في مجلدً
 أَ رَقَيْ ٦ تَجَاشِعِ .

١١٧ ــ رسالة الحور العين . ٠٠

تألیف نشوان بن سعید الحمیری المتوفی سنة ۵۷۳ ــ سنة ۱۰۵۳ رقم ۲۷ مجامیع . ا

١١٨ – الرَّوْضِ النَّادِي في مَدْخُ الإمامِ الحَادِي وَ دَيُوَانَ شَعَوْ هُ !

تأليف أحمد بن محمد أحمد بن محمد القهدة الزنمة المتوفى سنة ١١١٩ ... خسنة ٢١١٧ في مجلد رقم ٢٢ .

١١٩ – سلوان المطاع في عدوان التباع .

تأليف عند الله محمد بن ظفر الصقلي المتوفي سنة ٥٦٨ ـ في مجلد رقم ٣٥ .

۱۲۰ – فتح 🗀 الخالق شرح دیوان ممادج راب الخلائق 🛊 دیوان شعر 🖟

تأليف محمد بن إسماعيل الأمير المتوفى سنة ١١٨٧ – خ سنة ١٣٥٣ في مجلد ضخر رقم ٥٩ ب

١٢١ ـــ إلفرج بعد الشدة .

تأليف أبى عبد الله محسن بن على النوخى المتوفى سنة ٣٨٤ ــ خ سنة ١٠٦٤ في مجلد رقم ٨٦.

۱ ۱۲۲ - من غاب عنه المطرب

تأليف أن منصور عبد الملك بن محمد الثعالبي المتوفى سنة ٢٣٠ خرج سنة ١٠١٧ رقم ٢ .

# اللغـــة والنحو

ِ ١٢٣ – باب في الأضداد ، لمجهول – خ ضمن مجموعة رقم ٢٧ .

١٢٤ – الحاصر لفوائد المقدمة في علم الإعراب .

تأليف الإمام يحبى بن حمزة المتوفى سنة ٧٤٩ ــ خ سنة ٧٥٣ في مجلد رقم ٩٦.

١٢٥ – العقد الوسيم في أحكام الجار وأنجرور والظروف وما لكل منهما من التقسير

تأليف صلاح بن حسين الأحفش المتوفى سنة ١١٤٢ تــ خ سنة ١١٤٤ رقم ١٢٣ عاميع .

۱۲۲ – كتاب الفرق بين الضاد والظاء ، حيول ـ في سبع ورقات رقم ۲۷ / ۱۲۷ ـ كتاب الاسمين .

تأليف محمد بن الحسن بن دريد المتوفى سنة ٣٢١ تـ خخط قديم في ورقة والحِدة برقم ١١ تجاميع .

#### التسازيخ

١٢٨ – أنباء الزمن في تأريخ اليمن .

تأليفُ يحيى بن الحُسين بن القَاسم بن محمد المتوفى نحو سنة ١٠٩٩ – خ أوله بقلم المؤلف. تنتهى حوادثه إلى سنة ٧٠٠ ، في ٣٩٣ صفحة . قـ ٣٠٣

١٢٩ – الحُدَّائق الورديةُ في مناقب الأئمة الزيدية .

تأليف حميد بن أحمد المحلى المتوفى سنة ٦٥٢ ــ خ خط قديم برقم ٩١٨.

١٣٠ - خلاصة السيرة الجامعة لعجائب أخبار الملوك التبابعة .

تألیف نشوان بن سعید الحمیری المتوفی سنة ۷۳ ـ خ سنة ۸۵۳ فی مجلد رقم ۷ .

١٣١ – رحيق الأزهار في رجال الأزهار .

تألیف أحمد بن عبد الله الحنداری المتوفی سنة ۱۳۳۷ ـ خ سنة ۱۳۳۳ برقم ۳ مجامیع .

١٣٢ – روح الروح فيما حدث فى المائة الناسعة من الفتن والفتوح .

تأليف عيسى بن لطف الله بن مطهر المتوفى سنة ١٠٤٨ ــ خ سنة ١٣٤٤ في مجلد رقم ٩٨ .

١٣٣ – السلوك الذهبية في خلاصة السيرة المتوكلية .

تأليف محمد إبراهيم بن المفضل المتوفىسنة ١٠٨٥ ــ خ سنة ١٠٩١ ــ رفيم ٣٠٠ ــ وقيم ٣٠٠٠ ــ وقيم ٣٠٠٠ ــ خ

١٣٤ – سيرة المطهر والمستنصر بالله إبراهيم بن المطهر وأولاده كافة .

تأليف الناصر أحمد بن المتوكل على الله المطهر بن يحيى – في ١٢ ورقة بآخر كتاب ينابيع النصيحة .

١٣٥ ـــ العبر للذهبي وذيوله .

خ بقلم العلامة عبد الغنى المرشدى رقم ٥ – والذيول هى لزين الدين عبد الرحيم العراقى وابنه أحمد وذيله لناسخ الكتاب عبد الغنى بن عبد الواحد المرشدى انتهى فى ذيله إلى سنة ٧٧٨ هـ.

١٣٦ – مآثر الأبرار في تفصيل مجملات جواهر الأخبار .

تأليف محمد بن على الزحيف المتوفى سنة ٩١٦ ــ خ سنة ١٠١٥ فى مجلد برقم ٤ .

عبدالله محمسد الحبشي

## صدور فهرس جديد للمخطوطات العربية والشرقية بالمكتبة الوطنية في تورينـو بإيطاليــا

ترجمة : الأستاذ إبراهيم عبد الله إبراهيم

نشرت مجلة « الشرق الحديث » الإيطالية بالصفحتين ( ٥٠١ - ٥٠٢ ) من عددها رقم ( ٧ - ١٢ ) للسنة السادسة والحمسين ( يوليو – ديسمبر ١٩٧٦ ) عرضاً لفهرس جديد للمخطوطات الشرقية بالمكتبة الوطنية في تورينو بإيطاليا ، جاء به ما يلي :

« فهرس المخطوطات الشرقية بالمكتبة الوطنية فى تورينو ، الجزء الأول،
 المخطوطات العربية والفارسية والتركية ، من وضع سرجيونوجا ، أمين
 المخطوطات الأول فى الدولة عام ١٩٧٤ ، عدد الصفحات ٧٩ » .

فى عام ١٩٠٠ نشر « كارلو ألفونسوناللينو » الذى لم يكن قد بلغ من العمر ٣٠ عاماً فهرس المخطوطات العربية والفارسية والتركية بالمكتبة الوطنية وأكاديمية العلوم فى مسقط رأسه « تورينو » .

وكان عدد هذه المخطوطات على التوالى : ٢٥ مخطوطاً بالعربية و ١١ بالفارسية و ١٣ بالتركية . وبعد ذلك بأقل من أربعة أعوام فى يناير (كانون ثانى) من عام ١٩٠٤ حدثت كارثة حريق فى هذه المكتبة الوطنية، فأنقذ جزء منها فقط ووضع لها الفهرس المعروف باسم « بيتزى» . إلا أن المخطوطات التى أنقذت ظات مدفونة تحت الأرض لمدة سبعين عاماً فى انتظار إعادة التكوين والبناء وتجديد الفهارس ، هى ومكتبات أخرى كانت قد أنشلت خلال ذلك لتعويض ماضاع .

وقد أمكن إنقاد حوالى سبعين مخطوطاً من الحريق المذكور ، علاوة على مجموعة من الوثائق العمانية ذات الطابع الإدارى .

وقام بوضع فهرس جديد لهذه المخطوطات الأستاذ سرجيونوجا ، وهو تلميذ جيوفانى جللبياتى ، أستاذ الدراسات العربية فى كل من ميلانو وتورينو ، وكتب مقدمة الفهرس الأستاذ ستيليوباسى مدير المكتبة الوطنية فى تورينو .

والمخطوطات العربية الموجودة فى هذه المكتبة تحتوى على مؤلفات فى الشريعة الإسلامية والعلوم والنلسفة والنحو والأدب والشعر : بعضها عن المتنبى والحريرى وابن الروى وغيرهم . وهى تفيد الملتشرقين المشتغلين بالدراسات الإسلامية . كما تفيد المشتغلين بتاريخ الأدب . (١)

ويعمل الأستاذ سرجيونوجا الآن في وضع فهرس للتراث الشرقي الموجود بالمكتبة الملكية في تورينو . حيث يوجد أهم مخطوط عربي هو الجزء الثاني من كتاب (الزهرة) محمد بن داود الأصفهاني .

ويعمل فى تحقيق هذا الجزء الآن الطالب الإيطال فللارو تحت إشراف الأستاذ سرجيونوجا والأستاذ مينجاتي .

إراهيم عبد الله إبراهيم

 <sup>(</sup>١) كتب الممهد إلى الاستاذ سرجيونوجا يطلب مند قهرس هذه المخطوطات . وسنعرف بهذه المحطوطات المربية في مدد قادم من الحملة عند وصول القهرس .

التعريف بالمخطؤطايت

عبد الله بن الزِّ بعرك

حياته وشعره

بقلم : الدكتور يحي الجبوري

حــــاته

عبد الله بن الزيعري السهمي القرشي ، أبرز شعراء مكة في الجاهلية والإسلام وقد كان له أثر وخطر في حياة مكة إبان شركها وإبان إسلامها ، وكان شعره أبرز صوت من أصوات المعارضة التي وقفت بوجه الدين الإسلامي الجديد . فمن هو ابن الزبعري هذا ؟

هو عبد الله بن الزبعرى (١) بن قيس بن عدى بن سعد (٢) بن سهم بن عرو بن هصيص بن كعب بن لؤى بن غالب بن فهر بن مالك بن النضر ابن كنانة بن خزيمة بن مدركة بن إلياس بن مضر بن نزار (٣) .

إ . . . . وأمه عاتكة الجبيحية بنت عبد الله بن عمير بن أهيب بن حذافة بن جمح ،
 أما أولاده فلا نعا, عنهم شيئاً . وقد انقرض ولده (<sup>1)</sup> .

 <sup>(</sup>۱) عرف یابن الزیمری رجل آخر هو جبیر بن الزیمری الهیری من سروات العرب ،
 وقد مدحه زیاد الاضح بقد له :

وجـــدت العــامرى ابن الزيميــــرى ﴿ جِـــــير الْمُخـــير مُحْتِـــــــــ السبـــادى ﴿ مَنْ أَبِياتَ ، وكَانَ جَيْرِ بن الزيمرى شاعراً أَيْضاً ـ انظر المؤتلف والمختلف ص ١٩٥ -

<sup>(</sup>۲) عند السيومي : عدى بن ربيعة بن سهم . شرح شواهد المغني ۱/۲ ه ه

<sup>(</sup>٣) الأغاني ١٧٩/١٥ وانظرأسد الغابة ٣/١٥٩ والمؤتلف من ١٩٤ والمرصع ص١٩٧٠) والهقد النّبين ٢٥/٥ رقم النّرجة ١٥٢١ وتجريد أسماء انصحابة ٢١١/١.

<sup>(؛)</sup> أحد النابة ٣/١٦٠ وتجريد أسماء الصحابة ١/١١٣ و العقد الثمين ه/١٤٠

والشاعر من بنی سهم بن عمرو بن هصیص ، وهم من قبائل قریش التی لها مکانة وشأن فی مجتمعهم ، وکان لسهم بن عمرو ولدان : سعد ، وإليه نسب عبد الله ، وسعید ، ومنه هشام وعمرو ابنا العاصی بن وائل بن هاشم بن سعید ، استشهد هشام یوم أجنادین ولاعقب له ، وأمه حرملة بنت هشام بن المغیرة المخزوی ، وأما أم عمرو فهی سبیة من عنزة اسمها النابغة .

أما بنو سعد بن سهم ففيهم البيت والعدد ، فولد سعد : سعيد وحذيفة وحذافة وعدى ، فن بنى حذيفة ثم بنى عدى ، فن بنى حذيفة أن سعد بن سهم ، نبيه ومنبه ابنا الحجاج بن عامر بن حذيفة بن سهم من المطعمين ، قتلا يوم بدر كافرين . وكذلك قتل العاصى بن منبه ، ويذكر هم ابن الزبعرى فى شعره (١) وله كان سيف رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وأمه بنت العاصى بن وائل ، وربطة بنت منبه بن الحجاج أم عبد الله ابن عمرو بن العاصى . ومنهم إبراهيم بن سلمة بن عبد الله بن عفيف بن نبيه ابن الحجاج ، من فقهاء مكة وآخر من بقي بحدث عن مالك بن أنس .

أما عدى بن سعد بن سهم ، فرع عبد الله بن الزبعرى ، فولده : قيس ، وهو سيد قريش فى زمانه ، والحارث ، كان من المستهزئين برسول الله صلى الله عليه وسلم ، ويعرف بابن الغيطلة ، وعبد قيس ، وعبد الله وكان على بنى سهم يوم الفجار .

فأما قيس بن عدى بن سعد بن سهم ، فله ولذان : حذافة والزبعرى ، فولد الزبعرى (٢٦ عبد الله الشاعر ، وقد انقرض عقبه ، وولد حذافة بن قيس بن عدى : أبو الأخنس ، وخنيس من المهاجرين ، شهد بدراً ، وكان زوج حفصة بنت عمر أم المؤمنين قبل رسول الله ، ولا عقب له . وعبد الله بن حذافة من مهاجرة الحبشة . بعثه رسول الله إلى كسرى ، وهو المأمور بالنداء أيام التشريق أنها أيام أكل وشرب ، ولا عقب له ،

 <sup>(</sup>۱) انظر ق ۲۰ ق = تعنى قصيدة أو قطعة أو بيتاً ، فهى رقم فى شعر ابن الزبعرى .

<sup>(</sup>۲) الزيمرى : بكسر الزاى وقتع الباء وسكون الدين وراء مُقتوحة بعدها ألف ، الشكس السبىء آخاتى ، قال الأزهرى : وبه سمى ابن الزيمرى أخاص ، والزيمرى الضخم . ويقول الجوهرى : الزيمرى الكثير شعر الوجه والخاجبين والخبين ، وحمل زيمرى كذلك . انظر اللهان (زيمر) ه/١٠٦٠

وقيس بن حذافة من مهاجرة الحبشة ، وأولاد حذافة بن قيس هؤلاء هم أبناء عم عبد الله بن الزبعرى الشاعر .

ومن أبناء الحارث بن عدى بن سعد بن سهم : أبو قيس بن الحارث ، استشهد يوم اليمامة ، وسعيد بن الحارث ، استشهد يوم أجنادين بالشام، وتميم بن الحارث ، استشهد أيضاً يوم أجنادين ، وعبد الله بن الحارث ، استشهد يوم الطائف . وهؤلاء أبناء عم عبد الله بن الزبعرى أيضاً ، يلتقون عند جد أبيه عدى بن سعد (١) .

لم تقدم المصادر معلومات واضحة عن حياة ابن الزبعرى ، غير نتف مقتضبة ومكررة لاتشنى غلة ولا تفسر حالة ، ولا بد من الرجوع إلى شعره لتكوين صورة عن حياته ، ومع علمنا بما يعترى بعض هذا الشعر من شك ووضع ، إلا أنه في جملته يكشف عن أمور عصره وجوانب حياته .

وأول مانستطيع أن نتلمس فى شعره ، تلك الإشارات التاريخية التى شهدها أو سمع عنها ، من ذلك حادثة الفيل التى سجلها فى القطعة ٢٣ ، إذ يتحدث عن حرمة مكة ومنعتها ، وكيف تشتت الجيش ورجع فلهم بعد أن كانوا ستين ألفاً فصار مصيرهم المرض والهلاك ، ويعزو ذلك إلى حفظ الله لهذا البلد ، وفى البيت الأخير يذكر كلمة (العباد) وهى كلمة ذات مدلول إسلامى :

كانت بها عاد وجرهم قبلهم والله من فوق العباد يقيمها

مما يرجح أنها مما قبل بعد الإسلام . ولم يكن ابن الزبعرى وحده قد سجل هذه الحادثة ، فلا بد أن يذكرها شعراء آخرون من قريش ، وإن لم يكن بين أيدينا شيء منه ، فإن ابن إسحاق يسجل هذه الحادثة ويذكر أنهم قالوا فيها شعراً ، يقول : « فلما رد الله الحبشة عن مكة ، وأصابهم بما أصابهم به من النقمة ، أعظمت العرب قريشاً ، وقالوا : هم أهل الله ،

<sup>(</sup>١) راجع جمهرة أنساب العرب ص ١٦٣ – ١٦٦

قاتل الله عنهم وكفاهم مئونة عدوهم ، فقالوا فى ذلك أشعاراً يذكرون فيها ما صنع الله بالحبشة وما رد عن قريش من كيدهم ، فقال عبد الله بن الزبعرى تنكلوا عن بطن مكة ... الشعر (١) »

ويتحدث في القطعة ٢١ عن بني المغيرة بن عبد الله المخزوميين وبلائهم في حرب الفجار ( يوم عكاظ ) حيث حوا الناس ومنعوهم من الهزيمة : ويتضمن شعره مآتى قريش والأجداث التي مرت بهم ، فقد جرى بين الأحلاف (حلف المصيب ) وبني عبد مناف خلاف ومنافسة ، فقالت الأحلاف واجتمعت : من يكفينا من بني عبد مناف ا فقالت بنو سهم : نحن نكفيهم . إن قاتلوا قاتلناهم . وإن وفدوا وفدنا . وإن فعلوا فعلنا \_ فيتناول ابن الزيعرى هذا القول ويردده مفتخراً بموقف قومه (١) :

أَنَا ابْنُ الْأَنَى جَارُوا مَنَافَأَ بِعَرْهُمَا وَجَارُ مِنَافٌ فِي العَبِيَادُ قَلِيلُ لِنَسِيادُ لَقِيلُ لَقَسَاءً لِقَسَاءً إِنْ لَقُوا وَوَفِسَادَةً ﴿ وَفِعَسِلًا مِفْعِلُ وَالْكُنْيِلُ كَفْيِلُ

ومن الأحداث التي أثرت في نفس إبن الزبعرى وكان لها صدى في شعره وطبعت قصائده اعتداراً ومديحاً ، حادثة دار الندوة ، ذلك أن أناساً من قصى دخلوا دار الندوة لبعض أمرهم ، فأراد عبد الله بن الزبعرى أن يدخل معهم فيسمع مشورتهم ، فنعوه ، فكتب شعراً في باب الندوة مما يلي الكعية (٣) :

ألمى قصياً عن المجدد الأسساطير ورشوة مثل ما ترشى السفاسير وأكلها اللحم بحتاً لا خليط لسه وقولها رحلت عير أتت عير توارثوا فى نصاب اللؤم أولهـــم فسلا يعــد لهم مجــد ولا خير

فلها أصبح الناس وقرأوا ذلك أنكروه وقالوا : ما قالها إلا ابن الزبعرى . أجمع على ذلك رأيهم . فمشوا إلى بنى سهم – وكان مما تنكر قريش وتعاقب عليه أن يهجو بعضها بعضاً – فقالوا لبنى سهم : ادفعوه إلينا نحكم فيه

<sup>(</sup>١) السيرة ١/٧ء (٢) المنعق ص و و

<sup>(</sup>٣) المنتق ص ٢٠ ؛ - ٢٧ ؛ وَالْعِيقَائُ الْأَكْثَرِ أَوْ الْمِرْ أَوْ الْمُرْ أَوْ الْمُرْ أَوْ ١٠ م

بحكنا ، قالوا : وما الحكم فيه ؟ قالوا : نقطع لسانه ، قالوا : فشأنكم ، واعلموا والله أنه لا يهجونا رجل مكم إلا فعلنا به مثل ذلك (١) . وفي الروض الأنف : فأسلموه إليهم فضربوه ، وحلقوا شعره ، وربطوه إلى صغرة بالحجون ، فاستغاث قومه فلم يغيثوه ، فجعل يمدح قصياً ويسترضيهم ، فأطلقه بنو عبد مناف منهم وأكرموه ، فدحهم بأشعار كثيرة (١) . ونتج عن هذه الحادثة أشعار كثيرة يمدح بها العاص بن وائل (٣) وبني قصي (١). والتوسل إليهم أن يطلقوه ويمنوا عليه ، يذكرهم بصلات الرحم والقرني ويوعدهم حسن الناه :

The same of the same of the

فإن تطلقونى تطلقسوا ذا قرابة ومن عليكم صادقاً غير كاذب ويدهب في تعداد رجالهم والثباء عليهم كل مذهب ، من مثل أبي سفيان ابن حرب ، وأسيد بن أبي العيص ، وأبي العاص بن الربيع . وزمعة بن الأسود بن عبد المطلب . يشيد بهؤلاء ويفضلهم على نفسه وقبيلته فإنهم أهل خير وكرم إن أخصب الناس وإن أجدبوا :

أنكم في العسر واليسر خــــــــرنا ﴿ إِذَا كَانَ يُومُ مُمْرَمُهُمُ الْكُواكِ

وعلى الرغم من أن قومه أسلموه ولتى فى سبيلهم الذل والعذاب ، وإنه لم يكن مضطعناً عليهم ، متنكراً لهم ، بل كان باراً بهم ، منحازاً إليهم ، صافحاً عما ألحقوا به من الأذى حين تحلوا عنه ، بل أسلموه ولم يمنعوه ، وإذا قال له قائل : أسلمك قومك ولم يمنعوك ولو شاءوا منعوك ، أجابه ملتمساً العذر لقومه ، ناضراً إلى صالح قبيلته وسلامها (٥) :

فَمَرُكُ مَا جَاءَتُ بِنَكْرُ عَشْيَرُتَى ﴿ وَإِنْ صَالَحَتَ إِخُوانَهَا لَا أَلُومُهَا يَادِ جَنَاةُ اللَّهِي أَنْ سَسِيوِفُنَاتِنَا ﴿ رَبُّكِمَانِنَا ﴿ مَسُلُولُـــةً لَا نَشْبِمُهِــا

وإذا صحت القطعتان ( ۲۹ . ۲۸ ) لابن الزبعرى فهما مما بلحق بحادثة در الندوة . إذ بمدح في الأولى بني عبد مناف ويشيد بكرمهم وحنوهم ،

<sup>، (</sup>۱) منبقات الشعراء ۱/۲۳۰

<sup>(</sup>٢) الروض الأنف ٢/٨٧ وانظر شرح الشواهد ــ العيني ٤/٠١٠

<sup>(</sup>٢) قـ ٨ (١) قـ ٢ ﴿ (٥) انظر قـ ٢٤ وطبقات الشعر (١٠) ٢٣٠

ويذكر هاشماً الذى ( هشم الثريد لقومه ورجال مكة مسنتون عجاف ) ، وكذلك القطعة الثانية ، فهى مدح لبنى عبد الدار الذين لهم حجابة البيت والندوة واللواء .

والملاحظ أن ابن الزبعرى قرشى شديد التمسك بقرشيته ، فهو بار بقومه يمدحهم ويشيد بفضائلهم ، وكل مدائحه تركزت فى قريش ، سواء أكان منهم أهله الأدنون أم فروع قريش الأخرى ، فقد سقط فى شعره مدح لحلف بن وهب الجمحى وأسرته (١) ، وبيت فى ذكر عبد الله بن أبى ربيعة الموصوف بذى الرمحين والد عمر بن أبى ربيعة — كان اسمه محيرى فسياه رسول الله صلى الله عليه وسلم عبد الله بعد أن أسلم — فقد كان لهذا الرجل فضل على الشاعر ، إذ قرب مجلسه وراح عليه خيره سريعاً غير مبطى (٢) . وله قطعة فى مدح العاص بن وائل بن هاشم من أشراف قريش ، فقد كانت له يد على الشاعر وهو رجل كريم يسبغ فضله على الناس ويعم خيره على المقتر بن (٢) .

أما آل المغيرة المخزوميون فلم يكتف بمدحهم والإشادة بفتوتهم وشجاعتهم وكرمهم (٤) ، بل كان يذكر بسر بن سفيان القميرى الخزاعى بدية الوليد بن المغيرة ، وكان الوليد قد مر ذات يوم يجر برديه بين أبواب بني قمير بن حبشية بن سلول ، فرماه رجل منهم بسهم ، فأصاب عضلة ساقه ، فات من جرائها بعد ذلك ، وأوصى الوليد أن لايطل دمه . فلا سمم بسر ابن سفيان بيت ابن الزبعرى :

ألا أبلغا بسر بن سفيان آية يبلغها عني الخسبير المقسرد

من قصيدة ضاعت وليس لدينا منها غير هذا البيت (٥) ، أخذ بسر بن سفيان ببد ابنه وقريش جلوس فى حرم الكعبة فقال : هذا ابنى لكم رهن بالدية ، فأخذ خالد بن الوليد الغلام إلى بيته فأطعمه وكساه وأكرمه ثم أطلقه إلى أبيه قائلا : انطلق إلى أبيك ، فإن كان لنا عليه حق فسير بحه علينا ،

<sup>173 (</sup>r) 173 (t) 173 (1)

<sup>(</sup>۱) ق ۲۷ ت

فلما بلغ القول بسر بن سفيان قال : أفعل والله لأريحن عليه حقه ، وكانت الدية مقطعة في سنين ، فأداها عاماً ، بم حج رسول الله صلى الله عليه وسلم حجة الوداع رقد بني من الدية شيء ، فوضعه الرسول فيما وضع من دماء الجاهلة (۱) .

### فى الإسلام:

فإذا جاء الإسلام نجد ابن الزبعرى من أشد خصومه المنافحين عن دين قومه الموروث ، معتراً بالكعبة وأصنامها ، فهو يناقض شعراء المسلمين في المعارك التي دارت بعد الهجرة بين المسلمين والمشركين ، وكان ابن الزبعرى شاعر قريش الأول الذي يتصدى بشعره ليصور أحوال قريش في النصر والهزيمة .

وأول حادثة يسجلها ابن الزبعرى هي غزوة عبيدة بن الحارث الذي بعثه رسول الله في السنة الأولى من الهجرة في ستين فارساً من المهاجرين ، فسار حتى بلغ ماء بالحجاز بأسفل ثنية المرة ، فلتي جمعاً من قريش ، فلم يكن بينهم قتال بالسيوف ، وإنما جرى بينهم مراماة بالسهام (٢) . وكانت سرية عبيدة بن الحارث أول راية عقدها الرسول عليه السلام . وقال ابن الزبعرى قصدته :

أمن رسم دار أقفرت بالعثاعث بكيت بعين دمعها غير لابث يناقض فيها قصيدة لأبي بكر الصديق أولها :

أمن طيف سلمي بالبطاح الدمائث أرقت وأمر في العشيرة حادث

وأول ما يعيب هاتين النقيضتين الشك الذى يحوم حولها ، فقد ذكر ابن هشام عن كل واحدة منهما : « وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة » لأبى بكر ولابن الزبعرى(٣) .

ویسجل ابن الزبعری فی القصیدة ـــ إن صحت له ــ قصة هذه السریة ، وکیف لقیها قومه الفرشیون بجیش لجب فیه فرسان کاللیوث أوقعوا الرعب

<sup>(</sup>۱) المنمق ص ۲۲۶ – ۲۳۲ باختصار .

<sup>(</sup>٢) السيرة ١/١٩٥ وما بعدها وانظر الطبرى ٤٠٢/٢ . (٣) السيرة ١/٢٩٥ – ٩٤٥ .

فى صفوف المسلمين فكفوا عنهم ، ولو أنهم قاتلوهم لتركوهم صرعى تنوح عليهم النساء ، والقصيدة فخر بقوتهم وتهديد ووعيد لخصومهم ، ويكرر فيها اعتزازهم بأصنام مكة العاكفين عليها :

لنترك أصناماً بمكة عكّماً مواريث موروث كريم لوارث ويذكر أن ما فيها من تهديد موجه إلى المسلمين وإلى أبى بكر الذي بناقضه :

فأبلغ أبا بكر لديك رسالة في أنت عن أعراض فهر بماكث

وكان أبو بكر قد ذكر فى قصيدته بنى سهم قوم ابن الزبعرى الذين هجوه ونالوا منه سبأ وافتراء ، فأعرض عنهم ، يقول أبو بكر فى ختام قصيدته (۱) :

فأبلغ بنى سهم لديك رسالة وكل كفور يبتغى الشر باحث فإن تشعثوا عرضى على سوء رأيكم فإنى من أعراضكم غير شاعث

وتأتى معركة بدر ، ويكون النصر المؤزر فيها للمسلمين ، وتنهزم قريش فيها شر هزيمة ، ويسقط خيرة رجالهم قتلى ، ويكون وقع هذه الحزيمة شديداً عنيفاً فى نفس ابن الزبعرى ، فيحزن حزناً موجعاً ، وينظم قصيدة (٢) يبكى فيها قتلى بدر . ويذكر من صرع من قومه ، يعدد مهم نبيها ومنها ابنى الحجاج بن عامر السهمى ، وعتبة بن ربيعة بن عبد شمس وأخاه شيبة بن ربيعة ، والحارث بن منه بن الحجاج وأخاه العاصى بن منه ، وأبا جهل عمرو بن هشام المخزومى ، وهكذا يعدد أسماءهم وينوه بفضائلهم ، وينوح على مصارعهم ، وتبقى حرقة الألم فى فؤاده مما نزل بقومه فى بدر ، حتى إذا جاءت معركة أحد بعد عام من بدر ، نجد ابن الزبعرى يشارك فى هذه الواقعة ويقاتل ذباً عن قومه وثأراً لقتلى قريش يوم بدر ، فيقتل عبد الله بن سلمة بن مالك الأنصارى (٣) . وينظم فى أحد ثلاث

<sup>(</sup>۱) السيرة ۱/۹۶ء (۲) ق. ۲

 <sup>(</sup>٣) الطبقات – ابن سعد ٢/١٨)

قصائد ، يفرغ فيها ما فى قلبه من ثأر وشماتة بما أصاب المسلمين ، فهو فى مقطوعة (١) يفخر بأنهم قتلوا عبدالله بن جحش ، وحمزة بن عبد المطلب عم رسول الله صلى الله عليه وسلم ، والأعرج بن مالك المعروف بابن قوقل ، ويندم على أنهم لم يظفروا ببقية المسلمين الذين أفلتوا منهم ، ولو أقاموا لعضهم السيوف وسفكوا من دمائهم الكثير .

و فى قصيدة أخرى (٢) ، يصف معركة أحد ، وكيف أعدت قريش عدتها وسارت بجيوشها لتلقى المسلمين ، فلم لقوهم خاضوها حرباً مريرة ، صرعوا فى ميدانها سراة الأوس وبنى النجار ، ويتهدد النبى بأنه لولا أن علا فى الشعب لما نجا من سيوفهم ، ويذكر مرة أخرى فى الصرعى حمزة ابن عبد المطلب وكذلك نعان بن مالك من الخزرج ، وفى القصيدة تصوير دقيق لهول المعركة وشدة الصدمة وكثرة القتلى .

وفی قصیدة ثالثة (۲) یعرض فیها بحسان بن ثابت الذی فخر علیه کثیراً فی یوم بدر ، یبدؤها بقوله :

ياغراب البين أسمعت فقل إنما تنطق شيئاً قـــد فعـــل ويسميه في بيت آخر :

أبلغا حسان عنى آيـــــة فقريض الشعر يشفى ذا الغلل ويفخر عليه بالنصر وما تركوا فى المعركة من قتلى وسادة أبطال نالت منهم الرماح والسيوف، فتركتهم صرعى ممزقة ثيابهم ، منثورة أشلاؤهم .

وقد رد عليه حسان بن ثابت فى نقيضة قوامها خمسة عشر بيتاً ، يبدؤها بقوله (١٠) :

ذهبت بابن الزبعرى وقعة كان منـــا الفضل فيهـــا لو عدل ولقـــد نلتم ونلنــا منـــكم وكذاك الحرب أحيــاناً دول

وكما رد حسان بن ثابت على هجاء ابن الزبعرى ، فكذلك رد كعب

<sup>175(1)</sup> 

<sup>(</sup>٣) ق ١٥ (١ ١٣٧ – ١٣٨

ابن مالك على ابن الزبعرى فى هذا اليوم فى سياق مناقضته لهبيرة بن أبى و هب، ويذكر فى القصيدة ابن الزبعرى قائلا (١)

فخرت على ابن الزبعرى وقد سرى لكم طلب من آخر الليسل متبع فسل عنك فى عليا معد وغــــيرها من الناس من أخزى مقاماً وأشنع ومن هو لم تترك له الحرب مفخراً ومن خده يوم الكريهة أضرع

وكعب هنا يشير إلى فخر ابن الزبعرى عليه ، فأين هذا الفخر ، إنه لاشك بعض ممسا ضاع من شعر الشاعر . ولكعب قصيدة أخرى فى أحد يذكر فيها ابن الزبعرى ويهجوه هجاء موجعاً (٢) :

سألت بك ابن الزبعرى فسلم أنبأك فى القسوم إلا هجينا خبيثاً تطيف بك المنديات مقيماً على اللؤم حيناً فحينا تبجست تهجو رسول المليك قاتلك الله جلفاً لعينا

ومعنى هذا أن ابن الزبعرى قد هجا رسول الله صلى الله عليه وسلم ، وليس بين أيدينا من هذا الهجاء شيء، وهذا أمر طبيعى ، إذ لم يحفظ الرواة هذا الهجاء تأدياً مع الرسول الكريم ، و تبرأ منه الشاعر فأتلفه بعد إسلامه .

ویأتی یوم الخندق ، ویرد الله کید الأحزاب ، وینجو المسلمون ، ولکن ابن الزبعری لا یترك هذا الیوم دون أن یسجل فیه شعراً (۲) یذکر فیه جیش قریش وضخامته وقوته ، وکیف سار إلی یترب وفی أمانیه استئصال شأفة المسلمین ، وعلی هذا الجیش قواد من مکة هم : عیینة بن حصن الفزاری ، وأبو سفیان صخر بن حرب زعیم قریش وقائدها فی هذا الیوم ، ویعین ابن الزبعری المدة التی قضتها قریش فی حصار المسلمین :

شهراً وعشراً قاهرين محمداً وصحابه في الحرب خير صحاب

ونتحفظ هنا من عجز البيت ، فأثر الرواة المسلمين وتصرفهم فيه ظاهر ، فليس من همُّ الشاعر أن يصف صحاب محمد بأنهم خير صحاب ، وهو خصمهم الألد ، وعدوهم الحقود ، على أن هذا التصرف لا يشين

(۱) السيرة ۲/ ۱۳۱۸ (۲) السيرة ۲/ ۱۳۱۸ (۲)

القصيدة الجيدة السبك ، الحسنة الأسلوب ، ويلتمس الشاعر العذر لقومه في رجوعهم خائبين :

لولا الحنادق غادروا من حمعهم 💎 قتلي لطــير سغب وذئاب

وبعد الخندق فی سنة ثمان ، أسلم عثمان بن طلحة بن أبی طلحة وخالد ابن الولید ، وهاجرا إلی یثرب مبایعین ، فکبر ذلك علی ابن الزبعری ، فنظم فی ذلك أبیاتاً (۱) یناشدهما فیها بالحلف الذی كان بینهم ، ویعیرهما أنهما استبدلا دینهما بدین آخر ، وعد فعلهما هذا غدراً فهو یحد ر منه ، أما الحلف الذی بذكر به ابن الزبعری فی قوله :

أنشد عثمان بن طلحة حلفنـا وملقى نعال القوم عنــد المقبل

فهو حلف بنى عبد الدار وسهم وجمع ومخزوم وعدى بن كعب ، وكانوا مع بنى عبد الدار ، وقد نحروا جزوراً ثم نحسوا أيديهم فى دمها ، وخلطوا نعالهم بفناء الكعبة ، فسموا الأحلاف ، وأرادوا أخذ البيت من بنى عبد مناف ، ويقابل هذا الحلف حلف المطيبين ، حيث تحالف بنو عبد مناف وأسد بن عبد العزى وزهرة والحارث بن فهر وتم بن مرة ، وغمسوا أيديهم بالطيب فسمى حلف المطيبين (٢).

ولما نصر الله رسوله ، وفتحت مكة ، وأسلم أهلها ، ضاقت الأرض بابن الزبعرى ، فهرب إلى نجران هو وهبيرة بن أبى وهب المخزومى زوج أم هانىء بنت أبى طالب . وكان رسول الله قد أمر بقتل ثمانية رجال وأربع نسوة من قريش عبد الله بن الزبعرى منهم (٣٠) . فلما علم حسان بن ثابت بأمر ابن الزبعرى وهروبه إلى نجران ، همجاه ببيت شعر هو قوله (١٠):

<sup>(</sup>۱) ق ۱۸ (۲) انظر المنعق ص ٤٢ – ٤٣

<sup>(</sup>٣) الكامل - ابن الأثير ٢٤٨/٢ . والذين أهدر رسول الله دمهم هم : عكرمة بن أبي جهل وصفوان بن أمية بن خطل ، والخويرث ابن سمع ، وعبد الله بن خطل ، والحويرث ابن نقية بن وهب ، ومقيس بن صبابة ، وعبد الله بن الزبعرى ، ووحثى بن حرب - قاتل حزة - أما النساء فهن : هند بنت عتبة ، وسارة مولاة عمرو بن عبد المطلب ، وقبتنا عبد الله بن مجعلل.

<sup>(</sup>٤) أسد الغابة ٣/٩ د١ والبداية والنهاية ٢٠٨/٤

فلما بلغ ذلك ابن الزبعرى خرج إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم، فاعتذر إليه ، فقبل عذره ، وأسلم وحسن إسلامه ، وشهد ما بعد الفتح من المشاهد (۱) . وصار يقول الشعر فى التوبة والندم والاعتذار إلى النبى الكريم عما بدر منه فى عهد الغواية والضلال ، ولم يصلنا من هذا الشعر الذى تصفه المصادر بالكثرة (۲) ، غير قطعتين وقصيدة ، يصف فى قطعة (۱) أحزانه وهمومه وندمه على ما فرط منه فى عهد الإثم ، ويصور ضلالته وما كان يزينه له بنو جمح وبنو سهم من الظلم والضلال ، ولكنه توجه الآن إلى نور الهداية ، وآمن قلبه « بمحمد و بما يجىء به من سنة البرهان والحكم » ، ويعاهد ابن الزبعرى رسول الله أن يكون من جنود المسلمين يذب عنه بسيفه ولسانه ، فيجند شعره فى سبيل الدين ومصلحة المسلمين (۱):

يارسول المليك إن لسانى راتق ما فتقت إذ أنا بور إذ أبارى الشيطان فى سنن الغى ومن مسال ميلسه مثبور إننى عنك زاجسر ثمّ حيساً من لؤى وكلهسم مغرور

وسرعان ما يندمج الشاعر فى الحياة الإسلامية الجديدة ، ويفهم الدين الجديد ، ويردد بعض ألفاظه ومعانيه ، فتظهر فى شعره ألفاظ من مثل : (اليقين ، والبر ، والصدق ، والحق ، ونور الدين المضىء المنير ، وأذهب عنا ضلة الجهل ، والإثم ، والضلال وشرائع الظلم ، والبرهان ، والحكم ، ورسول المليك ، وسنن الغى ، ومباراة الشيطان ، والندير ، والغواة ، وبرهان الإله ، والعباد ، وأحمد المصطغى ، والصالحين ، إلى غير ذلك من الألفاظ التى بثها الإسلام ونشرها المسلمون .

وفى القصيدة ١٩ يمدح رسول الله صلى الله عليه وسلم ويعتذر إليه ، ويذكر حاله حين كانت تغويه القبائل وتحرضه سبم ومخزوم ، أما وقد آمن قلبه ، وأقر بذنبه ، واعترف بإئمه ، فهو بسأل الرسول الصفح والغفران، ويذكره بأواصر القربى ، وأحلام القوم ، ويمضى فى مدح النبى بأن عليه علامة من علم المليك ، ونوراً وخاتماً ، وقد ظهر برهانه وعلا شرفه ،

<sup>(</sup>١) العقد الثين د/١٢٨ (٢) الاستيماب ٢١٠/٢

<sup>1.3(1)</sup> 

وتمكنت دعوته ، ولذلك يشهد الشاعر بأن الدين حق وصدق ، وقد آمن به قلبه ، وأناب إليه بعد ضلال طويل .

ويغيب عنا ذكر ابن الزبعرى بعد إسلامه ، وبعد أن نظم قصائده فى التوبة والاعتذار ، فلا نسمع عنه ولا نعرف من أمره شيئاً طيلة هذه الفترة ، حتى إذا كان زمن عمر بن الخطاب ترد رواية توضح النزعة القبلية التى كانت متمكنة من نفس ابن الزبعرى ، وقد تغير به الحال ، كما هى أشد تمكناً من نفس حسان بن ثابت ، الذى عرف بنزقه وقلة صبره على تحمل الهجاء وكانت سياسة عمر أن يمنع الشعراء من مضغ الشعر الذى يثير العصبية ويجدد الضغائن التى كانت بين الأنصار ومشركى قريش ، فقد كان هجاء حسان لابن الزبعرى وشعراء قريش مشروعاً مقبولايوم كانوا أعداء مشركين، أما بعد فتح و دخول قريش فى دين الله ، فقد أصبح أعداء الأمس إخوان أليوم بفضل الإسلام ، وصارت العودة إلى شعر المناقضات الحربية بين اليوم بفضل الإسلام ، وصارت العودة إلى شعر المناقضات الحربية بين مكة والمدينة إثارة للأحقاد وبعثاً للميت الذى واراه الإسلام .

وإذا سكت ابن الزبعرى ورهطه عن هجاء حسان والخزرجيين لتغير الحال ، فما كان لحسان أن يسكت (١) وشعره محتمل في الماضي والحاضر ، ولذلك فقد أراد عبد الله بن الزبعرى وضرار بن الخطاب الفهرى أن ينفسا عن صدريهما . فقدما المدينة ونزلا على أبي بن جحش ، وقالا له : نحب أن ترسل إلى حسان بن ثابت حتى يأتيك فننشده وينشدنا مما قلنا له وقال لنا ، فأرسل إليه ، فجاء ، فقال له : يا أبا الوليد ، هذان أخواك ابن الزبعرى وضرار قد جاءا أن يسمعاك وتسمعهما ما قالا وقلت لها . فقال ابن الزبعرى وضرار : نعم يا أبا الوليد ، إن شعرك كان يحتمل في الإسلام ولا يحتمل شعرنا وقد أحبينا أن نسمعك وتسمعنا ، فقال حسان : أفتبدآن أم أبدأ ؟ قالا : يريدان مكة . فخرج حسان حتى دخل على عمر بن الخطاب فقص عليه يريدان مكة . فخرج حسان حتى دخل على عمر بن الخطاب فقص عليه القصة . فقال عر : لن يذهبا عنك بشيء إن شاء الله ، وأرسل من يردها ،

 <sup>(</sup>١) مر خمر بن احطاب بحسان بن ثابت وهو ينشد في مسجد الرسول فأخذ بأذنه وقال :
 أرغاء كرغاء النمتر ؟ ( الأغانى ؛ / ؛ ؛ ١ و العمدة ١/٨٠) .

وقال له عمر: لو لم تدركهما إلا بمكة فارددهما على ... فأدركهما رسول عمر بالروحاء (١) فردهما إليه ، فدعا لها بحسان ، وعمر فى جماعة من أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم ، ، فقال لحسان : أنشدهما مما قلت لها ، فأنشدهما حتى فرغ ، فقال له عمر : أفرغت ؟ فقال نعم ، فقال له : أنشداك فى الحلاء وأنشدتهما فى الملا . وقال لها عمر : إن شتما فأقيا وإن شئما فانصرفا وقال لمن حضره : إنى قد كنت نهيتكم أن تذكروا مما كان بين المسلمين والمشركين شيئاً دفعاً للتضاغن عنكم وبث القبيع فها بينكم ، فأما إذا أبوا فاكتبوه واحتفظوا به . قال خلاد بن محمد : فأدركته وإلله وإن الأنصار لتجدده عندها إذا خافت بلاء (٢)

وتختى بعد ذلك أخبار ابن الزبعرى فلا نسمع عنه شيئاً ، ولعله توفى قريباً من هذه الفترة فى زمن عمر بن الخطاب ، وليس لدينا نص صريح عن وفاته ، ويقدر له الزركلي فى الأعلام سنة ١٥ هـ تاريخاً تقريبياً لوفاته ، وهو تاريخ محتمل ، ولكنه غير أكيد ، وعلى كل حال إن وفاته كانت فى زمن عمر بن الخطاب ، إذ لا نجد له ذكراً فى زمن عمر بن الخطاب ، إذ لا نجد له ذكراً فى زمن عمان أو على .

### شعره :

الحديث عن شعر ابن الزبعرى هو بعض من الحديث عن شعر مكة ، إذ هو أبرز شعرائها وأصدق من يمثل شعرها . ولم تكن مكة لتبرز في الشعر قبل الإسلام بين القرى العربية ، فقد كان حظها من الشعر ضيلا خاملا ، فالشعراء البارزون فيها إنما بزغ نجمهم وذاع أمرهم في الإسلام ، إبان الحرب بين مكة والمدينة ، وفي الأحداث الدامية في بدر وأحد ، أما في الجاهلية ، فصحيح أن أبا سفيان كان له شعر ، إلا أنه ضاع ولم يحفظ منه الرواة إلا القليل . وابن سلام ينص على أن شعره قد سقط ولم يصل أكثره والذي بتى منه لا قيمة له ولا يعد شعراً ، قال : « ولأبي سفيان بن الحارث شعر ، كان يقوله في الجاهلية ، فسقط ولم يصل إلينا منه إلا القليل ، ولسنا نعد كان يقوله في الجاهلية ، فسقط ولم يصل إلينا منه إلا القليل ، ولسنا نعد

<sup>(</sup>١) موضع بين مكة والمدينة على خو ثلاثين ميلا من المدينة .

۲ الأغانى ٤/٠٤ – ١٤١ وطبقات الشعراء ٢٣/١ – ٢٤٤

ما يروى ابن إسحاق له ، ولا لغيره شعراً . ولأن لا يكون لهم شعر ، أحسن من أن يكون ذلك لهم » (١٦ <sub>.</sub>

وترد أسماء شعراء آخرين في مكة ، مثل الزبير بن عبد المطلب الذي بقي من شعره قليل (٢) . وكذلك حظ أكثر الشعراء الذين وردت أسماؤهم في شعراء الجاهلية ، مثل أبى طالب ، ويروى له شعر لا يمكن أن يطمأن إليه ، فقد أورد ابن إسماق في السيرة قصيدة طويلة ، أبتى ابن هشام منها أربعة وتسعين بيتاً ، ثم يشكك فيها حيث يقول : « هذا ما صح لى من هذه القصيدة ، وبعض أهل العلم بالشعر ينكر أكثرها (٣) .

ولعل السبب في خول شعر مكة وقلته ، هو ما ذهب إليه ابن سلام ، من أن الذي قلل شعر قريش ، أنه لم يكن بينهم ثائرة ولم يحاربوا . والشعر عنده إنما يكثر بالحروب التي تقوم بين الأحياء ، نحو حرب الأوس والخزرج ، أو أن تفشى الغارة بينهم ، فيغار عليهم ويغيرون (٤٠ . وكذلك كان أمر قريش ، ولهذا السبب لم ينبغ فيهم رجال سيف ، بحيث إن اليهود أجابوا رسول الله صلى الله علية وسلم حين حدرهم أن ينزل بهم مانزل بقريش في بدر ، بقولم : « يامحمد ، إنك ترى أنا قومك ؟ لا يغرنك أنك نقريش في بدر ، بقولم : « يامحمد ، إنك ترى أنا قومك ؟ لا يغرنك أنك لقيت قوماً لا علم لهم بالحرب ، فأصبت منهم فرصة ، إنا والله لأن حاربناك لتعلمن أنا نحن الناس » (٥٠ . فقد كان لانشغال قريش بخدمة بيت الله من جهة ، وبالتجارة من جهة أخرى ، أنهم لم يجدوا من وقتهم ما يمكنهم من القيام بأمور الجيش ، فاضطروا أن يستأجروا جنداً مرتزقة من أفريقية ومن الأحباش ليقوموا بحراستهم (٢٠ .

أما شعراء مكة الذين ذكرهم ابن سلام (٧٠ ، وأشار إلى أبرعهم شعراً ، فهم :

١ - عبد الله بن الزبعرى . ٢ - أبوطالب بن عبد المطلب .

<sup>(</sup>١) طبقات الشعر ا ٢٤٧/١ (٢) المصدر السابق ١/٥٢٥

<sup>(</sup>٣) السيرة ١/ ٢٨٠ (٤) طبقات الشعر او ٢٥٩/١

<sup>(</sup>٥) السيرة ٢/٧٤

<sup>(</sup>٦) عصر ما قبل الإسلام – لامانس ترجمة مبروك نافع ص ١٧١

<sup>(</sup>V) طبقات الشعر او ۱/۲۳۲ – ۲۳۵

٣ - الزبير بن عبد المطلب . ٤ - أبوسفيان بن الحارث .

۵ ــ مسافر بن أبى بن عمرو بن أمية . ٦ ــ ضرار بن الحطاب الفهرى.

٧ ـــ أبو عزة الجمحي ـــ عمرو بن عبد الله .

٨ – عبد الله بن حذافة السهمي . ٩ – هبيرة بن أبي و هب .

وأما الشعراء الذين برزوا فى عهد الدعوة : فهم عبد الله بن الزبعرى ، وضرار بن الخطاب ، وأبو سفيان بن الحارث ، وهبيرة بن أبى وهب . وهؤلاء هم شعراء مكة البارزون .

وعلى هذا فإن عبد الله بن الزبعرى ألمع شعراء قريش وهو المقدم في شعره على شعراء مكة ، قيل : « وكان من أشعر الناس وأبلغهم ، يقولون إنه أشعر قريش قاطبة » (١) . وقد لاحظ ابن سلام أن شعر ابن الزبعرى أرصن شعر في مكة ، يقول عند ذكره شعر ابن قيس الرقيات : «كان عبد الله ابن قيس الرقيات أشد قريش أسر شعر في الإسلام بعد ابن الزبعرى » (٢) . هذا هو الرأى المجمع عليه في تقديم شعر ابن الزبعرى ، ولكن الزبير بن الحاد برى رأياً آخر ، فهو يقدم شعر ضرار بن الخطاب لقلة سقطه قائلا : « وكذلك تقول رواة قريش أنه كان أشعرهم في الجاهلية ، أما ما سقط الينا من شعره وشعر ضرار بن الخطاب ، فضرار عندى أشعر منه وأقل سقطاً » (٣) . ويصفه الآمدى بأنه : « شاعر مفلق خبيث » (١) لإيذائه رسول الله صلى الله عليه وسلم .

ولكن كثرة شعر ابن الزبعرى قد ضاعت ، وضياع شعره أمر مفروغ منه. وكذلك ضياع شعر قريش،بل ضياع شعر الفترة الإسلامية عامة . فقد كان للأحداث الكبرى التي شهدها العصر أثر ظاهر في طمس الشعر وضياعه،

<sup>(</sup>١) نسب قريش ص ٢٠٠ والاستيعاب ٣٦١/١ وتجريد أسماء الصحابة ٣١١/١

 <sup>(</sup>۲) طبقات الشعراء ۲٤٨/۲
 (۳) أسد الغابة ٣٠٠٩ و العقد الثمين و/١٤٠٠

<sup>(؛)</sup> المؤتنف والمختلف من ١٩٤

فالفترة مليئة بالأحداث الهامة ، وفي غمرة الأحداث هذه يتعرض الشعر وكل الظواهر الأدبية للطمس والضياع ، وإذا نظرنا إلى عندًا الأجداث نراها تتوالى وتتابع سريعاً ، فقد لتى الإسلام عداء شديداً ونضالا عنيفاً من مشركي قريش ، ومن والى قريشاً من الثقفيين والأعراب واليهود ، وخاض الفريقان حروباً كثيرة في بدر وأحد والخندق وفتح مكة ثم حرب حنين والطائف ، ثم الردة ، ثم اشرأب عنق الفتنة وتطاول شرها فتخطفت ثلاثة من أمراء المسلمين : عمر بن الخطاب ، وعمَّان بن عفان ، وعلى بن أبى طالب . ومن الطبيعي أن يتأثر الشعر بهذه الأحداث الجسام فيضيع منه الكثير ، ولعل ابن سلام كان ينظر إلى هذه الأحداث عندما قال معقباً على قول عمر بن الخطاب : كان الشعر علم قوم لم يكن لهم علم أصح منه ، فجاء الإسلام فتشاغلت عنه ( أي عن الشعر ) العرب ، وتشاغلوا بالجهاد وغزو فارس والروم ، ولهت عن الشعر وروايته ، فلما كثر الإسلام ، وجاءت الفتوح واطمأنت العرب بالأمصار ، راجعوا رواية الشعر ، فلم يؤولوا إلى ديوان مدون ولا كتاب مكتوب ، وألفوا ذلك وقد هلك من العرب من هلك بالموت والقتل ، فحفظوا أقل ذلك وذهب عليهم منه كثير »<sup>(۱)</sup>. وضياع الشعر عامة ــ الجاهلي منه والإسلامي ــ أمر يؤكده النقاد القدامى ، فابن سلام يذكر فى موضع آخر من كتابه (٢). قلة ما بني لطرفة وعبيد بأيدى الرواة والمصححين . ويقول أبو عمرو بن العلاء : « ما انتهى إليكم ممـا قالت العرب إلا أقله ، ولو جاءكم وافراً لجاءكم علم وشعر کثیر » (۳<sup>)</sup> .

وإذا عرفنا أن الشعر الذى قاله شعراء مكة ، وغير شعراء مكة من خصوم الإسلام ، كان يهاجم الرسول وأصحابه ، والدين الإسلام ، ثم يشاء الله أن يكون النصر لدينه ولرسوله ، ويدخل الخصوم طوعاً أو كرهاً في رحاب الدين ، إذا عرفنا ذلك أدركنا أن لابد أن يعمل الناس على تجنب ما قيل من الشعر الذى يمثل عهد الحروب والصراع بين الكفر والإيمان .

<sup>(</sup>۱) طبقات الشعراء ۱/۲۵ -- ۲۵ . . (۲) السابق ۲/۲۱ .

<sup>(</sup>٣) السابق ١/٥٦ والحصائص ١/٦٨٦.

ثم إن ولاة المسلمين قد نهوا عن رواية الشعر الذي يراد به أهل مكة والمدينة . فعمر بن الحطاب كان حازماً في منع ما قبل ، دفعاً للتضاغن والأحقاد وبث القبيح ، وإذا تيسر للأنصار أن يدونوه ويجددوه حمية وعصبية (۱) فما كان لقريش أن تفعل ذلك وقد تغير بها الزمان، فشعرها كان يحارب الله ورسوله، ثم ثابت فآمنت بالله ورسوله، فالشعر الذي كان مفخرة عصبيتها بالأمس ، أصبح اليوم سبة وعاراً تتوارى منه ، وتعمل على دفعه والتخلص منه . ثم إن المسلمين لا يرضيهم حفظ شعر فيه تعريض برسول الله وأصحابه ، فكان طبيعياً أن يعملوا على طمسه وإبادته ، أضف إلى ذلك أن رسول الله صلى الله عليه وسلم ، كان قد نهى عن رواية أشعار بعينها (۲).

وحتى الشعر الذى وصل إلى أيدى الرواة فى العصور الأولى ، وفيه تعريض وهجاء للمسلمين ، فإنهم قد تحرجوا من روايته أو رواية بعضه ، وكثيراً ما نجد فى السيرة تعقيبات لابن هشام يذكر فيها أنه أسقط أبياتاً من القصائد ، نال الشعراء فيها من النبى وأصحابه ، أو أن الشاعر قد أقذع فيها ، ولذلك فليس من الغريب أن نجد شعر قريش ، أو شعر مكة ، خلواً من ذكر الدين الإسلامى ، ومن ذكر النبى – إلا فى القليل النادر – وقد يلتبس لأجل ذلك هذا الشعر بشعر الأيام – أيام العرب فى جاهليتها وإسلامها لولا ما فى هذا الشعر من ذكر للمواقع والرجال .

وقد كان نصيب ابن الزبعرى من ضياع الشعر النصيب الأوفى ، لأنه كان شاعر قريش الأول وأبرز شاعر قرشى تصدى لمناقضة الشعر الإسلامى وشعر حسان بخاصة ، فلابد أن يضيع منه قدر كبير . ويسجل الرواة أن شعر ابن الزبعرى كثير (٣) : وأن ما وصلنا من شعره فيه إشارات للشعر المفقود أو الشعر المطموس ، فحين تذكر المصادر شعره تعقب بعدها بقول : « في أشعار كثيرة يعتذر فيها » (٤) . وفي القصيدة ٢٦ يقول :

 <sup>(</sup>۱) انظر الرواية التي مر ذكرها عن ابن النربعرى وحسان وضرار ابن الخطاب في
 الأغاني ۱٤۱/۶ وراجع شمر المخضرمين ص ۹۹ – ۰۰

 <sup>(</sup>۲) السيرة ۲۰/۲ – ۲۲
 (۳) العقد انتشين ٥/١٤٠

<sup>(</sup>٤) الكامل – ابن الأثير ٢/٢٥٠ وق ١٠

وله أشعار كثيرة فى مدح الرسول. ولم يصلنا من هذه الأشعار الكثيرة غير قصيدتين فى الاعتذار عند إسلامه ، وقد تجتزئ المصادر بيناً تشير إلى أنه من أبيات له (١) وجاء البيت رقم ه من قصيدة سقطت فى الطربق ، وما وجود المقطوعات والأبيات المفردة الكثيرة إلا دليل الضياع والطمس لشعره الكثير .

وإضافة إلى ضياع كثرة هذا الشعر ، فإن ما وصل إلينا منه لا نستطيع أن نطمئن إلى صحته كل الاطمئنان ، فابن سلام ينبه في كثير من المواضع إلى أن شعره منحول ، وأن علماء الشعر ينكرون هذه القصيدة أو تلك له . وظاهرة الانتحال في شعر صدر الإسلام أمر محقق ، فقد حل على شعر حسان بن ثابت وغيره من مشهوري الشعراء في هذه الفترة شعر كثير ، وإن استجلاء الشعر الصحيح من الشعر الفاسد مهمة غير يسيرة . وبخاصة في شعر شاعر كابن الزبعري أحاطت به تلك الظروف التي أشرنا إليها فيها تقدم ، ولذلك نجد ابن هشام في كتابه « السيرة النبوية » ينبه إثر كل قصيدة يشك في صحتها إلى أن أكثر أهل العلم بالشعر ينكرها له ، كما فعل في قصيدته رقم ٣ إذ قال بعد أن أثبتها : « وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة لابن الزبعري » (٢) ، وبعد أن ذكر قصيدته رقم ١٢ ونقيضة حسان لها قال : « وبعض أهل العلم بالشعر ينكرها لحسان وابن الزبعري » (٢) . وبروي قصيدته رقم ١٢ ثم يعلق عليها : « وبعض أهل العلم بالشعر ينكرها لحسان وابن الزبعري » (٢) .

واحتفظ أبو الفرج الأصفهانى برواية تمثل عبث الناس بالشعر ونحله الشعراء ، فقد حدث الزبير بن بكار عن أبى نهشل عن أبيه قال : قال لى أبو بكر بن عبد الرحمن بن الحارث بن هشام ــ وجئت أطلب منه مغرماً ــ : يا خال ، هذه أربعة آلاف درهم ، وأنشد هذه الأبيات الأربعة وقل : يا خال ، هذه أربعة آلاف درهم ، فائشد هذه الأبيات الأربعة وقل : سمعت حسان ينشدها رسول الله صلى الله عليه وسلم . فقلت : أعوذ بالله أن أفترى على الله ورسوله ، ولكن إن شئت أن أقول : سمعت عائشة تنشدها

<sup>(</sup>۱) ق ۲۰ السيرة ۱/ ۹۱ و ۱

<sup>(</sup>٣) السيرة ٢/٢١ (٤) السيرة ٢/٠٠

فعلت ... فأبى على وأبيت عليه ، فأقمنا لذلك لا نتكلم عدة ليال ، فأرسل إلى وقال : قل أبياتاً تمدح بها هشاماً ... يعنى ابن المغيرة ... وبنى أمية ، فقلت : سمهم لى ، فسهاهم وقال : اجعلها فى عكاظ ، واجعلها لأبيك ، فقلت :

ألا لله قـــــــ، م ولــــدت أخــت بني سهم

... الأبيات ، قال : ثم جئت فقلت : هذه قالها أبى ، فقال : لا ، ولكن قل : قالها ابن الزبعرى ، قال : فهى إلى الآن منسوبة فى كتب الناس إلى ابن الزبعرى (١) . وقال الزبير رواية عن محمد بن طلحة : إن قائل هذه الأبيات هو عمر بن أبى ربيعة (٢) .

ترجع صلتى بالشاعر عبد الله بن الزبعرى إلى سنة ١٩٦٠ م حين كتبت رسالة جامعية عن (شعر المخضر مين وأثر الإسلام فيه) (ث) ، وكان ابن الزبعرى أبرز شعراء مكة الذين مثلوا المعارضة الشعرية للدعوة الإسلامية ، وأفردت له حيزا في الكتاب (أ) ، ثم جمعت ما تناثر من شعره في المصادر فوجدته قليلا فتركته ، وشغلتي عنه مشاغل ، ثم عدت إليه قبل عام وقد تجمعت عندى ملاحظات ومصادر جديدة وتخريجات كثيرة ، فأتمته ، وخلال مطالعاتي في مجلات المستشرقين هداني فهرس بيرسن : J.D. pearson الملكة ا

إلى مجلة إيطالية فيها بحث بالإيطالية مع مجموع شعر بعنوان : ( شاعر مكة عبد الله بن الزبعرى السهمي ( بقلم : منكانتي :

P. MINGANTI: POETA MECCANO, ABD ALLAH IBN AZ-ZIBA'RA AS-SAHMI.

RIVISTA DEGLI STUDI ORIENTALI, ROMA 1963 VOLUME XXXVIII PP. 323-359.

والرجل مشكور على جهده وله فضل السبق ، وحين قارنت عملى يعمله ، وجدت أن مجموعي يزيد عليه كثيراً ، ويمتاز عنه بصحة القراءة وكثرة

<sup>(</sup>۲،۱) الأغاني ١/٦٣

<sup>(</sup>٣) طبعت نی بغداد سنة ۱۹۲۶ م .

<sup>(</sup>٤) شعر المخضر مين ص ١٢٨ – ١٣٦

التخريج ومقابلة الروايات ، هذا من ناحية ، ومن ناحية ثانية فإن عمل منكانتي يكاد يكون مجهولا لدى المستشرقين فضلا عن العرب والشرقين، فإن اللغة التي ترجم له فيها ليست من اللغات الواسعة المنتشرة ، والمجلة التي نشر فيها ليست مما يمكن الحصول عليه ، وقد بتي عمله مجهولا منذ سنة المورد في المجهولا غير منتفع به ، ولذلك كله رأيت أن أبادر في إخراج عملى هذا بعد أن طال حجبه واحتجازه.

لم يذكر القداى ديواناً لابن الزبعرى ، ويبدو أن صناع الدواوين أعرضوا عنه لأن جل شعره فى الدفاع عن قريش ورثاء قتلاها ومناقضة الشعراء المسلمين ، ويبدو أيضاً أن اللغويين الذين عنوا بجمع الشعر لأغراض لغوية لم يجدوا فى شعر الشاعر هذه الثروة اللغوية التى يسعون إليها . فقديماً لاحظ ابن سلام أن أشعار قريش فيها لين فتشكل بعض الإشكال(۱). وكذلك شعر ابن الزبعرى سلس لين ميسور اللغة ، سهل الألفاظ ، بعيد عن وعورة الكلمة البدوية ، وتعابيره بسيطة غير معقدة ، يجىء شعره عفو الخاطر ، ليس فيه أثر لإعمال الفكر وكد القريحة ، وإنما هو وليد العاطفة وابن الفكرة الطارئة .

وأكثر شعره الذى بين أيدينا مقطوعات أو قصائد قصار ، وكذلك كان منذ القديم ، فلدينا رواية تؤكد هذه الحقيقة ، ومعها تفسير على لسان الشاعر ، فقد قبل لابن الزبعرى : «إنك تقصر أشعارك ، فقال : لأن القصار أولج فى المسامع ، وأجول فى المحافل » (٢) . وفى رواية أخرى أن أبا سفيان قال لابن الزبعرى : «قصرت فى شعرك ؟ فقال : حسبك من الشعر غرة لائحة ، وسمة واضحة » (٢) . وكذلك نجد شعر ابن الزبعرى دقيقاً فى عبارته ، لائحة ، وسمة واضحة » (٢) . وكذلك نجد شعر ابن الزبعرى دقيقاً فى عبارته ، بعيداً عن الفضول والزيادة والتكرار ، مقتصداً فى المعنى ، يتناول الغرض مباشرة فيقع فيه من غير أن يحوم حوله ، وتقل فى شعره المقدمات ، فإذا جاءت فهى قليلة وقصيرة .

<sup>(</sup>١) طبقات الشعر اء ١/٥٠١

<sup>(</sup>٢) التمثيل و المحاضرة ص ١٨٦

<sup>(</sup>٣) كتأب الصناعتين ص ١٨٠

لقد وجدت فى شعر ابن الزبعرى ، على قلة ما تبقى منه ، مادة ثرية تكشف عن جانب من الحياة الإسلامية فى صدرها الأول ، وبخاصة تلك الحياة التى تمثل الصراع الفكرى والنفسى الذى كان يعانيه الشاعر فى ذلك العهد ، وقد كان هذا الشعر وثيقة تاريخية لحياة الشاعر وعصره ، وأحسب أن فى نشر هذا الشعر إسهاماً فى إحياء تراثنا الأدبى الذى ستظل العناية به ضرورة من ضرورات حياتنا المتجددة .

يحبى الجبورى

قال عبد الله بن الزبعرى في يوم الخندق(\*): (من الكامل)

طولُ البِلَى وتراوحُ الأَحْقَابِ ١ ــ حتى الديار محًا معارفَ رسمِهَا إِلَّا الكنيف ومعقِدَ الأَطْنَاب ٢ \_ فكأنما كتب البهود رسومها ٣ \_ قَفْراً كأنَّكِ لم تكن تلهُو بِهَا في نعمةٍ بأوانس أتراب ومَحِلَّةٍ خَلَفِ المقام يَبَاب ٤ ـ فاتْرُكْ تذكّر ما مضى من عيشة ساروا بأجمعِهمْ من الأنصاب ه - واذكر بلاء معاشر واشكرهم الله المراهم المراسم ا فى ذى غَيَاطِلَ جَحْفَل جَبْجَاب ٦ \_ أنصاب مكَّة عامدينَ ليثرب فى كلِّ نَشْر ظاهر وشِعَاب ٧ ــ يدعُ الحُزونَ مناهِجَا معلومةً قُبُّ البُطُونِ لَواحِتُ الأَقرابِ ٨ - فيه الجيادُ شَوازبٌ مَجْنُوبَةٌ كالسِّيدِ بادر غفلةَ الرُّقَّابِ ٩ \_ من كلِّ سَلْهَبَةِ وأَجِردَ سَلْهِب

<sup>(</sup>ه) القصيدة في السيرة النبوية – ابن هشام ٢٥٧/٢ – ٢٥٨ ، والبداية والنهاية – ابن كثير ١٣٢/٤ – ١٣٣ .

<sup>1 -</sup> حتى الديار ، لعلها ( حي الديار ) . الأحقاب : الدهور ، الواحد حقبة .

٢ - الكنيف : الحظيرة والزرب الذي يصنع للإبل ، سمى كنيفاً لأنه يكنفها ، أي يسترها .
 الأطناب : الحبال التي تشد بها الأخبية ، ومعقد الأطناب : الأرتاد .

٣ ــ الأتر اب : جمع تر ب ، وهن المتساويات في السن .

ه -- الإنصاب : الحجارة التي يعلم بها الحرم ، والأنصاب أيضاً : حجارة كانوا يذبحون لها ويعظمونها .

٢ - ذو غياطل : جيش كثير الأصوات ، والنيطلة : الصوت . جعفل جبجاب : جيش
 كثير كثيف .

٧ - الحزون: ما ارتفع من الأرض ، المناهج: الطرق المبينة . النشر ، بالراء: المرتفع من الأرض ، مثل النشز بالزاى . الشعاب: جمع شعب ، المنخفض بين جبلين .

٨ - الشوازب : الحيل الضامرة . المجنوبة : المقودة مجانب الإبل . قب البطون : ضامرة ،
 وكذلك لواحق . الاقراب : حمع قرب ، الحاصرة وما يليها .

٩ - السلهبة : الطويلة من الحيل . السيد : الذئب .

\_ 70 \_

فيهِ وصَخْرٌ قائِدُ الأَحْزَاب غَيْثُ الفقيرِ ومَعْقِلُ الهُرَّابِ للموتِ كُلُّ مُجَرَّبِ قَضًابِ وصِحَابُهُ فِي الحربِ خَيرُ صِحَابِ كِدْنَا نكونُ بها مع الخُيَّابِ قتلَى لطيرِ سُغَّبٍ وذِئــــابِ

١٠ - جيشٌ عُيينةُ قاصِدٌ بلوائِـــهِ ١١ - قَرْمَانِ كالبدرين أصبح فيهما ١٢ – حتَّى إذا وردوا المدينةَ وارتَكُوا ١٣ - شَهْرا وعَشْرا قاهرينَ محمَّدا ١٤ - نادَوْا برحلتِهمْ صبيحَةَ قُلْتُمُ ١٥ - لولا الحنادقُ غادروا من جَمْعهمُ

**(Y)** 

وقال ابن الزبعري يمدح قصيًّا ويستعطفها(\*): (من الطويل)

١ - أَلَا أَبِلِغَا عَنِّي قُصَيًّا رسالةً فأنتم سَنامُ المجدِ من آلِ غالب ٢ - وأَنتَم ثِمَالُ النَّاسِ في كُلِّ شَتُّوةٍ

٣ - وقد عَلِمتْ عُلْيًا مَعَدُّ بِأَنَّكُمْ ثِيمِ الْهُمُ فِي الدُّضْلِعاتِ النَّوائبِ ومُثْنِ عليكم صادِقاً غير كاذب وأبلغ أُسَيْدًا ذا الندىوالكاسب

٤ ــ فإنْ تطلقوني تطلقوا ذا قَرابةٍ ٥ - فَأَبَلِغُ أَبَا سَفَيَانَ عَنِّي رَسَالَةً

١٠ – عيينة : هو عيينة بن حصن بن حديفة الفزارى ، وكان قائد غطفان يوم الحندق . عَمْر : هو أبوسفيان صخر بن حرب زعيم قريش وقائدها يوم الحندق .

١١ – قرمان : فحلان سيدان . معقل الهراب : ملجؤهم .

١٣ – خير صحاب : من غير المعقول أن يصفهم عدوهم بهذا الوصف ، ولعل الكلمة ( شر ) ثم أبدلها الرواة تأدباً مع أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم .

<sup>(</sup>ه) القطعة في المنسق ص ٢٦٠ – ٣٦ .

٢ – ثمــال الناس : غيائهم الذي يقوم بأمرهم .

٣ – المضلعات : الخطوب المثقلة المعجزة .

ه – أبو سفيان : : صخر بن حرب بن أمية بن عبد شمس . أسيد : ابن أبي العيص بن أمية ان عبد شمس .

٦ ــ وأَبِلغُ أَبِا العاصي ولا تَنْسَ زَمْعَةً ـ ومطعم لاتنس لجام المشاغب إذا كان يومُ مُزْمَهِرُ الكواكب ٧ ـ بأنكمُ في العُسْرِ واليُسْرِ خيرُنا (٣)

وقال ابن الزبعري(،):

( من الطويل )

بكيتَ بعين دمعُها غيرُ لابثِ له عَجَبُ من سابقاتِ وحادثِ عُبيدَةُ يُدْعَى في الحِيَاجِ ابنَ حارثِ ' مَواريثَ موروثِ كريم لوارثِ وجُرْدِعِتَاق في العَجاج لَواهثِ بأيدى كُماةِ كاللُّيوثِ العَوائثِ

١ - أَمِنْ رَسْمِ دارِ أَقفرتُ بالعَثَاعِثِ ٢ – ومن عجب الأَّيام والدهرُ كُلُّهُ ٣ - لجيشِ أَتانا ذي عُرامٍ يقودُهُ ٤ - لنتركُ أَصْناماً عَكَّمَ عُكَّفَا

ه - فلما لَقِيناهُمْ بسُمْرِ رُدَيْنَةٍ ٦ - وبيْض كأَنَّ المِلْحَفَوْقَ مُتُونِها

أرقت وأمر فى العشـــــــرة حــــادث وقال ابن هشام : وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة لأبى بكر رضى الله عنه . وبعد قصيدة ابن الزبعري قال ابن هشام : تركنا مها بيتاً واحداً ، وأكثر أهل العلم بالشعر ينكر هذه القصيدة لابن الزبعري .

٦ – أبو العاصى : ابن الربيع بن عبد العزى بن عبد شمس ختن النبي صلى الله عليه وسلم . زمعة : ابن الأسود بن عبد المطلب بن أسد. مطعم : ابن عدى بن نوفل بن عبد مناف. ٧ – مزمهر الكواكب : أى اشتد ضوؤها ، يريد شدة البرد .

<sup>(</sup>٥) القصيدة في السرة النبوية ١/٩٥ - ١٥٥ .

<sup>(</sup>۵۰) يقال إن ابن الزبعري ير د في هذه القصيدة على قصيدة لأبي بكر الصديق قالها في غزوة مبيدة بن الحارث أو لها :

١ - المثاعث : أكداس الرمل التي لاتنبت شيئاً .

٣ – عبيدة : هو عبيدة بن الحارث بن المطلب بن عبد مناف بن قصى ، بعثه رسول الله صلى الله عليه وسلم في ستين أو ثمانين راكباً من المهاجرين ، فسار حتى بلغ ماء بالحجاز ـ بأسفل ثنية المرة ، فلق حماً عظيماً من قريش ، فلم يكن بيهم قتال ، إلا سعد بن أبي وقاص ، قد رمى يومئذ بسهم ، فكان أول سهم رمى في الإسلام ، وكانت سرية عبيدة بن الحارث أول راية عقدها الرسول عليه انسلام .( السيرة ١ / ٩١ م ) .

ذو عرام : ذو شدة وكثرة . الحياج : الحرب .

٦ - العوائث : المفسدات . وتروى : ( العوابث ) .

ونَشْفِي الذَّحُولَ عَاجِلًا غِيرَ لابثِ وأَعجبَهم أُمرٌ لهم أَمرُ رائِثِ أَياتَى لم من بين نَسْء وطامِثِ حَنِي بم أو غافِلٌ غيرُ باحثِ فما أنت عن أعراض فِهْ عاكثِ تجدَّدُ حرباً حَلْمَةً غيرَ حانثِ ٧ - نُقتِمُ بها إضعارَ من كان مائِلًا
 ٨ - فكفُوا على خوفٍ شديدٍ وهَيْبَةٍ
 ٩ - ولو أنَّهم لم يفعلوا ناحَ نِسرةُ
 ١٠ - وقد عُودرتْ قتلَى ينخبرُ عنهمُ
 ١١ - فأبلغ أبا بكرٍ لديكَ رسالةً
 ١١ - ولمَّا تَجِبْ منَّى عينُ غليظةً

(£)

( من الكامل )

وقال (؞) :

١ - ياليتَ زوجَكِ قد غَدا مَتَقَلِّد السَيْفَ ورُمْحَا

٧ - الإصمار : الميل . الذحول : جمع ذحل ، وهو طلب الثأر .

۸ – ویروی : ( غیر رائث ) .

٩ - النس. : المتأخرة في الحيض ، المظنون بها الحمل . الطامث : الحائض .

 <sup>(</sup>٠) البيت في الكامل – المبرد ٢٨٩/١ والمخصص ١٣٦/٤ وخزانة الأدب ٣٣٠/١
 نعبد الله بن الزبعرى . وجاء غير معزو في المصادر التالية :

ديوان علقمة ص ١١٠ ، ومعان انقرآن ص ٤٩ ، والإيضاح العضدي ص ١٦٥ ، والحصائص ١١٤٧/٣ ، والصحاح (قلد) ٢١٤/١٥ ، وشرح ديوان الحامة – المرزوق ١١٤٧/٣ ، وفقح اللغة – المعالمي ص٢٦٦ ، وأمال أغرنفي ١/٤٥ ، ٢ /٢١٠ ، ٢٥٥ ، وشرح شواهد الكتاب – الشنتمري ٢/٧٦ ، وشرح ديوان الحجامة – التبريزي ١٤٧/٣ ، ، ١٢٠٨ ، والإنصاف ٢٢٠/٢ ، وشرح المفصل ٢/٠٥ ، واللمان ( مسح ) ٢٠٠/٣ و ( قلد ) ١٢٠٢ ، و ( جدع ) ١٤٠٠ ، و ( جدع ) ٢٠٢/٣ ، و ( جدم ) ٢٠٠/٠ ،

١ - فى حماسة التبريزى و المخصص و آمال المرتفى و اللسان و التاج ( جدع ) و الإنصاف : ( ياليت بعلك فى الوغى ) . فى أمال خوتفى و الإنصاف : ( ياليت بعلك فى الوغى ) . فى فقه اللغة : ( ياليت شيخك ) . متقلداً : الرمح لا يتقلد ، و إنما قال ذلك لمحاورته السيف ، أى ومعتقلا رعاً .

وقال ( ا من الطويل )

١ أَلا أَبلِغَا بُسْرَ بنَ سُفيانَ آيةً يُبَلِّغُها عنِّي الخبيرُ الفسردُ

(1)

وقال يرد على موهب بن رياح (\*): ( من الوافر )

أَجازَ ببلدةٍ فيها ينسادى سُهَيلا ضَلَّ سَعْيُكَ مَنْ تُعادِى وعَدِّ عن المقالةِ في البلادِ فههات السحورُ من الثَّمَادِ

۱ - وأمسى مؤهب كحمار سؤء
 ٢ - فإن العبد مثلك لا يُنساوى
 ٣ - فأقصر يابن قَيْنِ السُّوء عنه
 ٤ - ولا تذكر عتاب أبى يزيسد

(ه) البيت في المنمق ص ٢٣١ .

(ه ه) قال : وهي قصيدة في شعره .

قال عبد الله بن الزبعرى لبسر بن سفيان القميرى من خراعة يذكرهم بدية الوليد بن المغيرة ، إذ كان الوليد بن المغيرة قد مر ذات يوم يجر برديه بين أبواب بني قير بن حبشية بن سلول بن كعب بن عمرو بن خراعة ، فرماه رجل مهم بسهم فأصاب عضلة ساقه ، فات من جرائها بعد ذلك وأوصى أن لايطل دمه .

فلما سمع بسر بن سفيان قول ابن الزبعرى ، أخذ بيد ابنه وقريش جلوس فى الحجر ( حرم الكبة ) ... فقال : هذا ابنى لكم رهن بالدية ، فأخذه خالد بن الوليد ، فانطلق بالنلام إلى منزله فأطمعه وكساه حلة وطيبه ، ثم قال : انطلق إلى أبيك ، فإن كان لنا عليه حق فسير يحه علينا ، فلها أتى النلام أباه ذكر له ما قال ، فقال : أفعل والله لأريحن عليه حقه ، وكانت الدية تؤدى مقطعة فى سنين ، فأداها عاماً ، ثم حج رسول الله صلى الله عليه وسلم حجة الوداع وقد بن من الدية شى، ، فوضعه صلى الله عليه وسلم فيها وضع من دماه الجاهلية ، فلم يؤد شيئاً بعد ذلك . ( المنسق ص ٢٢٤ – ٢٣٢ باختصار )

. (ه) الأبيات في السيرة النبوية ٢/٥٢٣ .

(۰۰) قان یر د علی موهب بن ریاح آب آنیس حلیف بنی زهره ، وکان موهب یر د علی سهیل بن عمرو الذی طالب بدیة رجل من بنی عامر بن لؤی ، قتله أبو بصیر ، فقال :

أتـــانى عن سهيــــل ذره قـــــول فأيقظى وهـــا بى هـــن رقــــاد فإن تــــكن العتـــاب تريد هـــــى فعاتبى فــــا بك هـــن بعـــادى في قطعة من ثمانية أبيات ، فقال ان الزبعرى بر دعلى موهب : وأسى موهب ...

۲ - لایناوی : لایعادی ، و تر ك شمزة ( یناوی، ) لضرورة الشعر .

إلى المساد: المساء القليل.

وقال (۵) : ( من الرجز )

١- إنّى على ما فق من نَخَــــدُّو
 ٢- ودقّة فى عظم ساق ويَـــدِى
 ٣- أروى على ذي العُكَنِ الضَّفَنْــدَدِ

( \( \)

وقال ابن الزبعري (؞):

( من الرمل )

١ - بلَّغا سَهْما جميعاً كلَّه ـ الله عَلْه ـ ملقاً بمضى إلى جُلِّه ـ م ـ م عَدَّ القول إنْ أفهمتَهُ
 ١ - ثم عَدَّ القول إنْ أفهمتَهُ
 ١ - ذلك العاصُ بن سلْمَى إنَّــ هُ

<sup>(•)</sup> الرجز فى المنقوص والممدود – الفراء ص ه٣٦ لابن الزبعرى ، والملاحق ص ٣٨ ( دون عزو ) . ( دون عزو ) . ( دون عزو ) .

١ -- الفصول والنايات : ( ما كان من تخدى ) . الجمهرة : ( من تخدى ) . التخدد :
 اضطراب المحم من الهزال .

٣ - أروى : أشد عليه بالرواه ، وهو الحبل . العكن : الإطواء في البطن من السمن.
 الضفندد : الغليظ الجسم الثقيل الكثير التم مع حق .

<sup>(</sup>٥) القطعة في المنمق ص ٢٩ - ٢٠٠ .

<sup>(</sup>٠٠) قالها يمدح العاص بن واثل حين أنّى به مربوطاً ليدفع إلى بنى قصى بعد أن هجاهم بكتابته على دار الندرة :

ألمى قعيبًا عن المجِسد الأسساطير ورشوة مشمل ما ترشى السفاسير (المنسق ٢٦١ - ٢٦)

٢ – الأزر : القوة والظهر .

<sup>؟ -</sup> سلمي : أم العاص بن و ائل بن هاشم بن سعيد بن سهم ، وكان من بل من قضاعه .

وقال (ه) : ( من المتقارب )

والملح ما ولدت خَالدَه والخيلُ تطــردُ أو طاردَه فللموتِ ما تلــدُ الوالِـدَه

١ – لا يُبْعِسدُ اللهُ ربُّ العِبـــــادِ ٢ – وهم يُطعمـونَ صُــدورَ الكُماةِ ٣ ـ فإنْ يكـــنِ المـــوتُ أفنــاهُمُ

(11)

وقال ابن الزبعرى عند إسلامه بمدح النبي ويعتذر إليه (ه) :

ه - الديس : بكسر الدين ، الشجر الكثير الملتف . السدر : نوع من العضاه يكون شجرة ملتفاً نابتاً بعضه في أصول بعض .

٦ – الشكس : البخيل السيء الخلق . الشيمة : الخلق و الطبيعة .

<sup>(</sup>ه) الأبيات فى جامع الشواهد – خمد باقر بن على رضا ص ١٧٧ – ١٧٨ . والبيت :

1 فى السان ( ملح ) ٤٢/٣؛ ( دون عزو ) . والبيت : ٣ فى شرح شواهد المفى – السيوطى ١٧٨ ( دون عزو ) . وبجز البيت الثالث فى ذيل سمط الآلى ٢٢/٣ قال : مثل سائر فى أبيات لشالث بن خويلد الغزارى ، و فى أبيات الثالث بن عمرو الباهلى أيضاً . و مجز البيت الثالث فى ذيل الأمالى ( النوادر ) ص ١٩٧ من قطعة لمبيد بن الأبر ص ، والعجز فى ديوان عبيد ص ٦٢ ضمن قطعة .

<sup>(</sup>۵۰) قلت : عجز البيت الثالث مثل سائر جاء فى شعر أكثر من شاعر ، و لعل ابن الزيمرى قد تمثل به وضمنه شعره .

٣ - النوادر : ( فلا تجزعوا لحام دنسا فللموت ما تلسيد الوالسدة )
 شرح شواهد المغنى : ( و إن يكن الموت ) .

ا ـ يا رسولَ الليكِ إِنَّ لِساني راتِقٌ ما فتقتُ إِذْ أَنا بُورُ
 ٢ ـ إِذْ أُبارِي الشيطانَ في سننِ الغَـ
 ٣ ـ آمنَ اللَّحمُ والعِظامُ لربِي ثم قلبي الشَّهيدُ أنتَ النَّذِيرُ
 ٤ ـ إنَّني عنك زاجرٌ ثُمَّ حَبَّا من لُوَى وكلُّهم مغـرورُ
 ٥ ـ إنَّ ما جئتنَا به حقُ صِدق سلطِمٌ نورُه مضِيءٌ منيسرُ
 ٢ ـ جئتنَا باليقين والبِرّ والصِدقِ وفي الصَّدقِ والبقسينِ سرورُ
 ٧ ـ أذهبَ الله ضُلَّة الجهلِ عنا وأتانَا الرخاءُ والميسورُ

و طبقات الشعراء (۲۰۲۱ ، والكامل – ابن الأثير ۲/۰۵۰ ، وشرح شواهد المهنى – السيوطى و طبقات الشعراء (۲۶۲۱ ، والكامل – ابن الأثير ۲/۰۵۰ ، وشرح شواهد المهنى – السيوطى ۲۰۱۵ ، والأبيات : ۱ ، ۲ ، ۲ فى الإصابة ۲۸/۲ وتم ۲۹۷۹ ، والبيتان : ۱ ، ۲ فى الإصابة تا/۲۰۸ وتم ۲۹۷۹ ، والبيتان : ۱ ، ۲ فى المختار من شعر بشار ص ۱۸۵ ، والبيت الأولى فى إصلاح المنطق ص ۱۲۰ ، والجمهرة – ابن دريد ۱۷/۲۱ ، و ۲۰۲۳ ، وشرح القصائد السبع – ابن الأنبارى ص ۲۸۹ وص ۹۵، والابتاع – أبو الطبيب اللغوى ص ۲۲ ، وأمالى القالى ۲۰/۲۲ ، ومعجم مقاييس اللغة ۱۳۱۱، والصحاح ( بود ) ۲۷/۲ ، والحصص ۲۸/۲ ، والتاج ( بود ) ۲۰/۲ ، والسبط ۲۸۸۱ ، والتاج ( بود ) ۲۰/۲ ، والسبط ۲۸۸۱ ، والتاج ( بود ) ۲۰/۲ ( قال : وإخاله و القدة بن رواحة ، وقال : وإخاله عبد الله بن الزبعرى ) .

١ – الإصابة : ( يارسول الله ) . اللسان : ( يارسول الإله ) .

۲ - طبقات الشعراء والمختار من شعر بشار وشرح شواهد المغنى وشرح البغدادى :
 ( إذ أجارى الشيطان ) شرح البغدادى والاستيماب : ( خاسر مشبور ) .

السمط و الإصابة : ( إذ أجارى الشيطان ) . الطبرى : ( في سنن الربيع ) .

السمه و الإصابه : ( إذ اجاري الشيطال ) . الطبري : ( في سن الريح )

٣ -- طبقات الشعراء وشرح شواهد المغنى ومغازى الواقدى : :

( آمن اللم والعظم مساقلت فنفسى الفعدى وأنت النسفير ) السمط وشرح البغادي والاستيعاب :

( يشهد السمع والفؤاد بما قلت و نفسي الشهيسسد و همسو الحبير )

( يسبب الطبرى : ( ثم حى من لؤى فكلهم مغرور ) .

ه – الاستيعاب : ( حق و صدق ) .

ه - الاسليعاب: (حق وصادق).

٢ - السمط و الاستيعاب : ( و الصدق و البر ... السرور ) .

وقال يهجو قصيًّا(ه): (من البسط)

1- أَلْهَىٰ قُصَيًّا عن المجدِ الأَساطيرُ ورِشْوَةٌ مثلَ ما تُرْشَىٰ السَّفَاسِيرُ

Y- وأكلُها اللَّحمَ بحْتَا لا خليطَ له وقولُها رحلَتْ عِيْرُ أَتَتْ عِيرُ

"- تَوارثوا في نِصَابِ اللؤمِ أُولِم فلا يعدُّ لم مجدٌ ولا خِيرُ

(17)

(۰) البيتان : ۱ ، ۲ في طبقات الشعراء – ابن سلام ۲۰۵۱ . والبيتان ۱ ، ۳ في المنعق ص ۲۷ ؛ . والبيت الأول في الروض الأنف ۸۷/۲ ، وشرح الشواهد – البيي ۱٤٠/٤ . (۰۰) عن شعيب بن صحر وأبي بكر الزبيري المصعبي قالا : أصبح الناس يوماً بمكة وعلى دار الندوة مكتوب :

### ألمى قصيباً . . . البيتـــان

فأنكر الناس ذلك ، وقالوا : ما قالها إلا ابن الزبعرى ، أجمع على ذلك رأيهم ، فشوا إلى بهم – وكان مما تنكر قريش وتعاقب عليه أن يهجو بعضها بعضاً – فقالو لبنى سهم : ادفعوه إلينا نحكم فيه بحكنا …

( طبقات الشعراء ٢٣٥/١ )

وفى المنمق فى حديث دار الندوة : إن أناساً من قصى دخلوا دار الندوة لبعض أمرهم ، فأراد عبد الله بن الزبعرى أن يدخل معهم فيسمع من مشورتهم فنعوه ، فكتب شعراً فى باب الندوة بما يل الكعبة : الشعر ... ( المنمق ص ٢٢٩ – ٤٢٧ )

۱ – الروض الأنف: (ومشية مثل ما تمشى الشقارير ). العينى: (ومشية مثل ما يمشى الشقارير ). تعيى : أي بنى عبد مناف بن قصى بن كلاب . الأساطير : الأباطيل والأقاويل . السفاسير : حم سفسير ، وهو السمسار. أو اد بالرشوة : ما فرضه قصى على قريش في أموالها لإطعام الحاج .

٠ ٢ – الحم البحت : الصرف أي يؤكل بدون خبر دليل الغي والترف .

(٠) القصيدة في السيرة النبوية ١٤١/٣ – ١٤٢ . والقصيدة غير البيتين الأخيرين في شرح سج البلاغة ١٤ /٢٧٧ – ٢٧٨ . والبيت : ١٦ في اللسان ( حوف ) ١٠/٥٠٠ وعجز البيت تاقص .

١ – نهج البلاغة : ( في حبل الشباب ) .

نوى الحى دارُ بالحبيبِ فَجُوعُ وَإِنْ طَالَ تَلْراف الدُّمُوعِ رُجوعُ أَحاديثُ يشيعُ عَناجِيجَ منها متلَدٌ ونَزِيعُ ضَرورُ الأعادي للصديقِ نَفُوعُ عَليرٌ بضَوْج الواديينِ نَقِيعُ وعلينهمْ أَمرُ هناكِ فَظِيسعُ جَروعُ حريتٌ ترقيٰ في الأباء سريعُ حريتٌ ترقيٰ في الأباء سريعُ ومنها سِمَامٌ للعسدةِ ذريسعُ ضِباعٌ وطيرُ يعتفينَ وقوعُ ضِباعٌ وطيرُ يعتفينَ وقوعُ بأبدانِهمْ من وقعهِنَ نجيعُ

٣ – نهج البلاغة : ( على ذى صبابة ) .

<sup>؛ -</sup> بهج البلاغة : ( فدع ذا ) .

ه - بهج البلاغة : ( عناجيج فيها ضامر وبديع ) . مجنينا : من جنيت الفرس ، إذا قدته
 و لم تركبه . الجرد : حمم أجرد ، وهو العتيق من الحيل . عناجيج : خيل طوال حسان.
 المتلد : التليد الذي ولد عندك . النزيم : النزيم .

١ - سج البلاغة : (عشية سرنا من كدا. يقودها) . اللهام : الجيش الكثير .

٨ -- نهج البلاغة : (وخامرهم رعب) .

٩ - نهج البلاغة : (فودوا)

١٠ -- هج البلاغة : ( حريق وشيك ق الأباء ) .

الأباء : جمع أباءة ، وهي الأحمة الملتفة الأغصان ، أو أحمة القصب . ١١ – سج البلاغة : (وفيها سمام) . . . . السم الذريع : الذي يقتل سريعاً .

١٢ – نهج البلاغة : ( وطير فوقهن وقوع ) يعتفين : يَطلبن الرزق .

١٣ - نبج البلاغة : ( ومرينو النجار ... بأثوابهم ) . بنو النجار : قبيلة من الاتصار
 نسبة إلى النجار بن ثعلبة بن عمرو بن الحزرج بن حارثة .

ولكنْ علا والسمهريُّ شَروعُ وفي صدره ماضي الشَّياة وقيعُ على لحمهِ ضَيرٌ يَجُفَّنَ وقوعُ كما غَالَ أَشطانَ الدِّلاءِ نُزوعُ

١٤ - ولولا عُلوُّ الشَّعْبِ عادرنَ أَحمدا ١٥ - كما غَادرتْ في الكُرِّ حمزةَ ثاوياً ١٦ ــ ونُعمانَ قد غادرنَ تحت لوائه ١٧ ـ بأُخْدٍ وأَرْمَاحُ الكُماةِ يُرِدْنَهِمْ

(11)

( من الطويل )

وتمال ابن الزبعري ( ، ) :

١ ـ أصابَ ابنُ سَلْمَى خُلَّةً من صديقِه

ولولا ابنُ سلمَى لمِ يكنُ لك راتِقُ أَتَتُكُ وإِنَّى بابن سلَّمَى لصادقُ بحُسن الذي أسديت عني لنَاطِقُ وسَيْبُ ربيع ليس فيه صَواعِقُ

٢ - فآوى وحَيًّا إذ أَناه بخُلَّةِ وأعرضَ عنه الأَقربونَ الأَصادِقُ ٣ ــ فإمَّا أُصِبْ يوماً من الدهر نُصْرةً ٤ ــ وإلا تكنُّ إلَّا لسانى فإنَّــــه ٥ ـ ثِمَالٌ يعيش المقترونَ بفضله

١٥ - نهج البلاغة : ( ماضي السنان ) .

١٦ – اللسان : ( تحت لوائه طير يحفن ) بالحاء المهملة ، وسقطت كلمة ( على لحمه ) ومكانها بياض . نعان : لعله يريد نعان بن مالك بن ثعلبة بن فهر بن غنم بن سالم من بني عوف بن الخزرج ، وكان قد استشهد يوم أحد . يجفن : يدخلن في جوفه ، أو يطلبن ماني جوفه [ ١٧ – الكماة : الشجعان . غال : أهلك . أشطان : حبال الدلا. . زُوع : نزع الدلو جذبها و أخرجها من البئر .

<sup>(</sup>۵) الأبيات في نسب قريش ص ٢٠٨ = ٢٠٩.

<sup>(</sup>٥٥) يملح العاصي بن وائل بن هاشم ، من أشراف قريش ، مات بين مكة والمدينة بالأبواء ، والعاصي هو الذي منع عمر بن الحطاب بمكة من قريش حين أظهر عمر الإسلام .

ه – الثمال : بكسر الثاء ، الغياث ويقال : فلان ثمال قومه ، أي غياث لهم يقوم بأمر هم . المُقترون : الفقراء . السيب : العطاء .

وقال عبد الله بن الزبعرى مفتخراً (ه): ( من الطويل )
١ ـ أَنا ابنُ الأَلَىٰ جاروا مُنَافَا بعزِّها وجارُ مُنَافِ في العِبَادِ قليـــلُ
٢ ـ لِقَاءً لِقَاءً إِنْ لَقُوا ووفَادةً وفِعلًا بفعلٍ والكفيلُ كفيلُ
(١٥)

وقال ابن الزبعرى في يوم أحد(ه): ( من الرمل )

(ه) البيتان في المنمق ص ؛ ؛ .

(هه) قال: وقالت الأحلاف (حلف المطبين) واجتمعت: من يكفينا من بىعبدمناف؟ فقالت بنوسهم : نحن نكفيهم ، إن قاتلوا قاتلناهم ، وإن وفدوا وفدنا ، وإن فعلوا فعلنا ، فلذك يقول ابن الزبعرى وهو يفتخر : أنا ابن الأولى ...

لا تذمن بليداً تكير هيه وإذا زلت بك الدار فييزل

والأبيات: ه، ٦، ٧ في معجم البلدان ( الجر ) ٧/٧٠ . والأبيات: ١١ ، ١٢ ، ١١ الله السبط ص ٢٨٧ . والبيتان: ١٠ ، ١١ في الكامل – المبرد ١١٨٢/١ و جاء البيت العاشر بعد الخادى عشر ، ومعجم ما استعجم ( مهراس ) ١٢٧٤/٢ . والبيتان: ١١ ، ١١ الما العاشر بعد الخادى عشر ، والبعتان: ١١ ، ١١ في الاشتثاق ص ١٢٢ ، والأخبار الطوال ص ٢٦٧ ( دون نسبة ) . والبيتان: ١١ ، ١٤ في رسائل الجاحظ ( رسائل الخاحظ ( رسائل الخاحظ ( رسائل الخاجظ ) ١٤/٢ . والبيت : ٢ في شرح المفصل ٣-٢ ( دون عزو ) والمقرب — البيتين ، وفي الطبرى ٨٦/٨ . والبيت : ٢ في شرح المفصل ٣-٢ ( دون عزو ) وشرح ابن عقبل ابن عصفور ١٢٢/١ ( غير معزو ) وشرح أواضع المنافى المنافى المنافى المنافى المنافق في نسب قويش المنافذات يماره و ما المواسع — السيوطى ٢٠/٠ . والبيت : ٢ الثالث في نسب قويش ص ٢٠٤ ، والبيان والنبين ١٤٨/١ ، والتشبيهات ص٣٠١ ، وشرح ما يقع كي التصحيف =

ا عراب البين أسمعت فَقُلْ إِنّما تَنْطِقُ شيئاً قد فُعِلْ الله وَجَهُ وَقَبَلْ الله وَسُواءٌ قبلُ مُثْوِ ومُقِلِ لله وسَواءٌ قبلُ مُثْوِ ومُقِلِ لله عن بكُلْ عَيْنِ وَنَعِيمِ وَالْئِلْ وَبِنَاتُ اللّهُ مِن يَكُلْ وَبِنَاتُ اللّهُ مِن يَكُلْ فَا للهُ الله وَلَيْ الله الله والله وا

(ه.ه) قال ابن الزبدرى هذه القصيدة يوم أحد وهو يعرض بحسان بن ثابت والخزرج ، فرد عليه حسان بن ثابت يناقضه :

ذهبت بابن الزبمسرى وقسية كان منها الفضل فيها نو عدل ولقسيد نلم ونلنسسها منسكم وكذاك الحسسرب أحيساناً دول من قصيدة في حممة عشر بيتاً في السيرة ١٣٥/٢ – ١٣٨٨.

١ - شرح المفصل : (أنعت فقل) . شرح سمج البلاغة : (إنما تندب أمراً قد فعل) .
 ٢ - الأغان : ( لكلا ذينك وقت و أجل ) .

٣ - في المؤتلف و المختلف : ( كل حسن وشباب ذاهب وسواه قبر مثر ومقل ) . البيان و التبين : ( و العطيات حساس ) بالحاه المهملة . طبقات الشعراه : ( رمس مثر ) طبقات الشعراه و الحامة البصحيف : ( خساس الشعراه و الحامة البصحيف : ( خساس بيننا ) . خساس : حقيرة ، و العطيات خساس : أي دول . ولم تذكر هذه الكلمة في اللسان .

٦- بع البلاغة : (بالجسر من همجمة وأكفا). الاشتقاق والجمهرة : (وجزل).
 شواهدالمني: (قد اترت ورجل) واحد الرجال. الجر: موضع بأحد. أترت : قطعت .
 ٧- بج البلاغة : (شققت عن كماة غودروا) السرابيل : الدروع. سريت : جردت .
 المنترل : موضع الحرب والزال.

٨ - كم قَتَلْنَا من كسريم سيلا ماجد الحدين مِقْدام بَطَلْ الله وقع الأُسَلْ ١٠ - فَسَلِ البِهْرَاسَ مَنْ سَاكِنُهُ بينَ أفحافٍ وهَام كالحَجَلْ ١٠ - فَسَلِ البِهْرَاسَ مَنْ سَاكِنُهُ بينَ أفحافٍ وهَام كالحَجَلْ ١١ - لِيتَ أَشياخي ببسلر شَهدوا جَزَعَ الخَزْرِجِ مِن وَقْع الأَسَلْ ١١ - لِيتَ أَشياخي ببر كَهَا واستَحرَّ القَتْلُ في عبد الأَشَلْ ١٢ - حينَ حكَّتْ بِقُبَاء بَرْكَهَا واستَحرَّ القَتْلُ في عبد الأَشَلْ ١٢ - ثم خَفُوا عند ذاكم رُقصا رقص الحَفَّانِ يعلو في الجَبَلْ ١٤ - فقتلنَا الضَّعْف من أشرافِهم وعَدَلْنَا مَيْلَ بَدْرٍ فاغتَدلَلْ

٩ - بج البلاغة : (غير ملطاط) . شرح شواهد المنى : (غير ملتاث) بالتاء المثناة .
 النجدة : القوة والشجاعة . القرم : الفحل الكريم والسيد البارع . البارع : المبرز على غيره . الملتاث : الضعيف . الأسل : الرماح ، واحدة أسلة .

1 - الكامل: ( فاسأل المهراس من ساكنه بعد أبدان ). معجم ما استعجم: ( بعد أبدان وكام كالحجل). الجمهرة: ( بعد إقحاف). المهراس: ماه بأحد. الحجل: طائر في حجم الحهام.

١١ - طبقات الشعراء : ( ضجر الخزرج ) . فى رسالة النابعة المباحظ بيت آخر بعد هذا
 قاله يزيد بن معاوية وأقحمه بين أبيات ابن الزبعرى حين تمثل بها بعد مقتل الحسين
 ابن على ، والبيت هو :

لاستطاروا واستهلوا فرحسا ثم قالسوا يا يتريسه لا تمسل ١٢ - طبقات الشعراء : (حين ألقت بقناة ) . بهج البلاغة : (حين حطت ) . الحيوان والسعط والحسائس : (حين ألفت بقباه ) . الحياسة البصرية : (حين زرنا) . شرح البندادى : (حين حلت ) . قباه : قرية على ميلين أو ثلاثة أميال من المدينة على يسار القاصد إلى مكة ، وقياه هنا قباه المدينة حيث كانت فيها وقعة أحد . البرك : الصدر ، حكت بركها : أى حى وطيس الحرب . عبد الأشل : أى بنو عبد الأشهل من الأوس ، وحذف الماه .

١٣ – الحيوان : ( ساعة ثم استخفوا رقصا ... في سفح الجبل ) . نهج البلاغة : ( تعدر في الجبل ) شرح شواعد المنى : ( رمضا رقص الجفان ) . الرقص : مشى سريع ، وضرب من الحبب . الحفان : صفار النمام .

١٤ - أخاسة البصرية وسمج البلاغة : ( فقتلنا النصف من ساداتهم ) . الحيوان والسمط والطبرى : ( وقتلنا الضعف من ساداتهم ) . السمط : ( وأقتا مثل بدر ) . أمالى القالى : ( وأقتا ميل بدر ) . شواهد المنمى : ( وعدلنا مثل بدر ) رسالة النابتة : ( قد قتلنا النر من ساداتهم ) . طبقات الشعراء : ( فقبلنا النصف من ساداتهم ) . النصف : بكسر النون ويروى بفتح النون ، أى العدل والانتصاف . /

١٥ - لا ألومُ النفسَ إلا أنتًا لو كَررنَا لفَعَلْنَا المفتعَ لَ
 ١٦ - بسِيُوفِ الهِنْدِ تَعْلُو هَامَهُمْ عَلِلًا تَعلوهمُ بعدَ نَهْدِلْ
 ١٦ - بسِيُوفِ الهِنْدِ تَعْلُو هَامَهُمْ (١٦)

وقال في خلف بن وهب (\*) :

١ - خَلَفُ بنُ وَهْبِ كلَّ آخرِ ليلةٍ
 ٢ - سَقْياً لوَهْبِ كَهْلها ووليدها
 ٣ - نِعْمَ الشَّبَابُ شبابُهم وكُهولُهمْ

(۱۷)

وقال فى يوم أحد (ه): ١ -- قتلْنَا ابنَ جَحْشِ فاغتبطْنَابقتلهِ وجمزةَ وَ ٢ -- وأَفلتَنا منهم رجالٌ فأَسْرعـوا فليتَهُمُ .

( من الطويل )

( من الكامل )

ُوجِمْزَةً فَى فَرَسَانِهِ وَابِنَ قَوْقَلَ فَلِيَتَهُمُ عَاجُوا وَلَمْ نَتَعَجَّـل

أَبِدا يُكُثِّرُ أَهلَهُ بعال

ما دامَ في أسانها الذَّبَّالُ

صُيَّابَةُ ليسسوا من الجُهَّال

١٥ – شواهد المغنى : ( لو كررنا لفككنا المعتقل ) .

<sup>11 –</sup> شواهد المنى : ( يعلو هامهم عللا يعلوهم ) . نهج البلاغة : ( تبرد الفيظ ويشفين الغلل ) . العلل : الشرب الثانى ، والبهل : الشرب الأول ، أى الضرب بعد الضرب.

 <sup>(</sup>٠) الأبيات في الأغلى ١١٤/٧ . والبيت الأول في نسب قريش ص ٣٨٦ ( دون نسبة ) .

١ - خلف بن وهب أحد أجداد أبى دهيل الجمحى ، وهو خلف بن وهب بن حذافة
 ابن جمع بن عمرو بن هصيص بن كعب بن لؤى بن غالب .

۲ – فی البیت أقواه . ۳ -- الصیابة : الخیار من كل شي. .

۴ -- الصيابه: الحيار من كل شيء.

<sup>(\*)</sup> الأبيات في السيرة النبوية ٢/١٦٦ – ١٦٧.

١ - ابن جعش : هو عبد الله بن جعش من بنى أسد بن خريمة ، كان حليفاً لبى أسية ابن عبد شمس ، استشهد يوم أحد . حزة : هو حمزة بن عبد المطلب بن هاشم عم الرسول عليه السلام ، قتله وحشى غلام جبير بن معلم . ابن قوقل : الأعرج بن مالك بن ثملبة ابن أصرم بن فهر بن ثملبة بن قوقل ، من شهداه أحد . ( انظر جمهرة أنساب العرب ص ٢٠٥٢ ، ولم أجده في شهداه أحد في كتاب السيرة النبوية لابن هشام ١٢٣/٣ - ١٢٧٧
 ٢ - عاجوا : عففوا و أقامه ا .

٣- أقاموا لنا حتّى تعضّ سُيوفُنَا سَراتَهُمُ وكلُّنا غيرُ عُــزَّلِ
 ٤- وحتى يكونَ القتلُ فينا وفيهمُ ويلقَوْا صَبوحاً شَرُّه غيرُ مُنْجَلى

(11)

وقال عبد الله بن الزبعري (؞) :

( من الطويل )
ومُلْقَى نِعَالِ القومِ عندَ المُقبَّلِ
وما خالدٌ من مثلِها بمحلَّلِ
وما يُبْتَغَىٰ من مجدِ بيتٍ عؤثَّلِ
وعْمَانُ جَاءَ بالدُّهَيْمِ المَعَضَّلِ

٣- أمفتاح بيت غير بيتك تبتغي
 ١٤- فلا تأمنز خالدا بعد هذه

١ ـ أَنشُدُ عَبْمَانَ بِنَ طلحةَ حَلْفَنَا

٢ ــ وما عقدَ الآبَاءُ من كلِّ حلفةِ

٣ – سراتهم : أشرافهم وخيارهم .

٤ – الصبوح : شرب الغداة ، أي يسقو بهم كأس المنية .

<sup>(</sup>٠) الأبيات في السيرة النبوية ٢٧٨/٢ والبداية والنهاية ١٤٢/٤ . والأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٣ ، في المنعق ص ٤٣ – ٤٤ و ص ٣٣٥ . والبيتان : ١ ، ٢ في نسب قريش ص ٢٥١ .

<sup>(</sup>ه.ه) قال هذه الأبيات حين أسلم عثمان بن طلحة بن أبى طلحة ، وخالد بن الوايد ، وذلك بعد الخندق .

١ - نسب قريش : ( أينشه عبان ... وملق النمال عن يمين المقبل ) . المنعق ص ٣٣ : ( أناشه عبان ) المنعق ص ٣٣٠ : ( وملق النمال عن يمين المقبل ) . الحلف : يريد حلف عبد اللهار وصهم وجمع ومخزوم وعدى بن كمب ، وكانوا مع بى عبد الدار وقد نحروا جزوراً ثم غموا أيديم في دمها ، وخلطوا نمالم بغناء الكمبة ، فسموا الأحلاف ، وأرادوا أخذ البيت من بى عبد مناف ، وتحالف بنو عبد مناف وأسد ابن عبد العزى وزهرة والحارث بن فهر وتيم بن مرة ، حين غموا أيديهم بالطيب فعرف نحلف المطيين .

المقبل : موضع تقبيل الحجر الأسود .

٢ – المنمق ص ٣٣٥ : (وما خالد عن مثلها) .

٣ - المنمق ص ٤٤ : ( وما دونها من سائر الأمر مقفل ) . المنمق ص ٣٣٥ : ( فباب
 الذي تبنى من الأمر مقفل ) .

<sup>£ –</sup> الدهيم : من أسماء الداهية . المعضل : الشديد .

وقال عبد الله بن الزبعري حين أسام (\*) : ( من الكامل) والليلُ معتَلِجُ الرِّواقِ بَهــمُ ١ \_ منعَ الرقادَ بلابلُ وهُمــومُ فيهِ فبِتُ كأُننِي محمـــومُ ٢ - مِمَّا أَتَانِي أَنَّ أَحمدُ لامَنِي عَيْرَانةٌ سُرُحُ اليدينِ غَشُومُ ٣ - يا خير مَنْ حَمَلَتْ على أوصالها أُسديتُ إِذْ أَنَا فِي الضلالِ أَحْيَمُ ٤ - إنِّي لَمعتذِرٌ إليكَ من الذي ه ـ أَيامَ تَأْمُرنِي بِأَغْوَىٰ خُطَّةٍ سَهُمٌ وتأمُّرنى بها مَخْدرُومُ ٦ - وأمُسدُّ أسبابَ الرَّدي ويقودُني أَمرُ الغُواةِ وأَمرُهمْ مشؤومُ ٧ - فاليومَ آمنَ بالنيِّ محمدِ قلى ومُخْطىءُ هذِه محرومُ

<sup>(</sup>٠) الشعر في السيرة النبوية ٢/١٤ ، ونهج البلاغة ١٧/١٨ – ١٨ ، البداية والنهاية ١٦٠/٢ – ١٨ ، البداية والنهاية ٢٠/٤ . والأبيات : ١ - ١١ في الاستيعاب ٢٠/٢ – ٣١١ ، وأحد الغابة ٣ / ١٦٠ . والأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٢ ، ٤ ، ٥ ، ٨ ، ٩ ، ١٠ مع خلاف في ترتيب الأبيات في طبقات الشعراء ٢٤٢/١ – ٢٤٢ . والأبيات : ١ – ٦ ، ٨ – ١١ في العقد النمين في تاريخ البلد الأمين م/١٣٨ – ١٢٩ . والأبيات : ٤ ، ٥ ، ٢ ، ٧ في الإصابة ٢ / ٢٠٨ .

<sup>(</sup>ه٥) قالها حين أسلم يعتذر لرسول الله صلى الله عليه وسلم . وقال ابن هشام : وبعض أهل العلم بالشعر ينكرها له .

١ - نهج البلاغة : ( فااليل ممتد الرواق ) . البلابل : الوساوس المحتلطة و الأحزان . معتلج :
 مضطرب يركب بعضه بعضاً . الرواق : طبق الليل وستره .

٣ - طبقات الشعراء: ( سرح اليدين رسوم ) . تهج البلاغة: ( سرح اليدين سعوم ) .
 عيرانة: ناقة تشبه العير ، وهو حمار الوحش في شدته ونشاطه .سرح اليدين :
 خفيفة اليدين سهلة لينة الحركة . غشوم : لا ترد عن وجهها . رسوم : شديدة الوطء تؤثر مناسمها في الأرض . سعوم : سريمة .

<sup>؛ –</sup> الإصابة و الاستيعاب : ( من التي أسديت ) . العقد الثمين : ( في الصلال مقيم ) .

ه - نبج البلاغة: ( أيان تأمرن ) . سهم : قبيلة الشاعر ، نسبة إلى بن سهم بن عمرو
 أبن هصيص من قريش. مخروم : من قريش ، وهو مخروم بن يقظة بن مرة بن كلب
 أبن لؤى بن غالب بن فهر ...

٦ – أسد الغابة و الإصابة : ﴿ وَ أَمَدَ أَسِبَابِ الْمُوى ﴾ .

٨ – مَضَتِ العداوةُ وانقضت أسبابُها ودعَتْ أواصِرَ بيننا وحُلومُ
 ٩ – فاغْفِرْ فدَّى لك والداى كلاهما زَلَلِي فإنَّك راحِمٌ مرحومُ
 ١٠ – وعليكَ من عِلْم المليكِ علامةٌ نررٌ أغرُّ وخاتمٌ مختومُ
 ١١ – أعطاكَ بعد مجبة برهان شرَفا وبرهان الإلهِ عظمِمُ
 ١١ – ولقد شَهِدْتُ بأنَّ دينكَ صادقٌ حَقُ وأنكَ في العبادِ جسيمُ
 ١٢ – واللهُ يشهدُ أَنَّ أحمد مصطفى مستقبِلُ في الصالحين كريمُ
 ١٤ – قَرْمٌ علا بنيانه من هاشم فرعٌ تمكن في الذَّرى وأرومُ
 ٢٠)

وقال ابن الزبعري في بكاء قتلي بدر (\*): ( من الكامل )

١ ـ ماذا على بدرٍ وماذا حـولَهُ من فِتْيَةٍ بيضِ الوجوهِ كرامٍ

٨ - طبقات الشعراء: ( فانقضت أسبابها ) . الاستيماب وأسد الغابة : ( وأتت أواصر ).
 العقد الثمين : ( وأتت أياصر ) . الأواصر : حم آصرة ، وهي قرابة الرحم بين الناس .

٩ - الاستيماب: ( فاعف فدى لك والدى كلاهما وارحم فإنك راحم مرحوم ) .
 العقد الثمين وأحد الغابة: ( والدى كلاهما . . . وارحم فإنك ) . نهج البلاغة و البداية و البداية و البداية : ( والدى كلاهما ) .

١٠ - طبقات الشعراه : (وعليك من أثر المليك علامة نور أضاه وخاتم محتوم).
 أسد الغابة و الاستيماب و العقد الثمين : (وعليك من سة المليك).

١٢ – نهج البلاغة : ( صادق بر وشأنكُ في العُباد جسيم ) .

١٣ – نهج البلاغة : ( متقبل في الصالحين ) . مستقبل : منظور إليه ملحوظ .

12 - أبيج البلاغة : ( فرع علا بنيانه ... دوح تمكن في العلا و أروم ) . القرير الريالك مير الكري الكريال

القرم : السيد الكريم . الأروم : الأصول .

(٠) الأبيات في السيرة النبوية ٢/١٥ – ١٦ ، و أنساب الأشر اف ٢٠٨/١ .

(هه) قالها يبكى قتلى بدر ، وقال ابن هشام : وتروى للأعشى بن زرارة بن النباش أحد بني أسيد بن عمرو بن تميم ، حليف بني نوفل بن عبد مناف ، ويقال : حليف بني عبد الدار . وأقول : إن القصيدة لابن الزبعرى لأنه يرثى قتل قومه بني سهم ، وأجابه حسان بن ثابت الأنصادي بأسات أو لها :

أبك بسكت عينــاك ثم تبــــــــادرت بدم تعـــــــل غروبهــــــا سجـــام ١ – أنساب الأشراف : ( ماذا يبدر ثم ماذا حوله ) . وابنى ربيعة خير خَصْم فِنام كالبَدْرِ جلَّى ليلة الإِظْلَلَم رُمْحاً تميماً غير ذي أوصام ومآثِرُ الأخوالِ والأعمام فعلى الرئيسِ الماجدِ ابنِ هِشَامِ رَبَّ الأَنام وخصَّهمْ بسلام ٢ - تركوا نُبينها خلفهم ومُنبها
 ٣ - والحارث الفَيّاضَ يبرُقُ وجهه \$
 ٤ - والعاصى بن منبه ذا مسرة ه
 ٥ - تَنْمى به أعراقه وجدوده
 ٢ - وإذا بكى باك فأعول شَجْوه \$
 ٧ - حَيًا الإله أَبَا الوليد ورهْطَه \$

(11)

وقال ابن الزبعري (\*) : ( من الهزج )

٢ – أنساب الأشراف : ( تركوا نبيهاً عندها ) . نبيه : هو نبيه بن الحجاج بن عامر بن حديثة بن سعد بن سهم ، قتله حزة بن عبد المطلب و سعد بن أبى وقاص ، اشتركا فيه . منه : أبن الحجاج بن عامر أخو نبيه ، قتله أبو اليسر أخو بنى سلمة . بنا ربيمة : هما عتبة بن ربيمة بن ربيمة بن ربيمة بن ربيمة بن عبد شمس ، قتله حرة بن عبد المطلب . الفتام : الجهاعات من الناس .

٣ - أنساب الأشراف : ( كالبدر أشرق ) . الحارث : لعله الحارث بن منه
 ابن الحجاج ، قتله صبيب بن سنان ، النياض : الكثير الكرم .

إنساب الأشراف: (والعاص وابن منبه) (رمحاً طويلا). العاصى بن منبه بن الحجاج
السبعى ، قتله على بن أبي طالب رضى الله عنه . المرة : القوة والشدة . التميم :
هنا الطويل . الأوصام : العيوب .

٦ – أنساب الأثراف : ( فإذا بكي ) . ابن هشام : هو أبو جهل عمرو بن هشام بن
 المغيرة بن عبد آنه بن عمر بن مخزوم ، ضربه معاذ بن عمرو بن الجموح فقطع رجله ،
 مُ ذفف عليه عبد الله بن مسعود واحتر رأسه . الإعوال : رفع الصوت بالبكاء .
 الشجو : الحزن .

(ه) انشعر في الأغاني 1/17 - 7٧ . والأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٢ ، ٤ ، ٩ ، ٩ ، ٩ ، ٩ ، ١ في طبقات الشعراء ١ / ٢٤٠ - ٢٤١ وجاء البيت السادس آخراً . الأبيات غير السابع مع زيادة بيتين في النوادر ١٩٨٣ - ١٩٩ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٣ ، ٤ ، ٩ ، ١ في المحبر ص ٢٠٠ ، ٥ مل ٧٥٤ - ٨٥٤ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٩ ، ١ ، ١ في نسب قريش ص ٢٠٠ ، وأنساب الأشراف 1/٢٤ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٤ ، ٢ ، ٤ ، ٢ في الاشتقاق ص ١٢٢ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٤ ، ٢ ، ٤ ، ٢ في الاشتقاق ص ٢٠٨ . الأبيات : ١ ، ٢ ، ٢ ، ٤ في الاشتقاق ص ٨٥ - ٩٩ والعقد الفريد د/٨٥٠ والأغاني 1/٢٠ ، وأباية الأرب ١٤٠٤/١٥ . البيتان : ١ ، ٢ في كتاب القوافي - الاخفش ص ٢٧٠ . البيت : ١ في الجمهرة ١٢٠٢٠ . والبيت : ٢ في الجمهرة ٢٠٢٠ .

١ ـ ألا للهِ قَـــــومٌ و لـــدت أخــت بي سَهْم مَنَافٍ مِـــدُرَهُ الخَصْمِ على القسوَّةِ والحَسنَّم ٣ \_ وذو الرمحـــين أَشْبَــاكَ وذا من كَثَبِ يـــــرى ه - أسود تزدهي الأقرا نَ منَّاعِدِنَ للهَضْمِ سنعوا الناسَ من الهَسـزْم ٦ - وهم يومَ عُكَاظِ مـــــ بسرِ الحَسَبِ الضَّخْسِمِ ٧ - وهم من ولَـدوا أَشْبَــوا ـــه لا أحلِفُ عن إثْمِ ٨ \_ فإنْ أحله وبيت اللــــ قصــور الشأم والرّدم ٩ ـ لَمَا من إخــوقي بـــــينَ

(٥٥) قالها أبن الزبعرى في بنى المفيرة بن عبد الله المخزومين ، وكان لهم بلا. في الفجار ،
 وأمهم ربطة بنت سعيد بن سعد بن سهم . وقد أورد بعدها خبراً يفيد أن الأبيات لأبي نهشل نحلها
 ابن الزبعرى ، وقال الزبير : إن عمر بن أبي ربيعة قائل هذه الأبيات .

( الأغاني ١/٦٦ و انظر أنساب الأشراف ٢/٦؛ ) .

١ – المحبر : ﴿ أَلَا نَهُ مَاذَا وَلَدَتَ ﴾ . أخت بني سهم : ربطة بنت سعيد بن سعد بن سهم .

٢ – المدره : زعيم القوم و خطيبهم المتكلم عهم .

ت - أنساب الأشراف : (وذو الرنجين ناهيك من القوة والحزم). العقد الفريد : (وذو الرنجين أشبال من القوة). نسب قريش : (وذو الرنجين أشبال من القوة). نسب قريش : (وذو الرنجين أشبال على القوة). طبقات الشعراء والاشتقاق : (من القوة والحزم) أشباك : كفاك و حسبك . ذو الرنجين : أبو ربيعة بن المغيرة جد عمر بن أبى ربيعة . بعد هذا البيت في النوادر :

يسمكن القمسول في المجملس أو ينمسطق عمسن حكم ه – زدهي الأقران : تستخف و تتباون بهم .

٦ - الجمهرة : (وهم يوى عكاظ). طبقات الشعراء وأنساب الأشراف : (هم يوم).
 يوم عكاظ : يعنى حرب الفجار بين كنانة وهوازن . بعد هذا البيت في النوادر
 بيت آخر هو :

٧ - أشبواً : ولد لهم أو لاد صالحون ، يقال : أشبى فلان إذا و لد له و لد كيس .

٨-- طبقات الشعراء : (وإن أحلف ) . نسب قريش وطبقات الشعراء : ( لا أحلف على إثم ) . النوادر : ( ببيت الله ) .

٩ - طبقات الشعراء: ( لما إن إخوه بين دروب الروم والردم ). أمالى القالى: ( ما إن
 إخوة ). المحبر: ( قيا من إخوة ). نسب قريش: ( لما إن إخوة بين قصور
 الروم والردم ).

۱۰ ـ بأَزكَىٰ من بنِي رَيْطَــــ مَا أَو أُوزنَ في الحِلْمِ (۲۲)

وقال ( ه ) : ( من الطويل )

۱ ــ بَحِيرُ بنُ ذِي الرمحينِ قَرَّبَ مجلدِي وراحَ علىَّ خيرُه غيرَ عَاتِــ (۲۳)

وقال ذاكراً وقعة الفيل (ه) : (من الكامل)

١ - تنكَّلوا عن بطنِ مكَّةَ إِنَّها كانت قديمًا لا يُرامُ حريمُهَا

١٠ -- أمالى القالى : (كأمثال بنى ريطة من عرب ولاعجم). طبقات الشعراء: (في حلم).
 بنو ريطة : أم بنى المنيرة، وهى ريطة بنت سعيد بن سعد بن سهم، ولدت للمغيرة مشاماً وهاشماً وأبا ربيعة والفاكه.

<sup>(</sup>ه) البيت في الأغاني ١/٤٦، ، وأسد الغابة ٣/ه١٥، ، والإصابة ٢/٥٠٠.

١ - الإصابة : ( بحير ... علينا فضله غير عاتم ) . بحيرى : هو عبد الله بن أب ربيعة ، والد عمر بن عبد الله بن أب ربيعة ، ووالد الحارث الممروف بالقباع أمين البصرة ، كان اسم بحيرى ، فساه رسول الله صلى الله عليه وسلم حين أسلم عبد الله ، وأبوه أبر ربيعة ذو الرمحين ، وأم عبد الله بن أب ربيعة مى أسماء بنت مخربة التميمية ، وهى أم أب جهل بن هشام . ذو الرمحين : أبو ربيعة ، واسمه حذيفة بن المغيرة بن عبد الله ابن عمر بن مخزوم ، وسمى بدى الرمحين لطوله ، كان يقال : كأنه يمشى على رمحين ، ويقال : إنه قاتل يوم عكاظ برمحين فسمى بذلك . غير عاتم : غير مبطى .

 <sup>(</sup>ه) الأبيات في السيرة النبوية ١/٧٥ – ٥٥ ، والبداية والنباية ٢/١٧٥ . والأبيات :
 ٢ ، ٢ ، ٢ ، في البدء والتاريخ – المقدمي ١٨٧/٣ – ١٨٨٨ .

<sup>(</sup>هه) قال ابن إسحاق : فلما رد الله الحبيّة عن مكة ، وأصابهم بما أصابهم به من النقمة أعظمت العرب قريشاً ، وقالوا : هم أهل الله ، قاتل الله عليهم وكفاهم مئولة عدوهم ، فقالوا فى ذلك أشعاراً يذكرون فيها ما صنع الله بالحبشة ، وما رد عن قريش من كيدهم ، فقال عبد الله ابن التبعر . . . (السيرة ٧/١ه)

١ - البد والتاريخ : ( ننكبوا ) . رواية فى السيرة : ( تنكبوا ) .

إذ لا عزيز من الأَنام يرومُها ولَسَوْفَ يُنْبِي الجاهلينَ عليمُها ولم يَعِشْ بعدَ الإياب سَقِيمُها واللهُ من فوقِ العِبادِ يُقيمُها

وإِنْ صالحتْ إخوانَها لا أَله مُهَا

بأعانِنَا مسلولةً لا نشمهُ ال

٢- لم نُخْلَقِ الشَّعْرَى لِبال حُرِّمَتْ
 ٣- سائل أمير الجيشِ عنها ما رأى
 ١٤- ستون ألْفاً لم يتوبوا أرضَهم ما
 ٥- كانت بها عَادٌ وجُرْهُمُ قبلَهمْ

(۲٤)

وقِال (ھ) :

وفال (\*) :

١ - لَعَمْرُكَ ما جاءت بنكْرٍ عشيرتى
 ٢ - يَوَدُّ جُناةُ الغَى أَنَّ سيوفَنَــا

(YO)

( من الطويل )

( من الطويل )

١ – مطاعِمُ في المقْرَى مَطَاعِينُ في الوغَي

زَبَانِيَةٌ غُلْبٌ عِظَامٌ حُلومُهَا

٢ - الشعرى : نجم ، وهما شعريان الغييصاء ، وهي التي في ذراع الأسد ، والأخرى
 العبور التي تتبع الجوزاء .

٣ – البداية و النهاية : ( فلسوف ينهي ) .

وقال (ه) :

إ - البداية و اللباية : ( بل لا يعش ) . لم يئوبوا أرضهم : أى إلى أرضهم ، فحذت
حرف الجر ووصل الفعل . قال ابن إسحاق : يعنى ابن الزبعرى بقوله: ( بعد الإياب
سقيمها ) أرهة ، إذ حملوه معهم حين أصابه ما أصابه ، حتى مات بصنعاه .

ه - في إحدى نسخ السيرة : ( دانت بها ) .

(٥) البيتان في طبقات الشعراء ٢٣٧/١ .

(ه ه) قالهما حين أسلمه قومه إلى بنى قصى لينتصوا منه حين هجا بنى قصى ، ثم خلوه ، فقيل له : أسلمك قومك ولم يمنعوك ، ولو شاهوا منعوك .

١ -- طبقات الشعراء سنة ١٩٥٦ : ( يود ) وفي الطبعة الجديدة سنة ١٩٧٤ : ( بود )
 بالباء الموحدة . نشيمها : نفيدها .

(ه) البيت في السيرة ١ /٣١٢ ، قال : وهذا البيت في أبيات له .

 ١ - الزبانية : الغلاظ الشفاد وهم خزنة النار ، والزبانية أيضاً في الدنيا : أعوان الرجل الذين تجدونه ويعبنونه .

وقال بعد إسلامه (\*):

١- سَرَتِ الحمومُ بمنزلِ السَّهْمِ
 ٢- نَدماً على ما كانَ من زلسلِ
 ٣- حيرانَ يعمهُ في ضَالَالتِهِ
 ٤- عَمَهُ يزينهُ بنسو جُمَعٍ
 ٥- فالبومَ آمن بعد قَسْوتِهُ

٦- بمحمَّد وبما يجسى أن به

**(۲۷)** 

وقال ابن الزبعرى (ه) : ( من المتقارب )

وِ لا يجدونَ لشيءِ أَلَـــمُ نَ عنــد المجازرِ لَحْمَ الوَضَمْ

( من الكامل)

إِذْ كُنَّ بِينَ الجِلْدِ والعَظْمِ الْإِثْمِ إِنْ مَن الإِثْمِ إِنْ مَن الإِثْمِ

مستورداً لِشرائع الظــــلم

وتوازرت فيـــهِ بنـو سَهْم

عظمى وآمــنَ بعــدُدُ لحمى من سُنَّةِ البرهـانِ والحُكْمِ

١ ـ وفتيان صِــدْق حِسَان الوجو
 ٢ ـ من آل المغــيرة لا يشهـــدو

(٠) الأبيات فى الاستيعاب ٣١٠/٢ . والأبيات : ١ ، ٢ ، ٣ فى العقد التمين فى تاريخ البلد الأمين ١٣٩/٥ .

١ – العقد الثمين ( سرت الهموم فبتن كالسقم و دخلت بين الجلد و العظم )

٢ – العقد الثمين : ( من زللي ) .

(ه) البيتان في البيان والتبين ٢٠٨/١ . ٢ - آل المنسوق : نسبة الماللنسوة بناعد النسب عن يا خرور و وفه بدت برايخ

<sup>(</sup>ه.ه.) قال : في قصيدة يمدح بها النبي صلى الله عليه وسلم ، وله في مدحه أشمار كثيرة ينسخ بها ما قد مضي من شعره في كفره . (الاستيماب ٢/٣١٠) .

٢ - آل المغيرة: نسبة إلى المغيرة بن عبد الله بن صر بن محزوم، وفيه بيت بني محزوم
 وعددهم، ومن أبنائه: هشام والوليد وأبو حذيفة وأبو أمية وهاشم والفاكه ونوفل
 وأبو ربيعة وسهم أبو جهل واسمه عمرو بن هشام بن المغيرة.

<sup>(</sup> انظر جمهرة أنساب العرب ص ١٤٤ — ١٤٥ و نسب قريش ٢٩٩ و ما معدها) الوضم : كل شيء يجعل عليه اللحم من خشب أو بارية يوتى به من الأرض .

# ما ينسب إلى عبد الله بن الزبعرى وإلى غبره من الشعراء

 $(\Lambda \Lambda)$ 

وقال (م) : (من الكامل)

فالمُح خَالِصُه لَعبدِ الدار خُجَّابُ بيتِ اللهِ ذي الأَسْتارِ حُنَّادِي وأَهلُ لَطِيمةِ الجَبَّارِ وبنجدة عند القَنَا الخَطَّار

١ - كانت قريشُ بيضةً فتفلَقَتُ
 ٢ - ومَناةُ ربّى خصَّهم بكـــرامةٍ
 ٣ - أهــلُ المكارِم والعلاء وندوةُ الـــ
 ٤ - ولوك قريشٍ في المشاهدِ كُلِّها

(۲۹)

وقال (\*): (من الكامل)

(ه) الأبيات في ديوان حسان بن ثابت ص ٦٦ طبعة هرشفيلد ليدن ١٩١٠ منسوبة لابن الزيمري ، وفي طبعة البرقوقي دون تاريخ ص ٢٠١ – ٢٠٢ لحسان بن ثابت ، وكذلك في طبعة سيد حتى مصر ١٩٧٤ ص ٣٢٨ – ٣٢٩ والأبيات ألصق بشعر ابن الزيمري منها بشعر حسان ، ولماذا يمدح حسان بني عبد الدار في الجاهلية ؟ ولعل للأبيات صلة بحادثة الأبيات التي كتبها ابن الزمري على دار الندوة .

والبيت الأول فى التنبيه على أوهام أبى على فى أماليه -- البكرى ص ٧٥ ( دون نسبه ) وَرُوى الْأَبِيَاتَ بِقَافِيةَ الفَاءَ : ( فَالْمُحَ خَالْصُهُ لَعَبُدُ مَافُ ) انظر قافية الفَاءَ . والأول فى الصحاح واللّــان والتاج ( محم ) لابن الزبعرى بقافية الفاء .

1 - اللسان والتاج : ( فالمع خالصها لبيد مناف ) . الصحاح : ( فالمم خالصه لبيد مناف ) . ( ه ) الأبيات في شرح الشواهد - الديني : / ١٤٠ . والبيت الأول : في أمالي المرتضى ٢٦٨/٢ من أبيات سبعة لمطرود بن كعب ، وتتشابه بعض أعجاز أبيات مطرود بن كعب مع هذه الأبيات . والبيت الأول : في التنبيد - البكرى ص ه ٧ ( دون نسبة ) ، وشرح نهج البلاغة ٢ / ٢٠٠ ؛ والصحاح ( حج ) ٢ / ٢٠٠ ؛ والسان ( عم ) ٢ / ٢٠١ ؛ والسان ( عم ) ٢ / ٢٠٠ ؛ والبيت الرابع : في السيرة ١ / ١٢٦ ( غير معزو ) : وشرح الشواعد - البيني ؛ / ١٤٠ . والبيت الرابع : في السيرة ١ / ١٢٦ ( غير معزو ) :

 ١ - كانت قريشٌ بيضةٌ فتفلَّقَتْ فالمُحُّ خالِصُهَا لعبدِ مَنَافِ
 ٢ - الخالطينَ فقيرَهم بعنيَّهمْ والظاعنينَ لرِحْلةِ الأَصْيَافِ
 ٣ - والرائشينَ وليس يوجدُ رائِشٌ والقائلينَ هَلُمٌ للأَضيافِ
 ٤ - عمرو الذي هشَمَ الثريدَ لقومهِ ورجالُ مكَّةَ مسيتُونَ عِجَافُ
 ٣٠)

وقال (ه) : ( من الكامل ) الشريدَ لقومهِ ورجالُ مكَّةَ مسنتونَ عِجافُ 1 – عمرو العُلَى هشَمَ الثريدَ لقومهِ ...

= وقد حذف ( عمرو ) ومكانه( هاشم ) فى سياق النثر . والبيت فى العقد الفريد ٣٢٧/٣ ( دون نسبة ) ومثل السابق ، ومعجم الشعراء ص ٢٨٣ مع ثلاثة أبيات لمطرود بن كعب الخزاعى ، وقال : (ورويت لغيره) .

(هه) مدح این الزبعری بهذه الأبیات هاشم بن عبد مناف ، واسمه عمرو ، و إنما سمی هاشاً لحشمه الثرید لقومه ، وکل سبب مدح ابن الزبعری وهو سهمی لبی عبد مناف أنه کان قد هجا قصیاً بشعر کتبه فی أستار الکعبة ، ثم أسلمه قومه إلیهم، فاستر ضاهم فأطلقوه ، فسار یمدحهم . ۳ – الرائشون : المترفهون ، وارتاش الرجل : حسفت حاله ، والریش والریاش : الملك والحصب والماش .

٤ - السيرة : ( قوم بمكة مسنتين عجاف ) . المسنتون : الذين أصابتهم السنة ، وهي المجوع والقحط . العجاف : من العجف وهو الهزال والضمف .

(ه) البيتان فى أنساب الأشراف ٨/١، لابن الزبعرى ، وأمالى المرتضى ٢٦٩/٢ لابن الزبعرى ، والروض الأنف ٢/٥٠ لشاعر ، والحاسة البصرية ١ /١٥٥ – ١٥٦ لابن الزبعرى والبداية والنهاية ٢٤٢/٢ من قطعة (دون نسبة) .

البیت الأول: فی نوادر آبی زید الأنصاری ص ۱۹۷۷ (غیر معزو) ، والطبقات الکبری – ابن سعد ۲۰۲۱ ، والمطبقات الکبری ۱ والطبری ۲۰۲۲ نسبة لمطرود بن کعب المنز أعی ، وقال ابن الکلبی : إنما قاله ابن الزبعری ، والطبری ۲۸۳۲ لمطرود بن کعب ، والصحاح (سنت) ۱/۱۶۵۲ و (هشم) ۱۰/۸۵۰ لابن الزبعری ، ومعجم الشعراء ص ۲۸۳ من قطعة لمطرود بن کعب أو غیره ، وتوجیه إعراب آبیات ملغزة الأعراب ص ۲ (دون عزو) ، والمنصف ۲ / ۲۳۱ ، والروض الأنف ۲/۱۸ مع ثلاثة أبیات لابن الزبعری ، وشرح المفصل ۹ / ۳۲۱ (دون عزو) ، والمسان (سنت) ۲/۲۵۳ و (هشم) ۹۲/۱۲ لابن الزبعری ، وشرح الشواهد – الدینی ۱۱/۱۶ لابن الزبعری ، وشرح الشواهد – الدینی ۱۱/۱۶ والتاج (سنت) ۱/۱۵۰ و (هشم) ۱۰/۱۸۲ لابن الزبعری .

والمطعمون إذا الرياح تسمساوحت ورجال ممسكة مستتون عجماف

٢ - وهو الذي سَنَّ الرحيلَ لقومِه رِحَلَ الشتاء ورِحلةَ الأَصيافِ
 ٣١)

وقال (\*) :

( من الكامل )

هلًا نزلت بِآلِ عبدِ مَنَافِ والراحلون برحلة الإيلاف حتى يعود فقيرُهم كالكاف ورجالُ مكَّة مسنتون عِجَاف والقائلون هَلُمَّ للأَضْيَافِ منعوكَ من عُدْم ومن إقرافِ حتى تغيبَ الشمسُ في الرجَّافِ فالمُحُّ خالِصُه لِعَبْدِ مَنَافِ

١ - يا أيما الرجالُ المحوَّلِ رحلَهُ
 ٢ - الآخذونَ العهدَ من آفاقِها
 ٣ - والخالطونَ فقيرَهم بعنيَّهم أ
 ٤ - والمطعمونَ إذا الرياحُ تناوحت أ
 ٥ - والمفضلونَ إذا المحولُ ترادفت أمَّكُ لو نزلتَ برحلِهم أ
 ٧ - ويكللون جِفَانَهم بسديفِهم المعلقة فتفلَقت المعطقة المقلقة المعلقة ال

الطبرى والعينى وملغزة الأعراب: ( عمرو الذى هشم ) . المقتضب والنوادر وشرح المفصل
والروض والأنف : ( عرو الذى هشم ) . الروض الأنف : ( قوم بمكة مسنتين
عجاف ) الحاسة البصرية : ( ورجال مكة مسنتين عجاف ) . عمرو : هو هاشم
ابن عبد مناف الأب الثالث لرسول الله على وسلم ، سى هاشماً لأنه هشم لهم
الحرز فجعله ثريداً . أسنتوا : أصابتهم سنة وقحط وأجدبو! .

٢ - الروض الأنف: ( سنت إليه الرحلتان كلاه، المنظر انشتا، ورحلة الإيلاف).
 البذاية والنهاية: ( سنوا إليه الرحلتين كليهما عند الشتا، ورحلة الأصياف).
 أمالي المرتفى: ( ورحلة الأضياف) بالضاد المعجمة.

<sup>(\*)</sup> الأبيات فى الحاسة البصرية ١٥/١٥٥ – ١٥٦ قال : وقال مطرود بن كعب الخزاعى الملاء من كعب الخزاعى الملاء من ويروى لابن الزبعرى والأول أكثر . والأبيات غير السابع فى أمالى المرتفى ٢٦٨/٢ خطرود بن كعب (وانظر تحريحه فى الهامش) والبيتان : ١ ، ٢ مع بيتين آخرين فى معجم الشعراء ص ٢٨٣ خطرود بن كعب الخزاعى أو غيره . والبيت الأول فى دلائل الإعجاز ص ١٧ ( دون عزو ) . والبيت الثامن فى الصحاح ( محج ) ٢/١٠٤ لابن الزبعرى ، والتنبيه – البكرى ص ٥٧ ( دون نسبة ) والمسان ( محج ) ٢/١٣٠٤ لابن الزبعرى ، والتاج ( خح ) ٢٠٠/٢ لابن الزبعرى ، والتاج ( خح ) ٢٠٠/٢ لابن الزبعرى .

١ - دلائل الإعجاز : ( هلا سألت عن آل عبد مناف ) . أمال المرتفى : ( ألا نزات )
 ٣ - أمال المرتفى : ( حتى يكون ) .

٣ -- أماله المرتضى : ( لو نزلت عليهم ضمنوك من جوع ) .

٨ - أنسان والتاج : ( فالمع خالصها ) .

# لحسسق ما نسب إلى عبدالله بن الزبعرى وليس لـــــه

هناك أبيات معروفة لشعراء وقد نسبت في بعض المصادر إلى ابن الزبعرى ، وأذكر هنا الأبيات والمصادر التي نسبتها إلى ابن الزبعرى فقط :

۱ – بیتان لأمیة بن أبی الصلت فی مدح عبد الله بن جدعان ، ووردا
 فی اللسان ( دور ) و (شیز ) والتاج (دور) و (شیز ) منسوبین لابن الزبعری :
 ( من الوافر ) .

لسه داع بمسكة مشمعل وآخر فوق دراته ينسادى الدردح من الشيزى ملاء لبساب البريلبك بالشهاد

٢ – وجاء بيت كعب بن مالك منسوباً إلى عبد الله بن الزبعرى في معجم البلدان ٧٦٩/٤ .

٣ – وجاء بيت أمية بن أبى الصلت فى رثاء قتلى بدر من المشركين
 منسوباً إلى عبد الله بن الزبعرى فى معجم ما استعجم ( العقنقل ) ٩٥١/٢
 والبيت هو : (من مجزوء الكامل).

ماذا يبدر فالعقنقـــل من مسرازبة جحاجح

#### مصادر البحث

الإتباع ــ أبو الطيب عبد الواحد بن على اللغوى ( ت ٣٥١ هـ ) .

تحقيق عز الدين التنوخي . دمشق ١٩٦١ م .

الاستيعاب في معرفة الأصحاب ــ ابن عبد البر النمري ( ت ٤٦٣ ه ) .

بهامش الإصابة ، ط السعادة مصر ١٣٢٨ ه .

أسد الغابة فى معرفة الصحابة ــ عز الدين ابن الأثير (ت ٦٣٠ ه). ط القــــاه, ق ١٢٨٠ ه.

الاشتقاق – ابن دريد: محمد بن الحسن (ت ٣٢١ ه).

تحقيق عبد السلام هارون . ط مصر ١٩٥٨ م .

الإصابة في تمييز الصحابة ــ ابن حجر العسقلاني ( ٨٥٢ هـ ) .

ط السعادة . مصر ١٣٢٨ ه .

الأغاني ــ أبو الفرج الأصفهاني (ت ٣٥٦ هـ).

ط دار الكتب المصرية.

الافتضاب في شرح أدب الكتاب ــ ابن السيد البطليوسي ( ٢١٥٥ هـ).

ط الأدبية . بيروت ١٩٠١م .

الأمالي (والنوادر) – أبو على القالى: إسماعيل بن القاسم (ت ٣٥٦هـ).

ط السعادة مصر ١٩٥٣م.

أمالى المرتضى ـــ الشريف المرتضى : على بن الحسين العلوى (ت ٤٣٦ هـ) .

تحقيق أبو الفضل إبراهيم : . مصر ١٩٥٤ م .

أنساب الأشراف ــ البلاذري : أحمد بن يحيى (ت ٢٧٩ هـ).

تَحْقَيقَ محمد خميد الله . ط دار المعارف . مصر ١٩٥٩ م .

الإنصاف في مسائل الخلاف \_ أبو البركات عبد الرحمن بن محمد الأنباري

(ت ۷۷۷ م). ط ۳ عبد الحميد. مصر ١٩٥٥ م.

الإيضاح العقمدي - أبو على الفارسي (ت ٣٧٧ هـ).

تَحَقِّيقَ حَسَنَ شَاذَلَ فَرَهُودَ . طَ مَصَرَ ١٩٦٩ م .

البدء والتاريخ ـــ المقدسي : المطهر بن طاهر (ت ٣٥٩ ه). تحقيق هوار . باريس ١٩١٩ م .

البداية والنهاية \_ ابن كثير (ت ٧٧٤ هـ).

ط القاهرة ١٣٤٨ هـ . أعيد طبعها بالأوفسيت . بيروت ١٩٦٦ م .

البيان والتبيين ـــ الجاحظ : أبو عثمان عمرو بن بحر ( ت ٢٥٥ هـ) .

تحقيق عبد السلام هارون . ط۳ مصر ۱۹۶۸ م .

تاج العروس ـــ الزبيدى : محمد مرتضى الحسينى (ت ١٢٠٥ ه) .

ط الخيرية مصر ١٣٠٦ م .

تاریخ الطبری ـــ الطبری : أبو جعفر بن جریر ( ت ۳۱۰ ه ) .

تحقیق أبو الفضل إبراهیم . ط دار المعارف مصر ۲۰ ــ ۱۹۶۹م . تجرید أسماء الصحابة ــ الذهبی : محمد بن أحمد بن عمّان (ت ۷٤٨ هـ) .

ط الهند ١٩٦٩ م.

التشبيهات ـــ ابن أنى عون : إبراهيم بن محمد ( ت ٣٢٢ ه ) .

تحقيق عبد المعين خان . ط كمير دج ١٩٥٠ م .

التمثيل والمحاضرة ـــ الثعالبي : عبد الملك بن محمد ( ت ٢٦٩ هـ) .

تحقيق عبد الفتاح الحلو . القاهرة ١٩٦١ م .

التنبيه على أوهام أبى على فى أماليه ــ البكرى : عبد الله بن عبد العزيز (ت ٤٨٧ ه). ط السعادة . مصر ١٩٥٤ م .

توجيه إعراب أبيات ملغزة الإعراب ــ الرمانى : أبو الحسن على بن عيسى (ت ١٩٥٨ هـ) . تحقيق سعيد الأفغاني . ط دمشق ١٩٥٨ م .

جامع الشواهد \_ محمد باقر على رضا .

ط طهران ۱۳۱۶ ه.

جمهرة اللغة ــ ابن دريد : محمد بن الحسن (ت ٣٢١ ه).

ط حيدر أباد الهند ١٣٤٥ ه .

حاشية عبد القادر البغدادي على شرح ابن هشام على بانت سعاد ـــ البغدادي . محضوطة دار الكتب المصرية رقم ٤٦ شعر تيمور الحاسية البصرية – البصرى : صدر الدين بن أبى الفرج (ت ٢٥٩ ه). تحقيق مختار الدين أحمد . ط الهند ١٩٦٤ م .

الحيوان ـــ الجاحظ : أبو عنمان عمرو بن بحر (ت ٢٥٥).

تحقيق عبد السلام هارون. ط مصر ١٩٤٥ م.

خزانة الأدب ـــ البغدادى : عبد القادر بن عمر (ت ١٠٩٣ هـ). ط بولاق . مصر ١٣٤٧ هـ .

الخصائص ــ ابن جني : أبو الفتح عثمان (ت ٣٩٢ هـ).

تحقيق محمد على النجار . ط دار الكتب المصرية ٥٢ ـــ ١٩٥٦ م . الدرر اللوامع ـــ الشنقيطي : أحمد بن الأمين .

ط القاهرة ١٣٢٨ ه.

دلائل الإعجاز – عبد القاهر الجرجاني ( ٤٧١ ه ) .

ط محمد رشید رضا . ط مصر ۱۳۹۲ ه .

دیوان حسان بن ثابت ــ ط البرقوقی مصر دون تاریخ . وتحقیق سید حنفی حسنین . ط مصر ۱۹۷۶م ، وط هرشفیلد . لیدن ۱۹۱۰م .

ديوان عبيد بن الأبرص – تحقيق حسين نصار . ط الحلبي مصر ١٩٥٧ م .

ديوان علقمة بن عبدة الفحل ــ شرح الأعلم الشنتمري .

ط حلب ١٩٦٩م.

رسائل الجاحظ (رسالة النابتة ) – الجاحظ : عمرو بن بحر (ت ٢٥٥ ه) . تحقيق عبد السلام هارون . ط مصر ٢٤ – ١٩٦٥ م .

الروض الأنف – السهيلى : عبد الرحمن بن عبد الله الخثعمى ( ت ٥٨١ ﻫ ) . تحقيق عبد الرحمن الوكيل . ط مصر ١٩٦٧ م .

سمط اللآلي ــ البكرى : أبو عبيد عبد الله بن عبد العزيز ( ٤٨٧ ه ) .

له اللاق – البحري : ابو عبيد عبد الله بن عبد العزيز ( ٤٨٧ هـ ) تحقيق عبد العزيز الميمني . ط مصر ١٩٣٦ م .

السيرة النبوية ـــ ابن هشام : أبو محمد عبد الملك (ت ٢١٨ هـ) .

تحقبق مصطفى السقا والأبياري وشلبي . ط مصر ١٩٥٥ م .

شرح أبيات مغنى اللبيب - عبد القادر البغدادي (ت ١٠٩٣ ه).

تحقيق عبد العزيز رباح وأحمد يوسف دقاق . دمشق ١٩٧٣كم .

شرح ديوان الحاسة ــ التبريزى : يحيى بن على الحطيب (ت ٥٠٢ هـ) . ط محمى الدين عبد الحميد . مصر ١٩٣٨م .

شرح ديوان الحاسة ـــ المرزوقى: أبو على أحمد بن محمد بن الحسن (ت ٤٢١هـ) تحقيق أحمد أمين وهارون . ط مصر ١٩٥١ م .

شرح الشواهد الكبرى ( المقاصد النحوية ) ـــ العينى : بدر الدين محمود ابن أحمد ( ت ٨٥٥ ه ) . بهامش الخزانة . طبولاق . القاهرة ١٣٤٧

شرح شواهد الكتاب (تحصيل عين الذهب) - الأعلم الشنتمرى: يوسف ابن سليان (ت ٤٧٦ه). بهامش كتاب سيبويه. ط بولاق ١٣١٦ه شرح شواهد المغنى - السيوطى: عبد الرحمن بن أبى بكر (ت ٩١١ هـ) تحقيق ظافر كوجان. ط دمشق ١٩٦٦م.

شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات ــ الأنبارى : محمد بن القاسم ( ت ٣٢٨ ه ) . تحقيق عبد السلام هارون . ط دار المعارف مصر ١٩٦٣ م .

شرح المفصل – ابن يعيش : أبو البقاء يعيش بن على (ت ٦٤٣ ه) . ط المنير مة . مصم .

شرح نهج البلاغة ــ ابن أبى الحديد : عز الدين بن عبد الحميد (ت ٦٥٦ه). تحقيق أبو الفضل إبراهيم . ط الحلبي مصر ١٩٦٢ م .

شعر المخضرمين وأثر الإسلام فيه \_ يحيى الجبورى .

ط مكتبة النهضة . بغداد ١٩٦٤ م .

الصحاح ــ الجوهرى : أبو نصر إسماعيل بن حماد (ت ٣٩٨ هـ) . تحقيق أحمد عبد الغفور . ط مصر ١٩٥٦ م .

الصناعتين ــ العسكرى: أبو هلال الحسن بن عبد الله (ت ٣٩٥هـ).

تحقيق البجاوى وأبو الفضل . ط مصر ١٩٧١ م .

طبقات الشعراء - محمد بن سلام الجمحي (ت ٢٣١ ه).

تحقیق محمود شاکر . ط ۲ مصر ۱۹۷۶ م .

الطبقات الكبرى ــ محمد بن سعد ( ت ٢٣٠ ه ) . ط بيروت ١٩٦٠ م .

عصر ما قبل الإسلام ــ لامانس . ترجمة مبروك نافع .

العقد النمين في تاريخ البلد الأمين ــ الفاسي المكي : تقى الدين محمد بن أحمد ( ت ۸۳۲ هـ ) . تحقيق فؤ اد سيد . ط القاهر ة ۱۹۲۲ م .

ال ١١١٠ م) . معليق قواد سيد . ط الفاهرة ٦

العقد الفريد ــــ ابن عبد ربه الأندلسي ( ت ٣٢٧ هـ) .

ط أحمد أمين ورفاقه . ط لجنة التأليف ١٩٤٨ م .

الفاخر ـــ المفضل بن سلمة بن عاصم (ت ۲۹۱ هـ) . تحقیق ستوری . ط لیدن ۱۹۱۰ م .

الفصول والغايات ــ أبو العلاء المعرى ( ت ٤٤٩ هـ) .

ط محمود حسن زناتی . بیروت ۱۹۳۸ م .

ققه اللغة ـــ الثعالبي : عبد الملك بن محمد بن إسماعيل ( ت ٤٢٩ هـ ) .

ط السقا والأبياري وشلبي . مصر ١٩٧٢ م .

القوافي ــ الأخفش : أبو الحسن سعيد بن مسعدة ( ت ٢١٥ هـ) .

تحقيق أحمد راتب النفاخ . ط بيروت ١٩٧٤ م .

الكامل فى التاريخ ـــ ابن الأثير : محمد بن عبد الكريم الشيبانى (ت ٦٣٠ ه). ط بيروت ١٩٦٥ م .

الكامل فى اللغة والأدب ــ المبرد : أبو العباس محمد بن يزيد التمالى الأزدى

(ت ۲۷۰ هـ). تحقیق زکنی مبارك. مصر ۱۹۳۲ م.

الكتاب ــ سيبويه : أبو بشر عمرو بن عنمان ( ت ١٨٠ هـ ) .

ط بولاق . مصر ١٦ – ١٤١٧ ه .

لسان العرب – ابن منظور : جمال الدين محمد بن المكرم الأنصارى (ت ٧١١ه). ط بولاق. مصم ١٣٠٠ه.

( ۳۱۱ هـ ) . ط بود ق . مصر ۱۱۰ ه . المؤتلف والمختلف ـــ الآمدى : أبو القاديم الحسن بن بشر ( ت ۳۷۰ هـ ) .

تحقیق عبد الستار فراج . ط الحلمی مصر ۱۹۲۱م .

المحبر ـــ ابن حبيب : أبو جعفر محمد بن حبيب ( ت ٢٤٥ هـ) .

ط حيدر أباد . الهند ١٩٤٢ م .

المخصص ـــ ابن سيدة : أبو الحسن على بن إسماعيل ( ت ٤٥٨ ه ) . ط بو لاق ١٦ ـــ ١٣٢١ ه .

معانى القرآن و إعرابه ــ الزجاج : إبراهيم بن السرى (ت ٣١١ ه) . تحقيق عبد الجليل عبده شلى . ط دار الكتب ١٩٧٣ م .

معجم البلدان ــ ياقوت الرومى الحموى ( ت ٦٢٦ ﻫ ) .

ط وستنفيلد . ليبسك ١٨٦٦ م .

معجم الشعراء ــ المرزبانى : أبو عبيد الله محمد بن عمران (ت ٣٨٤ هـ) تحقيق عبد الستار فراج . ط مصر ١٩٦٠ م .

معجم ما استعجم ــ البكرى : أبو عبيد عبد الله بن عبد العزيز ( ت ٤٨٧ ه ). تحقيق مصطٰى السقا . ط لجنة التأليف مصر ١٩٤٥ م .

مغازی رسول الله ـــ الواقدی : محمد بن عمر ( ت ۲۰۷ ه ) .

ط. السعادة . مصر ١٩٤٨ م

المقتضب ــ المبرد: أبو العباس محمد بن يزيد النهالى الأزدى (ت ٢٨٥ هـ) . تحقيق محمد عبد الخالق غضمة . ط القاهرة ٨٦ ــ ١٣٨٨ هـ .

> المقرب ـــ ابن عصفور : على بن مؤمن (ت ٦٦٩ ه) . طبغداد ١٩٧١ م .

الملاحن ــ ابن دريد : محمد بن الحسن ( ٣٢١ ﻫ ) .

ط إبرهيم الجزائري . ط القاهرة ١٣٤٧ ه .

المنصف ــ ابن جني : أبو الفتح عنمان (ت ٣٩٢ هـ).

تحقيق إبراهيم مصطفى وعبدالله أمين . ط مصر ٥٤ – ١٩٦٠ م .

المنقوص والممدود ـــ الفراء : يحيى بن زياد بن عبد الله ( ت ٢٠٧ ه ) .

تحقيق عبد العزيز الميمني . ط دار المعارف مصر ١٩٦٧ م .

المنمق في أخبار قريش ــ محمد بن حبيب ( ت ٢٤٥ ﻫ ) .

تحقيق خورَشيد أحمد فاروق . ط حيدر أباد الهند ١٩٦٤ م .

نسب قريش - المصعب الزبيري (ت ٢٣٦ ه).

تحقیق لینی بروفنسال . ط دار المعارف مصر ۱۹۰۳ م .

نهاية الأردب ــ النويرى : شهاب الدين أحمد بن عبد الوهاب (ت ٧٣٣ ه). ط دار الكتب المصرية ١٩٤٩ م

ط دار العب المصرية ١٩٤٩ م . النوادر ـــ أبو زيد الأنصارى : سعيد بن أوس ( ت ٢١٥ هـ) .

ط الكاثوليكية . بيروت ١٨٩٤ م .

همع الهوامع ( شرح جمع الجوامع ) – السيوطى : جلال الدين عبد الرحمن ابن أبى بكر ( ت ٩١١ هـ ) . ط مصر ١٣٢٧ ه .

# الخلاف بين طبيين عربين

# المختار بن بطلان وعلى بن رضوان

# الدكتور سلمان قطاية (١)

حدث ذلك في أوائل القرن الحامس للهجرة (الحادى عشر الميلادى) إذا وقع خلاف بين طبيبين عربيين شهيرين، استمر فترة من الزمن، تبادلا فيها بضع رسائل تناقشا فيها حول موضوع طبى اختلفا فيه . بتى لنا من تلك الرسائل خسة نشرتها الجامعة المصرية ( كلية الآداب ) عام ١٩٣٧ مع تعليق قام به كل من المستشرقين يوسف شخت وماكس ماير هوف .

وموضوع هذا البحث هو هذه المشادة من خلال تلك الرسائل الخمس .

### الطبيبــان

الأول هو: الحكيم أبو الحسن الطبيب البغدادى المعروف بابن بطلان . ترجم له القفطى وابن أبى أصبيعة . قال الأول (٢) ه هو الحكيم أبو الحسن الطبيب البغدادى المعروف بابن بطلان ، طبيب منطقى نصرانى من أهل بغداد ، قرأ على علماء زمانه من نصارى الكرخ ، وكان مشوه الخلقة غير صبيحها كما شاء الله فيه ، وفضل فى علم الأوائل يرتزق بصناعة الطب ، وخرج من بغداد إلى الجزيرة والموصل وديار بكر ودخل حلب وأقام بها مدة وما حمدها ، وخرج عنها إلى مصر وأقام بها مدة قريبة واجتمع فيها

<sup>(</sup>١) الأستاذ في كلية الطب مجامعة حلب . (٢) ص : ٢٩٤

بابن رضوان المصرى الفيلسوف فى وقته وجرت بينهما منافرة أحدثتها المغالبة فى المناظرة ، وخرج ابن بطلان عن مصر خضباً على ابن رضوان وورد أنطاكية راجعاً عن مصر فأقام بها ، وقد سمَّ كثرة الأسفار وضاق عظفه عن معاشرة الأغار فغلب على خاطره الانقطاع ، فنزل بعض أديرة أنطاكية وترهب وانقطع إلى العبادة ، إلى أن توفى بها فى شهور سنة أربع وأربعين وأربعاية « ١٠٥٢ م » .

ويذكر القفطى فقرة أخرى منها : « ولما دخل ابن بطلان إلى حلب وتقدم عند المستولى عليها سأله رد أمر النصارى فى عبادتهم إليه ، فولاه ذلك وأخذ فى إقامة القوانين الدينية على أصولح وشروطهم فكرهوه . وكان بحلب كاتب نصرانى بعرف بالحكيم أبى الحير بن شرارة (۱) وكان إذا اجتمع به وناظره فى أمر الطب يستطيل عليه ابن بطلان بما عنده من التقاسيم المنطقية فينقطع فى يده ، وإذا خرج عنه حمله الغيظ على الوقيعة فيه (؟) ويحمل عليه نصارى حلب فلم يمكن ابن بطلان المقام بين أظهرهم وخرج عنهم، وكان ابن شرارة بعد ذلك يقول : لم يكن اعتقاده مرضياً . ويذكر عن واهب أنطاكى أنه حكى له أن الموضع الذى فيه قبر ابن بطلان من الكنيسة التى كان قد استوطنها وجعلها معبداً لنفسه متى ما أوقد فيه سراج انطفاً . ويقول عنه أمثال هذه الأقوال ، وللحليين النصارى فيه هجو سراج انطفاً . ويقول عنه أمثال هذه الأقوال ، وللحليين النصارى فيه هجو قالوه عندما تولى أمرهم فى كنائسهم وتقرير صلواتهم وعباداتهم على أصولهم » .

أما ابن أبى أصببعة (٢) فيكرس له عدة صفحات من كتابه يذكر فيها أنه كان قد « اشتغل على ابن الفرج عبد الله بن الطيب وتتلمذ له وأتقن عليه قراءة كثير من الكتب الحكمية وغيرها ولا زم أيضاً أبا الحسن نابت ابن إبراهيم بن زهرون الحراني الطبيب ، واشتغل بحلب وانتفع به في صناعة الطب وفي مزاولة أعمالها » .

<sup>(</sup>۱) هو أبو الخير الطبيب الكاتب الحلى المبارك بن شرارة ( ابن القفطى – تاريخ الحكماه – ص ٣٣٠ ) .... وله جرائد مشهورة تحلب«الجرائد الحكيات». وعندما دخل الترك حلب ذهب إلى أنطاكية ثم إلى صور حيث تونى بها سنة ٤٩٠ ه / ١٠٩٦ م . (٢) ج ١ صريخ ٢٤١ .

ويصفه ابن أبي أصيبعة فيقول:

« وكان ابن بطلان أسود اللون ولم يكن بالجميل الصورة ، وله مقالة في ذلك يرد فيها على من عيره بقبح الخلقة، وقد بين فيها بزعمه أن الطبيب الفاضل لا يجب أن يكون وجهه جميلا . وكان ابن بطلان أكثر مايقع فى على بن رضوان من هذا القبيل وأشباهه ، ولذلك يقول فيه فى الرسالة التى وسمها بوقعة الأطباء (الطويل) :

فَلْمَا تَبَدَّى لِلقُوابِلِ وَجُهُهُ نَكَصْنَ عَلَى أَعْقَابِنَّ مِنَ النَّدَمِ وَقُلْنَ وَأَخْفَيْنَ الكَلَامَ تَسَتُّراً أَلَا لَيْتَنَا كُنَّا تَرَكْنَاهُ فِي الرَّحِم

وكان يلقبه بتمساح الجن .

وسافر ابن بطلان من ديار مصر إلى القسطنطينية وأقام بها سنة وعرضت في زمنه أوباء كثيرة ..... ولابن بطلان أشعار ونوادر طريفة ، وقد ضمن منها أشياء في رسالته التي وسمها بدعوة الأطباء وفي غيرها من كتبه . وتوفى ابن بطلان ولم يتخذ امرأة ولا خلف . ولذا يقول في أبيات (الطويل) :

ولا أحد إن مت يبكى لميتنى سوى مجلس فى الطبوالكتب باكيا

ولا بن بطلان من الكتب:

كناش الأديرة والرهبان .

كتاب شراء العبيد وتقليب الماليك والجواري.

كتاب تقويم الصحة.

مقالة في شرب الدواء المسهل.

مقالة فى كيفية دخول الغذاء فى البدن وهضمه وخروج فضلاته وستى الأدوية المسبلة وتركيبها .

مقالة إلى على بن رضوان عند وروده الفسطاط ...

مقالة في علة نقل الأطباء المهرة ...

مقالة في الاعتراض على من قال إن الفرخ أحر من الفروج .

كتاب المدخل إلى الطب ..... " .

. . .

والثانى هو: أبو الحسن على بن رضوان بن على بن جعفر ، ترجم له ابن أبى أصبيعة والقفطى .

ولقد كرس له الأول (١) عدة صفحات ذكر فيها سيرة ذاتية له، يفهم منها على أنه كان فقير الحال فى طفولته ثم بدأ « بالتكسب بصناعة القضايا بالنجوم ( مرة ) ومرة بصناعة الطب ومرة بالتعليم ونم أزل كذلك وأنا فى غاية الاجتهاد فى التعليم إلى السنة الثانية والثلاثين فاشتهرت بالطب » .

وأصبح رئيساً لأطباء مصر ومن مشاهير أطباء العرب في زمانه .ويقول ابن أبى أصبيعة (٢) عنه : إنه « كان كثير الرد على من كان معاصره من الأطباء وغير هم وكذلك على كثير ممن تقدمه، وكانت عنده سفاهة في يحثه وتشنيع على من يريد مناقشته وأكثر ذلك يوجد عندما كان يرد على حنين بن إسحاق وعلى أبى الفرج بن الطيب كذلك أيضاً على أبى بكر محمد بن زكويا الرازى . ولم يكن لابن رضوان في صناعة الطب معلم ينسب إليه ، وله كتاب في ذلك يتضمن أن تحصيل الصناعة من الكتب أوفق من المعلمين » ثم يسرد قائمة تقع في ( ١٠٢ ) اسماً لمقالات وكتب ألفها ابن رضوان .

بينها يضيف القفطى (١) معلومات أخرى فيقول : «كان عالم مصر فى أوانه فى الأيام المستنصرية فى وسط المائة الخامسة .... وكان من المغلقين لا المحققين ولم يكن حسن المنظر ولا الهيئة ، ومع هذا فتلمذ له جماعة من الطلبة وأخذوا عنه وسار ذكره وصنف كتباً » ومن كلامه سرد لصفات الطبيب فيقول (٣) : «يجب أن تجتمع فيه سبع خصال :

<sup>(</sup>۱) ج ۲ ص ۹۹

<sup>(</sup>۲) س ۲۹ ص ۹۹ ص ۴۶

الأولى : أن يكون تام الحلق صحيح الأعضاء ، حسن الذكاء جيد الرواية ، عاقلا ذكوراً خير الطبع .

الثانية: أن يكون حسن الملبس طيب الرائحة نظيف البدن والثوب.

الشالثة : أن يكون كتوماً لأسرار المرضى ، لا يبوح بشيء من أمراضهم .

الرابعة : أن تكون رغبته فى إبراء المرضى أكثر من رغبته فيما يلتمسه من الأجرة ، ورغبته فى علاج الفقراء أكثر من رغبته فى علاج الأغنياء .

الخامسة : أن يكون حريصاً على التعليم والمبالغة في منافع الناس .

السادسة : أن يكون سليم القلب عفيف النظر صادق اللهجة لا يخطر بباله بباله شيء من أمور النساء والأموال التي شاهدها في منازل الأعلاء ، فضلا عن أن يتعرض لها إلى شيء منها .

السابعة : أن يكون مأموناً ثقة على الأرواح والأموال لا يصف دواء قتالا ولا يعلمه ولا دواء يسقط الأجنة يعالج عدوه بنية صادقة كما يعالج حبيبه » .

ويحدد التمفطي سنة وفاته في ٤٦٠ هـ/ ١٠٦٧ م .

### القضيسة

سبب الخلاف ، هو في الواقع ، جانبي لا قيمة حقيقية له .

فلقد جاء عن كبار الأطباء العرب على أن لحم الفرخ ( وهو صغير الحام) أكثر حرارة من لحم الفروج ( وهو صغير الدجاج ) .

فيقول الرازى (١) « لحوم الفراخ : فلحومها حارة ملتهبة ولشحومها حرارة ظاهرة بينة ، ولذلك لا توافق المحرورين ... لحم الدجاج ... هو لحم معتدل ملائم للبدن المعتدل الذي لا يكد كداً شديداً وهو يحسن اللون ويزيد في المني والدماغ ... » .

<sup>(</sup>۱) اار ازی « فی منافع الأغذیة و دفع مضارها » دار صادر – بیروت . س ۲۳ .

ويقول ابن البيطار (۱) ملخصاً آراء من قبله « فراخ الحهام : ابن ماسويه : فيها حرارة ورطوبة فضلية ... وينبغى أن يأكلها المحرور بماء الحصرم والكزبرة ولب الحيار . ابن ماسة : الفراخ أحر من جميع لحوم الطير المألوفة مع عسر المضامه وكثرة توليد الدم ورطوبته .... ابن سينا : لحوم الفراخ تهيج الحوانيق إلا مصوصاً . المنهاج : تنفع فى الفالج أكلا ولحمها كثير الفضول سريع العفونة » .

إلا أن أحد الأطباء وهو أبو الفرج جورجس بن يوحنا بن سهل بن إبراهيم اليبرودى ( من نصارى اليعاقبة ) ألف مقالة فى أن الفرخ أبرد من الفروج.

وقد قدم له ابن أبى أصيبعة (٢) ترجمة قال فى بدايتها أنه «كان فاضلا فى صناعة الطب عالماً بأصولها وفروعها معدوداً من جملة الأكابر من أهلها والمتميزين من أربابها ... وكان مولد اليبرودى ومنشؤه فى صدر عمره بيبرود، وهى ضيعة كبيرة قرب صيدنايا وبها نصارى كثير.... » وتتلمذ على يدى أبى الفرج بن الطيب كاتب الجائليق ببغداد أستاذ ابن بطلان .

ثم يسرد ابن أبى أصيبعة قصصاً عن اليبرودى تبدو لنا الآن مشكوكاً فى أمرها من الناحية العلمية ومبالغاً فيها حتى أصبحت أقرب إلى الأسطورة والخيال منها إلى الواقع . ويذكر أنه « كان لليبرودى مراسلات إلى ابن رضوان بمصر وإلى غيره من الأطباء المصريين، وله مسائل عِدة إليهم طبية » .

أما مقالته عن الفرخ والفروج فلم تصلنا ، ولكننا نظن بأن معظم أفكارها أو كلها واردة ضمن رسائل ابن بطلان أثناء مناقشته مع ابن رضوان .

ويذكر ابن بطلان كيف بدأت المناقشة ، إذ يقول فى رسالته الأولى « الباب الأول فى سبب تصنيف هذه المقالة ـ حكى بعض الأطباء فى دار الوزارة بالقاهرة المعزية عن اليبرودى الطبيب أنه عايا أطباء مصريين

<sup>(</sup>١) ابن البيطار – مفر دات الأدوية و الأغذية – إ- ٣٠ ص ١٦٢

<sup>(</sup>۲) ج ۲ ص ۱٤٠

بمسألة ألزمهم بها أن يكون الفروج أحر من الفرخ لسرعة نهضته والفرخ أبرد لبطء حركته ، فعلت له هذا سؤال مشهور ، وجوابه مسطور » . •

ويبدو أن « أحد الأطباء » هذا كان من تلاميذ ابن رضوان ، بالإضافة إلى قول ابن بطلان أن زميله في الدين والدراسة اليبرو دي «أعما أطباء المصر من» وابن رضوان رئيس أطباء مصر . وإذا تأملنا أسلوب ابن بطلان وجدناه شديد الجرأة والتطاول ، بل وجدنا فيه تعالياً وشتائم غير مناسبة خاصة أنها صادرة عن طبيب حديث العهد بمصر وأهلها وكان من الأولى أن يتجمل بالتواضع والتلاطف . وهكذا فهو يقول « فالعالم يعرف موضع الشبهة اللازمة والغبي يظن أن جميعها محال ودلسة » و « إن من عجز عن هذه المسألة الحقيرة والحق ناصره فيها فهو عما سواها أشد عجزاً لا سها أن قعدت به القوة الفكرية ، وسميتها الشعبذة العقلية لأنها تجرى في خدعة العقول الضعيفة مجرى شعبذة الطرقيين لحواس العامة » و « نستعيذ من بلد لا يتأتى للعالم أن يكون والجاهل سيان » ثم يصف تلميذ ابن رضوان فيقول « فسألني عن الجواب فأعلمته أن هذه مسألة طبيعية يتعذر فهمها على من يرتض بالعلوم المنطقية ، فلما يلج في العلم أخلد إلى التبجح بالعمل ... لأن الذكاء كما علمنا صاحب المنطق هو المسارعة إلى استخراج الأوساط فانصرف مفحماً ، ثم بلغني عنه المسكين تخرص استدللت به على أنه لم يعلم أن أرسطو يقول ﴿ إِياكُ وَالْكَذَبِ فَإِنَّ الْكَذَابِ لَا يَكْذَبِ إِلَّا مِنْ مَهَانَةً نَفْسُهُ وَسَخَافَةً رأيه وجهالة منه بعواقب مضرة الكذب عليه ... » وقال أوميرس : « ليس شيء أدنى من الكذب ولا خير في المرء إذا كان يكذب » ... « ثم يتبجح فيقول « وجمعنا ذلك على جهة النتيجة ثم حللنا الشكوك الطارئة والاعتراضات اللازمة وأظهرنا الشبه الداخلة على القدماء في نظائر هذه الأشياء نأخذ في التنزه في رياض العقل والاجتناء نثمـار العلم ونعتمد كشف أسرار الطبيعة

وينهى رسالته هذه بقوله: « وهو ( الله ) معين عليها يوم يجلس خالقها لأخذ حقوق المرضى من جهال الأطباء بالذى فرط ويل يومئذ للمدهثمين، الذين كانوا على سلاحهم ساهين، وعلى الجهل مقبلين، وعن العلم معرضين» يوم لا ينفع مال ولا بنون إلا من أتى الله « بعلم يقين ».

ولا يدهشنا تصرف ابن بطلان هذا ، فلقد كان كثير الترحال والتنقل، وكانت له مواقف مماثلة ومن التي وصلت إلينا موقفه في حلب حينها قدم إليها من بغداد ، وسبق أن سر دنا ما قاله القفطي عنها .

بل إننا قرأنا كتابه المشهور « دعوة الأطباء » وجدنا فيها تهجماً على زملائه من الأطباء والصيادلة ، كاتهام الأطباء بالتواطؤ مع الصيادلة لتقاسم أرباح الأدوية التي يصفها الطبيب ، ولا توجد إلا عند صيدلي واحد في البلد هو شريكه .

ومما يدل على أنه كان يستدرج ابن رضوان ويتحداه أنه أرسل رسالة إليه خطه .

هنا كان ولا بد أن يمسك ابن رضوان بقلمه لير د عليه .

يقول ابن رضوان في مطلع رده : « قرأت مقالة الشيخ ، أطال بقاءه ، التي أنفذها إلى بخطه ، فأذن لى أن أجيب عنها ، فعرفته أنى مشغول عن هذا ، فألح على ، فصرت كارهاً للجواب ، فإن كان يغيظه ويغضبه فلا يلومني وياوم نفسه إن كان الخطأ والغلط من قبله » .

ثم يبدأ بتفنيد أقواله بنداً بنداً ، دون تعالى وتكبر ، ولكن برد الشنائم إليه فلا يتورع عن اتهامه أنه « متطبب لا طبيب » و « سماه أهل العلم بالحراق عطلان ليدلوا بفعلان على أنه غاية فى العدامة ليبالغوا فى وصفه بقلة النهم والمعرفة ... فغلط غلطات كثيرة » و « إن هذا الرجل لامعرفة له ولا فهم له وإن كلامه كله هذبان يهذر به فقط » و « فما فى الأرض أحمق منه ولا أقل فهماً » وأورد هنا مقارنة لبعض الأفكار التى وردت في الرسائتين :

### رسالة ابن بطلان

ا يتناوب الذكر والأنثى فى حضانة البيض فيخرج الفرخضعيفاً يعتاج إلى زق بينما تنفرد الأنثى خضانة البيض فيخرج الفروج قوبا ياقط.

رسالة ابن رضوان

١ – لم تجعل الطبيعة الديك
يناوب الدجاجة فى الحضان والعلة
هى لقلة لبث الدجاجة لطلب الغذاء
إذا قامت عن البيض ، بينما يناوب
الحام أنثاه لطول لبث أزى الحام
في طلب الغذاء .

### رسالة بن بطلان

٢ -- الديك يقبل التأديب بلطف
 قريحته .

٣ - الديك معظم في شريعة الفلاسفة .. معبو د عند المانو بة .

٢ ــ الديك أقل الحيوان قبولا
 للتأديب ، فلو أن إنساناً أخذ ديكاً
 ورباه فى حجرة من صغره إلى كبره

رسالة بن رضوان

ثم أطلقه لم يعد إليه و هرب منه .

والدجاج لا يعرف الدار البتة . (بينما الحمام وخاصة الزاجل يتأدب

ويتعرف إلى الدار مهما بعدت ) .

٣ - قوله الديك معبود عند المانوية كذب ، فهم لا يعبدونه بل يحرمون ذبحه تحريماً مؤكداً . الديك ليس معظماً فى الشرائع كما ليس الكبش معظماً فى شريعتنا التى أمرت بتقريبه .. ليت شعرى ، أى الشرائع الذى الديك فيها معظم وإذا سلمت على أن الديك معظم والفرخ محرم . . فهل يظن أن ذلك برهان على أن الفروج أحر من الفرة ؟

فى رسالته الثانية التى يرد فيها ابن بطلان على جواب ابن رضوان ، والتى كتبها فى الفسطاط ، نجده : أولا يغير من أسلوبه ، فبعد أن كان تهجمياً متعالياً ساخراً ، نجده لطيفاً مستسمحاً فيقول : « وتراضيت ( فى الإجابة ) إلى هذه الغاية عن إنفاذها إبقاء على المودة ، وقد بلغنى بعد ذلك أنه قال على سبيل المباهاة : يسألنى ألف مسألة وأسأله مسألة واحدة ولو شئت أن أفصح وأوضح لفعلت ولكن (شعر ) :

قوى هم قتلـــوا أميم أخــى فإذا رميت أصـــابني سهمي »

ثانياً : يغير الموضوع كلية ، فيترك قضية البرهنة على أن الفرخ أحر من الفروج ليدخل فى مواضيع أخرى يعتبرها ثغرات يستطيع أذ ينفذ منها لطعن ابن رضوان.

والواقع أنه بهذا تهرب من الميدان الذى اشتهر فيه ابن رضوان وهو الطب ، ليجره إلى ميدان آخر هو الفلسفة والمنطق والأدب ، وهى ميادين ابن بطلان فيها أقوى . وهكذا يقسم مقالته هذه إلى سبعة فصول :

الأول: يدور حول التعليم الطبى . وعلى اعتبار أن ابن رضوان درس الطب فى الكتب رلم يكن له أستاذ وأصبح رغم ذلك طبيباً ، لذا فقد دافع عن هذه الطريقة فى التعليم فى كتابه « الكتاب النافع فى تعليم صناعة الطب » . وبما أن ابن بطلان درس الطب فى بغداد على أستاذ مشهور هو أبو الفرج ابن الطيب ، لذا فقد اعتبر ابن بطلان رأى ابن رضوان ثغرة يستطيع أن ينفذ منها فيطعن بحجر واحد بالكتاب وبمؤلفه .

وكان ابن رضوان قد تعرض لحلقة ابن بطلان بالاستخفاف والهزء والسخرية . فرد ابن بطلان : بل زاد فكتب مقالة ادعى فيها أن من صفات الطبيب الناجح أن يكون غير جميل إن لم يكن قبيحاً ، وما ذلك إلا توكيداً لنجاحه ودفاعاً عن مكانته ، بينها يصر ابن رضوان على العكس ، إذ يضع كشرط أول لصفات الطبيب « أن يكون تام الخلق صحيح الأعضاء » .

ويؤكد ابن بطلان فى هذا الفصل أن « المتعلم من أفواه الرجال أفضل وأسهل من المتعلم من الصحف » . وربما كان رأى ابن رضوان أقرب إلى تعاليم السلف، إذ يقول الرازى : « إن قليل المشاهدة المطلع على الكتب خير ممن لم يعرف الكتب على ألا يكون عديم المشاهدة » وهو يعنى بذلك أن التعليم النظرى المدرسي أساس لمزاولة المهنة ، فهو يقدمه حتى على التجربة . ويقول أيضاً : « من قرأ كتب أبقراط ولم يخدم خير ممن خدم ولم يقرأ كتب أبقراط ولم يخدم خير ممن خدم ولم يقرأ كتب أبقراط ولم يحدم خير ممن خدم ولم يقرأ كتب أبقراط ولم يحدم خير ممن خدم ولم يقرأ

وعلى كل حال فمن البديهى أن يكون. الطب نظريا أولا وتطبيقاً عملياً ثانياً كما قال ابن سينا في مطلم أرجوزته الشهيرة : الطب حفظ صحة برء مـرض من سبب من بدن عنه عرض قسمته الأولى لعــلم وعمـــل والعلم في ثلاثة قد اكتمل

أما الفصلين الثانى ( فى أن الذى علم من الكتب علماً رديئاً شكوكه بحسب علمه يعسر حلها ) والثالث ( فى أن ثبات الحق فى عقل من لم يثبت فيه المحال أسهل من إثباته عند من ثبت فى عقله المحال ) فهما مدرجان فى سياق الحديث عن أفكار الفصل الأول دون تفريق واضح .

وفى الفصل الثانى يكرر أن التلميذ إذا ما تعلم الحطأ ثبت فى ذهنه وصعب عليه حله ، أما إذا كان تعليمه شفوياً فالأستاذ يصححه مباشرة . وفكرة الثالث أنه بجب على كل « محب للعلم أن لا يقطع بظن فربما خنى الصواب وعلم الأشياء علماً رديئاً .

وفى الفصل الرابع: ينتقد موقف ابن رضوان تجاه السلف من العلماء ، إذ أن ابن رضوان تهجم على طائفة منهم ، فقد عاب على حنين بن إسحاق عدم فهم أفكار جالينوس بل وتشويهها . وانتقد الرازى لأن علمه قليل فى المنطق وعلم الفلك والعلوم الطبيعية ، وذلك فى كتابه عن التعليم الطبى .

ويستمر ابن بطلان فيدافع عن نفسه ضد اتهام ابن رضوان له بقلة معارفه الطبية الذي قال عنه : « فهو لا يعرف سوى صفة ( وصفة ) واحدة يعالج بها الشيخ والشاب والمدنى والقروى ، والمرض الحار والبارد بالقول المطلق كل مرض « فيذكر عدة وصفات مبنية على فهم تعاليم أبقراط وينتقل إلى الأهوية ويكرس لبغداد وصفاً دقيقاً ، إلى أن يقول « وبحسب هذه المعاودة يجب على الشيخ الرجوع عما ثلب به أئمة الصناعة ولا يصر على الكفر بهذه الطائفة بل يستغفر الله مما جنى ويسأله الإقالة ليلتي الحق مبيض الوجه في القيامة ولا يكون سبب النفاق على الأئمة بضلال أحداث الأطباء لما يوقى أنفسهم من مثالب القدماء فيثنيهم عن قراءة كتب الصناعة فيؤدى ذلك إلى هلاك المرضى » .

ئم يسرد بعض القصص التي جرت مع تلاميذ ابن رضوان وكيف وقعوا في أخطاء فاحشة . والفصل الخامس : قصير ، يتعلق بمسألة البلاد والأهوية وفيها يبدى براعة لفظية منطقية .

وفى الفصل السادس: نجده يرد على ابن بطلان فى قوله بأن يسأله ألف سؤال فيسأله سؤالا واحداً. فيقول بأنها طريقة «يسلكها الشعراء فى الذم والهجاء فبذكرنا لهما يظهر للشيخ أنه ضارع عادة السفهاء وغادر طريقة الفلاسفة ». والفصل هذا طويل ، إذ ما يبدأ بالرد على تعيير ابن رضوان له بالقبح حتى يحتد وتجود قريحته بكلام يدل على سعة ثقافته ورشاقة قلمه وقوة حجته فيقول «إن ما عاب المصنوع فقد عاب الصانع وخزياً للمستهزئين بمخلوقات الله » ويذكر أن سقراط «عيرته امرأته بقبح الخلقة فقال أما ما إلى تحسينه فقد اجتهدت فيه وهوالعلم وأما ما إلى الطبيعة عماده عليه ».

ثم يقول عن ابن رضوان : « ووجدت الشيخ فى فصل من آخر المقالة وقد حمى طبعه واحتد غضبه ونشف ريقه ودرت عروقه وصرح بسبى ولوح باسمى، ولم يقض حق الصناعة ولارعى فى حرمة الدراعة ، ونسبنى إلى الغباء وقطع بأننى لم أقرأ شيئاً من علوم القدماء ولو أنه قرأ العلم » .

ثم يرد باتهامه ابن رضوان أيضاً بالجهل فيقول: « إن أشياء كثيرة أخذتها عنه وسمعتها منه لم أكن أعرفها من قبل منها تقديمه الدواء المسهل قبل الفصد، وهذا أظنه غلطاً قد مات به جماعة، ومنها وصفه في الحميات الحارة عصير .... ومنها اعتقاده أن قول أبقراط العمر قصير والصناعة طويلة يعترضه اثنان وسبعون شكاً، وأن أجناس الحميات تنقسم إلى ثلاثة عشرألف نوع، فهذا مبدأ جهل تبين عاقبته ويظهر لأجله نعمة الله وعقوبته».

وإذا قارنا بين رسالة ابن بطلان الأولى وهذه وجدنا فروقاً بينة : فالأولى يبدو على أنها كتبت بروح المنتصر ( على تلميذ ابن رضوان ) المعتد بنفسه ، ولا نجد فيها العناية بالأسلوب ورصف الكلام وتنسيق الأفكار الشيء الواضح في الرسالة الثانية حيث تعمد ، في رأينا ، على إظهار مذلك .

وبدهى أن يرد ابن رضوان ، وهذا مافعل ، إذ أجابه بمقالة « فى أن ماعلمه يقين وحكمة ، وما ظنه مختار بن الحسن البغدادى غلط وسفسطة » في فيصف رسالة ابن بطلان بقوله « وقد لزمت فى انتصارى العلم والحكمة فأوردت فيه منافع وفوائد كثيرة من الفلسفة النظرية والعملية ولم أر له مثل ذلك ولا قريباً منه فيما تضمنته الكراسة ، بل رأيت كلاماً له رونق وطلاوة ظاهرة وباطنه خلاف ظاهره كما باطن الدرهم الزائف والدينار المعمول من نحاس مطلى بالذهب عليه من السم الناقم » .

ثم يعرج على الفلاسفة اليونان أمثال أرسطو وفرفوريوس ليدعم ما جاء في كتابه عن تعليمه الطب من آراء .

ولكن يبدو من كلامه ضعف بيانه الفلسفى والمنطقى . والرسالة قصيرة ولا تخلو من تهجم إنما بأسلوب أرق من أسلوب رسالته السابقة ، فهو يقول : « فظاهر من كلامه أنه لا يفهم ولا يفهم أنه لا يفهم . والسلام » .

وتوجد رسالة أخيرة وجهها ابن رضوان إلى « أطباء مصر والقاهرة المعزية حرسها الله تعالى » ، يشكو فيها حاله وما جرى بينه وبين العلامة المختار بن حسن البغدادى الطبيب » وهى أطول من سابقتها ، وفيها يسرد قصة الحلاف بينه وبين المختار من أولها إلى آخرها ، مركزاً على الناحية الطبية ، وفيها يعود إلى أسلوب رسالته الأولى فيكيل النهم والسباب » ... فهو كذاب أحمق ... جميع ما فيها شبيه بالشعبذة ... له فى نفسه بمنزلة من خولط ووسوس ... » فيناقش فكرة الحرارة والرطوبة وتكوينها فى الأجسام ويتهم ابن بطلان أنه مزج فيا بينهما عن خطأ ، وينتقل إلى بعض ما كتبه ابن بطلان فى مواضيع أخرى عن الحميات فيفند هذه الآراء استناداً إلى نظريات أبقراط وجالينوس، ويصول ويجول ببراعة فى هذه الميادين الطبية المخضة، ثم يفند آراء ابن بطلان فى التدبير وانتقاله من الضد إلى الضد دون تدرج.

#### ولا ريب أن ابن رضوان أراد في هذه الرسالة:

- أن يستعدى أطباء مصر على ابن بطلان ، لأن هذا ادعى أن اليبرودى ناقش أطباء مصر فأعياهم . - أن يبرهن على مقدرته وبراعته وعلو شأنه فى العلوم الطبية وتفوقه فيها على ابن بطلان ، كما فعل هذا فى رسالته الثانية حينها قلب الموضوع إلى نقاش فلسنى منطقى .

أن يسمم الجو من حول ابن بطلان ليضيق عليه الخناق . وهذا
 ما حصل ، إذ اضطر ابن بطلان إلى ترك مصر دون رجعة .

#### هل الفرخ أحر من الفروج حقاً ؟

قد تبدو لنا اليوم الفكرة التي دار حولها الخلاف غير مفهومة ، ولكنها فى وقتها كانت تتمتع بقيمة ما .

والسبب أن الطب العربى تبنى نظرية الإخلاط البقراطية ، وهي تعتقد بأن كل الكائنات مؤلفة من أربعة عناصر : الأرض ( وتقابلها اليبوسة ) والماء ( وتقابله البرودة ) والنار ( وتقابلها الحرارة ). والجسم الإنساني مزيج متوازن من الدم والبلغم والصفراء والسوداء . والمتراجها بشكل محكم يؤدى إلى الاعتدال وهو حال الصحة ، أما إذا اختلف الامتزاج زيادة أو نقصاناً أو المتناعاً وصلنا إلى الاعتلال وهو حال المرض .

ومبدأ المعالجة الأبقراطي يعتمد على المبدأ الطبيعي ، أي محاكاة الطبيعة في المعالجة . ومعالجة الضد بالضد وبالتدريج .

من هنا جاءت أهمية معرفة صفات الأغذية والأدوية فيما إذا كانت حارة أو رطبة أو يابسة أو باردة .

فإذا كان لحم الفرخ حاراً فيجب منعه عن المحموم ، أما إذا كان بارداً فبالعكس من المستحسن وصفه له .

ولكن العلم الحديث لم يعد يعترف بنظرية بقراط كلها .

بل يقسم الأغذية بحسب تكوينها إلى ثلاث فئات : ﴿

السكريات (أو النشويات).

الدهنيات

والبروتيئيات (أو الآحيــــات).

بالإضافة إلى الفيتامينات . والمواد المعدنية الداخلة فى تركيب كل نسيج حيوانى أو نباتى والتى تختلف مقاديرها باختلاف الأنواع .

وكل غرام من هذه المواد يعطى قدراً معيناً من الحريرات حين احتراقه في الجسم أثناء عمليات الاستقلاب métabolisme المختلفة ولا علاقة لمصدر المادة . وهكذا فالسكريات تعطى ٥ حريرات لكل غرام والدهنيات ٩ حريرات ، والبروتيئيات ٤ حريرات .

#### رأى القفطي وابن أبي أصيبعة في الخلاف

قال القفطى فى كتابه تاريخ الحكماء عن ابن رضوان أنه « قرأ شيئاً من الطب وشيئاً من المنطق وكان من المعلقين لا المحققين ولم يكن حسن المنظر والهيئة » وأعتقد أن فى هذا الكلام الكثير من التحامل والمبالغة .

فإن من قرأ « شيئاً » من الطب لا يستطيع أن يؤلف فيه أكثر من مائة مقالة وكتاب .

كذلك فن خلال مناقشته لابن بطلان نجد ( وخاصة فى آخر رسالته الوجهة إلى أطباء مصر ) علماً صحيحاً ، ومعلومات دقيقة ، وفهماً عميقاً للطب الأبقراطي وتعاليم السلف .

أما أنه « لم يكن حسن المنظر والهيئة » فإن ابن بطلان نفسه فى رسالته الثانية يعترف لابن رضوان بالعكس ، إذ يقول : « فإن كان ولا بد يفخر علينا بجال الحلقة وما خصه الله من قبول الصورة » .

لذا فإن وصف القنطى لابن رضوان فيه الكثير من التجيز ضده . ولا يدهشنا هذا فكتاب التفطى ملىء بأمثال هذه المواقف ، كموقفه من موفق الدين عبد اللطيف البغدادي مثلا . والجدير بالذكر أنه كرس صفحات طويلة لابن بطلان فى صدر كتابه ، إذ نشر إلى جانب ترجمة حياته نص رسالتيه ، بينا تحامل على ابن رضوان وكرس لترجمته الصفحة الأخيرة من كتابه فقط .

ونلحظ تناقضاً فی وصفه للخلاف الذی وقع لابن بطلان فی حلب ، إذ يفهم من كلامه أن ابن شرارة بسبب غيرته ، لقلة معارفه وخسارته فی المناظرات ، حرض نصاری حلب علی ابن بطلان ، ولكنه يعود فيقول « وللحلبيين النصاری فيه هجو قالوه عندما تولی أمرهم فی كنائسهم وتقرير صلواتهم وعباداتهم علی أصولحم » .

ولا بد أن ابن بطلان أساء التصرف إزاء الحلبيين أيضاً وطبيبهم ابن شرارة حتى وقعت الوقيعة فاضطر إلى تركها . الشيء الذي لا يدهشنا نظراً إلى ما رأيناه فيها أسلفنا من حب ابن بطلان للتهجم والتهكم .

أما ابن أبى أصيبعة فهو ، فى رأينا ، أكثر موضوعية وأدق حكماً ولعله أصاب كل الإصابة حينما قال « وكان ابن بطلان أعذب ألفاظاً وأكثر ظرفاً وأميز فى الأدب وما يتعلق به ... وكان ابن رضوان أطب وأعلم بالعلوم الحكية وما يتعلق به ».

كذلك أصاب عندما اتهم ابن رضوان بأنه «كان كثير الرد على من كان معاصره من الأطباء ..... وكانت عنده سفاهة فى بحثه وتشنيع على من يريد مناقشته » . الشيء الذي يناقض تماماً ما قاله ابن رضوان عن نفسه فى سيرته الذاتية التي أوردها عنه ابن أبي أصيبعة ، إذ يقول :

« وكنت ألزم الصمت وأكف اللسان عن معايب الناس وأجتهد أن لا أتكلم إلا بما ينبغى .. وأتفقد فى خلوتى ما سلف فى يومى من أفعالى وانفعالاتى ، فما كان خيراً أو جيلا أو نافعاً سررت به . وما كان شراً أو قبيحاً أو ضارباً اغتممت به ووافقت نفسى بأن لا أعود إلى مثله » .

الخلاصة : إن هذه الحادثة تلتى الضوء على مفهوم الطب فى ذلك الزمان وفن المناقشة العلمية . وتعد هذه الرسائل مثلا فريداً فى فن المناظرة الطبية ونوعاً من الأدب الطبى .

#### المسادر

\_ خمس رسائل لابن بطلان البغدادي ولابن رضوان المصرى .

الجامعة المصرية \_ كلية الآداب \_ مصر ١٩٣٧

\_ ابن سينا: الأرجوزة في الطب.

طبعة باريس - ١٩٥٦ .

ــ ابن البيطار : الجامع لمفردات الأدوية والأغذية .

. طبعة مكتبة المثنى ببغداد ــ أو فست عن طبعة بولاق .

ـ حمال الدين القفطي : تاريخ الحكماء .

طبعة لا يبزيغ ــ ١٩٠٣ .

- ابن أبي أصيبعة : عيون الأنباء في طبقات الأطباء .

دار الحياة ــ بيروت ــ ١٩٦٥ .

ــ أبو بكر الرازى : كتاب منافع الأغذية ودفع مضارها.

المطبعة الخيرية ــ مصر سنة ١٣٠٥ ه .

أبو بكر الرازى: كتاب المرشد أو الفصول - مجلة معهد المخطوطات
 العربية ، المجلد السابع - ج ١ - ١٩٦١ .

# نفٹ الکتنب دیوان عرقلة السکلی

« تحقیق الأستاذ أحمد الجندی -- مطبوعات مجمع اللغة العربیة بدمشق ۱۳۱ صفحة من القطع الكبیر -- مطبعة دار الحیاة بدمشق »

نقد و تعليق : محمد عبد الغني حسن

كان فى النفس أن أقوم باستقبال هذا الديوان وتناوله بالنقد والتعليق يوم وصل إلى من زمان لم يسعفنى بتحقيق ما أملت . ودارت الأيام . واستطال الزمان ، وخشيت أن تصرفنى الحوائل عما وطنت عليه النفس . وأنا فرح بهذا الديوان أرجو أن أنصف صاحبه ، وأنصف محققه الفاضل الأديب الشاعر الأستاذ أحمد الجندى ، وصلته بمجمع اللغة العربية بدمشق معروفة . وقلت لنفسى : إن الأيام مهما امتدت واشتدت فلن تصرفنى عن الحديث عن هذا الديوان ، وعن صاحبه الشاعر العربى الذى كان معاصراً للبطل المسلم « صلاح الدين الأيوبى » .

وهأنذا اليوم أجد من نفسى قدرة على الوفاء بما ألزمت نفسى به من تقديم هذا الديوان الذى يظهر لأول مرة فى المكتبة العربية مطبوعاً أجمل طبع ، ومحققاً بمعرفة الأستاذ أحمد الجندى ، وصادراً عن مجمع اللغة العربية بدمشق .

ولقد اطمأنت نفسى إلى المحقق لأنه شاعر وأديب ، ولأن مظنة الخطأ في تحقيق شعر ( عرقلة الكلبي ) بعيدة عن أن تتسرب إلى محقق أعرف عنه الدقة والرقة والأدب ، وأعرف عنه جميل سوابقه ، ومشاركاته فى تحقيق بعض كتب التراث العربى . ومن هنا طالعنى اطمئنان نفسي إلى أننى لن أصادف فى شعر «عرقلة» تحريفاً أو تشويها أو كسراً مما تزدحم به كتب التراث التى يحققها بعض القوم فى زماننا هذا . فتشيع فيها الأخطاء والأوهام، لأن هؤلاء — مع الأسف — لا يقيمون وزن الشعر ، ولا يصلحون فساده ، ولايصلون إلى تصويب ما وقع النساخ فيه من نحريف . . .

( وعرقلة الكلبى صاحب هذا الديوان شاعر عربى من رجال القرن السادس الهجرى ، ولد سنة ٤٨٦ هـ وتوفى سنة ٥٦٧ هـ . فتاريخ مولده ووفاته معروف غير مجهول ، ولكن تلقيبه بلقب : عرقلة ، لم تشر إليه المراجع التى كانت بين يدى المحقق وهو يقوم بعبء التحقيق ، ولم يتعرض واحد من الذين ترجموا له لذكر هذه التسمية الغريبة التى كانت تطمئن إليها النفس لو عرفت أسبابها .

وأنا أعلم أن المحقق لم يدخر وسعاً في البحث عن عِلة هذا التلقيب ، وإن كانت ألقاب أكثر الشعراء معروفة أسبابها ،كتأبط شراً ، وصريع الغواني ، وغيرهما ... ولعلى حادثة معينة قد شاركت في أن يحمل شاعرنا : عرقلة ، هذه التسمية ، أما وصفه بعرقلة الكلبي : أو عرقلة الدمشتى ، أو عرقلة الأعور فذلك راجع إلى ماعرف عنه من أنه بدوى الأصل ، من بادية بني كلب ، وهي ﴿ المنطقة التي تقع إلى الشرق من دمشق وحمص وحماه ، وتمتد إلى تحوم العراق ، وهي التي تسمى بادية السهاوة ) فهو بدوي قح أنبتته البادية ، ولكن الحاضرة جذبته ، كأنما أعجبته الحضارة كما يقول شاعر قديم ... فكان يتردد على دمشق بين حين وآخر ، إلى أن طاب له العيش فيها . والإقامة الدائمة بها ، فعرف « بعرقلة الدمشقي » ، وتناسى الناس اسمه القديم : عرقلة الكلبي ، تطويعاً للوضع الجديد الذي صار إليه ، واستقر عليه . أما تلقيبه بعرقلة الأعور ، فهو وصف واقعى لعلة كانت فيه ، وآفة كانت عنده . فقد شاء الله له أن يكون بعين واحـدة . وأن يفقد عينه الأخرى في ظروف لا نعرفها . وكثيراً ما كانت علة ( العور ) عنده سبباً في الالتجاء إلى التنكيت بها في شعره . فنراه مثلاً ... وهو في مدينة بعلبك - يبعث بأبيات إلى ابني شوتكين يقول فيها: وعندى من الشوق ما أنتها به تعلمان على كل حال أحبكم مثل عيني البحين وإلا غدت مثل عيني الشمال "

وهذا القول يحدد لنا العين المصابة بالعور عند شاعرنا : عرقلة ، وهي العين الشمال . وليست هذه هي المرة الواحدة التي يشير فيها شاعرنا الخفيف الظل إلى عوره ، فإننا نصادفه مرة أخرى يقول في بيت مفرد من قافية الباء :

أقول والقلب في هم وتعذيب ياكل يوسف، ارحم نصف يعقوب(١)

ونصف يعقوب هنا إشارة إلى ماجاء فى القرآن الكريم من أن يعقوب والد يوسف الصديق قد ابيضت عيناه من الحزن على ولده.

وإذا كان عرقلة يستغل عوره لاستعال النكتة الشعرية ، فإنه كان يضيق بعض الحين بهذه العلة التي تجعله شخصاً غير مرغوب في لقائه ، أو تجعله يتبرم بأن يطلع الناس منه على عورة كالعور. ونجد هذا في قوله:

مولای ! إن الكلبي عرقلة مثل « المعيدی » صاحب المثل

وهو هنا يشير إلى المثل المشهور: «تسمع بالمعيدى خير من أن تراه » .

والحديث عن لقب عرقلة يسوقنا إلى الحديث عن اسمه الأصلى ، وهو حسان بن نمير ، ومن العجيب أن هذا الاسم كاد النسيان يجرعليه مساحبه، فلا أحد يعرفه باسمه الحقيقى ، وإنما هر ممن اشتهروا بلقبهم حتى ولوكان فيه همز أو لمز ...

ولقد اتصل عرقلة الكلبي ولا بجدهنا مناصاً مناستعال اللقب الذي أضيف إلى ديوانه المطبوع هذا ، وإلا لعدلنا عن ذلك إلى لقب : علقمة الدمشقى ، فهو ألطف وأبعد عن اللمز من لقبه الآخر : علقمة الأعور ، أقول : اتصل عرقلة بصلاح الدين الأيونى ، وله فيه شعر كثير في أكبر

 <sup>(</sup>۱) رویت ی اندیوان : أیوب بدلا من : یعقوب ، ولم یصحح المحقق ، وإن کان أوردها صحیحة فی المقدة ...

من موضع من هذا الديوان . ومن العجائب \_ فى موضع المقابلة بين حظوظ الشعراء وأسفارهم \_ أن شعراء من أمثال المتنبى ، وأبى تمام ، والبحترى . قد بقيت أسماؤهم وأشعارهم ، على حين ضاعت مع الزمن أشخاص ممدوحيهم . أما عرقلة وغيره من شعراء صلاح الدين الأيوبى فقد أختفوا . وظل اسم ممدوحهم : صلاح الدين باقياً يطاول الزمان . وقد تنبه المحتق أحمد الجندى ، إلى هذه الظاهرة ، ولم يشأ أن يدعها تمر بدون تعليق ...

ولقد قرب اتصال « عرقلة » بصلاح الدين حتى بات يجزع لغيابه ، ويستوحش إذا لم يجده فى داره . فقد مر بدار البطل الإسلامى العظيم حينها توجه إلى مصر ، فوجدها مغلقة الأبواب ، موحشة الجناب ، فقال على الفه ر :

عبرت على دار ١ الصلاح ، وقد خلت

ولما تولى صلاح الدين الأيوبى إيالة دمشق قبل أن يؤسس الدولة الأيوبية فى مصر ، هنأه شاعرنا قائلا ومثنياً على ما فى إدارة « الصلاح » من حزم وإصلاح :

لصوص الشام! توبوا من ذنوب تكفرها العقوبة والصفاد لئن كان الفساد لسكم صلاحاً فولانا « الصلاح » لكم فساد

وكثيرة هي المواطن التي ذكر فيها شاعرنا « صلاح الدين » وأثنى عليه بالذي هو أهله . وقد كان عرقلة يمت إلى بطلنا بدالة قوية . فلما وعده البطل بمنحة قدرها ألف دينار إذا تم له ملك مصر ، أسرع الشاعر بطلب المنحة واستعجالها قائلا :

قل « للصلاح » معینی عند إعساری أخشی من الأسرإنحاولتأرضكم فجـــد بها عاضدیات « مــــطرة »

يا ألف مولاى! أين الألف دينار؟ وما تني جنــة الفردوس بالنار من بعض ماخلف الطاغي أبو العار ولم يقم بين الشاعر وبين صلاح الدين الأيوبى حجاب ، فقد كان بابه مفتوحاً له ، والكلفة مرفوعة بينه وبينه . فلم استبطأ الألف دينار الموعودة كتب إليه من قصيدة يستعجلها ويتنجز وعد البطل ، وهو مما رواه المؤرخ أبو شامة فى كتابه « الروضتين » حيث يقول عرقلة :

إليك صلاح الدين مولاى أشتكى زماناً على الحر الكريم يجــور ترى أبصر الألف التي كنت واعدى بها ، في يدى قبل المات يصير ؟ وهيهات والإفرنج بيني وبينكم سياج ، قتيل دونه وأســـير ومن عجب الأيام أنك ذو غنى عمر ، وأني في دمشق فقير !

وكان مجلس صلاح الدين الأيوبى فى زمن الورد، فانتهز شاعرنا الفرصة ليمدحه قائلا :

ياحابس الكاس خيل الورد قد وردت

شهباً وكمتاً! أدر ياحابس الكاس أقسمت ما الورد في الأزهار قاطبة

إلا كمشل صلاح الدين في الناس

ويروى صاحب « الروضتين » أن صلاح الدين أهدى إلى شاعرنا ذهباً ، فقال يمدحه :

صلاح الدين قد أصلحت دنيا شقى لم يبت إلا حريصا أتى منسك السلام لنسا عموماً وجودك جاءنى وحدى خصوصا فكنت كيوسف الصديق لمسا تلقى منه يعقوب القميصا

ولو أخذنا نتتبع ماجاء فى ديوان عرقلة الكلبى مختصاً بصلاح الدين الأيوبى لخرج بنا القول عن منهجه ، ولكننا نشير فقط إلى ظاهرة فى ديوان عرقلة تلفت نظر القارئ ، وهى كثرة نصيب البطل صلاح الدين من شعر عرقلة . وماذلك بقليل على الرجل الذى لم يبخل على شاعرنا بعرف ولا نوال ولا رعاية ...

وَلَمْ يَشَذُ عَرَقَلَةً عَنْ شَعْرًاء عَصْرَهُ فَيَهَا تَنَاوِلُوهُ مِنْ أَغْرَاضُ الشَّعْرِ .

ولعله بذلك لم يشذ عن شعراء العربية في مختلف العصور . فنحن نصادف نه في الديوان مدحاً وتهنئة وهجاء ووصفاً وغزلا ونسيباً ورثاء رغيرها من أغراض الشعر .وإذا كان المدح غالباً عليه فإن بقية الأغراض تتضح في شعره على وجمه يلفت النظر . ويبدو من شعره أنه كان رجل ( مجتمع ) فلم يعتزل ، ولم ينطو على نفسه ، بل كان يخالط الكبار والصغار ، والأشر اف والوضعاء ، ويتظرف حين يدعـوه المقـام إلى الظرف ، ويجـد إذا كان المقام مقام جد . فإذا وعده صاحب بخروف هدية ، ثم لم يف بالوعد ، هجاه بأبيات ظريفة يختمها بقوله:

#### إن من يرتجي خـــرو فلك بالشميعر قد خرف!

وهو يتصل بالجوارى الحسان في عصره ، ويتصل بالقيان المغنيات ، ويستمع لهن ، ويطرب لصوتهن ، ويهواهن ، كالذي فعله مع المغنية ، ( صفية الكردية ) ، فلما تركت دمشق إلى خمص ــ وكان له بها هوى شديد ــ و دعها بقوله:

لغيرى حين قربت الجالا تقول ( صفية ) والصفو منها وقد سفرت لنا عن بدرتم أتصبر إن هجرنا أو بعدنا يخاف البعد من إلف التداني

غداة البين ، وانتقبت هـــــلألا فقلت : نعم نعم ، والقلب : لالا ويخشى الهجر من عرف الوصالا!

وهو مرة أخرى ـ يصف خالها ـ أوطابع الحسن ـ على خدها الأيسر، وثالثة نراه وهو يصف شفتيها اللتين ما شفتا غلة قلبه !

وما أكثر ما تصادفنا في ديوان عرقلة الكلبي أسماء أعلام وأسماء أشياء وأطعمة كانت سائلة في ذلك العصر: عصر صلاح الدين، فهو يصف طعام التطاج، الذي أجاد الطاهي صنعته ، وهو يذكر لنا أعلاماً مجهولة لدنيا تمام الجهل ، وإذكانت معروفة بين أشخاص عصره ، مثل : عويس ، وابن العصيفير ، وابن الصمان ، وابن ملكداد ، وابن أبى الدر ، ووهيب بن الشحاذة . وغيرها من أسماء الأشخاص الذين اتصل بهم وعرفهم ، وكالنبرله معهم

ذكريات ، ولكن الزمان لم يبق على أسمائهم لأن شهرتهم لم تمتد ولم تتجاوز حدود زمانهم .

وإذا كان المحقق الفاضل قد أشاد فى مقدمته بديباجة الشاعر عرقلة وأسلوبه ، فإنه لم يفته أن يشير – فى عجل – إلى ماعند شاعرنا من هنات هينات والحق أن هنوات عرقلة تلفت النظر ، وما كان ينتظر ورودها من شاعر مثله . ولعله فى ذلك لم يخرج على ماكان سائداً فى عصره ، فقد بعد علم الناس بالدقة اللغوية فى القرن السادس ، وأصبح التساهل أمراً شائعاً . وياليت محققنا قد وقف عند كل مأخذ يعد على شاعرنا ! ولكنه أخذ بديباجته الحلوة الصافية ، فأعرض بذلك عن ذكر مآخذه فى كل مواضعها . .

لازال في الإقبال غاد رائحـــاً ما أقبــل الإصبــاح والإمـــاء

وحقه أن يقول غادياً ، لو أمن كسر الوزن ، ولكن الضرورة القبيحة ألجأته . وقوله :

سری جلدی حین سار الحبیب و فی کبدی منسه حرب عجیب

والحرب مؤنثة لا مذكرة ، وأغلب ظنى أن فى لفظة الحرب تحريفاً لم ينتبه إليه المحقق . وقوله :

ياكل يوسف ارحم نصف يعقوب

بقطع همزة الوصــل من الفعل : إرحم

وقوله :

وقد ألجأته الضرورة إلى أن يمنع « عباس » من الصرف ، وحقه أن يصرف . وقوله :

تمضى مجالسهم غراً محجلــة هزل ابن حجاج فى جد ابن عباد وقد ألجأته الضرورة هنا أيضاً إلى أن يمنع (حجاج) من الصرف

وقولسه:

فصيح ، إذا قال « ابن عباس » عنده

ويير د من عي لديه « المر د »

وقد جرى الشاعر هنا على عادته من منع ( عباس ) من الصرف ، جرياً على طريقته التى ارتضاها ولم يعدل عنها ، مع قبح الضرورة فيها : وقولـــه :

يغنيك في كل حرب قوس حاجبه

عن قوس « حاجب » في أيام ذي قار

وقد ألجأته الضرورة إلى أن يمنع (حاجب) من الصرف ، وحقها أن تصرف بكسرتين لولا أن بهما ينكسر الوزن : فتفادى كسر الوزن بكسر اللغـــة ...

وقولىــه:

ستى الله الحمى ورعى ليــال به وبأهله كانت قصـــاراً

فإن حقه أن ينصب ( ليالى ) بالفتح ، لا أن يعاملها معاملة المرفوع والمجرور ، ولكنها الضرورة كذلك ، مضافاً إليها مذهبه الذى لجأ فيه إلى أضعف اللغات .

وما أكثر المواطن التي لجأ فيها الشاعر « عرقلة الكلبي » إلى الضرورات في ديوانه ، أو التي مال فيها إلى أضعف اللغات في النحو . وكنت أو د أن يقف المخقق الفاضل عند كل واحدة منها . ليدل بذلك القارئ على مقدار ما ارتكبه الشاعر من هفوات أشار إليها المحقق جملة في المقدمة ، ولم يذكرها في مواضعها من الديوان ، وهي هفوات كانت من حقها أن يقف عندها المحقق في كل واحد من مواطنها ، حتى يهتدى قراؤه إلى وجه الصواب مما وقع فيه الشاعر .

هذه هي بعض أوهام الشاعر « عرقلة الكلبي » ومأخذه في شعره . أما محققنا الناضل الأستاذ أحمد الجنادي فقد فاتنه أمور لا بد أن تقع مزر الطابع . وهى مما نعانيه خن الكتاب من هموم المطابع والمصححين ، فقد ضبط اسم : حاتم نفتح التاء ، ه هو بكسرها ، كما أثبتت بعد الفعل : أصبو ، ألفٍ ، وليس هذا من مواضعها . وقد جاء الفعل : جئته في ص ١٧ هكذا : حبه ، في البيت الآتي :

يامن إذا (حبه) سئولا ولست بالسائل اللجبوج وقد جاء المتان الآتيان هكذا:

شغفتني على كبر ضرة الشمس والقمر ثم قالت لترسيا في الكبر تظهر العبر

وهي ليست : الكبر الذي هو ضد التواضع ، بل هو الكبر ضد الصغر . وجاء الىت الآتي هكذا ص ٦٤

وأب أكذب الأنام لكن إذا حاف وصواله:

وأب أكذب الأنـــا م ولــكن إذا حـــلف

وهذه وغيرها – مما لا يعنيني هنا أن أسجله – مما لا ينقص شيئاً من قيمة الجهد الطيب الذي بذله الأستاذ أحمد الجندي في التحقيق والضبط ، وجمع ما تبعثر من شعر «عرقلة الكلبي». وفي عمل الفهارس الخاصة بالرجال والنساء والقبائل ، وفهرس الأمكنة والبلدان ، وفهرس الأبيات والقوافي ، فذلك كله مما يضني على عمل المحقق الأديب الشاعر لوناً من العمل المخلص الذي يبذله دائماً في خدمة التراث ...

القاهرة محمد عبد الغني حسن

# أنتباء وآراء

## 

فضيلة الإمام الأكبر ، الدكتور عبد الحليم محمود ، شيخ الجامع الأزهر ، اختار المستشار قاسم مهدى الخطاط ، مدير معهد المخطوطات العربية ، عضواً فى لجنة كتاب ( دليل الباحثين ) التى تألفت برئاسة الإمام الأكبر .

وتضم هذه اللجنة مجموعة من كبار العلماء ، فيهم السيد اللواء الركن محمود شيت خطاب ، عضو مجمع البحوث الإسلامية ، وفضيلة الدكتور عبد الجليل شلبى ، الأمين العام لمجمع البحوث الإسلامية ، وفضيلة الشيخ أبو الوفا المراغى ، الأمين العام المساعد لمجمع البحوث الإسلامية سابقاً ، والأستاذ على عبد العظيم ، والأستاذ الدكتور عبد المنع عمر ، والأستاذ أحمد عزب ، وفضيلة الدكتور يجيى هاشم فرغل مدير عام مكتب فضيلة الإمام الأكبر شيخ الأزهر ، وفضيلة الدكتور مجمود بن الشريف الأستاذ في كلية الدراسات الإسلامية والعربية بالأزهر ، والأستاذ فهيم شلتوت وكيل وزارة الثقافة لشئون الوثائق والمكتبات ، وفضيلة الدكتور رؤف شلبي .

## وعضوية الجمعية السورية لتساريخ العلوم

تلق مدير معهد المخطوطات رسالة من الأستاذ الدكتور أحمد يوسف الحسن رئيس جامعة حلب ومدير معهد التراث العلمى العربى فيها ورئيس الجمعية السورية لتاريخ العلوم ، يخبره فيها أن مجلس إدارة الجمعية قد

اختاره عضواً عاملاً فى الجمعية ، وذلك فى جلسته رقم ٨ التى عقدت بتاريخ . ١٩٧٨/١/١٢ .

## كتاب جديد للدكتور رودلف زلهــــام

فى أوائل عام ١٩٧٧ ، صدر كتاب جديد قيم باللغة الألمانية للدكتور رودلف زلهايم الأستاذ بقسم الدراسات الشرقية بجامعة فرانكفورت ورئيس تحرير مجلة أورينس ، وهي صحيفة جمعية المستشرقين الألمان .

ويقول المؤلف إنه نهج في كتابه هذا نهجاً جديداً في ميدان المخطوطات العربية ، إذ انطلق من عدد كبير من المخطوطات العربية النفيسة المحفوظة في خزائن مدينة برلين الغربية ، فوصفها وصفاً دقيقاً ، وجمع موادها ورتبها . ولم يكتف بذلك بل انتقل إلى تحليل مسائل النصوص الأساسية والفرعية ، معتمداً بذلك على الغزير من أمهات المصادر العربية ، والعديد من المراجع العربية والأجنبية . كما زود كتابه وذيله بنصوص وجداول أنساب العلماء والأسر الحاكمة ورسوم لطرق تناقل الروايات وفهارس عديدة ، وصـور نمخطوطات مختارة من شتى مجالات العلم والأدب ، ومن بينها خطوط قيمة لبعض المصنفين ورجال العلم والدولة والدين ، وهي تشكل أنموذجاً لتطور الحط العربي عبر الأجيال والسنين . ولقد قدم المؤلف بذلك كله دراسات هامة في مضهار تاريخ الأدب العربي ، منها ما يتعلق بالمؤلفين والمصنفين ، والرواة ومالكي المخطوطات، ومنها ما يدور حول مسألة تدوين الروايات الشفهية في فجر الإسلام وتطور وازدهار التصنيف في العصور التالية . ويأمل المؤلف – كما أعرب عن ذلك في مقدمة كتابه – أن يكون قد وفق في عرض شواهد حية متجددة ، عن الحضارة الإسلامية بمجالاتها وأشكالها المتعددة

## وفود وعلماء فى زيارة المعهــــد وفد كلية الشريعة بجامعة الإمام محمد بن سعود

قام وفا. علمي من معيدي كلية الشريعة بجامعة الإمام محمد بن سعود

الإسلامية بالرياض بزيارة للمعهد يصحبهم أسناذهم فضيلة الشيخ عبد الرحمن محمد السدخان المدرس بالكلية .

وقد استقبلهم المستشار قاسم الخطاط مدير المعهد والأستاذ محمد الحسن عثمان وكيل المعهد، وحياهم مدير المعها. وشرح لهم أهدافه التي يعمل من أجلها في إحياء التراث العربي وجمعه والتعريف به ، ثم إسهامه المستمر بإمداد الجامعات العربية بكل ماتطلبه من صور تلك المخطوطات لتحقيقها ونشرها ، إلى غير ذلك من مختلف أنشطة المعهد ، ورد على أسئلتهم واستفساراتهم ودعاهم إلى الاهتمام بتراث أمتهم والعمل على تحقيقه ونشره والتعريف به .

ثم طاف الوفد بأقسام المعهد المختلفة حيث شرح له موظفو كل قسم العمل الذى يقوم به ، وخرجوا من زيارتهم بفكرة كاملة عن المعهد وسير العمل فيه .

## وطلاب الدر اسات العليـــــا في جامعة نيمجن بهو لندا

كذلك زار المعهد وفد من معهد الدراسات العربية والإسلامية التابع لجامعة نيمجن بهولندا، ويتألف هذا الوفد من ١٦ طالباً من طلاب الدراسات العليا بالمعهد يرأسهم أستاذ اللغة العربية الدكتور إدوارد دى مور ، ومساعدته السيدة جاجريتي هيمسكيرك مديرة المكتبة . وطاف الوفد في أقسام المعهد المختلفة ، واطلع أعضاؤه على نشاطاته التي ينهض بها في خدمة التراث العربي .

وكان هذا الوفد قد قدم إلى القاهرة ليقضى فيها أسبوعين يزور خلالهما المراكز الثقافية والجامعات والمعاهد التي تعنى بالتراث العربي والإسلامي .

#### والدكتور فؤاد سزكبن

وزارة المعهد العلامة الجليل الأستاذ الدكتور فؤاد سزكين : عند مروره بالقاهرة ، فى طريقه إلى الرياض لإلقاء عدد من المحاضرات فى جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية بدعوة من مديرها فضيلة الدكتور عبد الله عبد المحسن التركي .

## تاريخ التراث العوبى

ومن المنتظر أن يصدر فى وقت قريب باللغة الألمانية الجزء السادس من تاريخ التراث العربى الذى ألفه الدكتور سركين .

#### علم الفلك عنسد العرب

هذا وقد جعل الدكتور سزكين موضوع محاضراته فى الفصل الحالى . بجامعة فرانكفورت بألمانيا حيث يعمل أستاذاً بها ، عن علم الفلك عند العرب وكيف كان للعرب الفضل فى تقدم هذا العلم فى الغرب وازد هاره .

#### والدكتور مجيسد خدورى

كذلك زار المعهد الدكتور مجيد خدورى ، الأسناذ الممتاز فى جامعة جون هوبكنز ، ومدير مركز دراسات الشرق الأوسط فيها .

و هو رئيس جمعية الشيبانى للقانون الدولى التي تأسست للبحث عن مؤلفات محمد بن الحسن الشيبانى المتوفى عام ١٨٩ ه .

وقد استقبله المستشار قاسم الخطاط مدير المعهد ، وأطلعه على مختلف نواحى النشاط فى المعهد ، وبحث معه موضوع التعاون بين المعهد وجمعية الشيبانى للقانون الدولى .

ومن الجدير بالذكر أن الدكتور مجيد خدورى كانقد حقق كتاب السير

الكبير لمحمد بن الحسن الشيبانى ثم ترجمه إلى اللغة الإنجليزية ونشربها، بعد أنطبع بمطبعة جامعة جونز هوبكنز فى بولتيمور بأمريكا عام ١٩٦٦ . كما نشر نصه العربى محققاً بقلم الدكتور مجيد خدورى فى بيروت سنة ١٩٧٥ .

## الدکتور مجید خدوری فی سطور

ولد فى مدينة الموصل بالعراق عام ١٩٠٩ وفيها أكمل دراسته الثانوية ، ثم التحق بالجامعة الأمريكية فى بيروت وخرج فيها عام ١٩٣٢ ، ثم التحق بجامعة شيكاغو فى أمريكا وحصل منها على الدكتوراة فى القانون والعلوم السياسية عام ١٩٤٨ ، وحاضر فى دار المعلمين العالية وكلية الحقوق فى بغداد ( ١٩٣٩ – ١٩٣٧ ) وعمل أستاذاً زائراً فى جامعات أنديانا وشيكاغو وكولومبيا وهارفارد ( ١٩٤٧ – ١٩٥٠ ) ، وأستاذاً لمعهد الدراسات العليا فى جامعة جونز هوبكنز ( ١٩٥٠ – ١٩٧٠ ) ، وأستاذاً معمتازاً فى جامعة جونز هوبكنز ، ومديراً لمركز دراسات الشرق الأوسط فيها منذ عام ١٩٧٠ حتى الآن :

وهو عضو نادى القلم العراقى منذ عام ١٩٣٤ ، وسكرتير نادى القلم فى بغداد من ١٩٤٠ إلى ١٩٤٧ ، وعضو نادى القلم الأمريكي فى نيويورك، وعضو جمعية العلوم السياسية الأمريكية ، ورئيس جمعية الشيبانى للقانون الدولى ، وعضو مجلس إدارة ، معهد الشرق الأوسط ، وكلها فى واشنطون .

حضر مؤتمرات دولية متعددة فى البلاد العربية وأوربا وأمريكا ، وكان عضواً فى الوفد العراق إلى مؤتمر سان فرنسيسكو لتأسيس الأمم المتحدة عام ١٩٥٣ ، حصل على وسام الرافدين المدنى من الدرجة الثانية عام ١٩٥٣ من الحكومة العراقية .

له ولد اسمه فريد يحمل الماجستير في هندسة الألكترونيات ويعمل في شركة أتلانتيك ريسبودج كوربوريشن . وله ابنة اسمها شيرين حصلت على الماجبتير في الشئون الدولية من جامعة جوار هوبكنز .

#### مؤلفاته ومقالاته بالإنجليزية

أصدر الدكتور مجيد حدورى باللغة الإنجليزية (١٤) كتاباً ، وأسهم في (١٨) كتاباً بين دائرة معارف ومؤلف ، بفصول وأقسام كتبها فيها ، ونشر (٢٥) مقالا طويلا و (٤٥) مقالا في التعريف بالكتب ونقدها في مختلف المحالات العالمة .

#### مؤلفاته العربية

وفيها يلي عناوين الكتب التي أصدرها باللغة العربية :

١ ــ أسباب الاحتلال البريطاني للعراق ، نشر في مدينة الموصل عام ١٩٣٣ .

٢ ــ المسألة السورية ، نشر فى الموصل عام ١٩٣٢ .

٣ الصلات الدبلوماطيقية بين هرون الرشيد وشارلمان ــ نشر في بغداد
 سنة ١٩٣٩ .

٤ ــ نظام الحكم في العراق ، نشر ببغداد عام ١٩٤٦ .

ه ــ قضية الإسكندرونة ، نشر في دمشق عام ١٩٥٤ .

## حمعية الشيباني للقانون الدولي

أما جمعية الشيبانى للقانون الدولى التى يتولى الدكتور مجيد خدورى رئاسة رئاستها الآن . فقد أنشئت فى مدينة جوتنجن بألمانيا عام ١٩٥٥ برئاسة الفقيه المصرى الكبير المرحوم الدكتور عبد الحميد بدوى ، وكان الدكتور مجيد خدورى نائب الرئيس الأول والدكتور صلاح الدين المنجد نائب الرئيس الثانى وسكرتيرها العام الدكتور هانس كروزه .

وبعد وفاة رئيسها المرحوم الدكتور بدوى ، نقل مقر الجمعية إلى واشنطون وانتخب الدكتور مجيد خدورى رئيساً لها والدكتور ليبيسني نائباً

للرئيس والأستاذة جاكلين رزق سكرتيرة للجمعية . وقد أنشئت للبحث عن مؤلفات العالم العربي الجليل محمد بن الحسن الشيباني المتوفي سنة ١٨٩ هـ .

وقد قامت الجمعية بنشر كتاب ( السير ) لمحمد بن الحسن الشيبانى ، ترجمه إلى الإنجليزية الدكتور خدورى مع مقدمة ضافية ، وطبع فى مطبعة جامعة جونز هوبكنز فى بولتيمور سنة ١٩٦٦ ونشر النص العربى بتحقيق الدكتور خدورى فى بيروت سنة ١٩٧٥ ، أصدرته الشركة المتحدة للنشر .

### الدكتور محسن مهدى محقق كتاب ألف ليــلة و ليلة

زار المعهد الأستاذ الدكتور محسن مهدى ، مدير دائرة الدراسات العربية فى جامعة هارفارد بأميركا ، الذى جاء إلى القاهرة لحضور اجتماعات مجمع اللغة العربية بصفته عضواً مراسلا للمجمع .

وقد أنم الدكتور محسن تحقيق نص كتاب ألف ليلة وليلة معتمداً على مخطوطات جالان الموجودة فى المكتبة الوطنية بباريس ، مع الرجوع إلى عدد من المخطوطات الأخرى .

هذا وستقوم الهيئة العامة للكتاب فى القاهرة بنشر هذا الكتاب الذى جاء فى حوالى ألف صفحة .

#### ترحمة كتاب اىن خلدون

وكان الدكتور محسن مهدى قد نشر كتاباً باللغة الإنجليزية بعنوان « ابن خلدون » وستقوم الهيئة العامة للكتاب فى القاهرة بنشر الترجمة العربية لهذا الكتاب .

## بحث عن ابن رشد

كذلك أعد الدكتور محسن مهدى بحثاً عن الفيلسوف العربى الأندلس أبى الوليد بن رشد ، للمشاركة به فى مهرجان ابن رشد الذى تنظمه المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( إدارة الثقافة ) ، بمناسبة مرور ثمانية قرون هجرية على وفاة هذا الفيلسوف العربى الكبير .

## مجمع اللغسة العربية في دمشق يؤ بن الفقيد الدكتور ناجي معروف

إحياء لذكرى الفقيد الكبير الدكتور ناجى معروف العبيدى أصدر مجمع اللغة العربية فى دمشق كتيباً بقلم الأستاذ الدكتور عدنان الخطيب رئيس مجلس الدولة السابق ونائب رئيس المجمع فى دمشق ، يؤبن فيه الفقيد الكبير ، وقد جاء فى ٣٢ صفحة من القطع المتوسط . وتحدث فيه عن حياته وفضله على التراث ومؤلفاته وماقدمه لأمته من خدمات . طبع الكتيب فى مطبعة الحجاز بدمشق ١٩٧٨م .

### شخصیات عربیسة فی المعهـــــد

زار المعهد فى الشهر الماضى بتقره الجديد عدد من الشخصيات العربية ، بعضهم جاء إلى القاهرة لحضور اجتماعات المجمع اللغوى ، وهم حسب تاريخ زيارتهم :

الأستاذ الدكتور صلاح هدايت وزير البحث العلمي السابق في حكومة اتحاد الدول العربية ، والأستاذ الدكتور عدنان الخطيب نائب رئيس المجمع العلمي العربي بدمشق ، والدكتور عبد الرحمن بلخوجة عميد كلية الشريعة في تونس وعضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والأستاذ سعيد الأفغاني عضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والأستاذ عبد الله كنون عضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والأستاذ عبد الله كنون عضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة ، والأستاذ عبد الله كنون عضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة في المغرب وعضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة . « دراسات فلسفية » ورئيس جمعية الفلسفية في المغرب وعضو مجمع اللغة العربية بالقاهرة .

وقد استقبلهم المستشار قاسم الخطاط مدير معهد انخطوطات العربية، ورحب بهم وأطلعهم على مختلف نواحي النشاط في المعهد .

### الدكتور عزيز سوريال عطية يزور المعهد

زار المعهد الدكتور عزيز سوريال عطية ، الأستاذ الممتاز في جامعة يوتا بأمريكا ، تصحبه زوجه الكريمة ، وقد استقبله المستشار قاسم الخطاط مدير المعهد ، والتعاون المثمر بينه وبين جامعة يوتا ، في تبادل صور المخطوطات ، وكان للزائر الكبير الفضل في إرساء أسس هذا التعاون .

#### دائرة المعارف القبطية تكملة لدائرة المعارف الاسلامية

هذا وقد بدأ الدكتور عزيز سوريال عطية مشروعاً كبيراً لإصدار دائرة المعارف القبطية ، كتكملة لدائرة المعارف الإسلامية التي طبعت في لايدن بهولندا وترجمت لكل اللغات بما فيها العربية ( وللدكتور عزيز في هذه الموسوعة حوالي ٣٠ مقالا ).

والهدف من هذه الموسوعة كما يقول الدكتور عزيز ، هو أن نملأ نغرة في تاريخ الأدب والثقافة التي تتصل بالدولة الإسلامية ، بادئين بالعصر المسيحي قبل الإسلام في مصر ، ويتواصل البحث إلى العصور الإسلامية الوسطى حيث كان لأدباء الأقباط وعلمائهم جولات عظيمة ولكنها مازالت بجهولة ، أملا في إحياء هذا الفصل من التراث القوى العربي المسيحي .

وقد اجتمع إلى هذا المشروع جمهرة من أكبر علماء العالم فى مختلف الفنون . وقد تلقى الأستاذ عزيز حتى الآن رسائل من علماء وأساتذة يمثلون ١٩ دولة من السوربون إلى الفاتيكان إلى اللوفر إلى روما وبرلين وجامعات أمريكا . يعلنون استعدادهم للإسهام فى هذا المشروع .

ويتألف هذا المشروع من ثلاث مراحل ، انتهت المرحلة الأولى مه ، وهي مرحلة الاتصال بالعلماء في العالم .

كذلك انتهت المرحلة الثانية منه ، وهي عمل ثبت بالموضوعات التي ستعالج ً.

ويجرى العمل الآن فى المرحلة الثالثة وهى مرحلة توزيع الموضوعات على العلماء للكتابة فيها .

ويعتقد الدكتور عزيز سوريال عطية أن هذا المشروع سيتألف من مليونين إلى خمسة ملايين كلمة .

وكان مقدراً لإتمام هذا العمل خمس سنوات مضى منها أكثر من سنة ، ومن المنتظر أن يتم العمل ويصدر كاملا بعد أربع سنوات .

## دور النشر تنسابق على الموسوعة

وقد بدأت دور النشر تتسابق للحصول على حق نشر هذه الموسوعة ، وتلقى الدكتور عزيز عروضاً من عدد من دور النشر الكبرى لنشر هذه الموسوعة بمجرد إتمامها .

## كتاب الإلمــام للنويري

وكان الدكتور عزيز سوريال عطية قد أتم تحقيق كتاب الإلمام للنويرى الإسكندراني .

وصدر هذا الكتاب القيم فى سبعة مجلدات ، خصص المجلد السابع منه للفهارس واشتمل على ١٧ فهرساً .

ويعتبر هذا الكتاب تسجيلا لتاريخ القرن الرابع عشر الميلادى فى مصر ومنطقة الشرق الأوسط ، وأكبر حجة فى تاريخ الإسكندرية ، وله جولات فى حروب الإسلام والحروب الصليبية وفى الشعر والأدب .

وقد نشرت خلاصة لهذا السفر القيم وتحليل له باللغة الإنجليزية جاءت فى ٥٠ صفحة من القطع الكبير .

#### الدكتور مايكل الن يزور المعهــــد

وزار المعهد الدكتور مايكل ألبن مدير مكتبة الكونجرس بالقاهرة ، حيث استقبله المستشار قاسم الخطاط مدير المعهد ، وبحث معه أسس التعاون بين المعهد والمكتبة في تبادل المطبوعات والمعلومات فيها يتعلق بالمخطوطات العربية .

وقد وافق على إجابة طلب مكتبة الكونجرس بتزويدها بـ ( ٢٥) نسخة من نشرة أخبار التراث العربى لتوزيعها في مختلف أنحاء أمريكا .

ومن المنتظر أن يتلقى المعهد فهارس المخطوطات وصور المخطوطات العربية الموجودة فى مكتبة الكونجرس .

#### مركز إحياء التراث العلمى العربي بجامعة بغــــداد

كان قد وصلنا خطاب بتاريخ ١٩٧٧/٥/١٩ من الأستاذ الدكتور ياسين خليل الأستاذ بجامعة بغداد يذكر لنا ما يلي :

« لقد تقدمت بمشروع إحياء التراث العلمى العربى بجامعة بغداد فى سنة ١٩٧٣ وعقدت جلسات عديدة لإنجاز المشروع ، وأخيراً تقرر تأسيس المركز وأبيطت بى رئاسته ، وينوى المركز قريباً إصدار مجلة تحت عنوان (التراث العلمي العربي) تعنى بالدراسات العلمية البحتة والتطبيقية والعلوم الطبية والصيدلانية والعلوم الهندسية والمعارية والجوانب العلمية للعلوم الإنسانية ، كما سيصدر المركز قريباً عدداً من الكتب أبرزها كتاب ابن الرزاز (الجامع بين العلم والعمل النافع ) في صناعة الحيل ، بتحقيق الأستاذ ماجد عبد الله الشمس والدكتور عيسي سليمان والأستاذ كامل الدباغ ، الذين عكفوا على تحقيقه مدة تقرب من الأربع سنوات ، وقد وضعوا له مقدمة ممتازة عن علم المكانيك في الحضارة العربية . كما يصدر المركز كتاباً لأبي الوفاء البوزجاني (فيها محتاجه الصانع من علم الهندسة ) بتحقيق الدكتور صانح أحمد العلى » .

والمعهد يهيء الدكتور ياسين خليل على جهوده الموفقة ويرجو لهذا المركز الجديد كل تقدم وازدهار ، ويمد له يد الإخاء والتعاون على تحقيق أهدافه النبيلة في خدمة التراث العلمي العربي ، وهي من الأهداف التي من أجلها أنشئ معهد المخطوطات ، ذلك لأن العلوم العربية لم تظفر بمثل ما ظفرت به الدراسات الفقهية والنحوية والأدبية من اهتمام بنشرها والتعريف بها . مع أن هذا الجانب من التراث العربي جانب مشرق يمثل العقول العربية وماقدمته إلى الحضارة المعاصرة من ثمرات أدت إلى تقدمها وازدهارها، هذا الازدهار الذي نشهده اليوم ، وتلك الثمرات التي نوه بها المستشرقون رغم قلة كتب التراث العلمية التي نشرت حتى الآن ، فما بالك لو نشر الكثير من هذا التراث العلمي؛ إذاً لاتسعت دائرة المعرفة بفضل العلماء العرب وأياديهم من هذا التراث العلمي والتراث الحضاري للإنسانية .

## مجلة التراث العلمي العربي

وهذا وقد صدر العدد الأول من مجلة ( التراث العلمي العربي ) عن مركز إحياء التراث العلمي في بغداد .

وقد ضم العدد خلاصة وافية عن أهداف المركز ورسالته العلمية ثم طائفة من الأبحاث العلمية الرصينة ، منها :

- ١ ــ المدخل الحفظي إلى صناعة الأرثماطيقي ، للدكتور صالح أحمد العلي .
  - ٢ -- نبذة عن نشأة الطب عند العرب ، للدكتور مصطفى شريف .
- ٣ ــ المفاهيم العربية الإسلامية في البحث العلمي ، للسيد الرشيد عبد الرازق .
- عن أعلام الاستشراق الألماني (رفيدمان) للدكتور عدنان جواد طعمة .
  - ٥ ــ البحث العلمي عند الأطباء العرب ، للدكتور عادل البكري .
- تعریف بکتاب مقدمة علم المیکانیك فی الحضارة العربیة ، السید ماجد شمس الدین .
  - هذا إلى جانب بعض المقالات الأخرى وأخبار المركز .

#### مجلة عالم الفكر الكويتية

ومن مظاهر الاهتمام بتراثنا العربى والتى تبشر بالخير أن أصدرت مجلة « عالم الفكر » الكويتية عددها الأول من المجلد الثامن ( حزيران ١٩٧٧ م ) خاصاً بالتراث العربى . وقد تضمن الموضوعات الآتية :

١ – تحقيق التراث .

٢ -- من التراث العربي الإسباني .

٣ – العارة الإسلامية في الأندلس و تطورها .

٤ – علوم العرب القديمة .

والعدد بهذه المثابة يعد مرجعاً هاماً للعاملين في حقل التراث .

#### إنشاء مركز للبحث العلمى والتراث الإسلامى بالسعودية

أنشأت جامعة الملك عبد العزيز بمكة المكرمة مركزاً للبحث العلمى وإحياء التراث الإسلامي، وفي مقدمة أهداف المركز الجديد :

۱ - توجیه البحوث العلمیة لمعالجة بعض القضایا الإسلامیة القائمة والتی تحتاج إلى حلول ، سواء أكانت هذه القضایا فقهیة أو اقتصادیة أو لغویة أو حضاریة ، وفی سبیل تحقیق ذلك یتصل المركز بكبار الباحثین فی العالم الإسلامی لمتابعة بحوثهم فی هذا المجال .

٢ - إحياء التراث الإسلاى ، وجمع ما يمكن من نوادر المخطوطات الإسلامية المبعثرة فى كل ركن من أركان العالم ، إما عن طريق الشراء أو التصوير .

وقد أنشأ المركز ست لجان فنية لتنفيذ سياسته فى مجال تخصصه ، وهى : (أ) لجنة البحث العلمي .

(ب) لجنة إحياء التراث الإسلامي.

- (ج) لجنة المحلة .
- (د) لجنة الترجمة.
- ( ه ) لجنة الموسوعة الفقهية .
- (و) لجنة الفهارس والمعاجم .

ونحن نرجو لهذا المركز العلمي الشقيق كل توفيق وازدهار ، ونمد له يد الإخاء والتعاون على إنجاح أهدافه النبيلة فيما نشترك فيه من أهداف

## إصدار مجلة تراثية في دمشق

اتحاد الكتاب العرب فى دمشق ، سوف يصدر مجلة فصلية باسم « التراث العربى » تخصص لبحوث التراث ، وينتظر أن يصدر العدد الأول منها قريباً .

# إنشاء مركز للدر اسات الإسلامية في القـــدس

يزمع المسلمون فى مدينة القدس المباركة إنشاء مركز الثقافة الإسلامية على أرض الوقف يصلون به ما انقطع من بر السلف الصالح ، ويحقق أربعة أهداف :

- ١ حفظ رقعة من الأرض المقدسة من الضياع .
- ٢ جمع الناشئة والباحثين على العبادة خالصة لله تعالى والمذاكرة وطلب العلم .
- ٣ -- جمع المخطوطات والكتب المبعثرة فى بيوت الأسر المقدسية وحفظها
   من التلف وتصويرها وتعميم الانتفاع بها ، ليظل الخلف موصول القربى
   الروحية والفكرية بالسلف .
- ٤ -- استيعاب الوثائق المتعلقة بالتاريخ القديم والحديث ووضعها بين أيدى العلماء والباحثين في البلاد المقدسة وخارجها .

وسيتولى الإشراف على هذا المركز الهيئات الإسلامية في المدينة كوأبناؤها

من العلماء الأمناء على دينهم وحضارتهم وتاريخهم ، وقد انتدبت الهيئة الإسلامية فى بيت المقدس أحد أبناء المدينة ليتولى شرح المشروع لكل محب للمدينة ، حريص على خدمتها لوجه الله تعالى ومرضاته .

والمعهد يرجو لهذا المشروع الجليل أن يرى النور قريباً ، ويسره أن يمد يد العون للمركز المنتظر فى كل ما يعينه على جمع المخطوطات وتصويرها وفهرستها .

#### مجلة تاريخ العلوم العربيسة في حلب

صدر العدد الأول من المجلد الأول من مجلة تاريخ العلوم العربية التى يصدرها معهد التراث العلمى العربي فى جامعة حلب فى الجمهورية العربية السورية، وذلك فى أيار (مايو) ١٩٧٧.

هذا وقد رأينا العدد الأول فوجدناه حافلا بالأبحاث القيمة المفيدة فى تاريخ العلوم عند العرب مما يرى النور لأول مرة ، ومن هذه الأبحاث (مقالة الحسن بن الهيئم فى الأثر الظاهر فى وجه القمر ) للدكتور عبد الحميد صبره بجامعة هارفارد بالولايات المتحدة الأمريكية ( والجامع بين العلم والعمل النافع فى صناعة الحيل لابن الرزاز الجزرى ) للأستاذ الدكتور أحمد يوسف الحسن رئيس جامعة حلب ومدير معهد التراث العلمى العربى فيها . و ( تقرير الرازى حول الزكام المزمن عند تفتع الورد ) للدكتور فريدرون هاو ، إلى غير ذلك من المقالات المكتوبة بالإنجليزية والفرنسية .

والمعهد يهنىء الزميلة الجديدة التي سدت فراغاً فى المجالات العلمية العربية ، ويرجو لها كل التوفيق والازدهار .

## تحقيق كتاب الوساد لابن وافد وترحمته إلى الإسبانية

قام الباحث الإسبانى «كاميلو ألنارس دى مورالس » بتحقيق وترجمة ونشر مخطوط «كتاب الوساد » وهو من المخطوطات العربية المهمة الموجودة بمكتبة الأسكوريال في إسبانيا

وكتاب الوساد من تأليف الكاتب المشهور « ابن وافد » (٣٨٩ – ٤٦٧ هـ / ١٠٠٨ – ١٠٠٨ كان / ١٠٠٨ – ١٠٠٨ وزيراً للملك المأمون بن ذى النون ، ملك طليطاة بالأندلس .

وقد كان تحقيق هذا المحطوط وترجمته للإسبانية موضوع رسالة حصل بها الباحث على درجة الدكتوراه .

جاء هذا في عرض للأستاذ «كاميلو الفارس دى مورالس » نشر في «كراسات تاريخ الإسلام» العدد السابع الصادر عام ١٩٧٦ ، وهي مجموعة أبحاث يشرف عليها الأستاذ «خاسينتبوش » بجامعة غرناطة .

وسننشر فى العدد القادم من مجلة المعهد عرضاً لهذا المخطوط الذى يدور حول موضوع طبى كتب فى القرن الحادى عشر الميلادى ، وتضمن جدولا للموازين والمقاييس التى كانت تستخدم لوزن العقاقير عند إعداد الأدوية .

# نشاط معهد المخطوطات

تقرير عن اجتماع الخبراء لدراسة أوضاع المخطوطات العربية فى أفريقيا

بقلم : قاسم الحطاط

#### مقدمة:

عقدت المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المخطوطات العربية ) حلقة دراسية فى بغداد خلال المدة من ٨ إلى ١٩٧٥-١١-١٩٧٥، هى ( حلقة حماية المحطوطات العربية وتيسير الانتفاع بها ) . وكان من بين توصياتها عقد حلقة عن موضوع ( المحطوطات العربية فى أفريقيا ) ، وتنفيذاً لتلك التوصية أقر المؤتمر العام للمنظمة فى دورة سنتى (٧٦ -- ١٩٧٧) هذا البرنامج ، وهو برنامج ( اجتماع الحبراء للراسة أوضاع المحطوطات العربية فى إفريقيا ) على أن يعقد فى نواكشوط وأن يدعى إليه مجموعة من المتخصصين فى دراسة المحطوطات العربية فى إفريقيا ، يدرسون أوضاع المحطوطات للعربية بها ، وخاصة فى دول غرب القارة ، ويضعون منهجاً متكاملا لتعربية بها ، وخاصة فى دول غرب القارة ، ويضعون منهجاً متكاملا والتعريف بها ، وأن يسبق هذا الاجتماع لجنة تحضيرية لإعداد مشروع جلول أعماله واقتراح الدراسات والوثائق التى تقدم إليه .

#### الإجراءات التمهيدية

وتمهيداً للاجتماع بدأ المعهد اتصالاته ، فكتب إلى ستة عشر من الباحثين والعلماء المعنيين بالمخطوطات العربية فى إفريقيا ، مستطلعاً رأيهم ، داعياً إياهم إلى المشاركة فى تقديم بحوث حول هذا الموضوع . وعلى ضوء ماتلقاه من إجابات ، اقترح تشكيل اللجنة التحضيرية ، ووافق الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر المدير العام للمنظمة على تشكيلها من كل من : الدكتور شوق ضيف الأستاذ بجامعة القاهرة سابقاً ، والأستاذ فهيم محمد شلتوت وكيل الوزارة لشئون دار الكتب والوثائق القومية بالقاهرة والأستاذ عبد الرحيم مسكه ، المستشار الثقافي بسفارة الجمهورية الإسلامية المربتانية بالقاهرة ، والأستاذ محمد إسماعيل محمد المستشار الثقافي بسفارة مدير جمهورية الصومال الديمقراطية بالقاهرة ، والمستشار قاسم الحطاط مدير معهد المخطوطات العربية

وقد اجتمعت اللجنة فى مقر معهد المخطوطات العربية بالقاهرة يوم ١٩٧٧/٤/٢٣ ، وأوصت بإقرار جدول الأعمال المقترح ، وأن يعقد الاجتماع فى نواكشوط من ٧ إلى ١٩٧٧/١١/١٣ ودعوة من استجابوا لرسائل المعهد إلى الاجتماع وتقديم البحوث ، وأن تطبع بحوثهم وبحوث خبراء الدول العربية فى أفريقيا ، وتقدم للاجتماع .

#### معلومات عن المخطوطات

ومن خلال مراسلات المعهد تجمعت لديه معلومات عن المخطوطات العربية فى غرب أفريقيا ، فى السنغال وفى نيجيريا فى كل من كادونا ومتحف جوس ومكتبة قاعدة لوجارد وجامعة أبادان وجامعة أحمد وبلوبزاريا وجامعة صوكئو.

#### توجيه الدعسوة

وعلى إثر ذلك وجه المعهد الدعوة إلى الدول العربية فى إفريقيا لترشيح خبير متخصص لحضور هذا الاجتماع والإسهام فى بحوثه ، كما وجه الدعوة إلى سبعة من الخبراء الذين استجابوا لرسائله للحضور وللمشاركة ببحوثهم .

#### وفد المنظمة

و تألف وفد المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم إلى هذا الاجتماع ، برئاسة المستشار قاسم الخطاط مدير معهد المحطوطات العربية ، وعضوية الدكتور عبد الفتاح الحلو ، السكرتير الثالث ، والأستاذ حسن محمد مختار ، الإدارى الثانى بالمعهد .

وغادر الوفد القاهرة إلى الدار البيضاء يوم ١٩٧٧/١١/١ ، ثم استأنف سفره إلى نواكشوط يوم ١٩٧٧/١١/٢ وكان فى استقباله الأستاذ عبد الله ولد أبو بكر ، مدير المعها. الموريتاني للبحث العلمي .

### مقابلة وزبر الثقافة الموريتانى

وفى الساعة الخامسة بعد ظهر يوم الخميس الموافق ١٩٧٧/١١/٣ استقبلنا فى مكتبه الرسمى الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى . وزير الثقافة ، ورحب بنا وأعلن عن استعداده لتقديم كل مايؤدى إلى نجاح هذا الاجتماع .

وقد أبلغته تحيات الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر ، المدير العام للمنظمة ، وأنه كآن يتمنى أن يحضر بنفسه لولا ارتباطه باجتماعات أخرى ، وأنه يعلن استعداد المنظمة لتقديم كل العون إلى الجمهورية الإسلامية الموريتانية في ميدان المخطوطات وفي مختلف ميادين التربية والثقافة والعلوم .

وعبر السيد الوزير عن شكره ، وأنه يتمنى أن يرحب بالمدير العام للمنظمة فى موريتانيا ، وأنه يرتقب زيارته المنتظرة للجمهورية الإسلامية الموريتانية .

#### الجلسة الافتتاحية للاجتماع

فى الساعة السادسة وعشر دقائق من مساء يوم الاثنين الموافق ١٩٧٧/١١/٧ بدأت الجلسة الافتتاحية بمقر قاعة الاجتماعات بوزارة الثقافة الموريتانية ، برئاسة المستشار قاسم الخطاط مدير معهد المخطوطات العربية ، وبحضور السيد الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى وزير الثقافة بالجمهورية الإسلامية الموريتانية ، والمشتركين في الاجتماع .

وافتتح الجلسة مدير معهد المحطوطات . وقال إنه يتوجه بالتحية والشكر إلى السيد الوزير وإلى الحاضرين باسم الأستاذ الدكتور محمى الدين صابر المدير العام للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم الذي كان يتمنى أن يحضر هذا الاجتاع بنفسه لولا ارتباطه باجتماعات أخرى ، مما جعله يكلفه بإلقاء كلمته في هذا الاجتماع نيابة عنه .

ثم ألتى كلمة المدير العام للمنظمة ، وهذا نصها :

# كلمة الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر المــــدىر العام للمنظمة

الأخ الكريم السيد وزير الثقافة .

الإخوة الأعزاء .

فى هذا اللقاء العلمى والثقافى الرائد ، فى هذه العاصمة العربية الإسلامية ذات التاريخ الشامخ ، يسعدنى أن أتقدم إلى الجمهورية الإسلامية الموريتانية ، رئيساً وحكومة وشعباً بالشكر ، على إتاحتها الفرصة الكريمة لهذا الاجتماع أن يتم على هذا المستوى الرفيع ، بما يسرت وأعانت تنظيماً رشيداً ، وحفاوة جمة ، وضيافة برة .

وإن الجمهورية الإسلامية الموريتانية ، وعلى رأسها الرئيس المناضل غتار ولد داده ، الذي يعتبر أحد قادة العالم الثالث البارزين ، وهي تفعل هذا ، إنما تواصل رسالتها الحضارية والثقافية ، وتؤكد دورها التاريخي الخلاق منذ مئات السنين منبعاً أصيلا صافياً من منابع الفكر الإسلامي ، ومصدراً حياً من مصادر الثقافة العربية العربقة . وملتتي حضارياً بين الشعوب العربية الإسلامية في إفريقيا . مما تخلقت معه أنماط ثقافية وفكرية كانت إضافة جديدة . في ميادين الفكر والثقافة والسياسة والاقتصاد .

إن القوافل التي انطلقت من هذه البقاع العزيزة، أوعبرت منها إلى قلب القارة الإفريقية، كانت عبر التاريخ، الرحم القريبة، والصلة الواشجة، ديناً وعلماً وثقافة وتجارة، وهي التي صنعت هذه العلاقة الخالدة بين الشعوب العربية والإفريقية، وأبدعت هذه الأخوة في العقيدة والفكر والمصير.

إن التقاليد الثقافية الشنقيطية ، هي مدرسة تحتل مكانتها العالية في تاريخ الفكر العربي والإسلام ، ايس في إفريقيا فحسب ، ولكن أيضاً على امتداد الوطن العربي والعالم الإسلامي . فلقد خرج منها علماء أفذاذ على مرالعصور ملأوا الأرض علماً ومعرفة ، وإن ماقام به العلماء الشناقطة مما يجب أن يتوافر عليه الباحثون العرب والمسلمون ، ولعلى هنا أكتني بالإشارة إلى التاريخ القريب لحؤلاء العلماء الأجلاء ، فهذا هو العالم الكبير أحمد بن الأمين الشنقيطي المتوفى بالقاهرة سنة ١٩١٣ م . يسجل في كتابه «الوسيط في تراجم أدباء شنقيط «الكثير من هؤلاء العلماء الأجلاء .

إن علماء شنقيط كانوا جامعات متنقلة خند وا اللغة العربية فى كل أرض نزلوها ، و « رحلة » أحمد بابا بن عثمان الشنقيطى ، المتوفى بالقاهرة بعد سنة ١٨٤٤م، تكشف عن وفرة العلماء الذين لقيهم. والشيوخ الذين قرأ عليهم.

والعالم المحدث محمد حبيب الله بن عبد الله الشنقيطي ، الذي رحل إلى مراكش فالمدينة المنورة ، واستوطن مكة ، ثم استقر بالقاهرة ، وتوفى بها سنة ١٩٤٤ م ، أخصب مكتبة الحديث النبوى بمؤلفاته ، ونشر هذا الفن في كل مكان حل به .

وعلامة عصره فى اللغة والأدب ، الشاعر محمد محمود بن أحمد الشنقيطى ، المعروف بابن التلاميد ، الذى رحل إلى مكة فذاع صيته بها ، وانتدبه السلطان عبد الحميد الثانى للسفر إلى إسبانيا ، والاطلاع على ما فيها من المخطوطات العربية ، فقام بمهمته خير قيام ثم رحل إلى المدينة المنورة ، واستقر بالقاهرة وتوفى فيها سنة ١٩٠٤ م ، وأياديه على اللغة العربية وآدابها يشهد بها الباحثون والعلماء .

والعالم المفسر المعاصر محمد الأمين بن محمد المحتار الشنقيطي ، الذي رحل إلى المملكة العربية السعودية وتوفى بها ، أثرى مكتبة علوم القرآن بموسوعته فى التفسير «أضواء البيان فى إيضاح القرآن بالقرآن » .

ولعلماء موريتانيا عناية فائقة بالمحطوطات العربية منذ القدم ، ويكلى أن أذكر للدلالة على ذلك أن المؤرخ الكبير أحمد بابا بن أحمد التنبكتي المتوفى سنة ١٦٢٧ م ضاع منه فى ذهابه إلى مراكش ١٦٠٠ مجلاة من مخطوطاته ، وقاربت مؤلفاته الأربعين كتاباً .

وهذا التاريخ الثقافى الحافل لعلماء شنقيط . جعل المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم تعد لدراسة علمية شاملة . تجند لها الباحثين وتحشد الإمكانات وتيسر الوسائل . للكشف عن هذا الدور الرائع لعلماء شنقيط ، وللتراث العربى فى الجمهورية الإسلامية الموربتانية .

إن اجتماع الخبراء للمراسة أوضاع المخطوطات العربية فى إفريقيا ، الذى يبدأ اليوم فى بواكشوط ، ينطلق من بداية الطريق الذى سلكته اللغة العربية إلى غرب ووسط أفريقيا . فمن هذه البلاد الطيبة عبرت الثقافة العربية ، وامتزجت بشعوب أفريقيا . وأصبح الحرف العربي أداة الكتابة لشعوبها واستمر ذلك قروناً من الزمنن، وهكذا امتزجت الشعوب العربية والإفريقية عن طريق الثقافة وأداتها . وهو امتزاج قدر له أن يستمر وينمو .

وإن المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم تضع أهمية خاصة على رعاية هذه العلاقة الثقافية العربية الإفريقية فى مختلف المجالات بما فى ذلك اللغات الإفريقية المكتوبة بالحرف العربى ، وهى تمد يدها للتعاون مع الشعوب الإفريقية التى كتبت لغاتها بالحرف العربى للبحث عن هذا التراث ، وحفظه وصيانته ، والتعريف به ونشره ، وقد قامت بدراسات علمية واسعة للحرف العربى وتوسيع قدراته لاستيعاب كل الأصوات ، ويسعدها أن تقدم كل العربى وتوسيع قدراته لاستيعاب كل الأصوات ، ويسعدها أن تقدم كل مساعدة ممكنة لاحتفاظ هذه اللغات بالحرف العربى أداة للكتابة والطباعة ، ووسيلة للتعليم والمعرفة ، وبخاصة والحرف العربى سيتخذ طريقه إلى الحاسبات الأليكترونية .

والمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم فى سبيل هذا تنشط لتوثيق الصلات بمراكز البحوث والجامعات والمؤسسات العلمية . والعلماء والباحثين ، فى القارة الإفريقية . رعاية لهذا التراث الثقافي المشترك وإنماء للعلاقات الأخوية الودية بين الشعوب العربية والإفريقية والمستقبل يحمل الكثير من المقاءات والندوات العلمية ، التي تحقق هذا الحدف .

واجتماعكم اليوم ، أيها الإخوة ، لدراسة أوضاع المخطوطات العربية في إفريقيا ، وتنسيق الجهود في سبيل جمعها وصيانها وتصويرها ، والثعريف بها ونشرها ، جزء من هذه الخطة الشاملة في سبيل النهوض بالتراث العربي الإفريتي المشترك ، وهو في الوقت نفسه عمل تاريخي فريد سيكون منطلقاً لجهود كبيرة قادمة ، ولقد كان هذا واجباً مكتوباً على الأمة العربية أبطأت في القيام به ، وإنه لشرف لنا أن نشترك جميعاً في هذا النشاط العظيم ، وإنى على يقين من أن بحوثكم العلمية التي تقدمتم بها إلى هذا الاجتماع ، ودراستكم لأوضاع المخطوطات العربية فيه ، ومدارستكم لوسائل تنسيق والمعلوم ، في أداء واجبها وفي تنسيق جهودها مع مراكز البحوث أو والعلوم ، في أداء واجبها وفي تنسيق جهودها مع مراكز البحوث أو المعامات العلمية . لتحقيق هذا الهدف العظيم .

إنى أشكر لكم حسن استجابتكم لدعوة المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، وأرجو لكم التوفيق والسداد فى مهمتكم ، والشكر أعيده للجمهورية الإسلامية الموريتانية على نهيئة هذا الاجتماع الذى يعتبر فاتحة تعاون بينها وبين المنظمة ، وهو تعاون سوف يكون نافعاً وخصباً ، فى سبيل تمكينها من أداء دورها التاريخي الشامخ ، فى هذه المنطقة الحضارية المثمرة .

والله من وراء القصد لخدمة أمتنا العربية والإسلامية ، موفقاً ومعيناً .

## كلمة الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى وزىر الثقافة الموريتانى

و فيما يلى نص الكلمة التي ألقاها الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى ، وزير الثقافة في الجمهورية الإسلامية الموريتانية :

السيد مدير معهد المخطوطات

بالمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم

السادة مندوني الدول الشقيقة

السادة الخبراء

« يسعدنى أن أرحب بكم ، في عاصمة الجمهورية الإسلامية الموريتانية

عاصمة بلاد شنقيط ، وأعرب لكم عن اعتزاز بلادنا باحتضان ملتقاكم هذا ، وأعبر للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم عن عظيم تقديرنا لفكرة هذا الاجتماع الذى سيسمح بتدارس المشاكل المتشعبة التى تطرحها قضايا التعرف والحفاظ على الكنوز الغنية المتنائرة في صحارى هذه القارة وغاياتها .

وإننا لنعتبر انتباه المنظمة العربية لقضية هذا التراث العربى – الإفريقي ، واهتامها به ، بادرة هامة ، وخطوة إيجابية على طريق إعادة الآفاق إلى رحابتها وحدودها الموضوعية عوض حصرها فى منطقة معينة لا تمثل – على أحميتها وغناها – إلا عضواً من جسم وجزءاً من كل .

فليكن هذا اللقاء المبارك منطلقاً لعهد جديد ، نعنى فيه بالأطراف والجوانب اعتناءنا بالقلب والمركز .

سيدى المدير

أيها الإخوة الأعزاء

في هذه الأرض وجدت الحضارة العربية ــ الإسلامية منذ قرون ، تربة خصبة، تقبلت بذورها فأنبتها، واستطابتها فتبنتها ، ونثرتها بكل سخاء.

وليس يعادل اعتزازنا باكتناف هذه الحضارة ديناً ولغة وعلوماً ، وفخرنا بالواجب الذى أديناه فى خدمتها ونشرها فى غرب قارتنا ووسطها ، إلا حرصنا المتين وتحمسنا الشديد للمحافظة على ثمرة جهود علمائنا وشعرائنا الذين أفنوا حياتهم فى سبيلها تحصيلا وتمحيصاً وإنتاجاً عزت به مكانتنا وتحقق به لنا وجود إيجابى كأمة استطاعت على بداوتها وقسوة محيطها ونأيها عن المنابع ، أن تفتق على ظهور الجال وتحت الأشجار والخيام أزاهير المعارف والآداب .

لذا وحتى لاتضيع حصيلة ذلك الجهد المضنى والعمل الدؤوب فقد تنبهت قيادتنا الوطنية ــ أمام فعل التغيرات الاجتماعية والاقتصادية والثقافية ــ إلى ضرورة القيام يعمل سريع مركز لانتشال تراثنا العلمى من الضياع

بإحصائه وتجميعه وصيانته ، ثم التعريف به ، ونشره فرعاً أصيلا ورافداً غدقاً من الثقافة العربية ـــ الإسلامية .

ولقد حددت سياستنا الثقافية الى صادق عليها المكتب السياسى الوطنى سنة ١٩٧٤ م المنطلقات النظرية والعلمية لرؤيتنا وخطانا ، وأسندت بموجب ذلك إلى المعهد الموريتانى للبحث العلمى مهمة تحقيق مضمون تلك السياسة .

ومنذ أزيد من سنتين والمعهد يعمل جاداً على انتشال تراثنا المخطوط من غياهب النسيان ومخالب الآفات . ولقد آتى هذا المجهود بعدة بشائر تسمح لنا باستشهاء أكله ، وإن كان ماسينقذ لن يكون إلا جزءاً من كثير ضاع وشطراً من قصيد نسى .

وسيوضع تحت تصرفكم ما أمكن تجميعه من فتات ذلك الأثر ، كما أن معكم من توسمنا فيهم الاطلاع والخبرة لإفادتكم بخبر ماحضر وما غبر .

وبعد ، فإن آمالنا فى الاستفادة من تجربتكم والاستنباط من نتائج عملكم عريضة عرض اعتقادنا فى وحدة الثقافة العربية – الإسلامية فى تباعد منابتها – واقتناعنا بوجوب التآزر والتعاضد لصيانتها وإحيائها .

أيها الإخوة : لقد نزلتم رحباً وحللتم سهلا .

وفقكم الله فى خدمة التراث ، وكلل أعمالكم بالنجاح .

والسلام عليكم .

### زيارة معرض المخطوطات وعشاء فى بيت وز ىر الثقافة

ورفعت الجلسة . وتوجه السيد وزير الثقافة والمشاركون فى الاجتماع إلى زيارة معرض المخطوطات العربية الذى أقامه المعهد الموريتانى للبحث العلمى بمناسبة هذا الاجتماع حيث افتتح الوزير المعرض ، وشرح الأستاذ عبد الله ولد أبو بكر معروضات المعرض ، ثم تناول المجتمعون طعام العشاء بدعوة من السيد الوزير فى بيته .

#### انتخاب الرئيس والمقرر

وفى الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء الموافق ١٩٧٧/١١/٨ ، عقدت الجلسة الثانية برئاسة مدير معهد المخطوطات العربية ، الذي دعا المجتمعين إلى انتخاب رئيس ومقرر للاجتماع ، فتم انتخاب الأستاذ عبد الله ولمد أبو بكر ، مدير المعهد الموريتاني للبحث العلمي رئيساً ، والدكتور عبد الفتاح الحلو ، عضو وفد المنظمة مقرراً .

كما تم إقرار مشروع جدول الأعمال .

### المشتركون فى الاجتماع عن الدول العربية فى أفريقيا

١ - الجمهورية الإسلامية الموريتانية:

تألف وفدها برئاسة الأستاذ عبد الله ولد أبو بكر ، مدير المعهد الموريتانى للبحث العلمى ، وعضوية كل من الأستاذ المحتار بن حامد الباحث بالمعهد ، والدكتور محمد المختار بن أباه مدير المدرسة العليا للأساتذة ، والأستاذ الحاج محمود با مدير مدرسة الفلاح الأهلية ، والأستاذ محمد الحنشى ابن محمد صالح الباحث ، والأستاذ يزيد بيه بن محمد الأمين الحبير فى المخطوطات ، والأستاذ كبل على جلو ، الباحث بالمعهد .

٢ – الجمهورية التونسية :

حضر عنها الأستاذ عبد الوهاب الدخلي رئيس قسم المحطوطات بالمكتبة التونسية الوطنية .

٣ - جمهورية الصومال الديمقر اطية:

حضر عنها الأستاذ شيخ جامع عمر عيسى ، بوزارة الثقافة والتعليمالعالى .

٤ - جمهورية مصر العربية :

حضر عنها الأستاذ فهيم محمد شلتوت ، وكيل وزارة الثقافة كشئوون دار الكتب والوثائق القومية بالقاهرة .

#### ٥ - المملكة المغرسة:

حضر عنها الأستاذ المهدى الدليرو ، عضو المجلس التنفيذى للمنظمة ، ومحافظ خزانة تطوان ، والنائب لوزارة الدولة المكلفة بالشئون الثقافية بشمال المملكة المغربية .

### المشتركون في الاجتماع من الخبراء

واشترك فى الاجتماع من الخبراء ، الدكتور محمود زبير ، مدير مركز أحمد بابا للتوثيق والبحوث التاريخية فى تمبكتو بمالىٰ ، والأستاذ مصطفى إنجاى ، الباحث بالمعهد الأساسى لإفريقيا السوداء فى داكار بالسنغال .

# ضيافة كريمية

هذا وقد استضافت وزارة الثقافة بالجمهورية الإسلامية الموريتانية جميع المشتركين في الاجتماع .

#### عنـــاوين البحوث التي قدمت في الاجتهاع (١)

هذا وقد قدمت إلى هذا الاجتماع البحوث التالية التي تليت ونوقشت :

الخفوطات العربية السنغالية \_ قدمه وتلاه الأسناذ مصطفى إنجاى الباحث بالمعهد الأساسي لإفريقيا السوداء .

٢ – اللغة العربية ومظاهرها فى غرب إفريقيا – قدمه الأستاذ الدكتور
 جون هانويك ، رئيس شعبة التاريخ بجامعة غانا (سابقاً) ومدير وحدة اللغة
 العربية بالجامعة الأميركية بالقاهرة (حالياً) . وقد تلى نيابة عنه وتمت مناقشته.

<sup>(</sup>١) نصوص هذه البحوث منشورة في هذا العدد من الحجلة بعد هذا التقرير مباشرة 🎨

٣ - شنقيط ووجهها العربى - قدمه الأستاذ فهيم محمد شلتوت وكيل
 وزارة الثقافة لشئوون دار الكتب والوثائق القومية بالقاهرة ، وقد تلاه
 وتمت مناقشته .

٤ ــ دراسة عن وضع المحطوطات العربية فى جمهورية مالى ــ قدمه الدكتور مجمود زبير مدير مركز أحمد بابا للتوثيق والبحوث التاريخية فى تمبكتو بمالى ، وقد تلاه وتمت مناقشته .

تقریر معهد المخطوطات العربیة – قدمه مدیر المعهد ، وتلی ونوقش .

#### القوائم التي قدمت للاجتماع

هذا وقد قدم الأستاذ المهدى الدليرو ، مندوب المملكة المغربية ، وعضو المجلس التنفيذى بالمنظمة ، قائمة بعنوان ( قائمة أولية بالمخطوط من مؤلفات الأشقاء الموريتانيين وجملة من الإفريقيين الأخر فى المكتبات المغربية).

كما قدم مدير المعهد الموريتاني للبحث العلمي القوائم التالية :

١ – المؤلفات الموريتانية بمكتبة المعهد .

۲ ــ مكتبة هارون بن الشيخ سيدى .

٣ ــ ذكر بعض المؤلفين من الشناقطة وتواريخ وفياتهم .

٤ ــ مكتبة أهل حبت (شنقيط ) القسم الأول .

وقدم الدكتور محمود زبير مدير مركز أحمد بابا للتوثيق ( مالى ) إحصاء بقسم من مخطوطات أهل بلعراف ( تمبكتو – جمهورية مالى ) .

#### دعوة سفىر الجمهورية العراقية

هذا وقد زارنا الأستاذ عبد الحسين الربيعى ، سفير الجمهورية العراقية بنواكشوط ، وأقام لنا فى داره حفل عشاء دعا إليه جميع المشتركين فى الاجتماع .

### الجلسة الختامية التقر بر والتوصيــات

وفى الساعة ١٢،٣٠ عقدت الجلسة الحتامية حيث تلى مشروع التقرير والتوصيات ، فأقرها المجتمعون ، كما أقروا الخطة العاجلة لإنقاد المخطوطات العربية فى غرب أفريقيا المقدمة من مندوبى موريتانيا ومالى والسنغال .

وفيما يلى نص التقرير والتوصيات ومشروع الخطة العاجلة :

تنفيذاً للفقرة الثالثة من التوصيات العامة لحلقة حماية المخطوطات العربية وتيسير الانتفاع بها ، المنعقدة فى بغداد فى الفترة من ٨ إلى ١٩٧٧/١٠/١٧ بشأن عقد اجتماع للخبراء لدراسة أوضاع المخطوطات العربية فى أفريقيا ، وإقرار برنامج خاص بذلك من المؤتمر العام للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم للدورة المالية (٧٦ – ١٩٧٧ م) .

دعا معهد المخطوطات العربية إلى عقد هذا الاجتماع بمدينة نواكشوط عاصمة الجمهورية الإسلامية الموريتانية فى الفترة من ٧ إلى ١٣-١١-١٩٧٧.

وقد لبى الدعوة مندوبون عن الدول العربية ( الجمهورية الإسلامية الموريتانية ، الجمهورية التونسية ، جمهورية الصومال الديمقراطية ، جمهورية مصر العربية ، المملكة المغربية ) .

وخبيران فى المخطوطات العربية بإفريقيا ، هما الدكتور محمود زبير ، مدير مركز أحمد بابا للتوثيق (تمبكتو ــ جمهورية مالى ) والأستاذ مصطنى إنجاى ، الباحث بالمعهد الأساسى لإفريقيا السوداء ( داكار ــ جمهورية السنال).

وقد عقد المجتمعون ست جلسات ، تدارسوا خلالها جدول الأعمال ، واستمعوا إلى البحوث التى قدمت وناقشوها ، كما ناقشوا المشروع الذى تقدم به رئيس وفد الجمهورية الإسلامية الموريتانية وخبيرا جمهوريتى مالى والسنغال .

وانتهى المجتمعون إلى إصدار التوصيات التالية :

1 — أن تتبنى المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم الخطة العاجلة لإنقاذ المخطوطات العربية فى غرب إهريقيا ، التى تضمنها المشروع المقدم من خبراء موريتانيا ومالى والسنغال والمرفق بهذه التوصيات ، وأن تتخذ كل الوسائل لتنفيذ الحطة بصفة عاجلة بإمكاناتها الحاصة ، والاستعانة بالمدول العربية الفادرة على الإسهام فى التمويل ، نظراً للخطر المحدق بهذا التراث وضعه المؤسف .

٢ – أن تقوم المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المخطوطات العربية ) بنشر فهارس المخطوطات العربية التي تعدها المعاهد والمراكز العلمية في أفريقيا .

٣ – أن تسهم المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المحطوطات العربية ) في نشر بعض المحطوطات العربية الإفريقية المحققة .

٤ – أن تخصص الدول العربية منحاً للدول الإفريقية المعنية بالمخطوطات العربية لإيفاد متدربين فى شئون المخطوطات العربية بالتنسيق مع معهد المخطوطات ( المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم).

 م أن تستفيد الدول المعنية بالمحطوطات العربية فى إفريقيا ببنود الاتفاقيات الثنائية بينها وبين الدول الأخرى فيها يتصل بتبادل الخبرات والتدريب في مجال المحطوطات.

٦ ــ أن يتولى معهد المخطوطات العربية إقامة الروابط وتوثيق التعاون
 بين المعاهد والمراكز العلمية المعنية بالمخطوطات العربية فى إفريقيا والمؤسسات
 الماثلة فى البلاد العربية .

٧ -- أن تقوم المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ( معهد المخطوطات العربية ) بالدعوة إلى عقد اجتماع آخر تستكمل فيه دراسة أوضاع المخطوطات العربية فى إفريقيا بمدينة الخرطوم ( جمهورية السودان الديمقراطية ) فى شهر يناير ١٩٧٩ م ، على أن يتناول هذا الاجتماع :

- (۱) التركيز على دراسة أوضاع المخطوطات العربية في شرق ووسط إفريقيا ، والمناطق التي لم تستكمل دراستها في اجتماع نواكشوط من غرب إفريقيا .
  - (*ص*) وضع خطة بعيدة المدى للتنسيق فى مجال جمع وتصوير وحفظ وصيانة المخطوطات العربية وفهرستها والتعريف بها ونشرها .
  - ٨ أن يوفد معهد المحطوطات إلى المؤسسات المعنية بالمحطوطات العربية فى إفريقيا من يقوم بزيارتها والاتصال بالمسئولين عنها للإعداد لهذا الاجتماع وتهيئة الظروف الكفيلة بإنجاحه .
- 9 أن يقوم معهد المخطوطات العربية بإعداد دراسة إحصائية ، بالتنسيق مع المراكز العلمية والمعاهد في إفريقيا ، عن المخطوطات العربية . للمؤلفين الإفريقيين ، الموجودة في مكتبات العالم ، وخاصة في المغرب العربي وأوربا ، وأن يقدم تقريراً عن هذه الدراسة في الاجتماع المقترح بالخرطوم في يناير 1949 م .
- ١٠ أن تقوم الدول العربية بتزويد معهد المخطوطات بقوائم للمخطوطات العربية للمؤلفين الإفريقيين ، وللمخطوطات عن إفريقيا ، وأن يستعين المعهد بخبراء فى الدول العربية عند الضرورة ، للحصول على هذه القوائم ، حتى يتمكن من إعداد الدراسة السالفة .

#### خطة عاجــــلة لإنقاذ المخطوطات العربية فى غرب إفريقيا مقدمـــة من مندوبى : موريتانيا ، مالى ، السنغال

#### مقدمــة:

منذ دخل الإسلام إلى غرب إفريقيا بدأت اللغة العربية فى الانتشار بين أهله ، وأصبحت منذ قرون عديدة لغة العلم والتأليف لكثير من الشعوب التى تقطنها ، وامتزجت الثقافة الواردة من الشرق وشمال إفريقيا والأندلس بثقافتها ، وأنتج أهل هذا الجزء المهم من العالم العربى الإسلامى مؤلفات علية تحمل صبغة خاصة ، وهذه المؤلفات ذات أهمية كبيرة فى الكشف عن تاريخ وتقاليد سكان هذه المنطقة الذين استطاعوا رغم الظروف المادية القاسية التى عاشوا فيها أن يحصلوا العلم إلى جانب كدهم على معاشهم ، وأن يسهموا هذا الإسهام الرائع فى إثراء التراث الفكرى العربى الإسلامى وتعميق جذوره ونشره فما يجاورها من القارة الإفريقية .

وهذا التراث من الكثرة والتنوع بصورة تنم عن وفرة المراكز العلمية ومن تخرج فيها من العلماء ، وضخامة المؤلفات وكثرة المحطوطات التي كانوا يحملونها في رحلاتهم ، ينتجعون بها ، بالنسبة لظروف الصحراء ، وما تتطلبه من التنقل ، وما بتي منها الآن وسلم من عوادى الزمن يعد بالآلاف ( في موريتانيا مالا يقل عن ثلاثين ألفاً ، وفي مالى مالا يقل عن عشرين ألفاً ، وفي السنغال مالا يقل عن عشرة آلاف ، بالإضافة إلى المخطوطات الموجودة في نيجيريا والنيجروغانا وغيرها ) .

وهذا التراث ذو الأهمية العظمى لاشتاله على مؤلفات كثيرة مهمة لأهل المنطقة لا يوجد كثير منها فى غيرها من مواطن حفظ المخطوطات، ولأنه يحتوى أيضاً على نوادر من المخطوطات العربية لغير أهل البلاد، قد فقدت أصوفا فى بلادها، يتعرض لمصاعب جمة تهدده بالضياع، منها:

١ — أن التحول الاجتماعي وتطور وسائل التعليم والتثقيف ، وانتهاء عصر النسخ ، وقيام المطبعة بمهامه ، يصرف الجمهور الآن عن الاهتمام بالموروث عن الآباء والأجداد من المخطوطات رغم حرصهم عليها ، ويقضي بعدم التجدد لها إلا عن طريق النشر ، كما أن جهل بعض من يقتنون هذه الخطوطات بقيمتها يجعلهم لا يقومون على صيانتها وحفظها . ولا ييسرون سبيل الوصول إليها .

٢ - تتميز معظم أراضى هذه المنطقة بظروف مناخية صعبة وغير
 منتظمة : مما يضطر أهلها إلى الترحل ، وغالباً ما يدفعهم هذا إلى تخفيف

متاعهم ، فيخلفون المخطوطات وراءهم ، وقد لايعودون إليها ، وفى حالات خاصة يئدرنها ، كما أن الأمطار التي تأتى بعد فترات الجفاف تؤدى فى القرى والمدن إلى تهدم الأبنية التي تحفظ فيها المخطوطات .

٣ - تتعرض المخطوطات في هذه المنطقة للنهب الذي تشرف عليه بعض الجامعات والهيئات الأجنبية .

### مراكز تجميع التراث ، والمعاهد التي تعني به وظروفها :

وقد تنبهت الأوساط المسئولة فى دول هذه المنطقة إلى الخطر المحدق بترائبا ، فأنشأت عدداً من المراكز والمعاهد للاعتناء به ، ومن بينها :

١ – المعهد الموريتانى للبحث العلمى ( العلوم الإنسانية ) نواكشوط –
 الجمهورية الإسلامية الموريتانية .

٢ -- مركز أحمد بابا للتوثيق والبحوث - تمبكتو - جمهورية مالي ."

۳ - المعهد الأساسى لإفريقيا السوداء ( القسم الإسلامى ) داكار جمهورية السنغال .

بالإضافة إلى مراكز ومكتبات فى بقية دول المنطقة ( نيجيريا ، النيجر ، غانا ..... إلخ ) .

وهذه المراكز والمعاهد بصفة عامة ما تزال فى بداية الطريق ، وتعانى من النقص فى التجهيز التقنى والفنى وعدم توافر الاعتمادات المالية التى تمكنها من تحقيق أهدافها فى هذه الظروف التى تقتضى تعبئة الطاقات لتنفيذ خطة عاجلة لإنقاد هذه المخطوطات .

#### 

وتشكل هذه الخطة مرحلة أولية فى سبيل سرعة استنقاذ هذه المحطوطات لأن كل يوم يمر دون البدء الجاد والحاسم فى هذا العمل يذهب بعدد ضخم منها يتعرض للضياع وللتلف ، على أن تعقب هذه المرحلة مراحل مدروسة منظمة لصيانة هذه المخطوطات وفهرستها والتعريف بها ونشرها . وتهدف هذه الخطة إلى جمع مصورات المخطوطات العربية الموجودة في غرب إفريقيا والتي تقدر بما يناهز مائة ألف مخطوط ، ضبقاً للدراسات التي أجرتها المعاهد والهيئات المعنية في هذه المنطقة فإن النصوير العاجل لهذا التراث جميعه هو الوسيلة الوحيدة لاستنقاذ هذه المخطوطات .

ويتطلب تنفيذ هذه الخطة أن توفر للمعاهد والهيئات المعنية الوسائل التالية :

#### أولا – تجهيزات تقنية . تشمل :

عـدد

 وحدات تصوير متنقلة بمعداتها المتكاملة بحيث تكون صالحة لتصوير الكتب أحجابها المتعددة.

٧ وحدات تجهيز (تحميض وتثبيت وطبع).

٧ مولدات كهربائية متنقلة مصاحبة لوحدات التصوير .

٣ سيارات صحراوية مجهزة للنقل والحفظ والصيانة .

- أفلام للتصوير والطبع ومواد كياوية للتجهيز ، وتقدر الأفلام المحتاج إليها بنحو ٢٠٠٠٠ (فيلم) فئة ٣٠ متراً

### ثانياً – تكوين الفنيين لإنجاز الخطة :

المعاهد والهيئات المعنية بهذه المنطقة لديها من العاملين من يستطيعون إذا ما وفرت لهم التجهيزات التقنية القيام بتنفيذ الخطة ، ومن تمام العمل عقد دورة تدريبية للنهرسة والتصوير لمدة شهر مثلا بصفة عاجلة في نواكشوط لتدريب أكبر عدد ممكن ، بحيث توفد المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم خبيراً في الفهرسة وخبيراً في النصوير تصحبه المعدات اللازمة للتدريب على عمليات التصوير .

#### ثالثاً \_ تمويل الخطة :

إن الجهات المعنية إدراكاً منها لخطورة الوضع بالنسبة للمخطوطات العربية فى غرب إفريقيا ، وإحساساً منها بضرورة اتخاذ تدابير عاجلة لإنقاذ هذه المخطوطات تنتهز فرصة عقد المنظمة لهذا الاجتماع فى نواكشوط لتتقدم بهذه الخطة العاجلة طالبة من المنظمة العمل على توفير التمويل اللازم لها بكافة الوسائل.

والجهات المعنية بهذا تضع المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم أمام واجبها ومسئوليتها التاريخية تجاه هذا التراث المهدد بالضياع . والاعتمادات المالية التالية تمثل استكمالا للجهود الخاصة التي تبذلها الجهات المعنية :

#### ملـــحق

#### بتقدىر تكاليف الخطة

```
أولا – التجهيزات التقنية :
(أ) ۷ وحدات تصویر متنقلة   ××۰۰۰ = ۲۰۰۰ دولار أمریکی
                                     (ت) ۷ وحــدات تجهيز
                                   (ج) ٧ مولدات كهربائيــة
          γ··· = 1···×V
           (د) ۳ سیارات صحر اویهٔ ۲×۱۵۰۰۰ = ۲۵۰۰۰
                                   ( ه ) أفلام للتصوير ٢٠٠٠٠
                                    ( فیلم فئة ۳۰ متر آ )
          Y . . . . . = | . × Y . . . .
                                      (و) مواد كماوية للتجهيز
           المجـموع = ٣٢٨٠٠٠
                                         ثانياً ـ تكوين الفنيين:
                                      (أ) بطاقات سفر للخبيرين
                                       ( ج) بدل السف____
              Y \times Y \times T = \cdots T Y
                                     ( د ) بطاقات سفر للمتدربين
              • · · · = • · · × \ ·
                                        (ه) بـــدل ســفر
              $ ... = $ .. × \.
           المحمـوع = ١٥١٠٠
             مجموع التكاليف الكلية ٣٤٣١٠٠ دولار أمريكي
```

# لمحة عن المخطوطات العربية السنغالية فى القسم الإسلامى بالمعهد الأساسى لأفريقيا السوداء (جامعة دكار)

بقلم : الأستاذ مصطفى انجاى(١)

ذكر Josept. M. Cuoq، إن كان ثمة حاجة إلى التذكير، في كتاب له صدر مؤخراً (٢٠) بالدور الذي لعبته المصادر العربية في التعريف النسبي ببعض جوانب من تاريخ القارة . فالمؤلفون العرب هم الأولون في وصف جغرافية المناطق الإفريقية وإعطاء معلومات أنثولوجية وتاريخية عنها . ومن ثم فساهمة هؤلاء العرب لايمكن الاستغناء عنها . على أن هذه المساهمة قليلة جداً إذا ماقيست بتراى أطراف القارة وامتدادها . ولكن العصر الذهبي للمعلومات التي قدمها الكتاب العرب عن إفريقيا إنما كان القرن الرابع عشر، حيث يطالعنا العمري وابن بطوطة وابن خلدون ، وبعد هذا القرن لا نكاد نجد شيئاً ذا بال ، حتى إذا كان القرن التاسع عشر وجدنا محمد بن عر التونسي يؤلف عن دارفور ووادى . ثم لم يعذ العرب يستأثرون بالكتابة عن إفريقيا منذ القرن الخامس عشر ، بل إن الأوروبيين من البرتغاليين عن إفريقيا منذ القرن القامة ويسجلون انطباعاتهم .

على أن الأفارقة أنفسهم لم يتركوا المجال لهؤلاء وأولئك ، بل نزلوا إلى الميدان . فبداية من القرن السابع عشر أخذ يتبلور أدب إفريق صميم مكتوب باللغة العربية ، قد كتبه الأفارقة أمثال عبد الرحمن السعدى ومحمود كعت ، ولا يفوتنا أن نشير في هذا الصدد إلى عدة مؤلفات تعالج شئون الدين عموماً كتبها فقهاء قد تجاوزت شهرتهم أرض أوطانهم .مثل أحمد بابا التنكتي .

<sup>(</sup>١) الباحث في المعهد الأساسي لإفريقيا السوداء - جامعة داكار – السنةال :

Recueil des sources arabes concernant L'Afrique : عنوائه (۲) Occidentale : du VIII au Xvic siècle, ed. du C.N.R.S. Paris\* 1975.

فلو رجعنا إلى السنغال التي هي موضوع الحديث من حيث ما أنتجته في ميدان التأليف بلغة الضاد ، فإننا نجد أن القرون التسعة التي مرت على دخول الإسلام فيها قد تركت أثراً عميقاً في تاريخها وفي ثقافتها إلى حد أن قال بعضهم : ٥ إن تاريخ الإسلام في السنغال هو نفسه تاريخ السنغال » . هذا ، وكانت اللغة العربية ترافق هذا الدين في كل الأصقاع التي دخلها .

وعندما نبحث عن مخطوطات راجعة كتابتها إلى هذه القرون الماضية لانكاد نعثر على شيء حتى ليخيل إلينا أن السنغاليين لم يكونوا يملكون ناصية هذه اللغة كي يكتبوا بها وفيها . فمنذ القرن الحادى عشر إلى القرن الثامن عشر لانجد أي أثر مكتوب بالعربية أو باللهجات القومية مع استعال الأبجدية العربية . وإن كنا واثقين أن هناك مؤلفات كتبت خلال هذه الفترة وضاعت مثل المصادر التي يذكرها الشيخ موسى كمر في كتاباته التاريخية دون أن نجد لها أثراً ، وكذلك سر عباس صو ، في تاريخه لحوادث فوت طور يذكر مرجعاً أساسياً لكتابه قد ضاع في الوقت الحاضر ، ولا غرابة في يذكر مرجعاً أساسياً لكتابه قد ضاع في الوقت الحاضر ، ولا غرابة في ذلك لأن أصحاب المخطوطات يعجزون غالباً \_ إن لم يكن دائماً \_ عن توفير أسباب السلامة لها من الفساد أو الاحتراق والضياع .

وحين نرجع إلى الفهارس التى اهتمت بتسجيل المخطوطات العربية عبر العالم فلا نكاد نجد إشارة إلى أى مؤلف من إفريقيا السوداء . فالسيد Georges Vajda الذى أصدر سنة ١٩٥٣ ملحقه العام للمخطوطات العربية الإسلامية الموجودة بمكتبة باريس الوطنية لا يشير إلا إلى الحاج عمر الفوتى وأحمد بابا التنبكتي . في حين أن تمة آخرين يجدرون بالذكر فيا يخص السنغال على الأقل

ويرجع الاهتام بجمع المخطوطات فى السنغال إلى بداية هذا القرن ، ونذكر من بين من قاموا بذلك مدير المدرسة الفرنسية العربية بمدينة «سان لويس » وهو السيد DESTAING الذى انتهز فرصة وجوده فى البلاد فى فترة مابين ١٩٠٧ و ١٩١٠ للاتصال بالعلماء من أصحاب المخطوطات . وقد قدم تقريراً بعنوان « مذكرة حول المخطوطات العربية

بإفريقيا الغربية «٢٦ ويضم نحو ٢٨ مخطوطة متفاوتة الأهمية كتب أغلبها مؤلفون من العرب أو الموريتانيين ، وهي فى أغلبيتها لا تتصل بإفريقيا إلا من بعيد ، ومن بينها ديوان الشاعر السنغالى والكاتب لسيرة الرسول عليه السلام ، المرحوم الحاج مالك سه .

ثم إن السيد Bonnel de Mézyére الذي كلفه حاكم السنغال العليا والنيجير بمهمة في تنبكتو قد استطاع هو الآخر أن يجمع حصيلة لا بأس بها من المخطوطات في فترة مايين ١٩١١ و ١٩١٣ بمدينة تنبكتو من بينها تاريخ الفتاش لمحمود كعت الذي ترجمه إلى العربية السيدان Maurice وقد كتب هذا الأخير مذكرة تحليلية عن هذه المخطوطات (٢).

هذا وقد أدركت السلطات الاستعارية آنذاك أهمية المخطوطات العربية في التعريف ببعض جوانب تاريخ البلدان الإفريقية الواقعة جنوبي الصحراء خصوصاً بعد ترجمة تاريخ الفتاش وتاريخ السودان ، فشجعت على البحث عنها ، عرضة الشيوخ المثقفين بالعربية على التعريف بماضي البلاد وعاداتها وتقاليدها ، شأن حاكم موريتانيا السيد Gaden مع الشيخ موسى كر (٣). أما الحاكم العام للمستعمرات السيد Brévié فقد أرسل سنة ١٩٣٥ إلى جميع الحكام المساعدين رسالة أوصاهم فيها بجمع المستندات قبل أن تؤول بحميع الحكام المساعدين رسالة أوصاهم فيها بجمع المستندات قبل أن تؤول الفتاش قد تلتي ضوءاً على تاريخ السودان . فن المؤكد أننا نستطيع أن نجد لدى المثقفين المسلمين كتباً مخطوطة تزيد معلوماتنا . وأطلب منكم أن تبينوا للإداريين أهمية هذه البحوث وتوصوهم بأن يعرفوا الشيوخ المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على المثقفين الذين يمكن أن يكون لديهم الحوليات التاريخية ، وتجعلوهم على

Microfilm N 934, 1911-Ifan-Extrait de la Revue (1) Africaine Publice par la Societe Historique Algerienne.

M. Delafosse in: Annales et Memoire du Comite d'Etudes انظر (۲) Historiques et Scientif iques, P. 130 annee 1916.

<sup>—</sup> Cahier No. 1 du Fond's Vieillard Department d'Islamologie de L'I.F.A.N.

Cahier 19 du Fond. Cheikh Moussa Camara : انظر مر اسلات الشيخ) au Department d'Islamologie de L'I.F.A.N.

اتصال بلجنة الدراسات التاريخية والعلمية أو بالباحثين »(١) . ويبدو أن ذلك النداء ــ إذا افترضنا توجيهه إلى المعنيه بالأمر لم يحدث صدى بعيداً في تلك الأوساط .

ثم إن المعهد الفرنسي لإفريقيا السوداء سابقاً قد عني هو الآخر بجمع الوثائق والمستندات والمخطوطات العربية ، فاستطاع أن يحصل على جانب مهم من آثار الشيخ كمر فيا بين سنة ١٩٣٠ و ١٩٤٤ ، وهي تكون مجموعة اسم هذا المؤلف بالإضافة إلى محطوطات عربية تاريخية أخرى أو مكتوبة بالفلانية باستعال الحروف العربية ، توجد في مجموعة Brevie و prigaret و Brevie في غالبيما به فوت جاوز ، وكذلك في مجموعة المتعلق به فوت طور ، وصوصاً تلك التي تحتوى من المخطوطات العربية ما يتعلق به فوت طور ، وبه ما مال ، و الفوت جلون ، إلخ . وهذه المخطوطات العربية هما عدا معلى بوب ديم أو إلى نيجبريا مثل على الله بن فودى و محمد بلو ،

ولكن الجمع المنظم للمخطوطات داخل بلاد السنغال لم يبدأ في هذا المعهد إلا عندما أسس القسم الإسلامي سنة ١٩٦٥ فوجه الاهتمام خصوصاً بداية من سنة ١٩٦٦ إلى البحث بصفة مستمرة عن المخطوطات العربية ، ونظم في كل سنة بعثات استطاعت لحد الآن أن تحصل على حصيلة وافرة أربع من مؤلفات السنغاليين ، وبذلك انضافت إلى المجموعات المذكورة أربع مجموعات وهي مجموعة Vincent Monteil المدير السابق للمعهد الأساسي لأفريقيا السوداء ، وتحتوى بالخصوص على مخطوطة متعلقة بالطريقة الصوفية الإلحية التي أسسها ( لمام الله ) السنغالي ( ١٨٤٣ – ١٩٠٩) ، ومجموعة عمر صب المدير الحالي لهذا المعهد ، وتحتوى من المخطوطات العربية مالا تحتويه أية مجموعة أخرى ، وهي كلها من آثار السنغاليين .

Comite d'Etudes Historiques et Scientifiques, P. 374-79 (1) année 1935.

Les Manuscrits historiques arabo-africains Par Vincent (1) Monteil ip: Bull. B. de l'IFAN, N: 3-4, 1965 p. 539-40.

وقد صدر أخيراً في مجلة المعهد ملحق للفهرس المطبوع لمخطوطات إيفانيضم «ماتم جمعه منذ ١٩٦٦ إلى سنة ١٩٧٤ (١) حيث يبلغ عدد المخطوطات هذه حوالى ٢٨٠ ، ومنذئذ إلى هذا العام ١٩٧٧ مازالت هذه المجموعة تتزود بمخطوطات جديدة من أهمها دواوين شعرية وآثار فقهية مع بعض مؤلفات تتصل بالتاريخ .

ویکنی إلقاء نظرة إلى هذا الملحق المذکور لتدرك مدى تنوع الفنون التى ألف فيها السنغاليون مابين شاعر مثل القاضى (مجخت كل)الذى سجل فى بعض أشعاره ماحدث بين المستعمرين وبعض ملوك البلاد ممن كانوا يدافعون دفاعاً مستميتاً عن الوطن فى القرن الماضى أمثال لتجور جوب وعلبر انجاى ، وصوفى شاعر مثل أحمد بمب مؤسس الطريقة المريدية وكاتب سيرة الرسول عليه السلام شأن الحاج مالك سه ، أو مؤرخ مثل بشيرامبك ، أوفقيه مثل أحمد إنجاى إنجاك وغيرهم (٢).

وثمة كذلك مخطوطات من مجموعة Curtin الذى قام برحلة إلى إقليم السنغال الشرقى حيث عثر على مخطوطات تتعلق بتاريخ مملكة إسلامية أسست بالبلاد فى أواخر القرن السابع عشر وهى مملكة بند (٣) .

كما أن هناك مجموعة سرنج مورامي سيس التي أسست منذ السنة الماضية وتتضمن بالخصوص مؤلفات الشيخ أحمد بمب وديواناً ضخماً باللغة الولفية مكتوباً بالأبجدية العربية وهي لموسى كه . ومحطوطات هذه المجموعة تمتاز خطها الفي الجميل وبمحافظها الجلدية المنعقة المزركشة .

Supplement au catalogue des Manuscrits de l'IFAN par (1) El-Hadji Ravane MBAYE et Babacar MBAYE In : Bull de l'IFAN t. 37 No. 4 1975.

 <sup>(</sup>٢) انظر الأطروحة التي قدمها بالسربون الأستاذ صعب مدير المعهد الأساسي لأفريقيا
 السودا، وأسهدف فيها دراسة شي اتجاهات المؤلفين السنغاليين باللغة العربية وعنواتها

<sup>&</sup>quot;Essai sur la Contribution de Senegal a la

ر فاد أعاد كتابتها بالعربية في جزءين ضمين للخاد كتابتها بالعربية في جزءين ضمين

 <sup>(</sup>٣) خصص الشيخ موسى كر لهذه المملكة تاريخاً قد ترجمه إلى الفرنسية مع مقدمة وتماليق كنات هذه السطور ، وصدر فى مجلة المعهد Bull de l'IFAN رقم ؛ سنة ١٩٧٥ .

وإن دل هذا الإنتاج الوفير على شيء فأول ما يدل عليه هو مدى تفاعل الثقافة الإسلامية مع السنغاليين وتأثرهم بها وتمثلهم لها . على أن ماتنبغى ملاحظته هو أن هذه المحطوطات متفاوتة من حيث القيمة والأهمية والأصالة ، وإن كانت كلها تلتقى في نقطة واحدة هي الدلالة على مدى رسوخ الثقافة العربية الإسلامية في السنغال .

كما نلاحظ أن عدد المخطوطات الموجودة بالقسم الإسلامي يبلغ ماينيف على ألف مخطوطة مكتوبة بالعربية أو الفرنسية أو باللغات المحلية باستعال الحروف العربية أو اللاتينية، وأما عدد تلك التي ألفها السنغاليون وتم جمها إلى حد الآن فيقارب ٥٠٠ مخطوطة تحتل العلوم الدينية من فقه وتصوف نظما أو نثراً ، مكانة ملحوظة من بينها ، كما يحظى التاريخ باهتام كبير من جانبهم ، وكذلك الطب التقليدي : درجة أقل . ولكن هذه الآثار \_ كما رأينا \_ ترجع في غالبيتها إلى القرن الماضي وهذا القرن العشرين هذا ، والعمل مستمر رغم الرفض الذي يقابله أصحاب المخطوطات ممن يضنون بها ضن التقديس مع عجزهم عن توفير أسباب السلامة لها من الفساد.

وبعد ، فليس بوسعنا أن نستعرض فى هذه العجالة جميع الفنون التى ألف فيها السنغاليون والتى يحافظ على جانب منها القسم الإسلامى بالمعهد الأساسى لإفريقيا السوداء ، ولكنا نختار من بينها واحداً هو فن التاريخ ، كما نخصص الكلام فيه لمؤلف واحد منهم هو حامل لواء هذا الفن من بينهم دون منازع ، وأعنى به الشيخ موسى كمر الذى هو من مواليد ١٨٦٤، ولد فى قرية تسمى (كوريك صمب جم) الواقعة على مقربة من مدينة « ماتم » بإقليم نهر السنغال . وبعد أن تعلم القرآن قام بتنقلات دراسية أفضت به إلى مختلف الشيوخ الذين انتصبوا للتدريس وقتئذ ، فدرس على علماء « فوت » كما أخذ عن بعض علماء موريتانيا على أن حبه للاطلاع الذى كان يتميز به قد جعله يتقن كثيراً من فنون لم يكن قدتلقاها عن مدرس . فنى ترجمته الذاتية المعنونة بـ ( تبشير الخائف .. ) يصرح بأن ما أخذه عن معلم قليل

وإنما تكون تكوناً شخصياً أكسبه خصوبة فى التأليف وجعله يخلف لنا بعد وفاته سنة ١٩٤٥ آثاراً فى مختلف الفنون من تصوف وفقه ونحو ولغة وطب تقليدى ، إلخ (١)

ونتقتصر هنا على الإشارة إلى بعض مؤلفاته التاريخية الموجودة فى القسم الإسلامى والمذكورة فى الفهرس المطبوع لمخطوطات المعهد سنة١٩٦٦، ويبلغ عددها سبعة :

- (۱) أشهى الخبر فى تاريخ الحاج عمر فى ١٩٤ صفحة ( المخطوطة رقم ۹ (۲) .
- ( ٢ ) أكثر الراغبين فى الجهاد، بعد نينا ممن يختار الظهور وملك البلاد، ولا يبالى بمن هلك من العباد . فى ٧٧ صحفحة المخطوطة رقم ٥ (٧٦) .
- (٣) المجموع النفيس سراً وعلانية ، في ذكر ساداتنا البيضانية والسودانية . في ٣٦٦ صفحة المحطوطة رقم ٢ .
- (٤) تبشير الحائف الحيران (ترجمة ذاتية ) في ١٢٨ صفحة المخطوطة قم ١.
  - (٥) تنقية الأفهام من شبهات الأوهام فى ١٠٠ صفحة رقم ٧ .
    - (٦) تاريخ زغاوة في ثماني صفحات المخطوطة رقم ٨.
      - (٧) زهور البساتيين في تاريخ السوادين .

وسنتكلم بإجمال عن هذه المخطوطة الأخيرة ، ذلك لأنها أكبر كتاب ألفه الشيخ موسى ، لأنها تكاد تكون متضمنة لما تفوق فى بقية كتبه التاريخية الأخرى ، ونقصر الكلام على ثلاثة نقاط :

- (١) شكل ومضمون الكتاب .
  - (٢) منهج المؤلف.
  - (٣) قيمة الكتاب.
- (١) انظر مؤلفاته في ملحق تخطوطات المهد الأساسي لإفريقيا السوداء ١٩٦٦ .
  - (٢) ترجم هذا الكتاب إلى الفرنسية مدير المعهد.

إن كتاب زهور البساتين في تاريخ السوادين مخطوطة تحت رقم ١٩ من مجموعة الشيخ موسى ، و رالك من جزءين ، كل منهما يتضمن حوالى ٤٥٠ صفحة تحتوى غالباً من ٢٠ إلى ٢٣ أو ٢٥ سطراً عدا الهوامش الموجودة على بعض الصفحات .

لم يذكر المؤلف التاريخ الذي بدأ فيه تأليفه ولكنه كان بصدد كتابته سنة ١٩٢٠. على أن تاريخ الانتهاء منه مذكور : «وكان الفراغ منه ضحوة يوم الاثنين الثامن عشر من الربيع الثانى فى عام ألف وثلاثمائة وثلاثةوستين من الحجرة . وهو اليوم السابع عشر من نو فمبر الإفرنجى فى سنة ١٩٢٤ من المبلاد (ج٢ ص ٣٩٠).

والكتاب كما يصفه صاحبه «كتاب جامع يقتبس به فى الأمور السودانيات المدلهات الخفية والجلية . فلم جاء كذلك سميته بثلاثة أسماء :

الأول: زهور البساتين في تاريخ السوادين.

والثانى : انتصار الموتور فى ذكر قبائل فوت طور .

والثالث : إحياء ماعي واندرس ، من علوم السوادين وانطمس .

ورتبته على مقدمة وأبواب وخاتمة .

المقدمة فى : هوان السودان على البيضان والأبواب فى التواريخ التى اشتمل عليها الكتاب والخاتمة فى نهى الإخوان عن التصدر للجهاد وعن ادعاء المهدوية فى آخر الزمان » (ج ١ ص ٣).

ذلك مايقوله المؤلف عن كتابه . وإذا نحن نظرنا إليه من حيث المضمون نجده مشتملا فى الجزء الأكبر على تاريخ « فوت طور » فيا يتعلق بالسكان وطبقاتهم الاجتماعية وبعض عاداتهم وبهجرات بعض القبائل الفوتوية ودولة المامات (۱) فوت وعلاقات أهل فوت بالبياضين من الضفة الأخرى

<sup>(</sup>١) المامات ج ألمام ويعنى رئيس الدولة فى عرف أهل فوت طور ، وهو محرف عن لفظ إمام العربي الأصيل ، وكان لا يتلقب به إلا رئيس دولة فوت طور الذى كان يشترط فيه فى البداية مدرنة العلوم الشرعية ، ومن أشهر المامات قوت طور سليمان بال ( ١٩٧٦ ) ، والمام عبد انقادر ( ١٧٧٦ – ١٨٠٥ ) .

لنهر السنغال وجهاد بعض الدعاة إلى الإسلام من الفلان وغيرهم ، وهو يخص لكل قبيلة من قبائل فوت وبطن من بطونها أومنطقة من مناطقها فصلا خاصاً يعنونه بتاريخ كذا مثل تاريخ « آنآنب » وتاريخ « جاوب » تاريخ « هليب » وتاريخ « وطاب » وتاريخ « دمت » وتاريخ « هلوار » إلخ .

هذا ، ويبلغ عدد التواريخ التى يشتمل عليها الجزآن من زهور البساتين حوالى ٨٤ ، منها مايستغرق عدة صفحات ، ومنها ، وهو قليل ، مالا يحتوى إلا على بضع صفحات .

والكتاب لا يقتصر فقط على إقليم فوت بل يتعرض لأقاليم السنغال الأخرى مثل « كجور » و « جلف » و « بند » وحتى لبلاد أخرى مثل مالى وبلاد هوس وغيرهما ، فهو إذن يطابق إلى حد كبير العناوين الثلاثة التى يحملها ، وإن كان لفوت النصيب الأوفر في ذلك .

أما ما يتعلق بمصادر الكتاب فإن الشيخ موسى يطرح فى الصفحة الثانية من الجزء الأول مشكلة أساسية تعترض البحث التاريخى ، وهى ندرة المصادر بالنسبة لتاريخ أفريقيا مماجعله ـ بين أمور أخرى ـ يكاد يحجم عن كتابة هذا التاريخ أوذلك ـ كما يقول ـ إن أمور الأولين غامضة وآثارها خفية علينا ومعالمها مطموسة لايهتدى لها لاسيا السودان الذين لا يبالون بالماضى ولا يتفكرون فى العواقب ، فيشبه المؤرخ لأمورهم بالكذاب ، بل هو هو لأن أخبارهم متناقضة ، فترى الواحد منهم يخبر بخبر متناقض فى مجلس واحد ، وقد يخبر هذا بأمر ويأتى الآخر وينقضه كلا أوجلا ».

« فلا يمكن للمتكلم فيها إلا الاستعانة بالعقل واتباع الظن ، فيصيب تارة ويخطئ تارات » .

إن الناظر فى زهور البساتين وأحد المصادر التى كان الشيخ يستمد منها المادة التاريخية تتنوع إلى ثلاثة أنواع ، فمنها ماهو مكتوب يتمثل فى كتب التاريخ الخاصة بالسودان مثل التاريخ الفتاش ، وتاريخ السودان ، ومثل كتب ألفها علماء فوت مثل تاريخ على بوديم وتاريخ سرى عباس صو

وكتابات عمّان بن فودى وعبد الله بن فودى ، كما ينقل عن كتب كثيرة أخرى مثل تاريخ ابن خلدون ورحلة ابن بطوطة ، إلى غير ذلك

ومن مصادره الأساسية الروايات الشفوية التي كان يتلقاها من أفواه المطلعين بها ، أو يرسل أشخاصاً إلى مختلف أنحاء فوت وغير منا لجمع هذه الروايات الشفوية ، وكان لا يكتني بإيراد رواية واحدة حول حادث معين ، بل يأتي بروايتين مختلفتين أو أكثر . فني شأن هجرة قبيلة ( جلب دمق ) يقول : « كنت أرسات رجلا إلى ( جلب دمق ) فأتاني بالحكاية الأولى من مجوزتهم إلى جلف ورجوعهم إلى فوت وبقاء بعضهم في (بك) وبعضهم في ( تل سل ) وسكناهم في ( كاول ) واكتسابهم حرائهم من ( يلب تاب) ( إلى دلماج ) ثم ارتحال بعضهم إلى ( جلب دمق ). ومجاوزتهم إلى بند ... إلخ ... وأرسلت الآخر إلى ( جلب كاول ) فأتى بالحكاية الثانية من ارتحالهم من كاس إلى بند وافتراقهم في المساكن فيها ولكن موردهم واحد ... إلى آخر الحكاية « ( ج ١ ص ٨٣٨ ) .

وهو حريص على الإحالة إلى مصادره فيذكر الكتاب أو اسم الشخص المأخوذ عنه بعينه ، وقد يصفه فيقول مثلا : أخبرنى رجل كبير السن أو أخبرنى الثقات العارفون .. أو أخبرنى جيرن سلمان إمام مسجد جلب ، أو رأيت ورقة فى يد سماكى سنسد ، أو رأيت ورقة فى يد سماكى سنسد ،

وكان إذن يأخذ معلوماته التاريخية عن نختلف فئات مجتمعه .

وإذا كان الشيخ لم يلتزم منهجاً نقدياً لهذه الروايات \_ وإن كان نقده لما أكثر من نقده للكتب \_ فإنه مع ذلك لايفوته أحياناً أن ينبه القارئ على مدى إمكانية الثقة بهذه الرواية أو تلك ، فهو ينقد السند مثل قوله بعد الكلام عن اشتقاق لقب سه : « هكذا أخبرنى قوال يسمى موسى سالف من وانو د وكان وضاعاً يضع ماأراد من الكلام « (ج ١ ص ٨٩)، أو يلتجىء إلى افتراضات عند تعدد الروايات طبقاً لما قرره من أنه لا يمكن للمتكلم في أمور السودانيات إلا الاستعانة بالعقل واتباع الظن ، فيصيب تارة ويخطئ تارات ، ومن ثم يستعمل عبارة ( لعل كذا ... ويحتمل كذا ... إلى ).

وقد يترك المشكلة أو المسألة ويكتنى بالعبارة التي كثيراً ما تتردد من خلال الكتاب ، وهي قوله بعد إيراد حكايات : والله أعلم .

م إن الأحكام التي يصدرها على هذه الروايات تمتاز بالاتزان ، فمثلا عقب روايتين مختلفتين أورد إحداهما ناقلا عن تاريخ السودان والأخرى متلقياً عن رجل من أهل (كجور) حول موت ملك كجوري يسمى (فلفك) يعلق على ذلك بقوله « يمكن أن يكون الحق مع المخبر الكجوري لكونه من أهل ذلك البلد فيكون أخبر من غيره ، ويمكن أن يكون الحق مع صاحب تاريخ السودان لأنه من أهل ذلك الزمن، وقد وقع الأمر في زمنه أو قريب منه ، لأنه رضى الله عنه ولد في العام الرابع بعد ألف من الهجرة » (ح ت ص ٧٦٧).

هذا ولم يقتصر الشيخ فى تاريخه على سرد الحوادث الماضية فقط ، بل أولى اهتمامه للحاضر أيضاً ، ومن ثم الصبغة الاجتماعية التى يمتاز بها مقاطع كثيرة من الكتاب ، فيتكلم عن العادات فى المعاملات ، كاستغلال الأراضى مثلا ، وينقل حوادث قد عاشها هو ينفسه من النزاع على ملكية الأراضى ، وذلك كله يمثل النوع الثالث من مصادر الكتاب .

ويمكن أن نقول إن زهور البساتين فى جزئه الأكبر مكون من روايات شفوية تتخللها نقول كثيرة من عدة كتب واستطرادات قد لاتتصل أصلا بالموضوع أولا تتصل به إلا من بعيد مما يجعل قراءة الكتاب تتطلب شيئاً من الصبر .

ولا شك أن زهور البساتين لا تتساوى فى جميع التواريخ التى يضمها بجزءيه ، فمنهما مايكتسى أهمية ، ومنها ما هو مجرد نقل من هنا وهناك . بقى أن قيمة الكتاب حقيقية ، فعلاوة على المعلومات التى يقدمها عن فوت بقبائلها وعاداتها وحوادث جدت فيها فإنه يعكس تجذر الثقافة الإسلامية فى سنغال حيث نجد أمثال الشبخ موسى ممن أصبحت اللغة العربية طيعة على أيديهم ، منقادة لهم ، يعبرون بها عن شعورهم فى الحاضر ، ويسجلون بها تاريخهم فى الماضى .

ويرمى القسم الإسلامى فى برنامجه القريب المدى إلى ترجمة عدة تواريخ وكتب من آثار الشيخ وغيره من المؤلفين السنغانيين باللغة العربية للتعريف بهم ولتمكين الباحثين ، وبالأخص المؤرخين منهم من استغلال هذه المصادر التى قد تمت ترجمة جانب منها مع تعاليق ومقدمات .

وفى نهاية هذه العجالة يسرنا أن نتقدم باسم القسم الإسلامى فى المعهد الأساسى لإفريقيا السوداء بالتوصيات التالية :

- (١) توسيع نطاق البحث عن المخطوطات العربية عبر إفريقيا وفى المكتبات الوطنية في أوربا وحتى في آسيا من غير إهمال للمكتبات الخاصة .
- (٢) تمكين الباحثين عن هذه المخطوطات من وسائل مالية كافية ووسائل فنية مناسبة مثل الآلات المصورة ، والكاتبة ، والأجهزة الفوتوغرافية والمسجلات ... إلخ .
- (٣) إحصاء هذه المخطوطات إحصاء منهجيا ً في مختلف المواضع التي توجد فيها ، مع وضع فهارس لكل ماتم العثور عليه إلى حد الآن ، مع تصنيفها حسب الفنون .
- (٤) استغلالها وتحقيقها تحقيقاً علمياً وتنسيق البحوث التى يقوم بها مختلف الباحثين حول المخطوطات وترجمتها والتعريف بها بواسطة النشر والتعليم حتى لا تبتى محجوزة فى دائرة التخصص . وإن إنجاز مثل هذا المشروع يتطلب مصادر مالية من الضرورى أن تشارك فيها منظات مثل المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم .

وبذلك تكون هذه المحطوطات فى الوقت الذى يتخذ فيه التضامن الأفريقي العربى شكلا متحدد المعالم ، قد ساعدت الشعوب الإفريقية والعربية على التعارف أكثر تعارفاً سليماً ، وتكون كذلك قد عززت العلاقات الثقافية التى تربط بينها ، مما يجعلها تخوض معركة الخروج من التخلف بكل أشكاله وتحقق « نظاماً ثقافياً جديداً ».

ومهما يكن من أمر فإن هذه المخطوطات لدنيل ساطع على أن جذور العلاقات الإفريقية العربية لاترجع إلى الأمس القريب بل إلى عهد بعيد م

# اللغة العربية ومظاهرها في غرب إفريقيا

# بقلم الأستاذ الدكتور جون هانويك (١)

لقد دخلت اللغة العربية إلى إفريقيا الغربية فى العهد الذى دخل إليها الإسلام، وذلك منذ أكثر من ألف سنة بعد أن استولى المسلمون على الأراضى المغربية . ولكن اختلف دخول الإسلام إلى غرب إفريقيا عى دخوله إلى المغرب بأن دخوله إلى « بلاد السودان » — كما عرف عند العرب ، أوبلاد الدكرور بعبارة أخرى — كان عن طريق التجارة وبواسطة احتكاك المسلمين بشعوب بلاد السودان واختلاطهم معهم عن رضى من الجانبين ، ولهذا السبب فإن كان الدين الإسلامي قد شاع بين تلك الشعوب مدى القرون إلا أن اللغة العربية لم تتمكن من السيطرة على السنهم، فلم يز الوا يتكلمون بلغاتهم الوطنية إلى يومنا هذا . أما من ناحية الكتابة فقد أصبحت اللغة العربية في تلك الأقاليم اللغة الوحيدة التي يعبرون بها من أفكارهم ويكتبون بها رسائلهم ووثائقهم ويسجلون تواريحهم ، ومتى أقبلوا على كتابة بعض لغاتهم الوطنية ووثائقهم ويسجلون تواريحهم ، ومتى أقبلوا على كتابة بعض لغاتهم الوطنية الفلانية واللغة الهوسية — في القرن الثامن عشر الميلادي ( الموافق مثل اللغة الفلانية واللغة الهوسية — في القرن الثامن عشر الميلادي ( الموافق المغربية وأدخلوا عليها كثيراً من المفردات العربية وأدخلوا عليها كثيراً من

ويفهم مما تقدم أن اللغة العربية لعبت دوراً مهماً في حياة المسلمين في أراضي « السودان الغربي » كما يسميها المؤرخون العصريون ، وفي الحقيقة لم تنحصر أهميتها بالمسلمين فقط فإن بعض الملوك الوثنيين كانوا يستخدمون كتاباً من المسلمين ليقوموا بكتابة رسائلهم وتدوين شئون دولهم كماهو معلوم في دولة « غانه » القديمة في القرن الحادي عشر الميلادي ( الحامس الهجري ) في دولة « أشانتي » ( في جمهورية غانا العصرية ) في القرن التاسع عشر () مدر وحدة اللغة العربية بالجامة الأمريكية بالقاهرة ورئيس شعبة الناريخ بجامة غانا المبالة .

الميلادى مثلا . أما المسلمون فبانتشار الإسلام انتشرت بينهم معرفة اللغة العربية والتربية الإسلامية حتى تبحر بعضهم فى الفنون اللغوية والعلوم الدينية وطار صيت بعض علمائهم إلى المغرب ومصر والحجاز كما سيأتى بيانه إن شاء الله ، ومع أنه لدينا دلائل على استعال اللغة العربية فى الأراضى السودانية فى القرنين الحادى عشر والثانى عشر الميلادى (الخامس والسادس الهجرى) (١) إلا أنه لم تصل إلينا أخبار أى كاتب قبل نهاية ذلك العهد ، في نهاية القرن الثانى عشر ظهر شاعر فى بلاد كانم (الواقعة إلى شمال بحيرة تشاد) اسمه أبو إسحاق إبراهيم الكانمى، وقد وصل إلينا شيء من أخباره وقطع من أشعاره فى مؤلفات بعض المغاربة والأندلسيين ، فإن أبا إسحاق قد زار المغرب أيام السلطان الموحدى أبى يعقوب المنصور وأنشد له من أبياته ، ثم دخل الأندلس وتوفى هناك (٢) فوجود هذا الشاعر العربى دليل واضح على موقف اللغة العربية العالى فى تلك المناطق واهمام الناس بها .

وليست لنا في الفترة التي تلي عهد أبي إسحاق معلومات كافية عن موقف اللغة العربية في غرب أفريقيا حتى نشاهد عهد ازدهار العلوم الإسلامية في تنبكت في النصف الثاني من القرن الخامس عشر وخلال القرن السادس عشر الميلادي . ولكن القليل الذي نعرفه يدل على أن تلك الفترة كانت عشر الميلادي . ولكن القليل الذي نعرفه يدل على أن تلك الفترة كانت البحر الأطلنطي في القرب من شواطئ بحيرة تشاد في الشرق ، فني هذه المجر الأطلنطي في القرب من شواطئ بحيرة تشاد في الشرق ، فني هذه الفترة صارت اللغة العربية رسمية للمكاتبة في دولة « مالى » وفي دولتي « كانم » و « برنو » وقد أدى ذلك إلى تقوية الصلات بين تلك اللول السودانية وبين دول المغرب وتكوين علاقات سياسية وثقافية ثابتة . السودانية وبين دول المغرب وتكوين علاقات سياسية وثقافية ثابتة . تكونت علاقات دبلوماسية بين دولة كانم ودولة بني حفص بتونس تكونت علاقات دبلوماسية بين دولة كانم ودولة بني حفص بتونس وتبادلت الدولتان الهدايا والوفود ، وفي مثل هذا العهد أيضاً تكاثر الطلبة

<sup>(</sup>۱) ذكر صاحب « كتاب الاستبصار » رسالة بعث بها ملك غانة إلى الأمير المرابطي يوسف بن تأشفين باغمات ، وقد وقع العثور في متطقة غاو (Gao) على عدد من الأحجار القبرية المرسومة باللغة العربية وهي تسجيل وفيات بعض المفوك والأعيان في القرنين الخامس والسادس الهجريين .

الكانميون بمصر حتى أسست فى القاهرة مدرسة خاصة لهم سميت مدرسة « ابن رسيق » وهذا من أوضح الدلائل على اهتمام الكانميين باللغة العربية والدراسات الإسلامية ، ثم فى نهاية القرن الرابع عشر الميلادى ( الثامن الهجرى) كانت دولة برنو ( المنشقة عن كانم ) على اتصال بسلطان مصر المملوكي برقوق ، فقد وجه إليه ملك برنو رسالة شكا إليه فيها غزوات بعض قبائل العرب على مملكته ومعاونة هؤلاء الأعراب لأعدائه ، وقد حفظ لنا القلقشندى نص هذا الخطاب فى كتابه ، صبح الأعشى » فأسلوب الخطاب دليل قاطع على المستوى العالى الذى بلغه كتاب برنو فى الإنشاء العربى ( مع أن القلقشندى انتقد الكاتب فى بعض تعبيره ) .

وإذا نظرنا إلى دولة «مالى» رأينا أن ملوكها كانوا برسلون سلاطين بنى مرين ويتبادلون معهم الوفود والهدايا في القرن الرابع عشر كما فعل ملوك كانم مع الحفصيين في القرن الذى قبله . وأول ملك اتصل بالمرينيين – فيانعرف هو سلطان مالى الأعظم الملك منسى موسى ، وقد حج سنة ١٣٢٤ م وأقام مدة بمصر حيث استقبله السلطان الملك الناصر وقصة زيارته مشهورة ، لاحاجة لنا في تكرارها في هذا المحل . فلم رجع السلطان موسى إلى بلده اصطحبه بعض فقهاء المالكية ومعهم شاعر أندلسى مفلق اسمه أبو إسحاق إبراهيم الساحلي . ولد بغرناطة وتوفى بتنبكت ( في تخوم دولة مالى ) عام ١٣٤٦ م وقد ذكره ابن الخطيب في « الإحاطة » وابن الأحرف « نثير الجان » والقرى في « نفح الطيب» وأوردوا قطعاً من شعره ونثره الفني . ولا شك أن وجوده ووجود الفقهاء المصريين بمالى قد أدى إلى زيادة العناية باللغة العربية في تلك الأقطار ، فنشاهد بروز طبقة من العلماء السودانيين – ولا سيما في مدينة « جنى » ومدينة « كابرا » في القرن التالى : ثم انتقال بعضهم إلى مدينة تنبكت النامية في أوائل عهد از دهارها .

ولم تكن زيارة هذا الملك السودانى إلى الشرق الأوسط لقضاء فريضة الحج وحيدة من نوعها وقد حج قبله ومن بعده عدد من هؤلاء السلاطين والأمراء ، من أشهرهم الأمير أسكيا محمد قائد عنان دولة « سنغى » ومكث هذا الأمير أيضاً فى مصر فترة من الزمن فى عام ١٤٩٧ أثناء عودته من

الحرمين والتقي هناك مع العلامة جلال الدين السيوطي الذي ساعده في الحصول على وثيقة « تقليد » من الخليفة العباسي القائم بمصر يفوض إليه النظر في أمور « بلاد التكرور » نائباً عنه ، وكان السيوطي كثير الاتصال بمعضهم إلى مصر ، ولذلك صارت لمؤلفاته شهرة واسعة في المنطقة .وقد حج معضهم إلى مصر ، ولذلك صارت لمؤلفاته شهرة واسعة في المنطقة .وقد حج من غير السلاطين خلق كثير من مسلمي « السودان الغربي » واستفاد بعضهم بلقاء علماء عصرهم وبحضور حلقات التدريس في الأزهر وغيره من الجوامع والمدارس . واشتروا في مصر والحرمين كتباً في سائر العلوم الإسلامية والعربية و ذهبوا بها إلى أوطانهم حيث نسخها الناسخون حتى تعددت النسخ وتوزعت بين الطلبة الإفريقيين ، وقام علماء « السودان الغربي » بشرح وتوزعت بين الطلبة الإفريقيين ، وقام علماء « السودان الغربي » بشرح بعض هذه الكتب ، كما قام آخرون باختصار بعضها أو بنظم أهم المتون كي يخفظها الطلاب (۱) .

وقد أطلقنا على القرن السادس عشر بتنبكت اسم « عهد الازدهار » فإن هذه الفترة ولا جرم — كانت من أهم الفترات وأبدعها فى السودان الغربى عامة وفى تنبكت خاصة ، ومن أشهر علماء هذه المدينة الغراء رجال من عائلة أقيت التى ينتمى نسبها إلى قبيلة « مسوفة » من صنهاجة (٢) وقد تولى رجال أقيت القضاء بتنبكت أثناء القرن السادس عشر وكانوا دعائم الدين الإسلامى ورواد الحركة التعليمية فى وطنهم ، أعظمهم وأوسعهم شهرة هو العلامة أحمد بابا ( المتوفى عام ١٠٤٦ ه — ١٦٢٧ م ) ، صاحب كتاب « نبل الابتهاج » فى تراجم أعلام المذهب المالكى ، وقد ألف سوى هذا الكتاب أكثر من أربعين تأليفاً آخر فى النحو واللغة والحديث والفقه والتوحيد والتصوف والتاريخ طبع بعضها بفاس .

وكانت تنبكت في عهد ازدهارها مدينة علم وتجارة يأتى إليها التجار من المغرب ومصر ويهاجر نحوها الطلبة من آفاق بلاد السودان ، وإذا (۱) راجع في ذلك كتاب ، نيل الابتباج ، الملامة أحد بابا التنكتي ( طبع بالقاهرة 13:1 دعل هاش ، الدياج الذيب ، لابن فرحود ) .

 <sup>(</sup>٢) إن قبيلة مسوفة لَمبت دوراً هاماً في إقامة الدوابطية المغارب والأنداس ، ويحتمل أن يكون الأقيتيون من ذرارى المجاهد المرابطي الشهير ابي بكر بن عمر .

صدقنا مايقول مؤرخوها فكأنها منبع يرد إليه كل ظمآن ليشرب من ماء علمه الصافي ويتظلل بظلال عدله ويرتدى برداء صلاحه وورعه ، ثم تغير ذلك كله حين وجه إليها السلطان السعدى أحمد المنصور الذهبي جيشاً من الرماة عام ١٩٩١ م فحطموا دولة سنغي واستولوا على مدينة تنبكت وقتلوا على مدينة تنبكت وقتلوا أقاربه \_ فأصبحت تنبكت «جسماً بلا روح » كما وصفها أحد المؤرخين ، أقاربه \_ فأصبحت تنبكت «جسماً بلا روح » كما وصفها أحد المؤرخين ، المعلوم الإسلامية لم تزل تدرس وتدرس رغم تقليل عدد العلماء والطلبة وركود همهم تدريحياً ، ومما هو جدير بالذكر أن القرنين التاليين ( السابع عشر والثان عشر م ) شاهدا كتابة بعض كتب التاريخ بننبكت \_ منها « تاريخ والثاش » لمصنفه ابن المحتار ( من أحفاد العالم محمود كعت الوعكرى(١) ) الفتاش » لمصنفه ابن المحتار ( من أحفاد العالم محمود كعت الوعكرى(١) ) صورة حية لتنبكت أيام مجدها كما يفيد أننا بأخبار بعض الدول السابقة في السودان الغربي مثل دولة مالي ودولة غانة .

وفى أواسط القرن الثامن عشر كتب كاتب مجهول الاسم كتاب « تذكرة النسيان » وصف فيه حكم الباشوات المغارية بتنبكت ، وقد نشر هذه الكتب الثلاثة المستشرقان الفرنسيان هوداس ودلافوس مع ترجمتها إلى اللغة الفرنسية في بداية القرن الحالى ، إلا أن النصوص المنشورة فيها أخطاء كثيرة والترجمة مخطئة أيضاً في بعض الأماكن ويحتاج الكل إلى إعادة التحقيق والترجمة .

وإن كانت نار العلم خامدة بتنبكت فيما بعد القرن السابع عشر إلا أنها كانت وقادة فيما حولها من البادية حيث تجولت قبائل عربية أو بربرية اللغة كقبائل « الزوايا » في صحراء شنقيط وقبيلة « كنت » في منطقة « أزاواد» ( الواقعة إلى الشمال الشرق من تنبكت ) وقبيلة « كل السوق » التاريخية

<sup>(</sup>١) نسبة إلى قبيلة وعكرى ( السوننكي كما عرفوا الآن ) وقد انتشر الإسلام بينهم من قبل أيام الحركة المرابطية .

في حبال « آدرارن ايفوغاس » وأفخاذ أخرى من التوارك بجبال « أهير » فيها حول مدينة أغادير . ومن أشهر القبائل علماً وديناً قبيلة « كنت » الذين يزعمون أن نسبهم ينتمى إلى عقبة بن نافع فاتح إفريقيا ، وقد انتشروا بعد القرن السادس عشر في جنوب الصحراء وفي الأراضي الساحلية من نهر السنغال إلى أدرارن ايفرغاس وشمالا إلى واحة توات والساقية الحمراء ومن أعظم عوائلها أولاد سيدى الوانى الذين أصبحوا حملةالعلم في منطقة أزاواد فى القرنين الثامن عشر والتاسع عشر والذين انتشر الإسلام بواسطة طلبتهم إلى أقصى حدود إفريقيا الغربية ، وسنذكر من أعلامهم ثلاثة رجال : أولهم الزعيم الكبير المجدد سيدي المحتار بن أحمد ( المتوفي عام ١٨١١ م ) شيخ الطريقة القادرية وملقن أورادها في تلك الأقطار ، ومحبى الدين والعلم في الصحراء الجنوبية ومايواليها من بلاد السودان . له أكثر من ٦٠ كتابًا معظمها في الفقه والتوحيد والتصوف . لم ينشر واحد منها إلى الآن . ثانياً : ابنه سيدى محمد ( المتوفى عام ١٨٢٦ م ) وكان مثل والده علامة متصوفاً وزعيماً قبلياً . ألف نحواً من ٣٠ تأليفاً مابين رسائل وأجوبة فقهية ، تلقى ضوءًا لماعًا على حالة الإسلام وسياسات الرؤساء والحكام في عهده . ومن أشهر مؤلفاته ، « الرسالة الغلاوية » في تاريخ قبيلة كنت ـــ ترجمها إلى الفرنسية الأستاذ إسماعيل حامد سنة ١٩١١ ولم ينشر النص العربي بعد وكتاب « الطرائف والتلائد بكرامات الشيخين الوالدة والوالد » نشر ملخصاً له بالفرنسية الأستاذ إسماعيل حامد أيضاً، ولكن لم يقم أحد بنشر النص العربي رغم وجود مالا يقل عن خمس محطوطات منه . ثالثاً ، سيدي أحمد ١٨٦٥ بعد أن لعب دوراً سياسياً فعالا في القطر . له عدة رسائل وقصائد في النصيحة والإرشاد وفي معارضة الطريقة التيجانية ، لاتزال جميعاً مخطوطة مع أهميتها التاريخية الكبيرة .

وهناك فى السودان الغربي جنس آخر من الرحل اشتهروا بشدة تمسكهم بالإسلام وإقبال رجالهم على العلم ، وهذا الجنس يسمى الفلان أو الفلانة واسمه الأصلى فى لغتهم هو « فولبى » وكانوا فى قديم الزمان يتجولون فى الأقطار الساحلية بين البحر الأطلنطى ونهر النيجر، ولذلك كانوا أول الناس الذين وصلت إليهم الدعوة للدخول إلى الإسلام عند مرور تجار المغرب

بهم وذلك في القرن العاشر الميلادي (الرابع الهجري) أو قبله ، وفي القرون المتتالية تشتت هذا الشعب الفلاني وهاجرت قبائله إلى مختلف أنحاء إفريقيا الغربية . واستوطن جزء منهم بلاد « فوتا تودو » ( في جمهورية سنغال الحالية ) واندمجوا هناك مع الشعوب القاطنة في تلك المنطقة حتى تكون الشعب المسمى « توكولور » الآن . وارتحل آخرون إلى منطقة « ماستة » ( وهي ناحية فيضان نهر النيجر في جمهورية مالى ) . كما سارت قبائل أخرى إلى جبال « فوتا جلون » في جمهورية غيني الحالية ، وشرق آخرون فاستوطنوا بلاد « الهوسا » وبلاد برنو في شال نيجبريا حتى انتهى بعضهم إلى أطراف « دار فور » في جمهورية السودان . وكانوا فعلا حملة العلم ودعاة لدين الإسلام، وكان لم نفوذ قوى على الشعب الذين عاشوا بينهم ولا سيم الشعب الحوساوي وكان لم نفوذ قوى على الشعب الذين عاشوا بينهم ولا سيم الشعب الحلوساوي ( بفوتاتورو ) الذي استولى عليه بعض الفلان في القرن الثامن عشر وأخذوا من أيديهم عنان القيادة كذلك .

# ومن أشهر علماء الفلان:

١ - محمد الوالى بن سليمان الفلانى - عاش فى النصف الثانى من القرن
 السابع عشر ببلاد برنو ، له ٩ مؤلفات فى الفقه والتوحيد .

۲ ـ تلميذه محمد بن محمد الكتناوى ـ متخصص فى علم النجوم والحروف والأوفاق ـ حج سنة ١٧٣٠ ونزل بمصر حيث كان من أساتذة الشيخ حسن الجبرتى والد المؤرخ الكبير عبد الرحمن الجبرتى ، وتوفى بمنز له سنة ١٧٤١ . من مؤلفاته « رحلة » وصف فيها المالك التى مر بها عند حجه . وللأسف لم نتمكن من العثور على نسخة منها إلى الآن ، ولكن الاحتمال كبير فى أن يوجد هذا الكتاب فى إحدى المكتبات المصرية نظراً لأن بعض كتبه فى علم الأسرار تحفظ هناك ، وطبع أحدها بالقاهرة (۱).

 <sup>(</sup>١) الدر المنظوم وخلاصة السر المكتوم في علم الطلاسم والنجوم ، مصطلى الباني الحلبي ،
 القاهرة ١٩٦١/١٣٨١ . وطبع أيضاً ببومباي في الهند ١٣٠٢ ، ١٨٨٥ .

۳ — صالح بن محمد العمرى الفلانى ، ذكره الكتانى فى « فهرس الفهارس » كما ذكره عمر كحالة فى معجمه ، والزركلى فى « الأعلام » . ولد بفوتا جلون و درس فى بلاده وبتنبكت ثم رحل إلى المغرب و مصر و حبع سنة ١٧٧٤ ، وبعد قضاء فريضة الحج نزل بالمدينة المنورة وقضى بتية حياته هناك ، وتوفى بها عام ١٨٠٤ ، لاتزيد مؤلفاته عن خسة أو ستة ، ومع ذلك فقد اشتهر كمعلم إلى الغاية ، وروى عنه كثير من علماء وقته ، منهم قاضى مكة عبد الحفيظ العجمى، ومفتى دمشق الشمس بن عابدين ، وبلغت شهرته إلى الهند حيث طبع اثنان من كتبه ، وقد رأى بعض علماء الهند أنه بلغ رتبة الاجتهاد وأنه أحد المجددين الاثنين على رأس الماثة الثانية عشرة ، والآخر هو العلامة مرتضى الزبيدى صاحب « تاج العروس (١) » .

3 - الشيخ المجدد عبان بن محمد فودى (ومعنى « فودى » باللغة الفلانية العلامة ، ولنذكر معه أخاه عبد الله وابنه محمد بل ، فهؤلاء الأعلام الثلاثة هم الذين قاموا بجهاد ملوك الهوسا في نيجيريا انشهالية في بداية القرن التاسع عشر حتى أنشأوا هناك دولة إسلامية واسعة النطاق استمرت خلال القرن حتى أيام الاحتلال الإنكليزى في أوائل القرن العشرين . وقد ألف الشيخ عبان وأخوه وابنه عدداً ضخماً من الكتب في سائر الفنون الإسلامية ، ولكن لكل واحد منهم اتجاهاته الخاصة، فكان الشيخ عبان يكثر من التأليف في التوحيد والفقه والتصوف ، وكتب أخوه عبد الله في هذه المواد وفي التوحيد والفقه والسياسة أيضاً ، بينها ألف محمد بل كتباً في كل هذه الفنون ، وله أيضاً مصنفات في الطب والتاريخ ، ويزيد مجموع ، ولفات هؤلاء الأعلام الثلاثة عن مائتي مؤلف لم ينشر إلا الجزء البسيط منها ، ومعظم الأعلام الثلاثة عن مائتي مؤلف لم ينشر إلا الجزء البسيط منها ، ومعظم مائشر ظهر بطبعات غير محققة قليلة الفائدة للباحث ولم يظهر إلى الآن من مائشر ظهر بطبعات غير محققة قليلة الفائدة للباحث ولم يظهر إلى الآن من مؤلفاتهم سوى اثنين بشكل مقبول :

(۱) \* تزیین الورقات » لعبد الله بن فودی جمع فیه أشعاره حول وقائع الجهاد ، نشر بعنایة الأستاذ هسکیت مع ترجمة انکلیزیة ( مطبعه جامعة أبادان ۱۹۹۲) .

<sup>(1)</sup> انظر شرف اخق محمد أشرف « عون المعبود مني سن أبي داود » المجلد ؟ ص ١٨١ .

(٢) بيان وجرب الهجرة على العباد وبيان وجوب نصب الإمام وإقامة الجهاد، للمجدد عثمان قام بتحقيقه وترجمته إلى الإنكليزية الأستاذ فتحى حسن المصرى (دار جامعة الحرطوم ــ دار جامعة اكسفورد ١٩٧٧ - تحت الطبع (٥٠).

و ـ ومن المؤلفين الفلانيين بالأقطار الهوسية فى القرن التاسع عشر إنما نذكر الذين عندهم اهتمام بالتاريخ مثل الحاج سعيد الذى ألف تاريخاً كبيراً لأوائل الدولة الإسلامية التى أقامها الشيخ عبان . ونشر الجزء الثانى منه فقط المستشرق الفرنساوى هوداس مع ترجمتها إلى الفرنسية ، والجزء الأول لا يزال مخطوطاً فى المكتبة الأهلية بباريس فى مجموعة ضخمة من المخطوطات العربية اختطفها المستعمرون من مدينة «سيغو » وغيرها من المدن فى مالى .

وإذ كانت الدولة التي أقامها الشيخ عنمان دولة إسلامية كان لكل أمير من أمرائها وزير على ماتقتضيه الشريعة أولهم عالم فلاني اسمه عنمان بن أبي بكر ويعرف بلقبه غدادو دن ليم ( بالفلانية ) وتبعه في الولاية ابنه عبد القادر، وأصبح كل الوزراء من بعده من ذرية الوزير الأول عنمان إلى يومنا هذا حيث نجد أن الوزير الحالى جنيد هو حفيد حفيد الوزير عنمان ، وهؤلاء الوزراء كلهم رجال التاريخ يسجلون الوقائع التاريخية في قطرهم ويقيدون أخبار دولتهم ويترجمون عن حياة بعض أمرائهم ، وإن لم يكن لنا مجال هنا لذكرهم كلهم فإننا سنذكر شيئاً من مؤلفات الوزير جنيد ، فهو لايزال على قيد الحياة ، وقد كتب أكثر من ٢٠ كتاباً يستحق الكثير من ١٠ كتاباً يستحق الكثير من ١٠ كتاباً يستحق الكثير

(١) « التحفة السنية فى التعريف بسكتو البهية » ( وتاريخ مدينة « سكتو » عاصمة الدولة الإسلامية .

<sup>(</sup>ه) هذا الكتاب أول مجلد في سلسلة « مصادر التاريخ الإفريقي » يقوم بنشرها الاتحاد السولى للأكاديميات تحت إشراف الأستاذج هنويك والمجلدات المتنابعة هي . (٢) وثائق من مملكة الفريج بسنار « نصوص عربية وارجة إنكليزية ».

- ( ٢ ) تأنيس الأحياء فى تاريخ غندو مأوى الأصفياء ( تاريخ مدينة غندو ) (غواندو ) العاصمة الثانية للدولة وبعض الإمارات التابعة لها .
  - (٣) نيل المرام في ترجمة الإمام أمير المؤمنين الهام محمد بل الإمام .
    - (٤) إفادة الطالبين في ذكر بعض قصائد أمير المؤمنين محمد بل.
- ( ٥ ) إدراك الأمل فى التنويه بقرية دغل ( وكانت دغل قرية انشيخ عَمَّانَ المجلد قبل جهاده .
- ٦ ضبط الملتقطات من الأخبار المتفرقة فى المؤلفات ( تاريخ لمدينة سكتو وشيء من أخبار جهاد الشيخ عمان ) .

وإذا لفتنا نظرنا إلى سائر أنخاء إفريقيا الغربية وجدنا هناك من يؤلف الكتب ويدون الوقائع التاريخية باللغة العربية ، فنى جمهورية سنغال أجيال من المسلمين ألفوا تآليف فى جميع الفنون الإسلامية ، وكذلك فى مالى وغينى وجمهورية غانا العصرية ، ولضيق الحجال لن نذكر إلا ثلاثة من كبار هؤلاء العلاء.

١ — الحاج عمر بن سعيد الفوتى — أصله من شعب ١ التوكولور ١ بفوتا تورو ، عاش فى النصف الأول من القرن التاسع عشر ، تتلمذ على بعض شيوخ بلده وتلقن منهم أوراد الطريقة التيجانية ، ثم حج فى العشرينيات وأقام مدة بمكة المكرمة حيث التي مع السيد محمد الغالى خليفة الشيخ أحمد التيجاني ، وقد أعجب به الخليفة حتى إذا أوشك الحاج عمر على العودة إلى وطنه جعله مقدماً للطريقة له حق تلقين أوراد الطريقة وأسرارها ، ولكن الحج عمر زعم بعد رجوعه إلى غرب إفريقيا أنه قد تعين خليفة من خلفاء الطريقة وأنه يجب على المريد التيجاني وكل من التحق بالطريقة أن يطبع ويقتدي بأوامره ونواهيه . ثم إنه بعد عودته إلى الأقطار السودانية

 <sup>(</sup>٣) وثائق من دار فور ، نصوص عربية وترجمة إنكليزية

 <sup>(</sup>٤) المصادر العربية لتاريخ غرب أفريقيا « مجموعة من النصوص المرحة » .

 <sup>(</sup>٥) أجوبة الشيخ محمد بن عبد الكريم المغيلى إلى أسئلة الأمير اسكيا محمد ملك سنني
 (عام ١٤٩٨) ه نص عرب محقق و ترجمة إنكيزية (٦) « إنفاق الميسور في تاريخ بلاد التكرور »
 لمحمد بن – انص العرب المحقق مع ترجمة إنكليزية .

بمدة جعل يجاهد ملوك « بمبر ا » بمالى زاعماً أنهم كفار ، وحارب كذلك الفرنسيين الذين كانوا يحاولون امتداد نفوذهم وإبلاغ حكمهم داخل المناطق السودانية . وتوفى الشيخ الحاج عمر عام ١٨٦٢ بعد أن هزم ملوك بمبرا وبعد أن استولى على دولة مارسته الإسلامية ومع كونه زعيماً سياسياً ومجاهداً وقائد جيوش إلا أنه عالم من أبرز علماء وقته كما تبين لنا من مؤلفاته ، وقد ألف قريباً من عشرين كتاباً في التصوف والتوحيد وفي الرد على أعدائه ومن رفض دعاوى الطريقة التيجانية . لم ينشر منها إلا واحد وهو «كتاب رماح حزب الرحيم على نحور حزب الرجم » . طبع على هامش كتاب «جواهر المعانى » لعلى خرازم ، لكنه طبع عادى خال من التحقيق والدراسة ولا شك أن الحاج عمر بن سعيد من أهم الشخصيات التاريخية في غرب أفريقيا يستحق من الباحثين مزيد الاعتناء بجمع ما تفرق من مؤلفاته تم أفريقيا يستحق من الباحثين مزيد الاعتناء بجمع ما تفرق من مؤلفاته تم أفريقيا التيجانية التي قام الحاج عمر بدعوة الناس إلى التمسك بها لا تزال أكثر طريقة التيجانية التي قام الحاج عمر بدعوة الناس إلى التمسك بها لا تزال أكثر طريقة صوفية انتشاراً في المنطقة ، لها نفوذ اجتاعي وسياسي بعيد المدى في بلدان عسدة .

٢ — عالم هوساوى من بلدة كنو ( بشهالى نيجيريا ) استوطن بلدة صلغا فى جمهورية غانا فى أواخر القرن التاسع عشر — اسمه الحاج عمر بن أبى بكر بن عثمان الكنوى (توفى عام ١٩٣٤م) له أكثر من عشرين تأليفاً أكثرها قصائد باللغة العربية ، وله أيضاً مؤلفات نثرية باللغة الهوسية . وأهمية قصائده أن الكثير منها يصف حوادث تاريخية أو يعلق على أوضاع اجتماعية ، وبعضها فى مدح معاصريه من العلماء والرؤساء أو فى رثائهم . ومن أجمل ماكتبه قصيدة يشتكى فيها استيلاء المستعمرين من الإنكليز والفرنسيين والألمان على أراضى إفريقيا الغربية ، وهى من الأمثال النادرة للمقاومة الإفريقية لحركة الاستعار فى هذا العهد المبكر . وقد قام بعض الباحثين الغانيين والأجانب بدراسة حياة هذا العالم النبيل ، ولكن لم ينشر الإعليل من تراثه ، ومعظم ذلك بترجمة انكليزية .

٣ - الشيخ موسى كر بن أحمد الحبيب - عالم سنغالى شهير ، ولد عام
 ١٨٦٤ م تقريباً ، وتوفى عام ١٩٤٤ . ألف حوالى ٣٠ كتاباً فى مواد
 غتلفة ، منها مالا يزيد عن عشرة فى تاريخ بلاده والمناطق الحجاورة لها ،
 من أهمها :

(۱) كتاب فى حياة الحاج عمر بن سعيد الفوتى وتاريخ الجهاد الذى قام به ، وقد ترجمه إلى اللغة الفرنسية الأستاذ عمر سمب ونشره بمجلة « ايفان IFAN » وبالأسف الشديد لم ينشر النص العربى .

 (٢) « المجموع النفيس » كتاب يشتمل على تاريخ بعض القبائل العربية والفلانية فى جنوب موريطانيا — توجد منه نسختان بمعهد ايفان بدكار .

(٣) \* زهور البساتين في تاريخ السوادين \* وهو كتاب مهم جداً في تاريخ أرض فوتا تورو والبلاد المجاورة لها . توجد منه نسخة فريدة بمعهد اينان ، تقع في مجلدين تزيد صفحاتهما عن ٨٠٠ صفحة ، ولم يجد أحد طريقة إلى طبع النص العربي إلى الآن لضخاءته ، ولكن سمعنا أن بعض الأساتذة السنغاليين يقومون بترجمة أجزاء إلى اللغة الفرنسية – إلا أن هذا المجهود الفاضل المحمود لا يرفع عنا – فيها أرى – مسئولية نشر النص العربي بشكل كامل في يوم من الأيام

وقد حاولت فى هذا العرض الوجيز أن أشير إلى أهم مظاهر النشاط العلمى الذى قام به المسلمون فى أفريقيا الغربية بواسطة اللغة العربية أثناء التمرون من أيام دخول الإسلام إلى المنطقة فى القرن العاشر إلى يومنا هذا ، ولا يخنى على أحد أنى لم أستطع أن أذكر إلا عدداً يسيراً من أصحاب التآليف ، كما أنى لم أتمكن من وصف ماكتب هؤلاء إلا الجزء البسيط (٥٠) ولم أشر إلى

<sup>(</sup>ه) (المهد الأساسي لإفريقيا السودا) Institut Fonam tal d' Hifrique noire (ه) سحوفة ؛ يعد صاحب المقال حالياً معجماً للمؤلفين الذين كتبو باللغة العربية بإفريقيا الفربية ، يتفسن سير حياتهم وماتيسر من المعلومات عن مؤلفاتهم مشيراً إلى المزائن التي تحفظ فيا نقطوف وإلى ما نشر منها أو ترجم إلى اللغات الأجنبة .

العدد الكبير من المؤلفات التي تجهل أسماء مصنفيها ( ولبعض هذه المؤلفات أهمية تاريخية بائنة ) ولا إلى الكمية الضخمة من الرسائل والوثائق التاريخية المحفوظة في الأرشيفات الإفريقية والأوروبية أو بأيدى العوائل والأفراد في المنطقة نفسها.

والحتميقة أن غرب إفريقيا عرفت اللغة العربية كما عرفت الإسلام منذ ألف سنة ، وكانت اللغة العربية إلى عهد قريب هي الوسيلة الوحيدة التي عبر بها رجالها عن أفكارهم وراسل بها بعضهم البعض وسجلوا تاريخ شعوبهم ودولهم ومدنهم . ويجب علينا ألا ننسى أن اللغة العربية لا تزال لغة الثقافة ولغة التعلم لجزء كبير من مسلمي القطر في العصر الحديث ، ولا أظن أنى أبالغ إذا قلت بأن العالم العربى لايكاد يعى وجود هذا التراث العربي العظم بغرب إفريقيا ، وأن ماضي هذا الجزء الواسع من العالم الإسلامي لم يزلُ مجهولًا للمؤرخ العربي إلى حد كبير ، ولذلك أُهنيء وأشكر المنظمة العربية على مبادرتها الحميدة في عقد هذا المؤتمر لدراسة وضع المخطوطات العربية في إفريقيا الاستوائية ، وأملى كبير في أن تكون مباحثات الاجتماع مثمرة وأنها ستؤدى إلى مزيد الاهتمام بماضي هذا القطر وحاضره . إن أدوات البحث أمامنا في آلاف من المحطوطات تحفظ في الخزائن الأهلية في القطر نفسه أو خارج القطر في خزائن المغرب ومصر وأوربا ــ أوكما ذكرنا آنفأـــ بأيدى العلماء الأفارقة في مكتباتهم الخاصة . وإنما يجب أن تقوم الهيئات المسئولة فى العالمين العربى والإفريقي مع مساعدة المنظات الدولية والخبراء المؤهلين بحركة جمع وتسجيل ماتفرق من هذا التراث الغني ثم نشر ماتيسر منه ، حتى يكون لدى الباحثين مايعينهم في دراسة المجتمعات الإسلامية في هذا القطر المهم من القارة لإفريقية .

# Provisional list of manuscript collections containing West African Arabic writings

#### 1. Senegal

### Institut Fondamental d'Afrique Noire

A catalogue was published in 1966 (IFAN Catalogues et Documents no. XX) and a Supplement in the **Bulletin** de **PIFAN**, 1976.

#### 2. Mali

Centre de Documentation et Recherche Ahmad Baba. Tombouctou. Founded 1973. Director Dr. Mahmoud Zuber, No. lists available as yet.

#### 3. Niger

Centre de Recherches en Sciences Humaines, Niamey Collection of over 2,500 items kept in the Assemblee Nationale du Niger. No published catalogue, but an accessions list is kept.

#### 4. Ghana

Institute of African Studies, University of Ghana About 500 items, including some in African Languages. Some were described in the Research Review of the Institute in 1965-6, but no catalogue has been published.

#### 5. Nigeria

## i) National Archives, Kaduna

Several thousand books, letters and official documents, mainly in Arabic. No catalogue published, \* but no doubt a list of documents would be available at the Archives.

## ii) Arewa House, Kaduna

Research Centre for the history of northern Nigeria directed by Professor Abdullahi Smith. No published information, but the Centre is known to contain an important collection of Arabic documents.

<sup>(\*)</sup> For a provisional account see D.M. Last, "Arabic manuscripts in the National Archives; Kaduna," Research Bull. (Centre of Arabic Documentation), ii, 2 (1966), 1-10 & iii, 1 (1967), 1-15.

#### iii) National Museum, Jos

Catalogue published in 1965 by Arif and Abu Hakima. No later accessions lists known to exist.

- iv) Department of History, Ahmadu Bello University, Zaria A catalogue of this collection is in preparation.
- v) University of Ibadan Library, Ibadan

A preliminary Catalogue of some 80 items published by W.E.N. Kensdale, Ibadan University Press, 1958. Several hundred more items have been acquired since then and a new catalogue is in preparation.

vi) Centre of Arabic Documentation, Institute of African Studies, University of Ibadan.

Contains over 500 Arabic books and documents on microfilm. Many of these have been described in various issues of the Centre's **Research Bulletin** since 1965.

#### 6. Morocco

The following collections are known to contain Arabic documents of West African origin:

Bibliotheque Generale et Archives, Rabat

Bibliotheque Royale (al-Maktabat al-malikiyya)

Rabat Maktabat al-Qarawiyyin, Fez

The libraries of several of the zawiyas also contain such material, but no published information is available.

## 7. Algeria

The Bibliotheque Generale, Alger contains a number of West African items, but I have no detailed information.

## 8. Egypt

There are a few West African items in **Dar al-kutub** and in the library of al-Azhar and perhaps elsewhere. No thorough check has yet been made on these.

#### 9. France

## i) Bibliotheque Nationale, Paris

Two partial lists exist:

(vG. Vajda, Index Generale des mss arabes de la Bibliotheque Generale, 1953.

- b) H.F.C. Smith, "Arabic material bearing on the hisotry of the Western Sudan," Supplement to Bulleting of News (Historical Society of Nigeria), iv, 2, 1959.
- ii) Bibliotheque de l'Institut de France, Paris
  An account of the West African Arabic manuscripts
  in this collection was published by J.O. Hunwick
  and H.I. Gwarzo, "Another look at the De Gironcourt
  Papers," Research Bulletin (Centre of Arabic Documentation), iii, 2 (1967), pp. 74-90.

#### 10. Great Britain

John Rylands Library, University of Manchester. A number of West African manuscripts are described in a supplement to the library's catalogue published by C.E. Bosworth in the Bulletin of the John Rylands

**Library,** lvi (1973-4), pp. 34-73 & 256-96.

A number of West African manuscripts are said to exist in the library of Trinity College, Dublin, but I have no details as yet; the British Library, London also contains a few items.

#### 11. U.S.A.

- i) Northwestern University Library, Evanston, Chicago Two collections of Arabic manuscripts from northern Niberia are preserved there: the 'Falke' collection and the 'Paden' collection. No published details are yet available.
- ii) Sterling Library, Yale University, New Haven, Conn. An important project for microfilming Arabic manuscripts in Mali has been initiated by Yale University in collaboration with the Centre Ahmed Baba in Tombouctou and with the financial participation of several American and European and African universities. The project is under the direction of Professor David Robinson. The master microfilm will be kept at Yale and participating institutions suppled with copies.

# شنقيط ووجهها العربى

# بقلم : الأستاذ فهم محمد شلتوت(١)

منذ اللحظة الأولى ، التي علمت فيها بأن الهيئة المصرية العامة الكتاب ، قد أسندت إلى تمثيلها في الحلقة التي دعت إلى عقدها « المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم » في موريتانيا ، لدراسة محطوطات غرب أفريقيا ، اتجه فكرى إلى شنقيط ، تلك البقعة الإفريقية ، التي تمثل إقليماً عريقاً في وطننا العربي ، وعالمنا الإسلامي ، والتي كان يغلب على الظن أن مظاهر العروبة المتمثلة في آدابها وشعرها ونثرها لا وجود لها بين رحباتها ، إلى أن شاء الله أن يجلو الغبار عن وجه شنقيط العربي ، وأن تأخذ مكانها بين أقطار العروبة .

وإذا كان فكرى قد اتجه لشنقيط ، باعتبارها إقليماً له اعتباره فى جمهورية موريتانيا الإسلامية ، فأيضاً باعتبار أنها أنجبت طائفة من العلماء ، أثروا حياتنا العلمية والأدبية ، بما قدموه للأمة العربية من آثارهم الثقافية فى كتب مؤلفة أو محققة أو مشروحة ، أو فى ألوان من الأدب المنظوم والمنثور .

وإذا كانت المعجات البلدانية القديمة لم تقدم لنا « شنقيط » مدينة أو إقليماً بتعريف يزيل الجهالة وتأنس إليه النفس ، ذلك إذا استثنينا تلك المواد اللغوية المحدودة التي وردت في بعض المعجات اللغوية ، مثل « القاموس الحيط » إلا أن ماكتب أخيراً عن موريتانيا قدكشف لنا الوجه العربي لهذا الإقلم .

وقد سبق فى هذا الميدان المحقق الرحالة الشيخ أحمد بن الأمين الشنقيطى المتوفى سنة ١٣٣١ ه ( ١٩١٣ م ) فقد ضمن كتابه المرسوم بـ « الوسيط

<sup>(</sup>١) وكيل وزارة الثقافة لشنون دار الكتب والوثائق القومية بجمهورية مصر العربية .

فى تراجم أدباء شنقيط » فصولا عن شنقيط مدينة وإقليماً ، وأمدنا بكل المعلومات التى تكشف عن طبيعة هذا الإقليم ، فتحدث عن جغرافية شنقيط وحدودها ، ومدنما ، وقراها . وآبارها ، ومسالكها ، وزروعها وحيواناتها ، وطرق معيشة سكانها ، وتقسيمة السكان بين محاربة ، وعلاء ، وزراع ، وصناع . وعادات كل قسم فى الحياة العامة والحياة الخاصة والحروب التى وقعت بين أهلها ، واللغات التى تتحدث بها قبائل شنقيط وأصلها ولحجاتها ، ثم تحدث عن التعليم ، والتجارة ، والزراعة ، والصناعة ، والقضاء ، والصحة ، والمرض ، والطب ، والسحر والشعوذة ، والأمثال

ومنه عرفنا أن شنقيط كانت تكتب بالقافِ والجيم ، أو بالجيم فقط ، أو بالكاف .

ومعنى شنقيط : عيون الخيل ، أى التي كانت تشرب منها الخيل ، وكانت تطلق على مدينة من مدن آدرار ، واقعة فوق جبل فى جهة غرب الصحراء الكبرى ، ثم سمى بها القطر كله ، فصار من باب تسمية الكل باسم بعضه .

وترجع عمارة المدينة إلى مايزيد على خمسة قرون ونصف قرن من الزمان ، وهى أشهر مدن إقليم « أظهر » وسكانها الآن مابتى من قبيلتى :
« ادوعل » العلويين و « الإغلال » نسبة إلى محمد بن غل – وهما أول من عمرها – وبطحاؤها هى أحسن بطاح تلك البلاد .

وقد أنجبت كثيراً من العلماء ، وكان للشيخ ابن الأمين الشنقيطي فضل الترجمة لهم والتعريف بهم وبعلمهم وأدبهم .

وبهمنى أن أضمن بحثى هذا تعريفاً بعالمين جليلين من علماء شنقيط ، كانت لها بمصر علاقة خاصة ، حيث قضيا فيها أخصب سنى حياتهما ، وتركا بها آثاراً تخلد اسميهما بين أسماء الخالدين من أبنائها . أما أولهما فهو : العالم الرُّحلة الشيخ محمد محمود بن أحمد بن التلاميد التركزى الشنقيطي ، المتوفى سنة ١٣٢٢ هـ ( ١٩٠٤ م ) عن عمر يناهز التسعين من السنين .

يقول عنه الشيخ أحمد بن الأمين الشنقيطى : « انفرد فى المشرق باللغة والأنساب ، ولازم العلامة عبد الوهاب بن أكتوشن بن السيد العلوى ، من قبيلة « ادوعل » وعليه تخرج ، ورحل إلى المشرق ، ثم قدم مكة المكرمة ، واتصل بالشريف عبد الله أمير مكة — وكان من أهل العلم والكرم — فأكرمه واختصه ولبث عنده زماناً ، وكان يعجبه ، ويحرش بينه وبين علماء مكة ، حتى حصلت البغضاء التامة » .

ثم استطرد فى ذكر الخلاف بينه وبين العلماء فى مكة والمدينة ، وساق أسباب ذلك ، ثم انتقل إلى عملية تقويمية للشيخ وعلمه ، فأخذ يعدد أغلاطه فى رحلته ، قائلا : منها ما يتعلق بالعربية ، ومنها مايتعلق بالدين ، وكان قاسياً عليه ، ولا يستغرب ذلك ، فمنذ القدم يقول الأفاضل : « لا تقبل شهادة الأقران فى الأقران » وبخاصة إذا رأينا الشيخ ابن الأمين يعارض الشيخ ابن التلاميد فى بعض اجتهاداته العربية ، ومن ذلك مسألة « صرف عمر » حيث رد عليه برسالة سماها « الدرر فى منع صرف عمر » .

ولكن مايذكر بالتقدير والإنصاف لمترجم الشيخ ابن التلاميد ، هو أنه قد حفظ لنا صوراً حية مما كان يقع بين العلماء ، تعكس اجتهاداتهم كما تعكس غضباتهم المضرية وتحاملاتهم ، وطواعية المهاجاة لهم ، ومن ذلك ما وقع بين ابن التلاميد وشيخ المالكية في مصر الشيخ سلم البشرى .

يقول ابن الأمين الشنقيطى: قدم محمد محمود بن التلاميد من القسطنطينية إلى مصر ونزل عند سماحة السيد عبد الباقى البكرى رحمه الله ، ووافق ذلك عبداً من أعياد المسلمين ، فقدم شيخ المالكية المذكور يهنىء السيد البكرى ومعه جمع من العلماء ، فيهم الأستاذ الرافعى ، فلما جلسوا واطمأن بهم المجلس قال الرافعى لمحمد محمود – وكان يعرفه ، وقصد أن يوقع بينه وبين البشرى – : شنآناً يامولانا ، تنصرت بعدنا حيث لبست الحف الأسود ؟

فرد عليه بأن قال له : مافعلت إلا السنة . فقال البشرى : أجمع على كراهة لبس الحف الأسود . فقال محمد محمود : ثبت في الصحيح أن النجاشي أهدى إلى رسول الله صلى الله عليه وسلم خفين فلبسهما ومسح عليهما ، فقال البشرى : لا أدرى . فقال محمد محمود : عجباً لك ، تدعى الإجاع ثم تقول لا أدرى ؟ فقال الشيخ بسيوني الذي كان إماماً لمخضرة الحديوية : إن هذا – وأشار إلى السيد البيلاوى – يزعم أن علياً رضى الله عنه ليس خفين أصفرين . فقال له : ذلك خارج عن موضوع المسألة . فسكت الجميع . وكان في المجلس أحد الأفندية من المصريين ، فخاطب محمد محمود المذكور قائلا : يامولانا ، أفدنا عن لون الخفين المذكورين ؟ فقال له : سأعلمه للعوام ، فتلقوه من هناك . فانفض المجلس .

ويروى أنه بسبب ذلك قامت المهاجاة بين الشيخ ابن التلاميد وبين بعض علماء الأزهر ، فقال فيهم وقالوًا فيه ،

ويشير ابن الأمين — فى حكمه على شعر الشيخ ابن التلاميد إلى أن من أسلسه ألفاظاً قصيدته التى هجا بها الأزهريين عموماً وخص بها الشيخ البشرى شيخ المالكية ، فقد هجاه هجاء قبيحاً . والقصيدة طويلة تصل إلى ١٣١ بيتاً .

كما أنه هجا علماء الحجاز بقصائد عدة حين اختلف معهم ، لذلك فإننا نرى بعض الأدباء يتصدى للشيخ ابن التلاميد بالهجاء دفاعاً عن علماء الحجاز وغيرهم .

ويقول العلامة المحقق أحمد تيمور باشا فى كتابه « أعلام الفكر الإسلامى فى العصر الحديث » : وكان رحمه الله نحيفاً ، أسمر اللون ، شديد التمسك بالسنة ، قوالا للحق ولو على نفسه ، مع حدة طبع زائدة ، ولهذا لم ينتفع به إلا القليلون .

ومهما يكن من أمر فإن شيخنا لم يكن بدعاً بين الشيوخ حينما تأخذ

الحلافات بينهم صوراً حادة ، فيتهاجون – تارة مع التزام حدود الوقار في الهجاء ، وتاك شنشنة تعرف في الهجاء ، وتاك شنشنة تعرف فيهم من قديم . وكثيراً مانقراً في كتب تراجم الشيوخ ماوصفوا به من حدة طبع مع فضيلتهم في العلم ورسوخ قدمهم فيه .

وهذا لا يمكن أن يقلل من قيمة شيخنا فى عموم الحكم عليه ، فهو العالم الأديب اللغوى الذى قضى حياته مجاهداً فى تحصيل العلم . فقد كان لايمل المطالعة ليلا ونهاراً حتى أضنته كثرة الجلوس ، وسببت له أمراضاً وآلاماً لاسيا لما اشتغل بتصحيح المخصص لابن سيده ، حتى إنه لما نزلت به العلل وأحس بقرب أجله قال : أنا قتيل المخصص ، أنا قتيل الكتب .

وهو الصلب المنافع عن رأيه واجتهاداته ، الذى طوف بالمالك باحثاً عن نوادر الكتب وعيون تراث المسلمين بتكليف من السلطان عبد الحميد وكان من الشجاعة بحيث إنه قال للسلطان فى أمر من الأمور: « لا » واشترط عليه الشروط ، وأبى عليه الطاعة حتى يهى له بما شرط ، ولكن السلطان يغضب عليه ، ويسفره إلى المدينة المشرفة .

وقد أفاض الشيخ ابن الأمين الشنقيطى فى شرح علاقته بالسلطان عبد الحميد وخلافه معه ، ثم تسفيره إلى المدينة واتفاق علماً ما على إخراجه ، وسعيهم فى ذلك حتى بعث إليه الوالى : لأن أصبح فى المدينة ، ليفعلن به كيت وكيت ، فخرج مها ليلا .

ويذكر لشيخنا – هنا – بالتقدير موقفه من تأكيد عروبة شنقيط ودفاعه المتواصل حتى أنه طلب من السلطان عبد الحميد أن ينزل سحطه بالذين عارضوه وأرادوا أن يجردوا شنقيط من عروبتها . ولولا خلافه مع السلطان لكان له ماأراد .

ولما خرج شیخنا من المدینة بلیل سار إلی مصر – واستحضر کتبه و أهله – ونزل منها منزلا کریماً واستضافه نقیب الأشراف السید البکری و أکرم منزله وهیأ له بیتاً و أجرى علیه راتباً ینی بمطالبه ، وحسنت

صحبتهما إلى أن وقع بينهما خلف ومنافرة ، فقدم زعم شيخنا بأن السيد البكرى . قد نسب إلى نفسه « شرح أراجيز العرب » وهو له وقد انتهبه البكرى .

ويعلق على ذلك الشيخ ابن الأمين الشقيطى قائلا: والحق أن السيد البكرى لا يعجز عن تأليف مثل ذلك الشرح ، وقد ألف ماهو أحسن منه ، على أنا لو فرضنا أنه لمحمد محمود لكان الواجب عليه أن يتركه له لكثرة إحسانه إليه .

ثم فارق ابن التلاميد السيد البكرى ، وأوصل أسبابه بالشيخ الإمام محمد عبده مفتى مصر ، فسعى له فى راتب من الأوقاف يفى باحتياجاته ، وساد بينهما وئام ، فلم تقع وحشة بينهما حتى انتقلا إلى الرفيق الأعلى .

وقد خلف لنا الشيخ محمد محمود بن التلاميد الشنقيطي آثاراً علمية تتمثل في :

- (١) كتاب « الحماسة السنية الكاملة المزية ، في الرحلة العلمية الشنقيطية التركزية » .
- (٢) ١ الحق المبين المضاع ، فى رد اختلاف الجهلة الأوغاد الوضاع ، فى النحو .
  - (٣) « عذب المنهل » في النحو .
  - (٤) « إحقاق الحق » و هو حاشية على لامية العرب .
    - (٥) تصحيح الأغاني.
    - (٦) تعليقات على القاموس المحيط .

وأجل من ذلك كله ، مكتبته التي ضمت للمكتبة الخديوية في مصر (دار الكتب القومية) والتي تحوى نفائس في فنون العلوم المختلفة ، على بعضها تعليقات وشروح بخطه ، تدل على رسوخ قدمه في العربية ، وسلامة ذوقه في آدابها .

ويشرفنى أن أقدم فهرساً لها ــ اعترافاً بفضل شيخ من أبناء شنقيط على الثقافة والمعرفة الإلىلانية رالعربية .

وأما ثانيهما: فهو العالم الرُّحلة الشيخ أحمد بن الأمين الشنقيطي، المولود سنة ١٢٨٩ هـ ترجيحاً، وقد نشأ كما ينشأ طلاب العلم فى تلك البلاد، فتلقى عن شيوخها ماتيسر من العلوم ، مبتدئاً بحفظ القرآن الكريم ، ومثنياً بعلوم الفقه والعربية . شغف بالرحلات ، فجاب بلاده ، وتنقل بين مدنها وقراها ، وهضابها ووديانها ، والتي بعلمائها وأدبائها ، وخرج من هذه الرحلة برصيد ضخم من المعلومات قدمها لنا في كتابه الوسيط على صورة تدعو إنى الإعجاب ، بسبب ماحوته من الدقة وسلامة العرض .

ولعل المتعة التي أحسها فى رحلته هذه جعلته يتطلع إلى متعة أكبر وأكبر ، فأقدم بعزم صادق على رحلته الطويلة العريضة إلى المشرق .

فى عام ١٣١٥ ه (١٨٩٧ م) بدأ رحلته المقدسة لأداء فريضة الحج، وإذا كانت المراجع تذكر أنه حج فى سنة ١٣١٧ ه ( ١٨٩٩ م) فمغى هذا أنه قطع الرحلة فى عامين، ولم يتيسر لى أن أتابع رحلته منذ غادر بلاده إلى أن وصل الأرض المقدسة حيث مهوى أفئدة المسلمين.

إلا أنه يغلب على الظن أنه ساحل شاطئ إفريقيا صاعداً معه إلى الشهال، ثم دار معه إلى الشرق ماراً بمواطن العلم فى الزيتونة والقرويين والإسكندرية ثم الأزهر فى القاهرة ، ومن هناك انطلق فى طريق الحاج المسلوك عادة ، ولا يستسيغ العقل أنه عبر طريقاً آخر غير هذا الطريق فى رحلته .

وقد اتصل بعلماء مكة المكرمة والمدينة المشرفة ، فأخذ عنهم واستفاد من علمهم ، ولا تعرف على وجه التحديد الفترة التى قضاها فى جوار الحرمين الشريفين .

لكن ماغلب على طبيعة شيخنا من حب الرحلة والانتقال جعله يبدأ رحلة أخرى يجوب فيها المواطن الإسلامية في البلاد المترامية ، فانطلق من

الحجاز قاصداً إلى روسيا ومخاصة المناطق التي استوطنها المسلمون واستقر فيها الإسلام ، وأيضاً لم تقدم لنا المراجع الطريق الذي سنكه ، فهل شرق إلى بلاد فارس وانصب منها إلى البلاد الإسلامية التي تدور في فلك الاتحاد السوفيتي ؟ أم اتجه صاعداً فاخترق الأردن ثم سوريا ثم تركيا ومنها انطلق إلى غايته ؟

ثم إنه واصل رحلته إلى تركيا ، فزار مكتباتها العامرة بالتراث العربى والإسلامي ، وغادر تركيا في سنة ١٣١٩ ه ( ١٩٠١ م ) متجهاً إلى سوريا ، وهناك التي بعلمائها وأولى الفضل منها .

ويرجح أنه بعد ذلك واصل رحلته إلى مصر ، وأنه كان فى القاهرة فى سنة ١٣٢٠ هـ ، ذلك لأن كتابه : الدرر اللوامع على جمع الجوامع ، طبع فى القاهرة سنة ١٣٣٠ هـ (١٩٠٢ م ) ، وأنه استقر فيها بعد أن طاب له المقام بها بين أتراب من العلماء وصفوة من الأدباء ، حيث رحاب العلم متسعة ، ومسالكه ميسرة ، وأولو السبق فيه كثرة متوافرة ، فاختلط بالمجامع العلمية ، ووثق الصلة بأوساطها ، فنال تقدير الكثيرين بسبب وفرة علمه وطيب معشره ودقة تحقيقه وحسن تصنيفه .

وقد كانت له صلة خاصة بثلاثة من الأفاضل في مصر ، هم :

سماحة السيد محمد توفيق البكرى نقيب الأشراف في مصر وشيخ الطرق الصوفية بها .

والعلامة المحقق المرحوم أحمد تيمور بأشا صاحب الخزانة التيمورية التي أمدت شيخنا بكل ماطلب من نوادر الأدب ، مما لم يستطع العثور عليه في مكان آخر .

والسيد أمين الخانجى أحد رواد الطباعة والنشر فى مصر وبخاصة فى مجال العربية والدراسات الدينية . وكان لصلته به أكبر الأثر فى تيسير طبع جميع ما أخرجه شيخنا من الآثار العلمية . حتى إنه ليقال إن السيد الخانجى قد هيأ مسكناً خاصاً لشيخنا فى بناء الجالية التى كانت قائمة فى حارة التترىبداخل حارة الروم المتفرعة من شارع الغورية (المعز لدين الله الفاطسى حالياً).

يقول المرحوم عالم التراث المحقق الأستاذ فؤاد سيد في تقديمه لإحدى طبعات كتاب الوسيط : « ويمكننا أن نقول — استناداً إلى ماذكره المؤلف في ثنايا كتابه — أنه كان على فهم تام ، ومعرفة كبيرة بالعلوم الأصولية والفقهية ، كما كان له دراية بالتعاليم الصوفية ، هذا فضلا عن علو كعبه في علوم العربية وآدابها ، كما يظهر ذلك جلياً من الجهد العلمي واللغوى الذي يذله في شرح وتحقيق الكتب التي تولى نشرها من عيون الأدب العربي ، ودواوين فحول الشعراء ، وأصول اللغة .

وقد خلف لنا من الآثار العلمية المطبوعة :

١ - الدرر اللوامع شرح جمع الجوامع في العلوم العربية .

٢ ــ الدرر في منع صرف عمر .

٣ ــ طهارة العرب.

٤ – شرح المعلقات العشر وأخبار قائليها .

درء النبهاني عن حرم سيدي أحمد التيجاني .

٦ – شرح دبوان طرفة بن العبد .

٧ - « صهاريج اللؤلؤ للسيد توفيق البكري.

۸ – « أمالي الزجاجي .

۹ د يوان الشاخ بن ضرار .

۱۰ « لیس فی کلام العرب لابن خالویه .

١١ - « الأعلام بمثلث الكلام لابن مالك.

١٢ ــ « تحفة المودود في المقصور والممدود لابن مالك.

١٣ - تصحيح كتاب الأغاني لأبي الفرج الأصفهاني .

١٤ – الوسيط في أدباء شنقيط . .

ولهذا الكتاب الأخير دوره البارز في بحثنا هذا وكشف وجه شنقيط العربى ، وإذا كانت كتب التاريخ والفتوحات قد حددت زمن فتح إفريقيا وكيفيته أمام الإسلام والعروبة ، وانتشار هذا الدين في أرجائها ، وتعاقب الولاة والحكام عليها ، وتفرق جمع المسلمين تارة ، ولم شملهم تارة أخرى ، ونشوء الدويلات ، وتسلط بعض القبائل أو الطوائف ، والترجمة للحكام من ولاة أو ملوك أو سلاطين، إلا أن هذه الكتب لم تتابع حركة التطور الاجتاعي والفكرى واللغوى لأقاليم أفريقية ، وبالذات لإقليم التعليم شنقيط ، هذا إذا استثنينا ماكتبه ابن خلدون أو ماورد في الاستقصا في أخبار المغرب الأقصى من منابع بهدى الباحث في هذه الميادين .

ولكن جاء شيخنا ابن الأمين الشنقيطي فقدم لنا هذا الكتاب الذي يعد من خير ما ألف من الكتب التي عالجت تاريخ الأدب العربي في إقليم شنقيط ، بل لعله الكتاب الوحيد الذي يعتبر منطلقاً لأى دارس لتلك البلاد من النواحي الأدبية والاجتماعية ، بما حواه من وصف للعادات والتقاليد وطرق التعليم ، وما تضمنه من نتاج قرائح الأدباء من أشعار تشمل كل أغراض الشعر المعروفة لدى المشارقة ، والتي تدل على تأصل العروبة في شعب شنقيط الذين وجه إليهم هذا الشعر ، وإلا فكيف يخاطب الأدباء والعلماء قوماً لا تربطهم بهم وسيلة التفاهم وهي اللغة ، واللغة هي قوالب المعانى والمفاهيم التي تحكم مجتمعاً من المجتمعات .

وبعد عرض شيخنا للأدباء بالمنهج الذى اختاره – وهو تقويمهم من خلال كل قبيلة من قبائل شنقيط ، إذ يقول : « سأرتبه على أشعار القبائل ، كل قبيلة فى موضعها على حسب فكرى » وعرضه لتلك النماذج الفائقة من شعرهم والتى يقول عنها : إنها لا تبلغ عشر العشر نما قاله هؤلاء – فقد أنهى كتابه بتذييل فريد عن شنقيط – قدمنا تعريفاً به فى صدر هذا البحث – لكن بتى أن نقول كما قال أفاضل من قدموا هذا الكتاب : إنه يعتبر ذيلا لكتب البلدان الجغرافية ، واستدراكاً على مافات مؤلفيها ، كياقوت الحموى وأبى عبيد البكرى .

ولعل الزمن لوطال بشيخنا لكان له فى مجال التعريف بمنابع الفكر الإسلامي والأدر ، العربي فى الوطن الإفريقي كتب وكتب . ولكن شاء القدر أن يلحق بالرفيق الأعلى وهو فى خواتيم الشباب ، إذ مات سنة ١٣٣١ه ( ١٩٦٣ م ) عن اثنين وأربعين عاماً ــ رحمه الله رحمة واسعة ، وجزاه خيراً على ما قدم للعروبة والإسلام، وعلى جهده المشكور فى الإبانة عن وجه شنقيط العربي الأصيل .

# دراسة عن وضع الخطوطات العربية في جهورية مالي

بقلم : الاستاذ الدكتور محمود زبير (١)

# 

إن الحدود الحالية لجمهورية مالى كانت مهداً لأكبر وأقوى المالك الإسلامية فى إفريقيا الغربية . فنى القرنين الثالث والرابع عشر الميلاد بين سادت مملكة مالى الإسلامية التى أعطت اسمها لمالى الحالى ثم جاءت بعدها مملكة السنغاى التى مدت نفوذها من نهر السنغال غرباً إلى جبال الآهير شرقاً ، ومن سيغو جنوباً إلى قلب الصحراء الإفريقية شمالا .

وقد ظهرت فى هذه المنطقة عدة مراكز للثقافة والحضارة الإسلامية ، أهمها مدينة تمبكتو التى كانت بفضل موقعها الجغرافي الخاص ( فهى تقع على منعطف نهر النيجير فى الغرب وعلى باب الصحراء فى الشهال ) بؤرة التأثيرات وملتقى الحضارات العربية – الإسلامية والإفريقية ، كما كانت مركزاً نشطاً للتبادل التجارى بين شهال القارة الإفريقية وجنوبها ، فلعبت لذلك دوراً هاماً فى تاريخ المنطقة الاقتصادى والثقافي .

فن الناحية الاقتصادية – مئلا – أصبحت تمبكتو منذ نشأتها مسرحاً للتنقلات والمبادلات التجارية بين الشهال والجنوب ، فقد كانت القوافل تأتى إليها بمختلف السلع من الصحراء ومن سواحل البحر المتوسط وترحل منها حاملة الذهب والعاج والحبوب ، وغير ذلك من منتجات بلاد السودان .

<sup>(</sup>١) مدير مركز أحمد بابا للتوثيق – تمبكتو – مالى .

وأما فى المجال الثقافى فقد لعبت دوراً إيجابياً كذلك . فمنذ عهد كانكان موسى ملك مالى ( فى النصف الأول من القرن الرابع عشر الميلادى ) الذى جاب إليها عدداً من العلماء والمهندسين العرب منذ ذلك الوقت أصبحت تمبكتو مدينة العلم والديانة والمعرفة والحضارة فى السودان الغربي .

و لما جاء أسكيا محمد الأول ملك السنغائ إلى الحكم ( عام ١٤٩٣ ) اتخذها عاصمة ثقافية ودينية للمملكة ، وشجع رجال العلم وجلب لهم الكتب العربية النادرة ،ن المغرب والمشرق على حد سواء .

في ظل مملكة السنغاى ازدهرت الحياة الثقافية في تمبكتو و بمت حتى أصبحت نقطة إشعاع في السودان الغربي كله ، يقصدها طلاب العلم من كل مكان . وانتشرت فيها المدارس والمعاهد وكثر فيها العلماء والكتاب ، وكرسوا حياتهم التدريس والتأليف. وقد نتج عن هذا النشاط الفكري أن أصبحت تمبكتو ولا تزال إلى يومنا هذا تزخر بالمخطوطات العربية النادرة التي لم تنشر حتى الآن .

وقد أسفرت عمليات التنقيب والبحث التي أجريت حتى الآن عن وجود عدد هائل من المخطوطات والوثائق العربية ، لافى إقليم تمبكتو فحسب، بل فى الأقاليم : السادس ( غاو ) والخامس ( موبتى ) والرابع ( سيغو ) والأول ( خاى ) ، فحسب تقديراتنا الأولية يوجد فى هذه المناطق مالا يقل عن عن عنطوطة .

وينبغى أن نلفت النظر إلى أن معظم هذه المخطوطات مهدد بالتلف والضياع ، ولذلك تقرر إنشاء مركز فى تمبكتو تكون مهمته الأساسية جمع وصيانة التراث القوى .

# العوامل المهددة :

الطقس : إن موسم الأمطار (الذي يمتد من يوليو إلى سبتمبر ) يكون الطقس فيه رطباً جداً مما يسبب بسرعة هلاك انخطوطات وتلفها ،

فضلا عن أن مياه الأمطار كثيراً ما تتسرب إليها فتعرضها للتعفن الناجم عن البلل والرطوبة .

وفى الموسم الجاف الذى يستمر معظم شهور السنة تتعرض المحطوطات كذلك لعامل مهدد آخر لا يقل خطراً عن ذى قبل ، ألا وهو الغبار الكثيف الذى تثيره الرياح الآتية من الصحراء.

٧ ــ سوء الحفظ والصيانة: إن المخطوطات تحفظ غالباً فى صناديق من
 الخشب أو فى أوعبة من الجلد ، الأمر الذى يجعلها فريسة للأرضة
 والحشرات الضارة .

٣- اللامبالاة وعدم الوعى: إن السلطات الاستعارية رغم كونها لم تمنع الناس من أداء شعائرهم الدينية فقد قضت على التعليم الإسلاى فى البلاد ، و ذلك بتعميم التعليم الفرنسى ومكافأة المتفوقين فى نظام تربوى قوامه القيم والحضارة الغربية ، الأمر الذى صرف كثيراً من الشبان الموهوبين عن تراث أجدادهم وجعلهم يعتنقون قيماً ومبادئ لاتمت بصلة إلى ماضيهم . أضف إلى ذلك أننا نجد اليوم كثيراً ممن يمتلكون المخطوطات جهالا لايكادون يدركون قيمة الكنوز الموضوعة بين أيديهم . وأحياناً بجد — حتى فى الأسر المعروفة بالعلم — أشخاصاً يمتلكون عدداً كبيراً من المخطوطات وهم لا يعرفون من أمرها إلا ما يعرفه الحار الذى يحمل أسفاراً!

3 - سوء الأحوال المادية: لقد أدى الفقر وسوء الأحوال المادية الناتج عن الجفاف الشديد الذي عانت منه المناطق المتاخمة للصحراء في عامى ١٩٧٢ و ١٩٧٣ م. لقد أدى ذلك ببعض القبائل الرحل إلى أن يتخلصوا من كتبهم ، سواء بحرقها أو دفنها .

ويسعى مركزنا اليوم جاهداً لإنقاذ ماأمكن إنقاذه من هذا التراث .

# نشأة المركز:

وفقاً للقرار (رقم ٣٣٢٤) الذي اتخذ في الدورة الرابعة عشر للمؤتمر العام لليونيسكو عقد اجتماع للخبراء في مدينة تمبكتو من ٣٠ نوفمبر إلى ٧ ديسمبر عام ١٩٦٧م حول استعال المصادر المكتوبة للتاريخ الإفريقي . وفي هذا الاجتماع الذي حضره عدد من الباحثين الإفريقيين والعرب والأروبيين ، تقرر إنشاء مركز للتوثيق والبحوث التاريخية في منطقة حوض النيجير ، وأجمع الحاضرون على أن يكون المركز في مدينة تمبكتو ، وأن يكول المركز في مدينة تمبكتو ، وأن

ووفقاً للتوصيات المنبثقة عن الاجتماع أصدرت حكومة مالى فى ٢٣ ينايرعام ١٩٧٠م مرسوماً يقضى بإنشاء هذا المركز الذى تم بناؤه بفضل المساعدة المالية التى قدمتها حكومة دولة الكويت لمالى . وقد افتتح المركز رسمياً فى الثامن والتاسع من شهر نوفمبر عام ١٩٧٣م .

# أهداف ومشاريع المركز :

- ١ البحث والتنقيب عن المخطوطات والوثائق العربية ، وذلك بمسح كامل لمنطقة حوض النيجير .
- ٢ جرد وإحصاء المخطوطات والوثائق الموجودة في هذه المنطقة ثم القيام
   بتحصيلها إما عن طريق الهبة أو الشراء أو الكراء أو الاعارة.
  - ٣ صيانة المخطوطات ، وذلك بإصلاحها وتجليدها وتصنيفها .
- خصع فهارس دقيقة للمخطوطات المحفوظة بالمركز ونشر هذه الفهارس باللغتين العربية والفرنسية وتوزيعها على مراكز البحث والهيئات العلمية فى العالم .
- الحصول على صور للمخطوطات والوثائق الموجودة في مكتبات المغرب العربى والشرق الأوسط والتي مؤلفوها إفريقيون ، خصوصاً ما كان منها ذا قيمة علمية ولم يطبع .

- ج بعد كل هذه المراحل تأتى مرحلة لاتقل أهمية عن ذى قبل ، ألا وهى
   مرائة التحقيق والترجمة .
- ٧ إلحاق مكتبة بالمركز تضم إلى جانب المراجع الأساسية فى التاريخ
   الإسلامى والأفريق كتباً فى التفسير والحديث والفقه الإسلامى وأصوله
   والفلسفة والأدببالعربية واللغات الأوربية الشائعة كالفرنسية والإنجليزية.
  - ٨ ــ إنشاء قسم بالمركز للدراسات العربية والإسلامية تكون مهمته :
- (أ) القيام بتدريس اللغة العربية وآدابها باعتبارها وسيلة هامة للتفاهم بين الشعوب العربية والإفريقية وبوصفها أداة فعالة لتوطيد العلاقات بين حكومات هذه الشعوب.
- (ب) العمل على نشر المبادئ الصحيحة للإسلام ، دين الأغلبية الساحقة للشعب المالى ، الذي يعتبر تعاليمه المعيار الحقيقي لكل تصرفاته .

ولتحقيق هذه الأهداف والمشاريع يحتاج مركز أحمد بابا إلى إمكانيات مالية وتقنية ضخمة تتجاوز بالكثير طاقات جمهوريتنا الفتية . ولهذا رأينا أنه من الأحسن توجيه نداء من خلال هذه الدراسة إلى إخواننا العرب والمسلمين ليساهموا في تمويل نشاطات المركز حتى يتمكن من أداء رسالته النبيلة على أكمل وجه .

# توزيع الشهـــــادات على خريجى الدورة التدريبية فى شئون المخطوطات

أناب الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر ، المدير العام للمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، أناب الأستاذ قاسم مهدى الخطاط ، مدير معهد المخطوطات العربية لتوزيع شهادات النجاح على مبعوثى الدول العربية الذبن اشتركوا في الدورة التدريبية الرابعة التي عقدها معهد المخطوطات خلال المدة . من ١٩٧٧/١٠/١ إلى ١٩٧٧/١٢/٢٩ .

وفى انساعة السادسة بعد ظهر يوم الحميس الموافق ١٩٧٧/١٢/٢٩ اجتمع بمقر الأمانة العامة لجامعة الدول العربية ، الأساتذة الذين ألقوا المحاضرات في هذه الدورة ، والمبعوثون الذين اشتركوا فيها .

وافتتح مدير معهد المخطوطات الاجتماع باسم الله ، وأعلن للمجتمعين أن الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر ، كان يتمنى أن يحضر حفل تخرجهم هذا ، وأن يوزع الشهادات على المتخرجين بنفسه ، لولا أن واجباته القومية اضطرته للسفر إلى الحرطوم ، فأنابه عنه للترحيب بالأساتذة وبطلاب الدورة ، وتوجه بالشكر باسم سيادة المدير العام وباسمه ، وباسم أعضاء أسرة معهد المخطوطات ، إلى الأساتذة الأفاضل الذين ألقوا محاضراتهم على طلاب الدورة ، وتوجه بالتهنئة إلى الحربجين ، وحبم على الاهتمام بكنوز تراث أمتهم العظيمة ، وأن يواصلوا العمل فى وحبم على التربية وجمعه وفهرسته وتحقيقه ونشره ، وطلب إليهم أن يكونوا رسل المعهد ومراسلوه فى بلادهم ، وأعلن لهم استعداد وطلب إليهم أن يكونوا رسل المعهد ومراسلوه فى بلادهم ، وأعلن لهم استعداد المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم ، ومعهد المحطوطات العربية ، الساعدتهم فى كل مايعينهم على القيام بمهمتهم الجليلة ، وطلب إليهم أن يكونوا على استعر بالمعهد الذى سيواصل تزويدهم بنشراته ومطبوعاته .

وبعد ذلك ، رد مدير المعهد على الأسئلة التي وجهها طلاب الدورة ، واستمع إلى المقترحات التي يرون أن يؤخذ بها في الدورات القادمة .

واستمع الحاضرون إلى كلمة من مبعوث الجمهورية الإسلامية الموريتانية الأستاذ محمد الحيبة بن طفيل المشرف على المكتبة الوطنية فى نواكشوط ، عبر فيها عن الشكر باسمه وباسم زملائه المبعوثين .

وتحدث بعده مبعوث الجمهورية العراقية الأستاذ يعقوب يوسف الفلاحي ، فألتى كلمة باسمه وباسم المبعوثين بهذه المناسبة .

وبعد انتهاء الكلمات قام مدير معهد المحطوطات بتوزيع شهادات التخرج على المبعوثين .

هذا وقد اشترك في هذه الدورة الأساتذة:

عبد الباقى عبد الرحيم طه ( السودان ) ، وعلاء الدين أحمد المعانى ، وعبد الكريم يوسف عبود ويعقوب الفلاحى ( العراق ) ، وعبد الله ناصر سليان الحارثى ( سلطنة عمان ) ، وعبد الرحمن ناصر الوهبيى ؟ ، والسيدة شيخة حمد الحميدى ( الكويت ) ، ومحمد رياض محمود العشيرى ، ومصطنى السيد حمزة الفيوى ، والسيدة إلحام محمد محمد خليل ، والسيدة سيدة حامد عبد العال ( مصر ) . ومحمد الحيبة بن طفيل ( موريتانيا ) ، ومحمد عبده الصوفى ( الجمهورية العربية اليمنية ) ، والسيدة سعيدة أحمد يحيى ( الجمهوية النيمنية اللهمقورية الشعبية ) ، وحضر الدورة من جامعة السيفية بالهند كل من الشيخ سيف الدين رشيد و الأستاذ أبو ذر حسين . كما حضر جانباً من الدورة الأستاذ قاسم صادق من كلية الإلهيات والمعارف الإسلامية بجامعة مشهد في خراسان بإيران .

# تحقيق كتاب المواهب اللطيفة فى باكستان

تلقى المعهد رسالة الأستاذ محمد إسماعيل عودة ، مدير مدرسة مظهر العلوم فى كراتشى بباكستان ، يقول فيها إنه يعمل فى تحقيق كتاب المواهب اللطيفة » وهو شرح مسند الإمام أبى حنيفة ، للشيخ محمد عابد السنوسى المتوفى سنة ١٢٥٧ هـ وسينشر أولا الجزء الأول منه المشتمل على كتاب الإيمان والعلم .

# هدية من المعهد إلى الأستاذ عودة

هذا وقد طلب الأستاذ محمد إسماعيل عودة صورة لمخطوطة كتاب « منتهى الآمال فى شرح حديث إنما الأعمال » لجلال الدين السيوطى ، لحاجته إليه فى تحقيق كتاب « المواهب اللطيفة » ، فأهداه المعهد صورة مكبرة للمخطوطة المطلوب ، تشجيعاً للعاملين فى خدمة التراث العربى فى هذا البلد الإسلامى .

# نقل معهد المخطوطات من مقر جامعة الدول العربيسة

تم نقل مقر معهد المخطوطات العربية ، من مبنى الأمانة العامة لجامعة اللهول العربية إلى العارة رقم ٤ فى شارع أبى بكر الصديق قرب نادى الصيد بالدقى .

وقد ظل المعهد في مقر الأمانة العامة لجامعة الدول العربية لمدة اثنتين وثلاثين سنة منذ إنشائه عام ١٩٤٦ .

وسيبتى المعهد فى هذا المقر المؤقت بضع سنوات إلى أن يتم إنشاء المبنى الخاص بالمنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم المزمع إقامته فى ضاحية مصر الجديدة فينتقل إليه .

هذا وسيظل عنوان مراسلاتنا على مكتب بريد جامعة الدول العربية بميدان التحرير بالقاهرة . 

# فهرس العـــدد

الصفحة

١ - المحطوطات العربية في العالم:
ـــ المخطوطاتالعربية في سلطنة عمان ــ جمع و إحياء التر اثالعلمي
المخطوط ــ بقلم الأستاذ محمد سعيد ناصر الوهيبي
ـــ المخطوطاتالعربية في مكتبة العلامة محمد بن محمد بن إسماعيل
المنصور في صنعاء ــ بقلم الأستاذ عبد الله محمد الحبشي
<ul> <li>صدور فهرس جديد للمخطوطات العربية والشرقية بالمكتبة</li> </ul>
الوطنية في تورينو بإيطاليا ــ ترجمة الأستاذ إبراهيم عبد الله
ايراهيم ايراهيم
٢ ــ التعريف بالمخطوطات :
ــ عبد الله بن الزبعرى ــ حياته وشعره ــ بقلم الدكتوريحيي
الجبوري
ـــ الخلاف بين طبيبين عربيين : المختار بن بطلان وعلى بن
رضوان ــ بقلم الدكتور سليمان قطاية
٣ _ نقد الكتب :
ــ ديوان عرقلة الكلبي ــ تحقيق الأستاذ أحمد الجندي ــ بقلم
الأستاذ محمد عبد الغني حسن
<ul> <li>انباء وآراء : إعداد مدير المعهد</li> </ul>
<ul> <li>فضيلة الإمام الأكبر يختار مدير المعهد عضواً في لجنة دليل</li> </ul>
الباحثين الباحثين
ـــ الجمعية السورية في حلب تحتاره عضواً عاملا بها
<ul> <li>كتاب جديد للدكتور رودلف زلهايم</li> </ul>

•		ـــ وفود وعلماء في زيارة المعهد ـــ وفد كلية الشريعة بجامعة
		الإمام محمد بن سعود ــ وطلاب الدراسات العليا في جامعة
	144	ني جن بهولندا نب جن بهولندا
		ـــ الدكتور فؤاد سزكين ـــ تاريخ التراث العربى ـــ علم الفلك
	14.	عند العرب عند العرب
		ـــ الدكتور مجيد خدوري ـــ الدكتور خدوري في سطور ـــ
		مؤلفاته ومقالاته بالإنجليزية ــ مؤلفاته العربية ــ جمعية
	177	الشيباني للقانون الدولي
		ـــ الدكتور محسن مهدى يحقق كتاب ألف ليلة وليلة ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	144	كتاب ابن خلدون ــ بحث عن ابن رشد
		ــ مجمع اللغة العربية في دمشق يؤبن الفقيد الدكتور ناجي
	148	بى بىغروف
	١٣٤	_ شخصيات عربية في المعهد
		_ الدكتور عزيز سوريال عطية _ دائرة المعارف القبطية
		دور النشر تتسابق على الموسوعة – كتاب الإلمام للنويري
	147	_ الدكتور مايكل البن
		ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	١٣٧	التراث العلمي العربي
•	149	_ مجلة عالم الفكر الكويتية تصدر عدداً خاصاً بالتراث
	144	إنشاء مركز للبحث العلمي والتراث الإسلامي بالسعودية
	18.	_ إصدار مجلة تراثية في دمشق
	18.	ي الماء مركز الدراسات الإسلامية في القدس
	١٤١	ـــ مجلة تاريخ العلوم العربية في حلب
	127	ـــ تحقيق كتاب الوساد لابن وافد وترجمته إلى الإسبانية
		<ul> <li>ه ـ نشاط معهد المخطوطات : إعداد مدير المعهد</li> </ul>
	١٤٣	to the control of the
		تقرير عن اجتماع الخيراء لدراسة أوضاع المخطوطات العربية في أفريقيا ــ الإجراءات التمهيدية ــ معلومات عن
	144	العربية في أفريفياً – الإجراءات المهيدية – معتومات عس

180	المخطوطاتـــتوجيه الدعوة ــوفد المنظمة ـــ الجلسة الافتتاحية
١٤٥.	كلمة الأستاذ الدكتور محيى الدين صابر المدير العام للمنظمةـــ
1 £ 9	كلمة الأستاذ سيدى أحمد ولد الدى وزير الثقافة الموريتاني
104	ـــ زيارة معرض المحطوطات ـــ انتخاب الرئيس والمقرر
١٥٣	ـــ المشتركون في الاجتماع ـــالخبر اءـــ عناوين البحوثـــ القوائم
107	<ul> <li>دعوة سفير الجمهورية العراقيــة ــ الجلسة الختامية</li> </ul>
١٥٧	والتوصيات ــ خطة عاجلة لإنقاذ المحطوطات ـــ التكاليف
۱٦٣	<ul> <li>لحة عن المحطوطات العربية السنغالية فى القسم الإسلامى</li> <li>بالمعهد الأساسى لإفريقيا السوداء ( جامعة دكار ) - بقلم</li> <li>الأستاذ مصطفى انجاى</li> </ul>
	<ul> <li>اللغة العربية ومظاهرها في غرب إفريقيا ــ بقلم الدكتور</li> <li>جون هانويك</li> </ul>
191	<ul> <li>شنقيط ووجهها العربى - بقلم الأستاذ فهيم محمد شلتوت</li> </ul>
	ــ دراسة عن المخطوطات العربية في جمهورية مالى ــ بقلم
۲۰۳	الدكتور محمود زبير
÷	<ul> <li>توزیع الشهادات علی خریجی الدورة التدریبیة فی شئون</li> </ul>
4.4	المخطوطات
	<ul> <li>تحقیق کتاب المواهب اللطیفة فی باکستان ــ هدیة من</li> </ul>
۲۱.	المعهد إلى الأستاذ محمد إسماعيل عودة
<b>۲11</b>	<ul> <li>نقل معهد المخطوطات من مقر جامعة الدول العربية</li> </ul>

رقم الإيداع ٢٢٨ / ١٩٧٦

المطبعة العربية الحديثة

٠ مارع ٢٧ بالمنطقة المناعية بالعباسية القسسامرة ـ تليفسون : ٨٢٦٢٨٠